

Gorenjska Banka

Banka s poslubom

SAMO MOJE STANJE

Sporočanje stanja tekočih in ziro računov na mobilne telefone



VARNOST
KRANJ

MEDNARODNI
CERTIFIKAT
KAKOVOSTI

ISO 9001

• ALARMNI SISTEMI
• VAROVANJE
• PREVOZI DENARJA
• SVETOVANJE

E-mail: varnost@varnost-kranj.si
http://www.varnost-kranj.si

DEŽURNI CENTER
(064)380 50 11

AVTOHIŠA VRTAČ
Kranj



Delavska 4, Stražišče pri Kranju

Email: avtohisavrtac@avtohisavrtac.si
http://www.avtohisavrtac.si

04/27 00 200

GORENJSKI GLAS

Leto LIII - ISSN 0352 - 6666 - št. 79 - CENA 210 SIT (12,50 HRK)

Kranj, petek, 6. oktobra 2000

Novi zvonovi v župnijski cerkvi sv. Martina - Srednja vas v Bohinju

Spet je "zabukov vov sv. Martina"



STRAN 15, 16, 17

Na Ravneh nad Srednjo vasjo kraljuje monumentalna baročna lepota - župnijska cerkev sv. Martina. Tudi najstarejši domačini ne pomnijo, da bi se okrog nje in na pobočju hriba za njo zbrala tako velikanska množica ljudi kot v soboto, 23. septembra, ob posvetitvi petih novih bronastih zvonov.

Faranom izpod zvona sv. Martina se je izpolnila skoraj neuresničljiva želja, ki so jo gojili in prenašali tako rekoč iz roda v rod že od prve svetovne vojne dalje.

Ana Kadunc
iz Šenčurja,
četrt babica
v rodu



Poldrugo stoletje babiške tradicije

STRANI 25, 26

Nova Ljubljanska banka se širi na Gorenjskem

Najmočnejša konkurentka Gorenjske banke

Novo poslovalnico so odprli na Bledu, širitev načrtujejo še v Radovljico in verjetno na Jesenice.

STRAN 7

— +

Nova energija.

Voli modro!



ZDRUŽENA LISTA
socialnih demokratov

Naročnik: ZLSO

Vabimo vas na osrednjo predstavitev kandidat in kandidatov
Liberalne demokracije Slovenije prve volilne enote,

**ki bo v torek, 10. oktobra 2000, ob 17. uri
v kinu Center v Kranju.**

Z nami bo vodstvo stranke ter kandidatke in kandidati: Darja Lavtižar
Bebler, Dušan Vučko, Mimica Koman, Jelko Kacin, Branko Pajer,
Lucija Vrabčič, Blaž Kavčič, Ivanka Oblak, Maksimiljan
Lavrinc in Miranda Groff Ferjančič.



Naročnik: LDS



9 770352 666025

Tel: 04 380 710

VB LEASING

Daš leasing.

Čas je za Slovenijo

Kandidat za
poslanca
v Državni zbor
Republike
Slovenije

**FRANC
ČEBULJ**
obkrožite
številko

10

SDS

Socialdemokratska stranka Slovenije / www.sds.si

Čas je za Slovenijo SDS

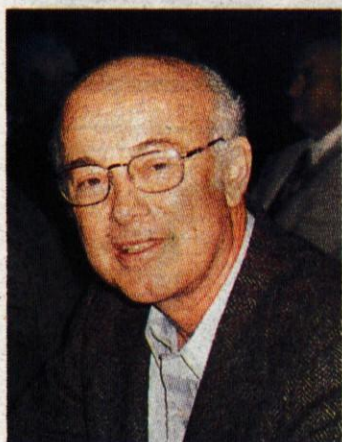
Socialdemokratska stranka Slovenije / www.sds.si

SLOVENCI PO SVETU

Naši znanstveniki in raziskovalci slovijo na tujem

Slovenec v Los Alamosu

V Los Alamosu, v največjem ameriškem vojaškem raziskovalnem kompleksu v Novi Mehiki, deluje prof. dr. Lojze Arko iz Loškega Potoka.



prof. dr. Lojze Arko

Bled, 6. oktobra - Med tuji mi udeleženci nedavnega I. svetovnega srečanja slovenskih znanstvenikov in raziskovalcev na Bledu, ki je potekalo pod geslom Poti znanosti k edinosti Slovencev, je bil tudi prof. dr. Lojze Arko, rojen v Loškem Potoku. Ker je bil oče domobranec, so leta 1945 bežali na Koroško in leta 1949 odšli naprej v Ameriko. Razen ljudske je naredil Lojze Arko vse šole v Ameriki, postal spoštovan in iskan fizik, specialist za energijo, še posebej za elemente, kot so uran, plutonij in torij, in delal 18 let v laboratoriju južno od Chicaga. Potem je šel v Novo Mehiko, v divjino, kjer je Amerika sredi puščave zgradila svoje največje vojaško raziskovalno središče Los Alamos. Nekdaj je bil to najbolj varovan in skrivnostni kraj v Ameriki, kjer so bili med drugim opravljeni prvi poskusi z atomsko bombo. Los Alamos je danes manj skrivnosten, vendar še vedno varovan, saj je 40 odstotkov njegove dejavnosti še vedno povezane z vojsko. Zaposlenim in njihovim družinam je zagotovljeno vse udobje.

"Pred kratkim sem začel zbirati podatke o znanstvenikih in raziskovalcih slovenskega rodu v Združenih državah Amerike in Kanadi. Pred menoj je to počel prof. dr. Jože Velikonja z Univerze v Washingtonu in v posebni knjigi zbral podatke o 450 slovenskih znanstvenikih, ki delujejo v različnih delih sveta. Zbral sem podatke o 68 Slovenceh oziroma znanstvenikih slovenskega porekla, zlasti matematikih, fizikih in kemikih, ki imajo magistrsko ali doktorsko znanstveno stopnjo. Ocenjujem, da je doktorjev znanosti še najmanj enkrat toliko, okrog 60 pa jih je magistrov. Slovenci smo v znanosti absolutno uspešni. Za fiziko in matematiko, ki ju najbolje poznam, to lahko trdim. Smo bistri in vajeni delati tudi po 12 ur dnevno, zato so nam odprta vrata," je pripovedoval dr. Lojze Arko, ki dela v laboratorijih v Los Alamosu in prebiva v svoji hiši. "V Los Alamos prihajajo slovenski raziskovalci Janez Bonča, Peter Prelovšek in Jure Demšar. Priti bi moral Jože Mavčec, vendar so pogoje za prihod tujcev zaostri, ker je eden od znanstvenikov kitajskega rodu ukradel neko tajnost. Zato smejo sedaj v laboratorij le Američani."

Amerika dobro plačuje znanje. Dober univerzitetni profesor zasluži letno najmanj 100.000 dolarjev, v zasebnih znanstvenih ustanovah pa so zaslužki še večji. Prof. dr. Lojze Arko je bil vesel povabila na srečanje v Sloveniji. Če ne bi bil navdušen nad takim sodelovanjem, potem si ne bi sam plačal poti in bivanja, je dejal. Slovenske raziskovalce bi bilo treba povezati tako v ZDA in Kanadi kot širše, tiste v Slovenije in one, ki živijo na tujem. Nekaj sodelovanja je. V Los Alamos prihajajo strokovnjaki iz Inštituta Jožef Stefan in dr. Lojze Arko je takrat vzoren gostitelj. • J. Košnjek

IZ SLOVENSKEGA PARLAMENTA

V Sloveniji manjka inšpektorjev za delo

Nad inšpektorje gredo tudi s pestmi

Inšpektorat za delo Republike Slovenije ugotavlja, da manjka najmanj 30 inšpektorjev. Njihovo delo postaja vedno bolj nevarno in zahtevno, saj so bili sprejeti nekateri novi zakoni.

Ljubljana, 6. oktobra - Inšpektorat za delo se drži letošnjih programskih usmeritev, med katerimi imajo pomembno mesto preprečevanje nezakonitega zaposlovanja, ki je vladna akcija in v kateri sodelujejo tudi nekatera druga ministrstva vključno s policijo, in naloge iz tako imenovanega usmerjenega inšpekcijskega nadzora. Veljati so začeli nekateri novi zakoni, na primer zakon o preprečevanju dela na črno in zakon o zaposlovanju tujcev. Novi zakon o delovnih razmerjih še ni sprejet, nadzor njegovega uresničevanja pa bo nova naloga inšpektorjev za delo. Lani je bil sprejet tudi nov zakon o zdravju in varnosti, ki je osnova za nekatere nove podzakonske predpise, ki še niso sprejeti.

Ogrožene zlasti inšpektorice

Inšpektorat Republike Slovenije za delo je v poročilo o delu in dejavnosti za leto 1999 zapisal, da je bilo lani na inšpektoratu zaposlenih 100 delavcev, med katerimi jih je bilo 75 inšpektorjev s pooblastili, ki so imeli nalogo nadzirati nad 140.000 subjektov nadzora z nad 766.000 zaposlenimi. Inšpektorjev bi moralo biti najmanj 100. Že leta 1993 so ugotovili, da bi moralo biti v inšpektoratu zaposlenih najmanj 120 delavcev, med njimi 90 inšpektorjev.

V poročilu inšpektorata za leto 1999 je pozornosti vreden del, ki govori o ogrožanju delavcev inšpektorata. Zaradi groženj in fizičnih napadov je bila sprožena akcija pri ministrstvu za notranje zadeve. Sprejet naj bi bil podzakonski akt,

kar se do konca lanskega leta še ni zgodilo. Razen groženj je prihajalo tudi do poškodovanj osebnih in službenih vozil inšpektorjev. Oktobra lani je bila ena od inšpektorice v življenjski nevarnosti, saj jo je začel napadalec daviti. Groženj delavcem inšpektorata je vedno več, narašča pa tudi stopnja nasilnosti. Na terenu so najbolj ogrožene inšpektorice, ki jih je med inšpektorji kar polovica. Ponoči jih varuje policija, prav tako podnevi, če je stopnja tveganja večja, na delovnem mestu ali na poti v službo ali iz nje pa varovanja ni. Bili so primeri, ko iz oddaljenih krajev ali objektov ni bilo mogoče poklicati na pomoč policije.

Smrt na delovnem mestu

Novi zakon o varnosti in zdravju zavezuje delodajalce, da morajo takoj prijaviti vse smrtne, težje in kolektivne nezgode pri delu, ugotovljene po klinični bolezni ter nevarne pojave. Delovna inšpekcija v statistiki za leto 1999 ugotavlja, da je bilo lani prijavljenih skupno 24.033 nezdod pri delu, kar je za okrog 500 manj kot leta 1998. V 20 nezdodah je delavec umrl, posledica 399 nesreč pa so bile težje poškodbe ali tudi

Pri plačah največ problemov

Inšpektorji so lani ugotovili številne kršitve na področju delovnih razmerij pri spoštovanju delovno pravne zakonodaje, kar znižuje raven splošne zakonitosti v državi in varnosti delavcev. Večina lastnikov zlasti manjših družb, ki so tudi direktorji, nima niti najosnovnejšega znanja s tega področja. S pravniki ali odvetniki začnejo sodelovati šele, ko pričakujejo negativne ukrepe inšpekcije. Posledice povzroča finančna nedisciplinarnost, zlasti pri izplačevanju plač in poravnavanju prispevkov za socialno varnost delavcev.



Nepredvidnost in nespoštovanje predpisov sta najpogostejši vzrok za nesreče v gozdu.

invalidnost. Vzroki za smrt so bili različni. V enem primeru je povzročila smrt eksplozija v delavnici za popravilo TV, avdio in video naprav. Trije delavci so umrli v gozdu pri spravilu lesa: enega je povozil kamion, na dva pa je padlo drevje. Pri vzdrževanju elektroenergetskih naprav je umrl en delavec, vendar ne zaradi udara električnega toka, ampak zaradi padca v globino. Padec z nezavarovane višine je bil usoden še za štiri delavce. Pri manipulaciji z

železniškimi vozili je enega delavca povozilo, enega pa zasulo, ko je bil v gradbeni jami v trenutku, ko se je zrušila zemlja. Padajoči predmeti pri rušenju objektov so ubili tri ljudi, štiri pa so pokopali delovni stroji. Dva delavca sta umrla zaradi stisnjenja. Lani so v delovnih nesrečah umrli štirje ljudje več kot leta 1998.

Inšpektorji so v splošno oceno zapisali, da se položaj v primerjavi s prejšnjimi leti ni bistveno spremenil na boljše. Novi zakon o varnosti in zdravju naj bi šele učinkoval, saj je za bistvena področja predviden večletni prehodni rok. Miselnost delavcev in delodajalcev se spreminja.

Zanimiva je ugotovitev, da se je v gospodarskih družbah, kjer so začeli načrtno zmanjševati število nezdod pri delu, zmanjšalo tudi število nesreč delavcev doma ali na poti na delo ali z dela. • J. Košnjek

Odškodnina mora biti višja

Zavlačevala je vlada, ne poslanci

Miran Potrč zavrača očitke, da njegovi stranki ni do izplačila odškodnin žrtvam vojnega nasilja.

Ljubljana, 6. oktobra - Izganci in druge žrtve vojne so ogorčene, ker parlament še ni sprejel zakona o skladu za poplačilo odškodnine žrtvam vojnega in povojnega nasilja, ki bi urejal odškodnino za prestano gorje. Krivda je bila zvaljena na parlamentarne stranke, med njimi tudi na Združeno listo. V njenem imenu se je oglašil poslanec Miran Potrč. "Razumemo ogorčenje izgnancev, ker tudi po petih letih od sprejema zakona o žrtvah vojnega nasilja ni uzakonjena njihova pravica do odškodnin za prestano gorje. S pripravo zakona je zavlačevala predvsem vlada, ne pa

državni zbor, saj je potrebovala kar štiri leta, da ga je pripravila za drugo obravnavo. Za tretjo obravnavo ga je končno vložila Bajukova vlada morda celo namenoma, šele neposredno pred zaključkom tega mandata. Nova Bajukova vlada je s tem želela pokazati, da razume zahteve žrtv vojnega nasilja bolje kot Drnovškova. Toda, v skladu z njenimi interesi, je vsebino predloga zakona in svoje amandmaje pripravila tako, kot so ustrezali njeni politični usmeritvi. To posebej velja za njen predlog, po katerem je želela v zakon uvesti nove upravičence - tudi potomce med vojno na strani

okupatorjev padlih domobrancev. Zato naj bi ta zakon določal upravičence za odškodnino za smrt bližnjega," je zapisal Miran Potrč in opozoril na mnenje pravne službe državnega zbora, da kroga upravičencev do odškodnine ni mogoče širiti, ker so določeni v zakonu o žrtvah vojnega nasilja, v zakonu o popravu krivic in v zakonu o posebnih pravicah žrtv vojne za Slovenijo 1991.

Zakon o skladu za poplačilo odškodnine je le izvedbeni zakon, ki ne določa upravičencev. Potrč je zapisal, da je treba ločiti sredstva Hirschovega sklada za poplačilo

odškodnine prisilnim delavcem in sredstva po tem zakonu in zagotoviti, da se krog upravičencev ne bo širil in ne bo izenačitev pravic borcev na antifašistični strani in kolaboracije.

Pravico do odškodnine, ki mora biti višja in ustreznejše razdeljena med posameznimi kategorijami upravičencev, bi morali dobiti tudi dediči. Nov državni zbor, če bo njegova sestava naklonjena spoštovanju NOB, lahko v kratkem času sprejme ustrezen zakon. Naša stranka je bila in bo še naprej na strani predlogov žrtv vojnega nasilja, je zapisal Miran Potrč. • J.K.

Regres za šolsko prehrano

Ljubljana, 6. oktobra - Ministrstvo za šolstvo in šport bo tudi v šolskem letu 2000/2001 regresiralo šolsko prehrano socialno ogroženim učencem in učencem v osnovnih šolah, dijakinjam in dijakom ter vajencem v srednjem šolstvu. Upravičence

bodo določile šolske strokovne službe, prednost pa bodo imeli otroci iz družin, ki minimalno presegajo socialni minimum, v katerih so starši brezposelni ali dolgotrajno bolni. Višina regresa bo 90 tolarjev na učenca oziroma 120 tolarjev na dijaka ali vajenca v srednji šoli. Brezplačna šolska prehrana bo zagotovljena učencem in učencem prvega razreda devetletne osnovne

šole, katerih starši prejemajo denarni dodatek po predpisih o socialnem varstvu. • J.K.

Ženske v Dobrniču

Ljubljana, 6. oktobra - Ob obletnici I. kongresa Slovenske protifašistične zveze bo v nedeljo, 8. oktobra, ob 11. uri srečanje žensk pri osnovni šoli Dobrnič. Slavnostna govornica

bo Sonja Lokar, izvršna direktorica Srednje in vzhodne evropske mreže za enake možnosti spolov. Po kulturnem programu bo družabno srečanje. Na srečanju bo ustanovljeno Društvo Dobrnič, ki bo skrbelo za ohranjanje spomina na vlogo slovenskih žensk v NOB in delovalo za uresničevanje enakopravnosti žensk v družbi. • J.K.

GORENJSKI GLAS
Naročniška akcija 2002

Vsako naročnico oziroma vsakega naročnika Gorenjskega glasa, ki kadarkoli letos ali v letu 2001 pridobi NOVEGA naročnika, TAKOJ nagradimo. Zadoščalo bo, da izrežete ta obrazec in na njem obkrožite Vašo izbrano nagrado, ki vam pripada za izpolnjenost naročilnice s podatki o novem naročniku.

Izberite si: ali: eno trimesečno naročnino v enem od trimesečij leta 2000 ali leta 2001; ali: celodnevni GLASOV IZLET z ekskluzivnim programom in medijskim pokroviteljstvom Gorenjskega glasa, po Vaši izbiri, za eno osebo, kadarkoli do sobote, 31. AVGUSTA 2002. leta; ali: tri različne reklamne artikule Gorenjskega glasa.

Kaj pa za novo naročnico oz. za novega naročnika? V "Naročniško akcijo 2002" sodi: vsakemu novemu naročniku bo poštar prinašal vsak tork in petek Gorenjski glas z vsemi rednimi prilogi BREZPLAČNO do konca letošnjega leta. In samo v NAROČNIŠKIH IZVODIH Gorenjskega glasa je priloga GG-revija REDNO vsak zadnji tork v mesecu.

Vsem novim naročnicam in novim naročnikom, ki se boste SAMI naročili, pa bomo prav tako namenili en nagradni izlet po izbiri, kadarkoli do 31. januarja 2003.

Novega naročnika sem pridobil(a):

Moj naslov:

Kot mojo nagrado uveljavljam /prosimo, obkrožite po Vaši izbiri eno od ponujenih treh možnosti/:

ali: A/ izlet po izbiri do 31. avgusta 2002, za katerega mi pošljite darilno pismo in za izbrani celodnevni izlet organizatorju ne plačam nobenih prispevkov k stroškom ali: B/ naročnino za ____ trimesečje 2000 oz. 2001 in dobim svoj časopis tri mesece brezplačno

ali: C/ tri reklamne artikule Gorenjskega glasa

Izjava za novo naročnico oz. novega naročnika:

NAROČAM GORENJSKI GLAS za najmanj eno leto

Ime in priimek:

Naslov:

Podpis:

Če naročila ob izteku enoletnega obdobja pisno ne odpovem, se naročniško razmerje podaljša za nedoločen čas.

S sodelovanjem v akciji dosedanjí naročnik podaljšujem naročnino vsaj do 31. marca 2002; novi naročnik pa s podpisom na naročilnici potrjuje, da na Gorenjski glas doslej ni bil naročen oz. je prekinil naročniško razmerje za dlje kot 36 mesecev. V primeru, da se ugotovi neresničnost podatkov na tej naročilnici, pogoji iz naše akcije pridobivanja novih naročnikov "2002" ne veljajo.

Najvažnejše: izpolnjeno naročilnico in Vaš izbor nagrade nam pošljite čimprej na GORENJSKI GLAS, p. p. 124, 4001 Kranj. Takoj, od prvega torka oz. petka po prejemu izpolnjene naročilnice, bo Pošta novemu naročniku dostavljala njegov naslovljeni izvod časopisa. Če vam zmanjkuje časa za izpolnjevanje te naročilnice: pokličite naročniško službo Gorenjskega glasa, telefon 064/ 201-42-00 in naročite edini gorenjski časopis, ki je vsak zadnji tork v mesecu še obsežnejši s prilogo GG-revija.

GORENJSKI GLAS

Ustanovitelj in izdajatelj:
Časopisno podjetje GORENJSKI GLAS
KRANJ

Uredniška politika: neodvisni nestrankarski politično-informativni poltisk s poudarkom na dogajanjih na Gorenjskem / Direktor: Marko Valjavec / Odgovorna urednica: Leopoldina Bogataj / Novinarji in uredniki: Igor Kandić, Helena Jelovčan, Jože Košnjek, Lea Mencinger, Urša Peternel, Stojan Saje, Darinka Sedej, Vilma Stanovnik, Marija Volčjak, Cveto Zaplotnik, Danica Zavrt-Zlebir, Andrej Zalar, Stefan Zargi / Lektoriranje: Marjeta Vozlič / Fotografije: Tina Dokl / Priprava za tisk: Media Art, Kranj / Tisk: DELO - TCR, Tisk časopisov in revij, d.d., Ljubljana / Uredništvo, naročnice, oglašno trženje: Zoisova 1, Kranj, telefon: 04/201-42-00, telefax: 04/201-42-13 / E-mail: info@glas.si / Mail oglašni: telefon: 04/201-42-47 sprejemamo neprekinjeno 24 ur dnevno na avtomatskem odzivniku; uradne ure: vsak dan od 7. do 15. ure, sredo do 17. ure / Časopis izhaja ob torkih in petkih. Naročniki trimesečni obračun - individualni naročniki (fizične osebe - občani) imajo 20 % popusta. Naročnina se upošteva od tekoč številke časopisa do PISNEGA preklica; odpovedi veljajo od začetka naslednjega obračunskega obdobja. Za tujino: letna naročnina 150 DEM; Oglasne storitve: po ceniku. DDV po stopnji 8 % v ceni časopisa / CENA IZVODA: 210 SIT (12,50 HRK za prodajo na Hrvaškem).

Dr. Alenka Žnidaršič Kranjc o prostovoljnem dodatnem pokojninskem zavarovanju

Dober gospodar poskrbi za lastno pokojnino

Z novim letom je pričakovati večja vplačila v novi sistem prostovoljnega dodatnega pokojninskega zavarovanja. "Če zavarovanec čuti odgovornost za lastno starost in je zanj pripravljen sam poskrbeti, je logična njegova odločitev za tovrstno zavarovanje," poudarja dr. Žnidaršič-Kranjčeva.

Kranj - Pokojninski sistem pri nas je že nekaj časa v hudih težavah, pokojninska blagajna se otepa s primanjkljajem in po napovedih se bo sistem v nekaj deset letih povsem sesul. Država torej ne bo več mogla zagotavljati pokojnin in če bomo zlasti mlajši želeli prejemati vsaj takšne pokojnine, kot jih prejema sedanji upokojenci, bomo za to morali poskrbeti sami. V ta namen je država uvedla nov sistem prostovoljnega dodatnega pokojninskega zavarovanja, ki bo dejavnije zaživel že z novim letom. Z novim sistemom pa je večina zaposlenih dokaj slabo seznanjena. Zato je bilo nadvse dobrodošlo predavanje o prostovoljnem dodatnem pokojninskem zavarovanju, ki ga je pred kratkim v Kranju pripravila dr. Alenka Žnidaršič Kranjc.

Zakaj je dodatno pokojninsko zavarovanje sploh potrebno? Že leta 2025 bomo zaradi starajočega se prebivalstva dosegli razmerje en upokojenec na enega zaposlenega; en aktiven prebivalec bo torej moral financirati enega upokojenca. To razmerje pa se bo še poslabševalo in leta 2030 bo stanje postalo nevzdržno, saj bo na enega upokojenca prišel že manj kot en aktiven prebivalec. Že danes povprečni zaposleni vplača za pokojnino 2,6-krat več, kot lahko

sredstev ne bo mogel kadarkoli dvigniti. Od obeh novih stebrov je dejavnije že zaživel tretji steber, ki ga sestavljajo življenjska zavarovanja in rentna varčevanja. Drugi steber pa je hovost in v praksi še ni zaživel, večja vplačila je pričakovati po novem letu. "Drugi steber je za zavarovance logično nadaljevanje prvega stebra. Če zavarovanec čuti odgovornost za lastno starost in je zanj pripravljen sam poskrbeti, je logična njegova odločitev, kot odločitev dobrega gospodarja, za drugi steber," poudarja dr. Žnidaršič-Kranjčeva.

Denar se zbira na posameznikovem računu

Kaj sploh prinaša drugi steber? V njegov sklop sodita dve vrsti zavarovanj. Eno je dodatno obvezno pokojninsko zavarovanje, ki bo nadomestilo sedanji sistem beneficirane delovne dobe in bo za podjetja, ki zaposlujejo delavce z beneficirano delovno dobo, obvezno. Drugo pa je prostovoljno dodatno pokojninsko zavarovanje, ki pomeni zbiranje sredstev na računih posameznikov za boljši standard v starosti. Prostovoljno dodatno zavarovanje je lahko individualno ali pa kolektivno. "Pri obeh gre za zbiranje sredstev na individualnih računih zaposlenih, razlika pa je v tem, da pri individualnem zavarovanju sredstva vplačujejo posamezniki sami, pri kolektivnem pa podjetja za kolektiv kot celoto," razlaga dr. Žnidaršič-Kranjčeva. A s slednjim se morata strinjati vsaj dve tretjini vseh zaposlenih. Možna pa je tudi kombinacija - del sredstev plačuje zavarovanec, del pa podjetje.

Davčne olajšave zlasti velike za podjetja

Država bo vse omenjene oblike varčevanja spodbujala z davčnimi olajšavami. Davčno najmanj ugoden je tretji steber, saj zavarovanec znesek vplačanih sredstev lahko uveljavlja le v okviru 3-odstotnega znižanja davčne osnove za



Dr. Alenka Žnidaršič Kranjc je predavateljica na Fakulteti za družbene vede v Ljubljani ter na Fakulteti za pomorstvo in promet v Portorožu. Je avtorica številnih knjig, med drugim pa tudi predsednica uprave Prve pokojninske družbe.

odmero dohodnine. Večje davčne olajšave prinaša drugi steber, zlasti pri kolektivnem zavarovanju. Pri individualnem zavarovanju, ki ga plačuje sam, lahko zavarovanec za vplačano premijo uveljavlja davčno olajšavo za celoten znesek premije. Enako olajšavo lahko zavarovanec uveljavlja tudi pri kolektivnem zavarovanju, kjer je delodajalec oproščen tudi plačila prispevkov na vplačano premijo. Za tako plačani del premije delodajalec uveljavlja tudi davčno olajšavo pri plačilu davka od dobička. Prav zaradi vidikov davčnih olajšav pa je država omejila zneske za posamezno vplačilo premije, ki so predmet davčnih olajšav. Plačan znesek premije prostovoljnega dodatnega zavarovanja tako ne sme biti nižji od tri tisoč dolarjev in sme znašati največ 24 odstotkov obveznih prispevkov za pokojninsko in invalidsko zavarovanje, vendar ne več kot 30 tisoč dolarjev.

Kje bodo podjetja našla denar

Kje pa bodo podjetja našla sredstva za omenjeno dodatno zavarovanje svojih zaposlenih? Po razlagi dr. Žnidaršič-Kranjčeve mora odločitev o tem sprejeti uprava družbe, vsako podjetje pa ima tri možnosti. Prva možnost je, da podjetje enostavno poveča

stroške dela in vsem zaposlenim za znesek premije poviša plače. Za to so se denimo odločili v škofjeloškem Termu in vsem zaposlenim za tri tisoč dolarjev povišali plače, za to vsoto pa jim plačujejo premije dodatnega pokojninskega zavarovanja. Druga možnost je, da se vsi zaposleni (oziroma vsaj dve tretjini) odločijo delu plače in ga namenijo vplačevanju premij. Tretja možnost pa je po razlagi dr. Žnidaršič-Kranjčeve ta, da podjetje vstopi v dodatno pokojninsko zavarovanje takrat, ko bi moralo povišati plače skladno z rastjo cen. Naslednje povišanje plač iz tega naslova je pričakovati s prvim januarjem 2001. "Podjetje torej lahko sklene, da bo namesto 5-odstotnega dviga plače povišalo za dva odstotka, tri odstotke pa bo namenilo dodatnemu pokojninskemu zavarovanju. To pa je po moji oceni že sprejemljiva možnost za zaposlene," meni sobesednica.

Kolikšna bo pokojnina, je nemogoče izračunati

Kot poudarja dr. Žnidaršič-Kranjčeva, je denar, zbran na varčevalnem računu, last posameznika. Ko se bo posameznik upokojil (po zakonu je najnižja doba zavarovanja deset let), bo s sredstvi prosto razpolagal. Ta denar bo lahko dvignil in s njim šel na pot okrog sveta. Lahko pa si bo s temi sredstvi "kupil" pokojnino. Iz varčevanja bo torej prešel k prejemanju pokojnine; kolikšna bo ta, mu bo izračunala zavarovalnica v trenutku upokojitve. Po besedah dr. Žnidaršič-Kranjčeve je danes popolnoma nemogoče izračunati in napovedati, na kakšno dodatno pokojnino lahko računa vsak posameznik. "Kakšne bodo pokojnine, je iz obstoječih podatkov nemogoče izračunati. Še Merkur ne ve, kaj bo prodajal leta 2040!" je to ponazorila slikovito. "Zato je ob sklenitvi zavarovanja nesmiselno spraševati, kakšno dodatno pokojnino bom dobil. Vprašati je treba, kakšen je donos in kakšna je varnost varčevanja." Koliko denarja se bo nabralo na posameznikovem računu, bo torej bistveno odvisno od donosa. Po zakonu mora vsaka pokojninska družba zagotoviti donos vsaj v višini 40 odstotkov povprečne letne obrestne mere na državne vrednostne papirje z dospelostjo nad enim letom. Povedano enostavnije: trenutno to pomeni dve-

tridstotni letni donos. Kako močno je varčevanje odvisno od donosa, ponazarja naslednji primer: če se za dodatno pokojninsko zavarovanje odloči danes 20-letno dekle in bo vplačevalo 38 let po 10 tisoč dolarjev premije, se bo ob 6-odstotnem donosu nabralo 15 milijonov dolarjev na njenem varčevalnem računu. Ob 11-odstotni donosnosti pa bo znesek na njenem računu kar 51 milijonov dolarjev! "Kot sem že rekla: nemogoče je izračunati, kolikšna bo njena dodatna pokojnina. A ker ljudje najprej vprašajo to, so zavarovalnice vendarle napravile nekaj izračunov. Pri omenjenem primeru bi dekle prejelo ob nižjem donosu 70 tisočakov, ob višjem pa 232 tisočakov dodatne pokojnine. A poudarjam, te številke so 'pravljičje', realne zneske je nemogoče izračunati!"

Kako izbrati pokojninsko družbo

Prostovoljno dodatno pokojninsko zavarovanje bo po napovedih zaživel z novim letom in kar nekaj družb tovrstno zavarovanje že omogoča. Vsak izvajalec mora za to dobiti pooblastilo države, hkrati pa mu država mora potrditi tudi pokojninski načrt. "Svoje pokojninske načrte je prijavila večina slovenskih bank in zavarovalnic, hkrati pa je ustanovljenih tudi že nekaj specializiranih pokojninskih družb. Pokojninske družbe so v bistvu specializirane zavarovalnice," pravi dr. Žnidaršič-Kranjčeva. Ena od njih je denimo Prva pokojninska družba, potem je tu še Skupna pokojninska družba (ustanovila sta jo Triglav in NLB).

Če se za dodatno pokojninsko zavarovanje odloči danes 20-letno dekle in bo vplačevalo 38 let po 10 tisoč dolarjev premije, se bo ob 6-odstotnem donosu na njenem varčevalnem računu nabralo 15 milijonov dolarjev. Ob 11-odstotni donosnosti pa bo znesek na njenem računu kar 51 milijonov dolarjev!

svojo pokojninsko družbo ustanavlja Slovenica in Adriatic, o tem razmišlja tudi Gorenjska banka... In na kaj moramo biti odločanju za določeno pokojninsko družbo pozorni? Po besedah dr. Žnidaršič-Kranjčeve je najbolj pomembna varnost. Za pokojninskimi družbami namreč ne stoji država ali pozavarovalnica; družba jamči zgolj s svojim kapitalom, ki mora v vsakem trenutku zadoščati za pokritje izplačila premij in minimalnega donosa. Potencialnega zavarovanca mora zanimati tudi naložbena politika družbe; ali se je družba odločila za večji delež bolj donosnih in hkrati bolj tveganih delnic, ali pa manj donosnih, a bolj varnih obveznic. Možne so tudi naložbe v nepremičnine ali bančne depozite. Razlike med družbami se bodo pojavile tudi v tem, ali bodo vrednostne papirje kupovale tudi v tujini. Pozorni pa moramo biti tudi na stroške, ki jih zaračuna pokojninska družba; a po oceni dr. Žnidaršič-Kranjčeve bodo razlike v tem med družbami minimalne. Vse omenjene podatke najdemo v tako imenovanem pokojninskem načrtu, ki ga mora podpisati vsak zavarovanec. Gre za razmero obsežno gradivo, opozarja sobesednica, kljub temu pa se ga splača natančno prebrati. Od naše sedanje odločitve bo namreč močno odvisno, kako bogata bo naša starost.

• Urša Peternel, foto: Tina Dokl

GORENJSKA OD TORKA DO PETKA

AMZS

V kranjski bazi AMZS so za Gorenjski glas tudi tokrat prešteli intervencije, ki so jih opravili od torka do danes. Tokrat so nam posredovali podatke, da so opravili 26 intervencij, od tega 22 vlek nevoznih vozil, 4-krat pa so se mehaniki odpravili na pot in na krajih, kjer je prišlo do okvar avtomobilov, skušali le-te odpraviti.

GASILCI

Kranjski gasilci so pomagali po prometni nesreči, ki se je pripetila v Zgornjih Dupljah. Voznik se je z avtomobilom VW golf zalezel v ograjo stanovanjske hiše, od tam pa ga je odbilo na dovozno pot, ki pelje proti garaži. Sunek je bil tak močan, da je iz avtomobila iztrgalo motor, vozilo pa je pristalo na strehi. Voznika so že pred prihodom kranjskih gasilcev na kraj nesreče rešili iz avtomobila, tako da so gasilci pomagali reševalcem pri njegovi oskrbi ter avtomobil postavili nazaj na kolesa. Še do ene prometne nesreče je prišlo v minulih dneh in sicer na Jepci. Kranjski gasilci so razsvetlili prizorišče nesreče, da so policisti lahko opravili svoje delo.

Jesenjski gasilci so opravili 10 spremstev tovornih vozil, ki so skozi Karavanke prevažala nevarne snovi. Javili so jim tudi, da se na Titovi 41 v prvem nadstropju kadi v stanovanju. K sreči do požara ni prišlo, nekdo je namreč na štedilniku pozabil hrano, zato so gasilci stanovanje le prezračili.

V vrtcu Najdihojca v Podlubniku v Škofji Loki je zagorel pralni stroj. Na kraj dogodka so odšli gasilci PGD Škofja Loka in PGD Stara Loka. Požar so pogasili.

NOVOROJENČKI

Od torka do danes smo Gorenjci dobili 21 novih prebivalcev, od tega 10 deklic in 11 dečkov.

V Kranju se je rodilo 16 otrok, glede na spol pa so se razdelili lepo na polovico, torej 8 : 8. Najlažja je bila deklica, ki je ob rojstvu tehtala 2.150 gramov, najtežjemu dečku pa se je kazalec na tehtnici ustavil pri 4.330 gramih.

Na Jesenicah se je rodilo 5 otrok, od tega 2 deklici in 3 dečki. Lažji med deklicama je prvo tehtanje pokazalo težo 3.120 gramov, najtežji deček pa je takoj po rojstvu tehtal 3.750 gramov.

URGENCA

V Splošni bolnišnici Jesenice pa je vedno živahno, tako da so imeli zdravniki in seveda tudi ostalo zdravniško osebje tudi tokrat kar precej med drugim opraviti tudi z bolniki, ki so zdravniško pomoč potrebovali zelo nujno, oni temu rečejo urgentno. Nujnih primerov je po navadi največ na kirurškem oddelku, tokrat jih je bilo 146. Na internem oddelku so urgentno pomagali 32 bolnikom, na pediatriji pa je nujno zdravniško pomoč od torka do danes potrebovalo 26 otrok.

Verjemite ali ne...



RADIO
OGNJIŠČE

Planina
Krvavec Tinjan Kum Ajdovščina
104,5 91,2 105,9 91,2



Poslej grobišče nemških vojakov le v Kranju

Škofja Loka, 6. oktobra - Preteklo sredo so delavci podjetja Veking iz Celja začeli na zahodni strani mestnega pokopališča v Škofji Loki s prekopavanjem grobov nemških vojakov iz druge svetovne vojne. Na osnovi meddržavne pogodbe med Republiko Slovenijo in vlado Zvezne republike Nemčije bodo v Sloveniji urejena le tri grobišča: v Celju, Kranju in Ljubljani, v ta grobišča pa bodo prekopani iz vseh ostalih grobov. Za prekopavanje je bila pridobljena vsa potrebna dokumentacija, izdana soglasja Ministrstva za delo, družino in socialne zadeve, sanitarnega inšpektorja in župana, imajo pa tudi točen načrt in imena 354 grobov oz. nemških vojakov. Predvidevajo, da naj bi prekopavanje zaključili v štirinajstih dneh, razen v primeru, da bo potrebno posekati tudi drevesa. Delo nadzirata predstavnik Nemške zveze za urejanje grobov, ki skrbi za financiranje urejanja in vzdrževanja nemških grobov, ta teden pa pričakujejo tudi obisk nemškega arhitekta, ki bo predlagal končno podobo parka. • Š. Ž.

Direktorja se nista prijavila

Jesenice, Kranjska Gora, 6. oktobra - Prejšnji mesec je potekel mandat dvema direktorjema komunalnih služb: direktorju jeseniškega JEKO - INa Branku Noču in direktorju kranjskogorske Komunele Robertu Bizjaku. Zanimivo je, da se nobeden od njiju ni ponovno prijavil na razpis za direktorja. Na Jesenicah je občinski svet potrdil novo direktorico JEKO - INa Mojco Kobentar, dosedanja direktorica Kovinarja. Kranjskogorski občinski svet pa na minuli seji o štirih prijavih na razpis ni razpravljala oziroma je prekinil razpravo s sklepom, da se objavi ponovni razpis za direktorja Komunele Kranjska Gora. • D.S.

Srečanje krvodajalcev in aktivistov

Bohinjska Bistrica - Območno združenje Rdečega križa Radovljica, ki združuje osemnajst krajevnih organizacij iz blejske, bohinjske in radovljiške občine, vsako leto pripravi srečanje krvodajalcev in aktivistov. Letošnje srečanje bo danes, v petek, v Domu Joža Ažmana v Bohinjski Bistrici. Zbranim bo spregovoril predsednik Rdečega križa Slovenije dr. Vladimir Topler, krvodajalcem, ki so več kot petkrat darovali kri, bodo podelili značke in plakete, devetim posameznikom in ustanovam pa zahvale "za veliko srce". Po prireditvi, ki jo bodo popestrili s kulturnim programom, bo še družabno srečanje. Po podatkih območnega združenja je v blejski, bohinjski in radovljiški občini okrog 5.300 krvodajalcev. Lani je v osmih krvodajalskih akcijah na Bledu, v Bohinjski Bistrici in v Kropi darovalo kri 1.905 krvodajalcev, v bolnici na Jesenicah pa še 27 srednješolcev. Največkrat, kar 104-krat, je doslej kri daroval Leon Videgar z Brezovice pri Kropi. • C.Z.

Cesta bo odprta do konca oktobra

Jesenice, 6. oktobra - Ena največjih investicij, ki poteka v jesenskih občini na področju komunalne in cestne infrastrukture, je izgradnja odseka regionalne ceste skozi Jesenice od Tancarja do TVD Partizana. Vrednost del je 190 milijonov tolarjev, po pogodbi med DRSC in jeseniško občino pa tretjino tega zneska prispeva jeseniška občina, ki bo sama sofinancirala vso komunalno infrastrukturo na tem odseku. Prav zaradi polaganja kablov in cevi - vodovodnih, visokonapetostnih kablov, PTT vodov, vročevoda, javne razsvetljave - dela potekajo počasi. Skrajni rok izvajalcev za dokončanje del je po pogodbi 30. oktober, vendar občina in izvajalci predvidevajo, da bodo dela končana pred tem rokom. • D.S.



Podnart - Ko so v nedeljo v Rovtiah pri Podnartu odpirali obnovljeni odsek lokalne ceste, je prostovoljno gasilsko društvo Podnart izkoristilo priložnost in županu Janku S. Stuškcu, navzočim članom občinskega sveta in domačinom predstavilo sedanji 31 let stari gasilski avto in primerek vozila (last PGD Homec), kakršnega nameravajo kupiti. Razlika med voziloma je očitna. Sedanje, ki jim ga je podarilo gasilsko društvo Selo - Borovnica z avstrijske Koroške, je najstarejše v radovljiški občini. Ker zanj ni več možno dobiti rezervnih delov, to povečuje stroške vzdrževanja in povzroča težave pri registraciji. Novo vozilo, za katerega bo občina z rebalansom proračuna zagotovila nekaj manj kot 7,8 milijona tolarjev, bo imelo prostora za sedem gasilcev, visoko tlačno črpalko in še rezervoar za 1.500 litrov vode. Na sliki: pred novim vozilom. • C.Z., foto: D. G.

Hram kulture in LTO

Radovljica - Javni zavod Linhartova dvorana ne bo samo hram kulture, ampak bo prevzel tudi vlogo lokalne turistične organizacije (LTO). Tako je odločil občinski svet, ki je na nedavni seji sprejel spremembe in dopolnitve odloka o preoblikovanju Kina Radovljica v javni zavod Linhartova dvorana, za začetek delovanja LTO pa bo moral potrditi še spremembe statuta zavoda. Ob tem, ko so nekateri mnenja, da bi Linhartova dvorana morala ostati le hram kulture, so obrtniki tudi že naslovili na ministra za malo gospodarstvo pobudo za spremembo tistih določb zakona, ki predpisujejo obvezno plačevanje članarine za lokalno turistično organizacijo. • C.Z.

Priprave na devetletno osnovno šolo

Begunjska šola podružnica leške?

Občina bo za zagotovitev zadostnega prostora za devetletko morala v osnovne šole vložiti več kot pol milijarde tolarjev, pri tem pa lahko pričakuje od države največ petino potrebnega denarja.

Radovljica - V radovljiški občini se podobno kot drugod pripravljajo na uvedbo devetletne osnovne šole v šolskem letu 2003/2004.

Potem ko so ravnatelj vseh šol v sodelovanju z občinsko strokovno službo že predlagali za vsako šolo posebej ocenili prostorske in kadrovske potrebe, je LIZ - inženiring Ljubljana lani po naročilu občine izdelal študijo o potrebah po šolskem prostoru. Občinski svet je študijo lani sprejel, ob tem pa je še sklenil, da naj bi dodatno obdelali še različico, po kateri bi tudi šola v Begunjah postala devetletka. LIZ - inženiring je potlej pripravil še dodatno študijo z naslovom Vplivi devetletke v Begunjah na šoli v Lescah in Radovljici, občinski svet pa je ob tem sprejel sklep, da naj bi v Begunjah zagotovili vsaj šolanje od prvega do šestega razreda, za kar je dalo soglasje

tudi ministrstvo za šolstvo in šport. LIZ - inženiring je potlej v skladu s sklepi občinskega sveta in novimi normativi, ki jih je pripravilo ministrstvo, spremenil in dopolnil študijo, iz nje pa je razvidno, da bo občina po cenah iz lanskega septembra potrebovala za posodobitve, sanacije in dozidave šol 509 milijonov tolarjev. Občina se je lani jeseni že prijavila na razpis ministrstva za naložbe v vrtnice in šole do leta 2004. Odgovora doslej še ni prejela, v nobenem primeru pa ne more računati na več kot 20-odstotni prispevek države, kar pomeni, da bo najmanj štiristo milijonov tolarjev morala zagotoviti sama. Dopolnjeno študijo so na skupni seji obravnavali pristojni odbor občinskega sveta, strokovna služba in vodstvo občine, ravnatelj in predstavniki LIZ - inženiringa,

na njem pa so med drugim sklenili, da bodoča šestletna osnovna šola v Begunjah ne bi bila podružnica radovljiške šole, ampak leške. S takšno rešitvijo se strinjajo tudi v krajevni skupnosti Begunje, dokončno pa bo o tem sklepal občinski svet.

Medtem ko v občini čakajo na izid razpisa, za posamezne šole pripravljajo potrebne dokumentacije, župan Janko S. Stušek pa je tudi že imenoval posebno komisijo za naložbe v osnovnih šolah. Prihodnje leto naj bi sprejeli roke za uresničitev načrta, določili prednostne naloge in za to v proračunu namenili tudi denar. Letos so za vlaganja v devetletko predvidevali dvajset milijonov tolarjev, z nedavnim rebalansom proračuna pa so znesek zmanjšali na štiri milijone tolarjev, kar naj bi zadoščalo za izdelavo potrebne dokumentacije. • C. Zaplotnik

Inšpekcija zahteva sanacijo posega v prostor, občina gradi naprej

Kljub odločbi gradijo parkirišče

V dveh mesecih mora občina Tržič odstraniti, kar je zgradila brez izdanega upravnega dovoljenja.

Bistrica pri Tržiču, 6. oktobra - Pomanjkanje parkirišč v največji krajevni skupnosti tržiške občine je že dolgo pereč problem za domačine in obiskovalce od drugod. Kot izgleda, namerava vodstvo občine vsaj delno omiliti težave s parkiranjem, za kar pa se je odločilo tik pred volitvami. Ob križišču cest proti Brezjam pri Tržiču in Kovorju urejajo večnamenski plato, kjer bo tudi okrog dvajset parkirišč.

"V krajevni skupnosti ne nasprotujemo povečanju števila parkirišč. Sami smo v načrtih razvoja predvideli izgradnjo podzemnih garaž, kar smo tudi predlagali vodstvu občine. Očitno imajo tam drugačne načrte, ki nas čudijo. Lokacija ob križišču, kjer urejajo večnamensko ploščad, je namreč rezervirana za načrtovano obvoznico proti Brezjam pri Tržiču. Pričakovali bi vsaj

dogovor o tem, kje in kdaj se bo kaj gradilo. Kot smo izvedeli, naj bi bila ureditev prostora ob prodajalni sadja nujna zaradi zamakanja meteorne vode v vrtec. Po neuradnih informacijah pa naj bi imel na novem parkirišču predvolilni shod župan Tržiča in kandidat za poslanca, zato hitijo z izgradnjo kljub prepovedi urbanistične inšpekcije," je povedala Lucija Vrabčič, predsednica KS Bistrica in poslanska kandidatka.

Nasprotja med vodstvom te krajevnne skupnosti in županom se vlečejo že dolgo. Razumljivo je, da se v predvolilnem času zaostrejo zaradi kandidatur v spor zapletenih oseb v različnih strankah. Res pa je, da očitki iz Bistrice o protizakonitem početju občine držijo. Urbanistična inšpektorica v Kranju je že 21. septembra izdala odločbo, s katero



V Bistrici hitijo z urejanjem parkirišča, inšpekcija pa zahteva sanacijo prostora.

zahteva od občine Tržič saniranje posega v prostor v roku 60 dni. Občina Tržič je sicer zaprosila za upravno dovoljenje, vendar ga ni pridobila pred začetkom del. Ker sedaj nadaljuje z deli pri urejanju

platoja, očitno ne namerava spoštovati niti inšpekcijske odločbe. V tem primeru se lahko zgodi, da bo po izteku roka opravilo sanacijo pooblaščenca podjetje, stroške pa bo plačala občina. • S. Saje

Mamografija v Bolnišnici za ginekologijo in porodništvo Kranj

Storitev prinaša le stroške in izgubo

Tudi mestna občina Kranj z županom podpira obstoj mamografske ambulante vsi skupaj pa terjajo, da se financiranje reši prek zavoda za zdravstveno zavarovanje.

Kranj, 2. oktobra - Svet zavoda Bolnišnica za ginekologijo in porodništvo v Kranju je pred kratkim obravnaval perečo problematiko tega zavoda. Od lani, ko so se zadnjič sestali, so v hiši ukinili pralnico in dejavnost prenesli v bolnišnico na Golnik, kjer so prevzeli tudi večino delavk.

Še vedno pa ostaja tako kot lani aktualna problematika mamografije. Dve leti že ta dejavnost dobro dela, opravili

so že veliko pregledov in le v prvem letu 30 žena poslali v nadaljnjo obravnavo na Onkološki inštitut. Ambulanta deluje štirikrat tedensko, lahko bi še večkrat, saj pred koncem leta pacientk ne vpišejo več za letošnje. Za ustanovo pa je največji problem način plačevanja, zaradi česar imajo z mamografijo vsak mesec dva milijona izgube. Doslej so to dejavnost financirali na račun ambulantnega programa, s prerazpore-

ditvijo točk znotraj ustanove torej. Sistemska ureditev financiranja je zahteva, ki so jo že lani naslovili na pristojne ustanove, pisali pa so tudi "botrom", ki so bolnišnici prisrbeli mamografski aparat in financirali opremo ambulante. Obstajajo celo tendence, da bi to dejavnost ukinili, vendar pa tamkajšnji zdravniki menijo, da so moralno zavezani ženam, ki to storitev potrebujejo. Tudi mestna občina Kranj z župa-

nom Mohorjem Bogatajem podpira obstoj mamografske ambulante vsi skupaj pa terjajo, da se financiranje reši prek zavoda za zdravstveno zavarovanje, s katerim že lep čas potekajo pogovori. Žal je problem enak kot pred letom dni, ugotavljajo v porodnišnici, ki to storitev štejejo za obogatitev ponudbe pacientkam na širšem območju Kranja in ostalih občin "spodnje Gorenjske".

• D.Ž.

Dobili pomožna igrišča, izgubili atletsko stezo

Športnega parka niso iznakazili

Športno društvo Šenčur je letos zaradi več novosti spremenilo podobo športnega parka. Starši šolarjev sprašujejo, zakaj so ga izmaličili.

Šenčur, 6. oktobra - V Šenčurju bodo verjetno že prihodnje leto začeli graditi športno dvorano. Stala bo na mestu, kjer je bilo pomožno igrišče Športnega društva Šenčur, zato je slednje v prid pomožnim igriščem podoba športnega parka malce spremenilo. To je šlo na račun atletske steze, ki jo je uporabljala le šola, kar je vznejevoljilo starše. Na svetu staršev so vpraševali o tem, ali niso otrok prikrajšali pri športni vzgoji. V društvu odgovarjajo, da je kompromisno rešitev našlo skupaj s šolo in občino.

"Športno društvo Šenčur zagotavlja, da bo za športno vzgojo otrok kljub temu dobro poskrbljeno," pravi predsednik društva Janko Sekne. "Za pomožno

igrišče, ki ga zaradi prihodnje gradnje športne dvorane izgubimo, smo iskali več variantnih rešitev. Širitev igrišča na južni del občinskega zemljišča proti vrtcu ne bi prišla v poštev, ker je premajhno. Zato smo se odločili za širitev na atletsko stezo v samem športnem parku. Atletska steza namreč ni bila vzdrževana, atletika v našem športnem društvu ne živi, prioritetna disciplina je nogomet.

Ravnateljico šole in župana občine je društvo obvestilo o predvidenem posegu, stanje sta si ogledala in soglašala z rešitvijo. Športno društvo Šenčur bo tako po dogovoru s šolo uredilo sto metrov atletske steze (z lešem) in ob njej še poligon za

skok v daljino, za tek pa je predviden travnati del, ki bo posebej označen in ga bo društvo tudi vzdrževalo. S tem smo zadovoljivo poskrbeli tudi za športno vzgojo otrok, ki s pridobitvijo štirih pomožnih igrišč (na njih lahko trenira osem ekip) ničesar ne izgubijo. Za otroke bo poskrbljeno celo bolje kot prej, saj bomo tekaško progo vzdrževali, dosedanja atletska steza namreč ni bila dobro vzdrževana."

Sicer pa je Športno društvo Šenčur omenjene investicije uresničilo iz lastnih sredstev, vanje so vložili tudi več kot 1200 prostovoljnih ur, dogovarjajo pa se tudi z občino, da bi iz proračuna primaknila nekaj denarja za športni park. • D. Ž. Zlebir

Turistična in razvojna združevanja

Nezaupanje do enega, navdušenje nad drugim

V Predvdoru so razpravljali o lokalni turistični organizaciji in regionalnih razvojnih strukturah. Nasprotovali so prvemu in se navduševali nad drugim.

Predvdor, 2. oktobra - Pred obravnavo na občinskem svetu je predlog osnovanja Lokalne turistične organizacije za zaokroženo območje Kranj, Cerklje, Šenčur, Predvdor, Jezersko, Naklo in Komenda pretresel tudi občinski odbor za gospodarske dejavnosti. Kljub številnim kritičnim pripombam je načelno naklonjen tovrstnemu združevanju, saj je območje občine Predvdor turistično zelo podhranjeno.

Območje omenjenih občin gravitira k enakemu tipu turizma, v Predvdoru pa so zlasti obetavne možnosti za vikend in izletniški turizem, poslovni turizem, športna dejavnost, prireditve, tudi kmečki turizem... Svetniki so s tem soglašali, niso pa jim bili najbolj všeč pogoji združevanja, denimo članarina, ki jo predvideva vstop v tovrstno turistično združevanje. Tudi obvezno članstvo se jim zdi sporno, saj bi morali razmišljati bolj v podjetniškem duhu in se združevati glede na skupne projekte. Poznamo že vrsto birokratskih zborskih, od katerih pa ni posebne koristi, izkušnje z

njimi so večidel slabe. Tudi kapitalski deleži po mnenju svetnikov niso najbolj pravično porazdeljeni, pomisleke imajo na turistično takso, ki naj bi jo morali nameniti lokalni turistični organizaciji. Argument zoper pomisleke je dejstvo, da takšno turistično povezovanje narekuje zakon. Evropske finančne ustanove, ki namenljajo denar projektom v različnih državah, slednje financirajo le v pokrajinah, ne pa tudi občinah, zato se sedaj pri nas vzpostavlja različna lokalna in regionalna združenja, da bi prišli do mednarodnih sredstev. Občine, ki se znajo povezati, pridejo do

denarja (v Predvdoru so omenjali Štajerko in Prekmurje), na Gorenjskem pa zaradi nezaupanja do takšnega povezovanja večidel ostajamo praznih rok. Svetniki so za projekt Lokalne turistične organizacije glasovali s 5 glasovi za, 5 vzdržanimi in enim proti. Projekt pa vendarle ni padel, saj velja število opredeljenih glasov in tako je Predvdor pridružen občinam, ki soglašajo s tovrstno turistično povezavo. Podobna evropska logika kot za turistično povezovanje, velja tudi za regionalne razvojne strukture, o katerih so prav tako razpravljali v Predvdoru. Na Gorenjskem bodo regionalne razvojne programe pripravljale pooblaščenice agencije Ragor, Sora in BSC iz Kranja. Slednjega so pooblastili tudi v občini Predvdor, kjer so jim predstavili prednosti krovnih agencij za razvojne načrte

občin in regij. Občine bodo izdelale svoje razvojne prednosti in jih v okviru omenjenih agencij usklajevale med seboj. Razvojne programe bodo izdelali za obdobje šestih let, kar je za občine, ki jim sicer manjka dolgoročnejših razvojnih načrtov, velik izziv. Med projekti, ki bi lahko s takšnim povezovanjem dobili sredstva mednarodnih skladov (in tudi denar iz državnega proračuna), bi bilo lahko tudi ogrevanje na biomaso in izgradnja kanalizacije, kajti ekološki načrti so v evropskih denarnih skladih prednostni. Tem načrtom so svetniki soglasno pritrdili, imenovali pa tudi razvojno skupino, ki bo sodelovala pri usklajevanju programov v agenciji. V njej bodo Ciril Zupin, Jože Sodnik, Janez Zaplotnik, Darvin Fink, Stane Bergant, Franci Bizjak in Marjan Ciperle. • D.Z.Žlebir

Urejanje cest v Škofji Loki

Na vrsti je zopet država

Po dokončanju Kidričeve ceste je v Škofji Loki potrebn po ureditvi cest še veliko. Potrebni so semaforji ob trgovski hiši Nama in več let odlašana rekonstrukcija ceste proti Selški dolini.

Škofja Loka, 5. oktobra - Urejanje cest je seveda praktično vedno nedokončana zgodba, posebno še, če je potrebno nadoknaditi marsikaj iz preteklosti. Škofjeloška občina se trudi, da bi se nadaljevalo urejanje ene od dveh glavnih žil - ceste skozi Škofjo Loko proti Selški dolini, ki je v pristojnosti države, hkrati pa pospešeno urejuje lokalne ceste.

V našem časniku smo že poročali o tem, da je bilo na lokalnih cestah v občini Škofja Loka v letošnjem letu kar precej urejenega, pri čemer sta poseben dosežek končna ureditev cest in poti in vse komunalne infrastrukture pod njimi v vaseh Trata in Suha. Pri tem omenimo, da so prav preteklo nedeljo slovesno odprli in blagoslovili prenovljene ceste in poti na Suhi, za katero je mogoče reči, da je s tem dodobra spremenila podobo. Skoraj enako pomembno pa je dejstvo, da je ta vas v neposredni bližini centralne škofjeloške čistilne naprave dobila tudi kanalizacijo, saj je bil skoraj absurd, da temu doslej ni bilo tako.

Skoraj mimogrede pa je bil v okolici Škofje Loke položen še en svež asfalt: na 700 metrih ceste od športnega igrišča v Gorajtah pri Sv. Duhu proti

vasi Papirnica. Za ureditev podlage je poskrbel KS Sv. Duh, asfalt pa je plačala občina Škofja Loka. Kot sta nam povedala predsednik KS Sv. Duh Janez Jenko in župan občine Škofja Loka Igor Draksler sta KS in občina vložili po 3,5 milijona tolarjev, občina v denarju, KS pa z materialom in delom.

V teh dneh pa so se izvajala tudi dela na prehodu za pešce preko ceste na Kapucinskem trgu, ki je posledje urejen tudi za vožnjo z invalidskimi vozički, le negotova usoda enega izmed dreves je še vzrok, da pločnika niso podaljšali do avtobusne postaje. Dela bodo zaključili še s postavitvijo opozorilnega semaforja (svetlobni bič), ker gre za državno cesto, pa dela plačuje država.

Kot nam je povedal župan, naj bi, vsaj tako upajo, še letos začeli urejevati še prehode za



Nov asfalt proti vasi Papirnica je tudi v veliko veselje otrok, le prometno signalizacijo (da ne bo dirkanja) je še potrebno namestiti.

pešce ob trgovski hiši Nama, kjer naj bi namestili semaforje. Sicer pa so prav sedaj na višku prizadevanja, da bi v državni proračun za prihodnje leto uvrstili rekonstrukcijo cest

Podlubnik - Klančar in ureditev prehodov za pešce. Odkupi zemljišč se nadaljujejo, župan pa ocenjuje, da bi bilo mogoče to cesto urediti v dveh letih. • S. Ž.

Projektno učenje za mlade, ki so opustili šolanje

Da bi se mladi s ceste vrnili nazaj v šolo

"Glavni cilj programa je spodbuditi mlade, da bi se vpisali nazaj v šolo oziroma da bi si poiskali zaposlitev," poudarja Vilma Kersnik.

Radovljica - V Radovljici od februarja letos poteka poseben projekt pomoči mladim, ki so zapustili osnovno ali srednjo šolo in so brez zaposlitve. V okviru tako imenovanega Projektnega učenja za mlade, na kratko PUM, skušajo motivirati mlade, da bi se odločili za nadaljevanje šolanja. Trenutno je v projekt vključenih 14 mladih, prostora pa imajo še za deset novih udeležencev. Zato prijazno vabijo vse, ki jih projekt zanima, da se jim pridružijo.

Projektno učenje za mlade poteka pod okriljem Ljudske univerze Radovljice, vanj pa se lahko vključijo mladi v starosti od 15 do 25 let, ki so zapustili osnovno ali srednjo šolo, niso zaposleni in so brez statusa. Udeleženci pod vodstvom mentorice pridobivajo nova znanja in se pripravljajo na nadaljevanje opuščene šolanja. Kot pou-

darja vodja mentorice Vilma Kersnik, PUM ni klasična šola, temveč gre za neformalen način pridobivanja znanj. Delo je razdeljeno v tri dele, projektno, individualno in interesne dejavnosti. Pri projektnem delu si skupina izbere določeno temo, ki ga nato s skupnimi močmi izpeljejo. Vsak udeleženec sodeluje tudi v interesnih dejavnostih, imajo tečaje računalništva, angleškega jezika, drame, športa... Z vsakim udeležencem se ukvarjajo tudi individualno, nudijo jim učno pomoč in osebne razgovore. Poleg mentorice Vilme, Mojce in Mateje v PUM-u sodeluje tudi vrsta zunanjih sodelavcev in prostovoljcev. "Vse, kar počnemo, izhaja iz mladih, gre za njihovo motivacijo," pravi mentorica. "Sicer pa je bistveno, da vse naredijo sami." V okviru PUM-a bodo mladi izdelali načrt poklic-

ne poti, krepili svojo samozavest, nena zadnje pa se bodo tudi družili in koristno preživeli čas. "Glavni cilj programa je, da bi spodbudili mlade k nadaljevanju prekinjenega izobraževanja, torej da bi se vpisali nazaj v šolo, oziroma da bi si poiskali zaposlitev," poudarja Vilma Kersnik.

Vsak udeleženec lahko v programu ostane leto dni, vključni pa se lahko kadarkoli. Udeležba v programu je brezplačna, še več, v tem času udeleženci, ki izpolnjujejo vse pogoje, prejemajo simbolično štipendijo, povrnejo pa jim tudi potne stroške. Vsi, ki jih projekt zanima, lahko pokličejo PUM na telefonsko številko 04 5304370 ali se oglasijo v radovljiški graščini. Pa še to: lani je v projektu sodelovalo 24 mladih in septembra se jih je kar 13 od njih spet vpisalo nazaj v šolo. • U. P.

ZRCALCE, ZRCALCE...

Mobitel ni Telekom

Kljub temu da nas občasno pograbi sveta jeza zaradi telefonije na sončni strani Alp (pogosto zasedene linije; spremembe števil; nepraktično urejen imenik; itd.), Telekomu Slovenije ni kaj očitati pri izvajanju projekta novega oštevilčenja (renumeracije). Vsaj pol leta pred uveljavitvijo novih omrežnih skupin in uvedbe sedemstestnih števil nas Telekom o tem solidno obvešča in kdor se bo zaradi tega po prvem novembru jezil na Telekomovce, naj najprej pomete pred svojim pragom.

050 je nova klicna številka omrežja Mobitel NMT

PREJETO	PREJETO
- 4 - 10 - 2000	- 4 - 10 - 2000
Spoštovani naročnik, cenjeni naročnik:	
Sporočeno vam, da se moramo posvetiti od desetih klicnih števil 0609. Od 1. oktobra 2000 bo klicna številka za omrežje Mobitel NMT 050. Dosedanja klicna številka bo sicer še veljala do konca tega leta, od januarja 2001 naprej pa va bo na novo klicno številko opozarjal poneti odzvojn, vsakokrat ko boste stiskali naprečno, staro klicno številko.	

Čeprav je Mobitel v Telekomovi lasti, pa je glede obveščanja javnosti, vključno s svojimi naročniki, zelo malomaren. Belizar Keršič, ki v Mobitelu vodi komercialno področje, se je šele nekaj dni po spremembi oštevilčenja NMT omrežja z 0609 na 050 spomnil, da bi bilo dobro, če bi to komu sporočil. In šele četrty dan po tem, ko 0609 sploh ni več 'vlekla', so tisti, ki se vztrajajo na NMT omrežju, izvedeli, da so odsele 050. Torej, tudi 0609 je že zgodovina, kot bo čez tri tedne 064.

Škofjeloška gimnazija praznuje

Škofja Loka, 6. oktobra - Danes, v petek bo ob 14. uri v Kristalni dvorani na Mestnem trgu v Škofji Loki svečana akademija ob 50-letnici Gimnazije Škofja Loka, ki bo osrednja prireditev ob tem jubileju. Prireditve ob 50. obletnici ustanovitve te ustanove, ki je nedvomno dala in še daje Škofji Loki pomemben pečat, so se začele že v vsem preteklem šolskem letu, izdali so tudi bogat jubilejni zbornik, večeraj odprli likovno razstavo nekdanjih profesorjev in dijakov, do konca leta pa bodo izdali še pesniško zbirko dijakin in pripravili predstavitev ustvarjalnosti mladih v glasbi, sliki in besedi. • S. Ž.

Se bo Šenčur pobratil z Larabango?

Šenčur, 2. oktobra - Svetovni popotnik samo Košnik iz Šenčurja je na občinski svet naslovil pobudo, naj bi se občina Šenčur pobratila z gansko vasjo Larabanga, kamor je že dvakrat potoval in bil navdušen nad njihovim dojemanjem življenja in razvoja. Med svetniki se je razvila živahna polemika o smiselnosti in koristnosti takšnega pobratenja za občino Šenčur, saj je življenjski stil ljudi v afriških vaseh povsem drugačen od njihovega. Pobude sicer niso zavrnili, pač pa od njenega avtorja pričakujejo, da jo utemelji s programom. Z veseljem pa bodo vaščanom te vasi v Gani pomagali s paketom pomoči, ki si jo najbolj želijo, torej s potrebščinami za otroke v njihovi šoli. • D.Ž.

Šolarji bodo zamenjali svetnike

Radovljica - V radovljiški občini se bo ob tednu otroka zvrstilo več prireditev, med drugim bo danes, v petek, dopoldne v veliki sejni dvorani v Radovljici zasedal otroški parlament. Predstavniki učencev osnovnih šol iz Radovljice, Lesc in Lipnice bodo (skupaj z mentorji) razpravljali na temo Otroci in mladi imajo težave, kako jih rešujemo. V sproščnem pogovoru naj bi spregovorili o odnosih doma, v šoli in širšem okolju, o omejitvah, ki jim jih postavljajo starši, o tem, kako preživljajo prosti čas, kje in kdaj naletijo na težave in kako bi jih reševali. Mladim se bo na zasedanju pridružil tudi njihov gostitelj, radovljiški župan Janko S. Stuček. • C.Z. (slika - razstava sadja - 2 col)

Sadjarsko-čebelarška razstava

Medvode, 5. oktobra - V Mercatorjevem blagovnem centru v Medvodah sta letos Sadjarsko vrtnarsko društvo Ajda in Čebelarško društvo Medvode pripravila skupno razstavo pridelkov. Sadjarsko društvo, katerega predsednik je Janez Hočvar, in ima enajst hektarov nasadov v Smledniku in Vodica, je predstavilo in ponudilo predvsem biosadje. Čebelarško društvo, predsednik je Alojz Bukovšek, pa se je predstavilo predvsem z medom. Društvo ima svoje družine v Sori, Preski in Smledniku. Skoraj 50 članov društva na celotnem območju pa ima okrog tisoč čebeljih družin. Tajnik drštva Dare Krajšek je na razstavi povedal, da je bila letošnja sezona za čebelarje povprečna. • A. Ž.

ISKRA ISD, d.d., in ISKRA OTC, d.o.o.
4000 KRANJ, SAVSKA LOKA 4

Za nadaljnji razvoj dejavnosti v obeh družbah razpisujemo

KADROVSKE ŠTIPENDIJE

za naslednje poklice:

- 2 univ. dipl. inženir strojništva
- 1 univ. dipl. organizator - kadrovskega managementa
- 1 organizator dela - proizvodna smer - planiranje
- 2 komercialist - VI. stopnja
- 3 strojni tehnik
- 3 oblikovalec kovin

Če se izobražujete za katerekoli navedeni poklic in želite delo nadaljevati v eni izmed uspešnih delniških družb oz. podjetju, pričakujemo vaše prijave do 16. oktobra 2000 na naslov: ISKRA ISD, d.d., 4000 KRANJ, SAVSKA LOKA 4.

2000

PREDVOLILNE NOVIČKE

FOTO

PREDVOLILNE NOVIČKE

FOTO

Liberalna demokracija Slovenije V torek regijska konvencija

Kranj, 6. oktobra - Liberalna demokracija Slovenije bo imela gorenjsko konvencijo (1. volilna enota) v torek, 10. oktobra, ob 17. uri v Kinu Center v Kranju. Gosta konvencije bosta predsednik stranke dr. Janez Drnovšek in Herman Rigelnik. Včeraj pa je bila v Kranju okrogla miza Pomen znanja za Slovenijo v Evropski uniji. Na njej je sodeloval nekdanji minister za šolstvo in šport dr. Slavko Gaber.

Kandidat LDS v 6. volilnem okraju Branko Pajer bo danes, 6. oktobra, od 16.30 dalje v gostišču Kern v Cerkljah, kjer bo tudi kosanje piknik. Jutri, 7. oktobra, od 11. ure naprej bo pred trgovino Živila v Preddvoru, v ponedeljek, 9. oktobra, od 16.30 dalje pa se bo predstavil v Naklem pred bifejem Mojca (Živila).

Kandidatka LDS v 7. volilnem okraju (Tržič) Lucija Vrabčič se bo danes od 16. ure dalje predstavljala Bistričanom na parkirišču trgovskega središča Deteljica. Jutri, 7. oktobra, pa bo od 9. ure dalje na obisku v Križah (pred Mercatorjevimi diskontom). • J.K.

SDS Kranj Matjaž Janša se je predstavil

Mavčiče, 6. oktobra - V Mavčičah se je pretekli petek predstavil kandidat za poslanca Socialdemokratske stranke v državnem zboru Matjaž JANŠA, dipl. inž. elektrotehnike. Kandidiral bo v 5. volilnem okraju.

Če bo izvoljen za poslanca, se bo prizadeval za vzpostavitev enakih možnosti za vse državljane pri zaposlitvi, izobraževanju in socialnem varstvu. Posebno skrb bo namenil ustvarjanju razmer, spodbudnih za mlade družine, za njihove stanovanjske in socialne potrebe. Boril se bo za pravno državo, kjer bodo imeli pred sodiščem vsi enake možnosti. Z enako vneto bo branil zaslužene pokojnine vseh, ki po opravljeni polni delovni dobi zaslužijo dostojno življenje. Dotaknil se je pri nas premalo cenjene vrednote - domoljublja in kritiziral nespoštovanje najpomembnejših slovenskih državnih praznikov.

SLS + SKD Slovenska ljudska stranka Ivan Bizjak in Franc But v Preddvoru...

Občinski odbor SLS + SKD Slovenska ljudska stranka Preddvor vabi v sredo, 11. oktobra, ob 20. uri v Dom krajanov v Preddvoru, kjer se bo predstavil kandidat stranke na državnozborskih volitvah Ivan Bizjak. Njegov gost na predstavitvi bo državni sekretar v ministrstvu za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano mag. Franc But.

...in Šenčurju

Občinski odbor SLS + SKD Slovenska ljudska stranka Šenčur vabi v torek, 10. oktobra, ob 20. uri v Kulturni dom v Šenčurju, kjer se bo predstavil kandidat stranke na državnozborskih volitvah Ivan Bizjak. Njegov gost na predstavitvi bo minister za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano Ciril Smrkolj.

Združena lista Tržič Markobus za kandidata

Tržič, 6. oktobra - Kandidat Združene liste socialnih demokratov v 7. tržičkem volilnem okraju Marko Valjavec bo v ponedeljek in četrtek obiskoval volivke in volivce z avtomobilom zvočnikom Marjana Pečana, v torek, sredo in petek pa bo po tržički občini vozil "markobus".

Kandidat Združene liste socialnih demokratov Marko Valjavec bo na povabilo občinskega odbora Zveze združenj borcev NOV Tržič sodeloval jutri, 7. oktobra, ob 11. uri na spominski slovesnosti v spomin na 56. obletnico požiga Gozda ob zavetišču Planinskega društva Križe v Gozdu. To bo osrednja slovesnost v počastitev praznika štirih krajevnih skupnosti.

• J.K.

SLS + SKD Kranj Stojnica na Maistrovem trgu

Kranj, 6. oktobra - Mestni odbor SLS + SKD Slovenska ljudska stranka Kranj vabi na obisk stojnice, ki bo jutri, 7. oktobra, med 9. in 12. uro znova postavljena na Maistrovem trgu v Kranju.

Socialdemokratska stranka Kranj Predstavitev kandidatov

Kranj, 6. oktobra - Mestni odbor Socialdemokratske stranke Kranj vabi na predstavitev kandidatov stranke na državnozborskih volitvah in na predstavitev programa stranke, ki bo danes, 6. oktobra, ob 19. uri v restavraciji Hotela Creina v Kranju. Sodelovali bodo Barbara Brezigar, neodvisna kandidatka na listi SDS, mag. Rudi Seligo, kandidat v 4. volilnem okraju, Nikolaj Bevk, generalni direktor Iskraemeca iz Kranja in Matjaž Janša, kandidat v 5. okraju.

• J.K.

Nova Slovenija Dr. Andrej Bajuk v Poljanski in Selški dolini

Gorenja vas, 6. oktobra - Kandidat Nove Slovenije, Krščanske ljudske stranke dr. Andrej Bajuk v devetem volilnem okraju bo danes, jutri in v nedeljo obiskal svoje volivce. Danes, 6. oktobra, ob 9. uri bo obiskal zasebno podjetje Ika, nato pa Etiketo in Mizarstvo Sora. Obisk bo nadaljeval v Gorenji vasi, kjer bo zvečer v Kulturnem domu predvolilna konvencija.

Jutri, 7. oktobra, bo ob 9. uri znova v Žireh, kjer bo ob 10. uri predvolilna konvencija. Ob 18. uri bo odšel v Selca, kjer bo v Krekovem domu ob 20. uri srečanje z volivci.

V nedeljo, 8. oktobra, bo dr. Andrej Bajuk v Gorenji vasi, od koder bo odšel v Javorje, na Sovodnjem in v Lučine in nato v gostilni Premetovec in Najbit.

• J.K.

Združena lista Jesenice Boris Bregant na Selu

Jesenice, 6. oktobra - Kandidat Združene liste za poslanca Boris Janez Bregant vabi na predvolilni shod, ki bo danes, ob 18. uri v gostilni Osvald na Selu pri Žirovnici. • J.K.



Združena lista Tržič Najboljša sociala je delo

Tržič, 6. oktobra - Predsednik Združene liste socialnih demokratov Borut Pahor je v ponedeljek najprej obiskal Kranj in javnosti predstavil kandidatke Jožico Puhar, Milico Oman-Ogrizek in Nevo Miklavčič - Predan, nato pa je obiskal Tržič, kjer je kandidat Združene liste Marko Valjavec. V nagovoru v polni dvorani Gasilskega doma v Bistrici je dejal, da je zagotovitev dela najboljša socialna politika in je Peko treba rešiti, za Valjavca pa je dejal, da v Tržiču ni boljšega kandidata od njega. Udeleženci pogovora so se spraševali, kaj bo z usodo Peka, kako naj občina dobro dela, če sta bili v devetih mesecih le dve seji sveta in kdo bo plačal šolo, tržičsko investicijo stoletja, ki je predimenzionirana. Župan Rupar blokira protikandidate na volitvah in krši pravila o volilni kampanji, Radio Gorenc pa postaja vse bolj "Radio Polanc." Soglasno je bila potrjena odločitev, da ZLSD za soočenje Radiu Gorenc ne bo plačala 50.000 tolarjev, ampak jih bo namenila mladim za plačilo članarine v tržički knjižnici za leto 2001. • J.K.



Darja Lavtižar - Behler med Kranjskogorci - Poslanica in kandidatka LDS Darja Lavtižar - Behler je na predvolilnem shodu v Kranjski Gori predvsem govorila o nujni modernizaciji javne uprave, šolskem sistemu, poudarila pomen znanja in vključevanja v Evropsko unijo. Zgornjesavska dolina ima velike možnosti v turizmu in storitvenih dejavnostih, a tudi Jesenice dobivajo nov zagon, ki obeta nova delovna mesta. • Foto: D.S.



Borut Pahor na Jesenicah - Na vrtu Kazine na Jesenicah so se zbrali volivci in simpatizerji ZLSD in pozdravili kandidata za poslanca v državnem zboru Borisa Breganta. O volilnem programu ZLSD je spregovoril tudi predsednik Borut Pahor ter podprl Breganta kot enega izmed najboljših kandidatov. Podporo mu je izrekla tudi članica predsedstva ZLSD Danica Simčič. • Foto: D.S.

Nova Slovenija - Krščanska ljudska stranka Škofja Loka Dr. Jože Bernik se bo predstavil

Škofja Loka, 5. oktobra - Nova Slovenija - Krščanska ljudska stranka Škofja Loka vabi na predstavitev kandidata za poslanca v državnem zboru dr. Jožeta Bernika, ki bo danes v petek, 6. oktobra, ob 17. uri v prostorih KS Stara Loka Podlubnik, danes ob 19. uri v prostorih Kulturnega doma KS Sv. Duh in jutri, v soboto, 7. oktobra, ob 17. uri na Mestnem trgu v Škofji Loki. Na predstavitvi v Škofji Loki bodo sodelovali tudi dr. Andrej Bajuk, dr. Boris Pleskovič, dr. Jože Rant in drugi, po uradnem delu prireditve pa se bo kandidat pogovarjal s prisotnimi. • Š. Ž.

V Naklem soočenje kandidatov

Naklo, 6. oktobra - V ponedeljek, 9. oktobra, ob 19.30 bo v Domu kulture v Naklem soočenje kandidatov, ki kandidirajo v 6. volilnem okraju. Soočenje se bo udeležila večina kandidatov, ki bodo imeli tudi nekaj časa za odgovore na vprašanja občinstva. Vabljeni k udeležbi.



Škofja Loka, 5. oktobra - V torek je občinski odbor LDS Škofja Loka in njegov kandidat na državnozborskih volitvah Blaž Kavčič povabil na okroglo mizo o sedanjih problematiki v izobraževanju nekdanjega ministra za šolstvo in šport dr. Slavka Gabra. Kljub izredno skromni udeležbi je dr. Gaber zelo temeljito in s podatki argumentirano razložil svoj pogled na sedanje stanje in bodoči razvoj zlasti osnovne šole in aktualnega uvažanja devetletke, v razpravi pa je tekla beseda o možnih srednješolskih izobraževanja v Škofji Loki. • Š. Ž.



Žiri, 5. oktobra - Istega dne kot v Škofji Loki, le uro kasneje, pa je javno razpravo o izobraževanju pripravil tudi občinski odbor LDS v Žireh. V dobro zasedeni galeriji DPD Svoboda Žiri se je kandidatka na volitvah za državni zbor Ivanka Oblak o šolstvu pogovarjala z nekdanjim ministrom za šolstvo dr. Pavlom Zgago. Po precej načelnem in akademskem uvodu dr. Zgaga pa je stekla razprava o pripravah na devetletko v Žireh in zlasti o dograditvi šole in vrtca. Slišali smo oceno, da naj bi se vrtec dogradil in posodobil v letu 2002, šola pa verjetno naslednje leto. • Š. Ž.



Bistrica pri Tržiču, 6. oktobra - V nasprotju s kršitvami predvolilnih zakonitosti, črnimi gradnjami in uničevanjem občinskega proračuna, ki si ga vsem v posmeh privoščijo sedanji tržičski poslanec, pa dr. Lucija Vrabčič gradi svoje predvolilne dejavnosti na spoštovanju zakonitosti in upoštevanju temeljnih interesov ljudi. Predvsem zdravje je vrednota, ki jo je treba skrbno negovati. Kako pomembna je za vse nas, je danes pokazala polna dvorana Gasilskega doma v Bistrici pri Tržiču. Gost večera je bil priznani strokovnjak, specialist interne medicine in strokovni direktor ljubljanskega Kliničnega centra, prof. dr. Dušan Keber, pogovor z njim pa je vodila dr. Lucija Vrabčič.

2000

CVETKE



Ali je poslanec SDS Pavel Rupar nepismen ali ne pozna Cestnoprometnih predpisov ali je nad zakonom. Verjetno vse troje skupaj. Sicer je to njegovo redno parkirno mesto. Mogoče misli, da je naslikani invalidski voziček fotelj. Dokazano namreč rad sedi v vsaj dveh foteljih - saj je hkrati poslanec in župan.

Anton Horvatič

Nova Ljubljanska banka se širi na Gorenjskem

Najmočnejša konkurentka Gorenjske banke

Novo poslovalnico so odprli na Bledu, širitev načrtujejo še v Radovljico in verjetno na Jesenice.

Bled - Nova Ljubljanska banka je minuli ponedeljek ob vstopu na Bled, v novem turistično poslovnem centru Union, odprla novo poslovalnico, kjer strankam ponujajo celotno paleto bančnih storitev. Največja slovenska banka postaja na Gorenjskem najmočnejša konkurentka Gorenjske banke, ki trenutno poudarja predvsem svoje prednosti pri prenosu plačilnega prometa v banke. Dobro se jim obnese decentralizirana organizacija poslovanja, ki za stranke praktično pomeni, da so jim vse bančne storitve na voljo v njihovi poslovalnici, za podjetja so uvedli bančne 'skrbnike'.



Uslužbenke blejske poslovalnice NLB (od leve proti desni) Mojca Hribar, Maja Kuret, Maruša Perčič in Tanja Sešič.

Nova Ljubljanska banka je Gorenjsko najprej pokrivala iz Medvoda, nato je odprla poslovalnico v Škofji Loki, Kranju in na Brniku ter sedež podružnice iz Medvoda prenesla v Kranj. Samo vprašanje časa je bilo, kdaj se bo podala globlje na Gorenjsko, naprej so poslovalnico nameravali odpreti v Radovljico, vendar se je ustrezna prostorska možnost prej pokazala na Bledu.

V Kranju se je v zadnjih treh letih NLB že dobro usidrala, pridobila tudi stranke na blejskem koncu, ki so se najbolj razveselile odprtja nove bančne poslovalnice. Za NLB je to njena 96-ta poslovalnica, skupaj s povezanimi bankami pa ima že 230 poslovalnic. Brez povezanih bank ima v Sloveniji 27-odstotni tržni delež, skupaj z njimi pa kar 43-odstotnega.

Slovesno odprtje nove poslovalnice smo izkoristili za pogovor z izvršnim direktorjem Divizije za bančne trge - regije Tomažem Koširjem, ki je skupaj z blejskim županom Borisom Malejem prerezal trak pred vrati nove poslovalnice NLB.

"Kaj NLB danes pomeni na Gorenjskem?"

"Mislim, da smo že ali pa se približujemo točki, ko bomo najmočnejši konkurent regijske banke, torej Gorenjske banke. Korak na Bled je za nas zelo pomemben, bil je že zelo nujen, saj smo iz Kranja na tem območju pridobili že precej strank, tako podjetij kot posameznikov. Poslovalnica na Bledu je bila tako nujnost in prepričan sem, da bo dobro zaživela."

"Pri katerih storitvah ste konkurenčni?"

"NLB je posebej zanimiva za večja podjetja, ki potrebujejo široko paleto bančnih storitev, ki je ne zanimajo le posojila, depoziti in garancije, temveč tudi investicijsko bančništvo, zavarovanje valutnih tveganj itd. Pri domačem plačilnem prometu pa je prednost naše banke v tem, da notranjega sistema nismo zgradili samo zno-

traj NLB, temveč smo vključili tudi sedem hčerinskih bank."

"Kaj to praktično pomeni?"

"Pomeni, da bo plačilni promet hitrejši, saj bo kjerkoli v sistemu v trenutku knjiženja naloga nakazilo pri prejemniku. To pomeni, da ne bo samo hitrejši, temveč tudi cenejši. Tretja prednost pa je, da bo notranji bančni plačilni promet tekel do konca delovnega časa naše mreže, kar pomeni, da je plačilni promet možen tudi do petih popoldne."

"Kaj pa storitve za občane, katere so najbolj konkurenčne?"

"Prepričani smo, da smo vodilna banka tudi pri novih storitvah, ki so prilagojene potrebam občanov. Pred letom smo uvedli dva dolgoročnejsa varčevalna izdelka in sicer t.i. depozit pet in modro varčevanje, oba sta izredno dobro sprejeta. Mislim, da zaradi tega, ker ima petletno varčevanje naraščajočo obrestno mero in ker vsebuje možnost razvezave, kar pomeni, da varčevalec v primeru nepredvidenih izdatkov lahko pride do svojega denarja. Pri posojilih imamo pisano ponudbo, od hipotekarnih stanovanjskih do t.i. hitrih posojil. Slednjega lahko naša stranka, ki ima ustrezno boniteto, dobi že pri prvem obisku poslovalnice, hitro posojilo pa lahko znaša največ milijon tolarjev. Zelo dobro se prodajajo, saj deloma nadomeščajo dosedanje kreditiranje s čeki."

"Kaj še ponujate namesto kreditiranja s čeki?"

"Posojilne kartice oziroma posojilno različico Eurocarda in Karante, ki sta bili doslej predvsem plačilni kartici, enkrat na mesec smo obračunali celotno porabo. Pri posojilni različici pa se stranka lahko odloči za obročno plačilo, tudi dinamično odplačevanja, pri čemer je predpisan le najnižji odstotek, ki ga mora poravnati prvi mesec. Tako na začetku plača 25 odstotkov, preostalo pa si razporedi na daljše razdobje. Namen posojila ni omejen in vsekakor je to zelo eleganten instrument, ki dobro nado-



Novo poslovalnico vodi Maruša Perčič, spada seveda k podružnici Kranj, ki jo vodi Janko Gedrih. Povedal nam je, da so zelo skrbno izbrali uslužbenke, saj NLB pooblastila spušča na operativno raven, kar praktično pomeni, da imajo njihove stranke skrbnike, ki morajo biti seveda vsestransko strokovno usposobljeni, saj obvladajo vse bančne storitve. Gedrih pravi, da se v praksi to zelo dobro obnese.



Na slovesnem odprtju nove poslovalnice Nove Ljubljanske banke na Bledu sta trak družno prerezala Tomaž Košir iz vodstva NLB in blejski župan Boris Malej.

mešča kreditiranje s čeki, ljudje ga že precej uporabljajo."

"Kako se uveljavlja elektronsko bančništvo?"

"Zelo dobro, v zadnjih dveh letih se stalno povečuje število uporabnikov telefonske banke, imamo že približno 50 tisoč uporabnikov internetne banke Klik, v prvem letu pa smo jih pridobili 20 tisoč. Rasti so torej zelo hitre, pričakujemo, da bo sorazmerno hitro veliko strank prešlo na elektronske poti. Vendar to ne pomeni, da ne bodo več potrebovale poslovalnic, za storitve, pri katerih potrebujejo več svetovanja, bodo še vedno prihajale v poslovalnice. Če bodo denimo želeli naložiti večje vsote denarja ali najeti stanovanjsko posojilo, saj so to pomembne odločitve. Zato govorimo o različnih tržnih poteh, ki niso izključujoče, nekdo lahko 90-odstotno uporablja internet, za določene stvari pa še vedno pride v banko, takšni trendi so tudi v svetu." • M. V.

Preoblikovanje državnih skladov Po novem najmanjši obrok 11 tisoč tolarjev

V okviru nacionalne stanovanjske varčevalne sheme bo predvidoma konec novembra moč sklepati nove varčevalne pogodbe.

Kranj - Vlada je že določila višino najnižjega prvega mesečnega obroka za letos sklenjene pogodbe v okviru nacionalne stanovanjske varčevalne sheme, znašal bo 11 tisoč tolarjev. Razpis za izbor bank bo objavljen 12. oktobra. Državni skladi se preoblikujejo v javne sklade, kar velja tudi za stanovanjskega, ki je povečal obseg stanovanjskih posojil po zadnjem razpisu.

Stanovanjski sklad bo 12. oktobra objavil razpis za izbor bank, ki bodo sodelovale v nacionalni stanovanjski varčevalni shemi, kar pomeni, da bodo varčevalci z izbranimi bankami lahko začeli pogodbe sklepati konec novembra. Pričakujejo 10 do 15 tisoč novih varčevalcev. Prvi mesečni obrok bo moral znašati najmanj 11 tisoč tolarjev.

Po novem zakonu se državni skladi sedaj statusno preoblikujejo v javne sklade, kar pomeni, da bodo pridobili samostojno statusno prvo obliko. S preoblikovanjem so že začeli stanovanjski sklad, ekološki sklad in sklad za razvoj malega gospodarstva.

Na 31. razpis dolgoročnih stanovanjskih posojil za gradnjo se je prijavilo 1.251 prosilcev, ki so zaprosili za 4.477 milijonov tolarjev posojil. Popolnih vlog je bilo 919, zaprosenih je 3.370 milijonov tolarjev posojil. Zaradi tolikšnega zanimanja so razpisani dve milijardi tolarjev povečali na 3.073 milijonov tolarjev, tako bo 919 prosilcev dobilo 90 odstotkov zaprosenih posojil. Črpali jih bodo lahko šele januarja prihodnje leto. • M.V.

Delodajalci vztrajajo pri svojem

Proračun za prihodnje leto še ni pripravljen, kar povzroča negotovost in vpliva na konkurenčnost gospodarstva.

Kranj - Novi zakon o delovnih razmerjih ni evropsko primerljiv, želeli smo, da bi bil na evropskem povprečju, sedaj pa praktično branimo obstoječega, pravi podpredsednik GZS Samo Hribar Milič. Kopico odprtih vprašanj je tudi v plačni politiki, saj sindikati zahtevajo preveliko povečanje plač. Upravni odbor GZS je sodil, naj pogajalci vztrajajo pri svojih stališjih, saj je prav dosedanja dohodkovna politika omogočila razvoj in sorazmerno zdrave finance.

Plače so se po letu 1992 stvarno povečale za 36,7 odstotka, v letošnjih prvih osmih mesecih kljub visoki inflaciji za 0,4 odstotka. Sindikati zahtevajo višje plače, izračuni kažejo, da neodvisnost zahteva 33-odstotno povečanje plač, Svobodni sindikati 28-odstotno in Pergam 24-odstotno. Posledica tega so lahko le rdeče številke v gospodarstvu. Delodajalci zahtevajo zaostajanje plač za rastjo bruto domačega proizvoda in produktivnostjo, zamrznitev izhodiščnih plač v splošni kolek-

tivni pogodbi in varčevalni program v javnem sektorju in proračunski porabi. Predlagali bodo tudi spremenjen plačni sistem, ki naj bi ga vgradili v nov dogovor in tudi v kolektivne pogodbe. Po prepričanju delodajalcev povzemanje pravic delavcev iz kolektivnih pogodb v zakon ne zagotavlja njihove večje socialne varnosti, ki bi jo lahko že sedaj država zagotovila s pomočjo inšpektorjev in z ažurnim delom pristojnih sodišč.

GZS mora vztrajati pri svojih stališjih, saj bo sicer gospodarstvo nekonkurenčno, so v razpravi opozarjali gospodarstveniki. Nikolaj Bevk, Iskraemeco Kranj, je dejal, da premalo delamo, saj so imeli pred šestimi leti zaposleni v povprečju dvajset dni dopusta, sedaj pa že 24,5 dni, kar pomeni, da so doma pet tednov. Največjo nevarnost pa trenutno predstavljajo razprave o povečanju socialnih prispevkov, drugi pokojninski stebel pa je zvijača, kako naj bi izvažili več denarja iz podjetij. Janez Bohorič, Sava Kranj, je dejal, da zahteve po 10-odstotnem povečanju izhodiščnih plač, zastavlja še vprašanje, kako naj ravna tisti, ki že sedaj izplačujejo 30 odstotkov višje. V svetu delajo vse več, saj so sodobni stroji dragi in jih je potrebno kar najbolj izkoristiti. Temu je seveda prilagojen delovni čas, ki je pri nas premalo gibljiv, je dejal Jože Stanič iz Gorenja.

• M. Volčjak

Vladni sklep nesprejemljiv in nesmotrn

Gorenju pomagajo številna podjetja

Proizvodnja teče, seveda s precej višjimi stroški, novo tovarno bodo postavili v letu dni.

Kranj - Nedavni požar v velenjskem Gorenju je ena največjih nesreč v slovenskem gospodarstvu, saj je do tal pogorela 6.300 kvadratnih metrov velika proizvodna hala. Nesreča je dodatni odmev dobila, ker je vlada pomoč pogojevala s prodajo delnic, kar je po mnenju upravnega odbora Gospodarske zbornice Slovenije vsebinsko nesprejemljivo in nesmotrno, saj vlada kapitalnega vlozka vendar ne more pogojevati z zahtevami, ki so tipične za vodenje poslovne politike podjetja, je na sredini seji upravnega odbora dejal predsednik Joško Čuk.

Posledice škode v gospodarskih družbah praviloma nosijo in odpravljajo lastniki sami, vendar je Gorenje tako velik poslovni sistem, da je z njim povezanih veliko gospodarskih in družbenih usod. Zategadelj je razumljivo, da je sponzorstvo prišlo do velike solidarnosti, ki bo, kot vse kaže, omilila posledice požara. Pri velenjski gospodarski zbornici so ustanovili posebno komisijo in odprli žiro račun, na katerem se zbira pomoč: Solidarnost Gorenje, GZS, Ljubljana, Dimičeva 15, 50101-743-000-0052118. Predsednica velenjske zbornice Alenka Avbršek je povedala, da se je doslej nateklo že približno 45 milijonov tolarjev, ki so jih prispevala podjetja in posamezniki.

Štiri tedne po požaru proizvodnja spet teče, z enega smo se preusmerili na več dobavi-

teljev in septembra smo od 80 milijonov mark predvidene prodaje v tej tovarni uspeli zagotoviti 70 milijonov mark. Seveda pa se proizvodnja odvija s precej večjimi stroški, je povedal predsednik uprave Gorenja Jože Stanič. Pri domačih podjetjih so naleteli na zelo veliko solidarnost, tujina, sicer razume njihove težave, več od tega pa ne. Z nekaterimi kupci se jim je uspelo dogovoriti za nekoliko drugačne dobave, z vsemi pa ne.

Proizvodna hala s 6.300 kvadratnimi metri prostora je pogorela skoraj do tal, odstranili bodo ruševine in v letu dni postavili novo poslopje za galvaniko in izdelovanje žične galanterije. V Gorenju pričakujejo, da jim bo vlada dala prednost pri upravnih postopkih za izgradnjo novih zmogljivosti in da jim bo prednostno odobrila sredstva, ki so po obstoječih programih ministrstva namenjena za pospeševanje poslovanja in razvoja gospodarstva. V mislih imajo predvsem sredstva za ohranjanje delovnih mest. • M.V.



Iskratel na sejmu Sodobne elektronike

Iskratel ponuja celovite rešitve

Iskratel se je na ljubljanskem sejmu elektronike predstavil z rešitvami, ki spadajo v svetovni tehnološki vrh na področju telekomunikacij.

Kranj - Kranjski Iskratel je na letošnji predstavitvi dal poudarek širokopasovnemu dostopu in sicer tehnologijama ADSL in SDSL. Predstavil je tudi vse bolj popularno internetno telefonijo, ki bo zaradi paketnega in s tem smotnejšega prenosa podatkov ponujala pravo izbira klasični telefoniji.

Kranjski Iskratel je prerasel okvire dobavitelja telefonskih central, postal je sodobni ponudnik celovitih rešitev. Telekomunikacije se namreč vse bolj prepletajo z informatiko, nekdanja ločena svetova se združuje v novi, teleinformatični svet. Tehnološke izboljšave, ki so posledica razvoja in prodora interneta, vodijo v omrežja 'naslednje generacije'. Nove tehnologije in liberalizacija telekomunikacijskih storitev prinašajo nove izzive.

Letos 5 tisoč priključkov ADSL

Po internetu prenašamo vse obsežnejše vsebine (zvočni zapisi, grafične datoteke) in korak k resnično hitrim internetnim povezavam predstavlja širokopasovni dostop. Iskratel ponuja predvsem tehnologije iz družine SDSL, njihova prednost uporaba obstoječih telefonskih zvez. V sklopu svojih komutacijskih sistemov SI2000 in EWSL ponuja dve vrsti širokopasovnega dostopa in sicer ADSL in SDSL. Pri nas poskusno že deluje ADSL in do konca letošnjega leta naj bi javno delovalo že približno pet tisoč priključkov.

Internetna telefonija

Internet je spodbudil tudi nov koncept telekomunikacijskih omrežij. Oznaka IP pomeni, da gre za paketni prenos govora, ki ima pred klasičnim prednost zaradi bistveno boljše izkoristka prenosnih zmogljivosti omrežja.

Telefonija IP je posebej primerna za podjetja, ki imajo svoja predstavništva v različnih državah ali imajo veliko stikov s

poslovnimi partnerji in želijo zmanjšati stroške telefonskih pogovorov. Med uporabniki spadajo tudi tisti, ki so na internetu ali drugačno podatkovno omrežje priključeni prek širokopasovnih dostopov ali kabelskih operaterjev. V Iskratelju so razvili tudi telefon IP, z njegovo pomočjo ostane način telefoniranja nespremenjen.

Dopolnilne internetne storitve

Današnji svet interneta označujejo tudi dodatne storitve. Če za pristop uporabljate običajno klično zvezo in bi se radi izognili vsakokratnemu vzpostavljanju zveze, ko želite preveriti elektronsko pošto, to lahko dosežete z uporabo obvestila o prispeli elektronski pošti, ki se izpiše na zaslonu telefona ISDN. Storitve 'Poklič me' omogoča, da na spletni strani vzpostavimo stik z vse številnejšimi internetnimi prodajalci, ki nam postržejo s podrobnejšimi podatki o izdelku ali storitvi, ki nas zanima. Običajna telefonska linija je med deskanjem po internetu zasedena, 'Obvestilo o čakajočem klicu' nam medtem na zaslonu izpiše čakajoči klic. Če imamo računalnik primerno opremljen, lahko pogovor opravimo kar prek njega, sicer pa prekinemo internetno povezavo in odgovorimo na telefonski klic.

Sits in Centreks

Sistem inteligentnih informacijskih storitev SITS ponuja rešitve, kot so klični center, obvestila o spremenjenih telefonskih številkah, preverjanje števil, poizvedovanje o telefon-

skem računu itd. Z njim se tako lahko hitro prilagajajo željam in potrebam trga.

Centreks omogoča notranje komuniciranje brez lastne centrale, z njim podjetje lahko poveže svoje enote na različnih lokacijah. Stroški komuniciranja se tako bistveno zmanjšajo, operater poskrbi tudi za upravljanje in vzdrževanje opreme centreksa.

Tehnologija WAP

Rezultat pospešena Iskratelo-vega dela na področju mobilne telefonije je tehnologija WAP, ki omogoča prenašanje podatkov v mobilnem omrežju. Njena

nadgradnja je GPRS, ki prenos podatkov še pospeši. Terminal GPRS ima stalno zvezo z internetom, zato se zaračunava količina prenesene informacije in ne trajanje zveze.

Tretjo generacijo mobilnih sistemov pa predstavlja nova tehnologija UMTS, ki omogoča vzpostavljanje internetne zveze z visokimi prenosnimi hitrostmi kar na mobilnem telefonu, s čimer bo postal prenosni terminal za posredovanje slik, video zvez itd.

Iskratel pri razvoju tehnologije UMTS sodeluje s Siemensom, poskusno jo uvajajo v omrežju Si.mobila. • M.V.

Sejem elektronike v Ljubljani

Gospodarstvo vlado prehiteva po desni

Kranj - Na ljubljanskem sejmišču je ta teden odprt sejem Sodobne elektronike, na katerem se predstavlja 217 razstavljavcev. Minuli ponedeljek ga je odprl minister za znanost in tehnologijo dr. Lojze Marinček, ki je pri tem dejal: hvala bogu, da gospodarstvo po desni prehiteva vlado!

Minister Marinček je dejal, da je tehnološka politika ministrstva usmerjena k dvigovanju rasti tekmovalnosti slovenskega gospodarstva in dodane vrednosti na zaposlenega. Za spodbujanje tehnološkega razvoja so pričakovali precej več denarja in državnega proračuna, žal je vlada za razvojno podporo slovenskemu gospodarstvu namenila le 1,8 milijarde tolarjev. Od leta 2000 do 2003 naj bi v prodajo državnega premoženja zagotovila dodatne 3 milijarde tolarjev, vendar letos tega še ni bilo.

Sejem elektronike si je minulo sredo popoldne ogledalo vodstvo Gospodarske zbornice Slovenije, ki je obiskalo razstavne prostore podjetij Iskra, Iskratel, Iskraemeco, SmartCom, TSE Ljubljana in Telekom. Pozno popoldne pa so se udeležili tudi slovesnosti ob podelitvi certifikata ISO 9001 podjetju Le-Tehnika Kranj, ki ga vodita Jadranka in Drago Lemut, med drugim tudi nagrajenca GZS za izjemen gospodarske in podjetniške dosežke.



Republika Slovenija

UPRAVNA ENOTA ŠKOFJA LOKA

Poljanska cesta 2, 4220 Škofja Loka

tel.: 04/5112 439, fax: 04/512 44 23

Smo organizacija državne uprave, ki se trudi za prijazen odnos do naših strank. Iščemo nove sodelavce in sodelavke, ki so strokovni in sposobni s timskim delom dosegati najboljše rezultate.

1. SVETOVALEC/SVETOVALKA ZA PREMOŽENJSKO PRAVNE ZADEVE v Oddelku za okolje in prostor

Pogoji:

- univerzitetna izobrazba pravne smeri
- 4 leta delovnih izkušenj
- strokovni izpit za delavce v državni upravi ali
- pravniški državni izpit
- znanje uporabe računalnika
- znanje slovenskega jezika
- državljanstvo Republike Slovenije

2. SVETOVALEC/SVETOVALKA NAČELNIKA ZA POSEGE V PROSTOR v Oddelku za okolje in prostor

Pogoji:

- univerzitetna izobrazba pravne smeri in 4 leta delovnih izkušenj ali visoka strokovna izobrazba upravne smeri in 5 let delovnih izkušenj
- strokovni izpit za delavce v državni upravi ali pravniški državni izpit
- znanje uporabe računalnika
- znanje slovenskega jezika
- državljanstvo Republike Slovenije

Vsem kandidatom/kandidatkam nudimo:

- možnost funkcionalnega izobraževanja
- možnost opravljanja preizkusa znanja iz zakona o splošnem upravnem postopku ali
- možnost opravljanja strokovnega izpita za delavce v državni upravi.

Izbrani kandidat/kandidatka bo sklenil/-a delovno razmerje za nedoločen čas s polnim delovnim časom.

Prijave z dokazili o izpolnjevanju pogojev, kratkim življenjepisom in opisom dosedanjih izkušenj pošljite v 8 dneh po objavi javnega natečaja na naslov: Republika Slovenija, UPRAVNA ENOTA ŠKOFJA LOKA, Poljanska c. 2, 4220 Škofja Loka.

Nepopolnih prijav ne bomo obravnavali!

Kandidate, kandidatke bomo o izbiri obvestili v 10 dneh po oddelitvi.

MEŠETAR

Cvetličarji v evropskem združenju

Na nedavni generalni skupščini Evropske federacije profesionalnih floristov (FEUPF) so v združenje sprejeli tudi sekcijo cvetličarjev in vrtnarjev, ki deluje pri Obrtni zbornici Slovenije. Slovenija je za Madžarsko druga srednjeevropska država v združenju, že prihodnje leto pa bo tudi gostiteljica srečanje tehničnih komisij in generalne skupščine. Združenje je bilo ustanovljeno 1959. leta in povezuje cvetličarje iz štirinajstih evropskih držav. Ukvarja se z usklajevanjem izobraževalnih sistemov in obdavčevanja florističnih izdelkov, med pomembne naloge pa sodi tudi projekt ponudbe tovrstnih izdelkov po internetu. Vsake štiri leta pripravi tekmovanje floristov za evropski pokal in na prihodnjem, ki bo čez tri leta v Barceloni, bo prvič sodeloval tudi predstavnik Slovenije.

Stroške za prevoznike živine

Sredi oktobra bo začel veljati novi pravilnik o načinu in pogojih prevoza živali, za katerega dobri poznavalci razmer zatrjujejo, da bo bolj kot domače prevoznike prizadel tuje, še zlasti tiste, ki prek Slovenije prevažajo živali v sosednjo Italijo. Slovenija bo s tem prva med dvanajstimi državami, kandidatkami za vstop v Evropsko unijo, ki bodo uvedle tak režim, pričakuje pa, da ji bodo sledile tudi druge. Novi pravilnik določa največje število živali na tovornjaku in pogoje za prevoz, ki so odvisni tudi od tega, ali traja manj kot osem ur ali več. Domači prevozniki se bodo morali tudi registrirati za prevoz živali, za šoferji pa bo obvezen tudi izpit za ravnanje z živalmi. Če tuji prevozniki ne bodo spoštovali slovenskih pravil, ne bodo dobili dovoljenja za vstop v državo. Čeprav je veterinarska uprava o tem že obvestila druge države, predvsem na začetku uveljavitve pravilnika pričakuje na mejnih prehodih kar nekaj zapletov in težav.

Cene sadja in vrtnin

Po tržnih informacijah kmetijske svetovalne službe veljajo pri prodaji sadja in vrtnin na debelo naslednje cene (v tolarjih za kilogram):

* jabolka, leseni zaboj 30 - 70	* jabolka, karton. zaboj 50 - 100
* hruške 110 - 220	* orehi 870 - 1000
* črna grozdje 230 - 350	* belo grozdje 180 - 250
* krompir 25 - 40	* zelje, glave 30 - 60
* čebula 50 - 80	* česen 200 - 280
* rdeča pesa 80 - 150	* solata endivija 120 - 190
* radič 150 - 250	* kislo zelje 140 - 200
* korenje 70 - 130	* kumare 140 - 180
* cvetača 140 - 270	* blitva 100 - 160
* peteršilj 180 - 300	* brokoli 150 - 250

ISKRA ISD, d.d., in ISKRA OTC, d.o.o.
4000 KRANJ, SAVSKA LOKA 4

Zaradi povečanja obsega poslovanja vabimo k sodelovanju mlajše, ustvarjalne in odgovorne sodelavce za področje:

1. KOMERCIALIST v prodaji
2. VODENJE TEHNOLOGIJE v orodjarni
3. TEHNOLOG - programer CNC strojev
4. INŽENIR STROJNIŠTVA - pripravnik
5. STROJNI TEHNIK - pripravnik

Od kandidatov pričakujemo:

- visoko ali višjo strokovno izobrazbo strojne ali komercialne smeri
- aktivno znanje nemškega ali angleškega jezika
- dinamičnost, komunikativnost in samostojnost
- ustvarjalen (samoiniciativen) in odgovoren odnos do dela oz. delovnih nalog

Poleg splošnih pogojev, ki so navedeni, je zaželeno pod točko 1. - komercialist v prodaji - znanje francoskega jezika.

Kandidatom ponujamo:

- dinamično in ustvarjalno delo
- strokovno izpopolnjevanje in ustvarjalno delovno okolje
- sklenitev delovnega razmerja za nedoločen čas s 3-mesečnim poskusnim delom.

Vaše ponudbe z dokazili o izobrazbi pričakujemo do 16. oktobra 2000 na naslov: ISKRA ISD, d.d., 4000 KRANJ, SAVSKA LOKA 4.

OBVESTILO

V izvršilni zadevi upnika ADRIATIC, Zavarovalna družba, d.d., Koper PE Kranj je z odredbo Okrajnega sodišča v Škofji Loki z dne 12. 9. 2000 odredena prodaja nepremičnin vpisanih v vl. št. 71 k.o. Zali Log. Nepremičnine v naravi predstavljajo stanovanjski objekt, gospodarsko poslopje, kmetijska zemljišča in gozd, kjer je vknjižena lastninska pravica na ime Aleš Medževcevec, Osojnik 2, Železniki.

Prva ustna javna dražba bo
dne 11. 10. 2000 ob 9.15 uri - soba št. 3
pri Okrajnem sodišču v Škofji Loki.

Vrednost nepremičnin je 11.474.644,70 SIT.

Javne dražbe se lahko udeležijo le tisti, ki bodo poprej položili varščino, ki znaša 10 % navedene vrednosti. Ponudnik se mora najkasneje do dneva dražbe izkazati s potrjenim nalogom o plačilu varščine na ziro račun Okrožnega sodišča v Kranju št. 51500-696-91225 pri Agenciji RS za plačilni promet, podružnica Kranj.

Izključna cena na 1. javni dražbi je 11.474.644,70 SIT.

Slovenska investicijska banka, d.d., Čopova 38, Ljubljana, objavlja

ODREDBO

Okrajnega sodišča v Škofji Loki z dne 31. 08. 2000 v izvršilni zadevi Ig 98/00124 proti dolžniku TBM, d.o.o., Pod Plevno 42, Škofja Loka:

1. Opravi se prodaja nepremičnine, vpisane v ZK vl. št. 766, k.o. Suha (hiša na parc. št. 330 z zemljiščem), kjer je vknjižena lastninska pravica na ime Mrak Ljudmila do 3/4, Teršek Jelene do 1/8 in Teršek Dušana do 1/8.

Na 2. ustni javni dražbi, ki bo dne 11.10.2000 ob 8.30 uri - soba št. 3 pri Okrajnem sodišču v Škofji Loki.

2. Nepremičnina vl. št. 766, k.o. Suha v naravi predstavlja stanovanjsko hišo na Suški cesti 36 v Škofji Loki s pripadajočim zemljiščem, pri čemer je stanovanjska hiša zasedena s stanovalci.
3. Vrednost nepremičnine vl. št. 766, k.o. Suha s pripadajočim zemljiščem je 18.881.248,50 SIT. V ceni je že upoštevana manjvrednost zaradi zasedenosti s stanovalci. Sodišče lahko na predlog strank, ki mora biti vložen najpozneje v 8 dneh pred prodajnim narokom na prodajnem naroku z odredbo ponovno ugotovi vrednost nepremičnine, če bo stranka izkazala za verjetno, da se je ta vrednost od zadnje ugotovitve vrednosti do dneva prodaje precej spremenila.
4. Javne dražbe se lahko udeležijo le tisti, ki bodo poprej položili varščino, varščine pa je oproščen upnik. Varščina znaša 10 % ugotovljene vrednosti nepremičnine, ki je predmet javne dražbe. Ponudnik se mora najkasneje do dneva dražbe izkazati s potrjenim nalogom o plačilu varščine na ziro račun Okrožnega sodišča v Kranju številka 51500-696-91225 pri Agenciji RS za plačilni promet, podružnica Kranj. Plačana varščina se vsteeje v kupnino. Ponudniki, katerih ponudba pa ne bo sprejeta, bodo dobili varščino vrnjeno v nominalni višini brez obresti v 8 dneh po opravljeni javni dražbi.
5. Izključna cena na 2. javni dražbi je 9.440.624,25 SIT.
6. Kupec bo dolžan kupnino plačati v roku 30 dni od dneva prodaje na račun Okrožnega sodišča v Kranju številka 51500-696-91225 s pripisom "kupnina za javno dražbo Okrajnega sodišča v Škofji Loki Ig 98/00124" pri Agenciji RS za plačilni promet podružnica Kranj. V primeru, da ponudnik kupnine ne poravnava do dneva zapadlosti, bo sodišče prodajo razveljavilo in opravilo novo prodajo iz položene varščine ponudnika pa bo krilo stroške nove prodaje in nadomestilo razliko v ceni med prejšnjo in novo prodajo. Morebitni prometni davek za na javni dražbi kupljeno nepremičnino je dolžan plačati kupec.
7. Po položitvi kupnine in po pravomočnosti sklepa o domiku bo nepremičnina izročena kupcu in v zemljiško knjigo vpisana lastninska pravica na njegovo ime.
8. Lastninsko pravico na nepremičnino pridobi kupec z vpisom v zemljiško knjigo.
9. Upnik lahko odredbo o prodaji objavi v sredstvih javnega obveščanja.

Delovno razmerje se bo sklenilo za določen čas z možnostjo podaljšanja. Prijave na razpis sprejemamo na gornji naslov do 8 dni po objavi.

Kmetijsko obrtniški sejem v Komendi

Stroji, krompir in goveda

Danes bo dan krompirja, jutri pa regijska razstava govedi.

Komenda - Minister za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano **Ciril Smrkolj** bo danes, v petek, opoldne na hipodromu v Komendi odprl jesenski kmetijsko obrtniški sejem, na katerem bo poleg kmetijskih strojev, orodja in opreme tudi ponudba obrtniških izdelkov, avtomobilov in drugega "blaga". Na sejmu bodo sodelovali domala vsi najpomembnejši izdelovalci in trgovci s kmetijsko mehanizacijo, poleg nove pa bo mogoče kupiti tudi rabljeno.

V okviru sejma bo danes v Komendi tudi dan krompirja, ki ga pripravlja kmetijska svetovalna služba in Kmetijski inštitut Slovenije. Ob pol desetih bo v kulturnem domu predavanje o skladiščenju in kakovosti krompirja ter o novem pravilniku o pridelovanju semenskega krompirja, vse dni pa bo na sejmu razstava krompirja. Jutri, v soboto, pa bo na sejmu regijska razstava govedi, na kateri prireditelji (govodorski društvi Kamnik in Domžale ter Kmetijski zavod Ljubljana) pričakujejo sto govedi. Rejci bodo živali prignali na razstavo že ob devetih dopoldne, opoldne pa bo predstavitev najboljših in podelitev nagrad.

Sejem bodo zaprli v nedeljo zvečer, tudi tokrat pa ne bo parkirnine in vstopnine. • C.Z.

Državna vlaganja v gozdove

Je do spodbud upravičena tudi škofija?

Bled - Zasebni lastniki gozdov so po odredbi upravičeni do državnih podpor za spodbujanje obnove, nege in varstva gozdov ter še za nekatera druga dela. Ali to velja tudi za nadškofijo, ki je pomembna lastnica gozdov na blejskem gozdnogospodarskem območju? V blejski območni enoti zavoda za gozdove skorajda ne dvomijo v to, da je nadškofija kot pravna oseba zasebnega prava izenačena z zasebnimi lastniki in torej upravičena do spodbud, vendar je svet na seji prejšnji četrtek kljub temu predlagal, da takšen status nadškofije potrdi tudi ministrstvo za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano. • C.Z.

Svetovalna služba in gostinska šola

Seminar za turistične kmetije

Kranj - Kmetijska svetovalna služba Slovenije bo skupaj s Srednjo gostinsko in turistično šolo v Ljubljani pripravila novembra seminar za vse, ki se na kmetijah ukvarjajo s turistično dejavnostjo.

Seminar bo trajal pet dni, od tega teoretični del dva dni, praktični prav tako, en dan pa bo strokovna ekskurzija. Okvirna cena seminarja je 75 tisoč tolarjev, v to pa je že vštete davek na dodano vrednost. Prijave sprejemajo območne svetovke za kmečko družino in dopolnilne dejavnosti: za škofjeloško območje Ana Demšar - Benedičič (tel. št. 656-20-26), za kranjsko Milena Črv (234-24-11) in za blejsko Majda Lončar (57-66-450). • C.Z.

Sindikata gozdarstva Slovenije

Zahteva za umik vladne uredbe

Ljubljana - Sindikat gozdarstva Slovenije, ki zastopa interese okrog 1.800 delavcev izvajalskih gozdarskih podjetij oz. naslednikov nekdanjih gozdnih gospodarstev, je na predsednika vlade dr. Andreja Bajuka naslovil javno zahtevo.

Od predsednika zahteva, da umakne oz. zadrži izvajanje pred nedavnim sprejetih sprememb in dopolnitev vladne uredbe o koncesiji za izkoriščanje državnih gozdov in da upošteva poziv Gospodarske zbornice Slovenije, združen gozdarstva in lesarstva ter vsa strokovna opozorila. Po mnenju sindikata so tudi spremembe uredbe del "scenarija", po katerem naj bi ekonomsko onemogočili izvajalska gozdarska podjetja in jim tako preprečili, da bi še naprej "uživala" zakonsko določeno prednostno pravico do dela v državnih gozdovih, ki naj bi se sicer končala leta 2016.

"Omogočite nam, da do tega leta častno opravljamo svoje delo, brez strahu, da bomo že jutri pristali na cesti," so zapisali v javno zahtevo. • C.Z.

PRIJAVA ŠKODE PO SUŠI

ZA OBDOBJE OD 30.6.2000

Občini Gorenja vas - Poljane in Žiri obveščata občane - kmetovalce, da zbirata prijave škode po suši.

Vsi, ki ste škodo že prijavili do 30.6.2000, **dopolnite** % izpada pridelka za obdobje **po 30.6.2000**.

Ostali pa ocenite % izpada pridelka za obdobje po 30.6.2000. Ocenjujte realno izpad pridelka druge in tretje košnje.

Obrazce in vsa potrebna navodila dobite na občini Gorenja vas - Poljane in Žiri ter na Kmetijski svetovalni službi v Škofji Loki.

Izpolnjene obrazce vrnite čimprej, **najkasneje do 18.10.2000** v tajništvo obeh občin.

Župan občine Gorenja vas - Poljane
Jože Bogataj, l.r.

Župan občine Žiri
Bojan Starman, l.r.

Gozdarji pripravljajo načrt za gozdnogospodarsko enoto Žirovnica

Razdrobljene parcele in majhne posesti

V enoti bi v minulem desetletnem obdobju lahko posekali 74.300 kubičnih metrov drevja, dejansko so ga le 39 tisoč metrov ali dobro polovico, v naslednjem desetletju pa ga bo možno 97 tisoč. Glavni gozdnogospodarski problem je razdrobljenost parcel in majhnost posesti.

Žirovnica - Svet blejske območne enote Zavoda za gozdove Slovenije je na seji prejšnji četrtek določil osnutek gozdnogospodarskega načrta enote Žirovnica za obdobje 1999-2008. Osnutek bodo po sklepu ministra za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano javno razgrnili in obravnavali, v tem času pa bodo lastniki gozdov in drugi lahko dali nanj pripombe. Svet območne enote naj bi predvidoma še letos določil predlog načrta in ga poslal v potrditev ministru.

Kot je razvidno iz osnutka načrta, enota obsega 4.329 hektarjev gozdov, od tega 2.474 hektarjev zasebnih in 1.854 hektarjev državnih. Površina gozdov se je v desetletju, med 1989. in 1999. letom, povečala za 766 hektarjev, povečanje pa je predvsem posledica vključitve dela gozdov iz enote Jesenice, uvrstitve rušja v gozd, deloma pa tudi zaraščanja kmetijskih in neplodnih površin. Od celotne površine je 1.686 hektarjev varovalnega gozda in 2.643 hektarjev večnamenskega. Zasebni gospodarski gozdovi so v lasti 2.410 lastnikov, pri tem pa ima 93 odstotkov lastnikov manj kot pet hektarjev veliko posest, ostali pa večjo. Prevladujejo mešani sestoji, teh je 62 odstotkov, čisto iglastih je 30 odstotkov, ostalo pa so čisti listnati gozdovi. Delež iglavcev pada, narašča pa delež listavcev, kar je za biološko popestritev in za stabilnost gozdov zelo pozitivno. Povprečna lesna zaloga gozdov gospodarskih gozdov je v desetih letih narasla z 279 na 312 kubičnih metrov na hektar, pri tem pa se je zaradi skromne sečnje zaloga listavcev povečala kar za 34 odstotkov (s 85 na 114 bruto kubičnih metrov). V enoti bi v desetletnem obdobju 1989-1998 lahko posekali skupno 74.300 kubičnih metrov drevja, dejansko pa so le 39.156 kubičnih metrov ali nekaj več kot polovico, od tega 34.097 kubičnih metrov iglavcev in 5.059 kubičnih metrov listavcev. Pri iglavcih so za načrtom zaostali za 40 odstotkov, pri listavcih pa za več kot 70



odstotkov. V državnih gozdovi so posekali domala dve tretjini manj, kot bi lahko, zaostanek pa je bil predvsem posledica denacionalizacijskih postopkov. Zaostajanje negovalnih sečenj zmanjšuje priraščanje in povečuje nevarnost za ujme zlasti v sestojih, ki niso negovani ali imajo pretežka in prestara drevesa. Načrt obnove gozdov so izpolnili 37-odstotno, načrt nege pa 53-odstotno.

Skromna sečnja slabo vpliva na prirastek

Gozdnogospodarska enota Žirovnica sodi med tehnološko zahtevne, nekateri predeli so še vedno nedostopni in odvisni le od spravila z žičnico. Med lastniki se zmanjšuje zanimanje za nego sestojev in za odpiranje gozdov s cestami in vlakami. Ob veliki ponudbi lesa iz evropskih držav cene padajo, domača predelava pa daje prednost iglavcem in debelejšemu lesu. Povečujejo se ekološke in socialne naloge gozdov. Jelka podobno kot v sosednjih enotah hira že od

1960. leta dalje, smreka od 1970. leta, listavci pa v neizraziti obliki od 1980. leta. Med glavne gozdnogospodarske probleme v enoti štejejo razdrobljenost parcel in majhno posest, kar se odraža tudi v majhni ekonomski odvisnosti in navezanosti na gozd. Skromna sečnja slabo vpliva na prirastek, izpad nege pa se odraža v slabši negovanosti mlajših sestojev. Lastniki ne kažejo zanimanja za spravilo lesa z žičnico, zlasti za gospodarjenje z listavci je značilna tudi nizka ekonomičnost.

Načrtujejo tudi nove gozdne ceste

Po predlaganem načrtu naj bi v obdobju 1999 - 2008 v gospodarskih gozdovih lahko posekali na leto povprečno 3,67 kubičnega metra drevja na hektar oz. skupno 97.023 kubičnih metrov (61.486 metrov iglavcev in 35.537 listavcev), kar naj bi predstavljalo nekaj manj kot 12 odstotkov zaloge oz. 58 odstotkov tekočega prirastka. Naravno obnovo predlagajo na 88 hektarjih gozdov, spopolnitev na 20 hektarjih in nego na 218 hektarjih. Medtem ko v desetletnem obdobju 1989 - 1998 v enoti niso zgradili nobene gozdne ceste (odsek Potoki so lani), do leta 2008 načrtujejo izgradnjo 4,4 kilometra novih cest in sedmih kilometrov vlak ter posodobitev 3,1 kilometra cest in petnajst kilometrov vlak. Zgradili naj bi ceste Bela - Za Ajdno (odcep Hrastnik) v dolžini dveh kilometrov, pol kilometra dolg odcep Hrastnik, 1,6 kilometra ceste Kraševac - Debelo Brdo in še tristo metrov podaljška ceste Pod Javorje, posodobili pa naj bi 1,1 kilometra ceste Za Ajdno, poldrugi kilometer ceste Zelenica in še pol kilometra ceste Murka. Z različnimi ukrepi bodo izboljševali življenjsko okolje divjadi, pri tem pa naj bi glavno delo opravile lovskie organizacije in deloma tudi lastniki zemljišč. • C. Zaplotnik

Pridelovanje sladkorne pese na Gorenjskem

Bolje od slovenskega povprečja

Na Gorenjskem so letos sladkorno peso pridelovali na 240 hektarjih. Ker so bile razmere zelo ugodne, bo povprečni hektarski pridelek okrog 55 ton in za sedemnajst ton večji od slovenskega povprečja.

Kranj - Po podatkih Tovarne sladkorja Ormož so gorenjski kmetje letos pridelovali sladkorno peso na 205 hektarjih, podjetje Mercator KŽK Kmetijstvo Kranj pa na 35 hektarjih. S spravilom pese so začeli po 20. septembru, končali bodo okrog 10. novembra, ormoški tovarni pa jo bodo dobavljali še vse do 20. decembra.

Kot je povedal Jože Štuhec iz Tovarne sladkorja v Ormožu, so letos pridelovanje sladkorne pese v Sloveniji nekoliko omejili, posledice pa so občutili

tudi na Gorenjskem, kjer so jo letos pridelovali okrog trideset hektarjev manj kot lani. V petem letu pridelovanja na Gorenjskem je dobro obrodila. Ker suša razen na plitvih tleh ni povzročila večje škode, pričakujejo, da bo povprečje okrog 55 ton pridelka na hektar in da bo pesa vsebovala od 15 do 16 odstotkov sladkorja. V ostalih slovenskih pokrajinah je bil pridelek za tretjino manjši kot v prejšnjih letih, to pa se bo odražalo tudi v povprečju tovarne, ki bo letos verjetno le okrog 38 ton na hek-

tar. Gorenjski pridelovalci dobavljajo peso v Ormož po železnici, na tovarne vlake pa jo nakladajo na železniških postajah Kamnik, Jarše, Medvode, Laze, Škofja Loka in Kranj. Letošnja odkupna cena za peso s 16-odstotno sladkorjo stopnjo je sedem tolarjev za kilogram in je za tolar nižja kot lani, pridelovalci pa bodo poleg tega dobili od države še 42.000 tolarjev neposrednega plačila na hektar. Tovarna jim bo tri petine izkupička nakazala v petnajstih dneh po opravljeni analizi pese, dve petini pa do konca januarja prihodnje leto. V tovarni so letos zma-

njšali pridelovanje pese zaradi zaloga sladkorja, omejitvev pri predelavi in neurejenega tržnega reda za sladkor.

Če se pogoji ne bodo izboljšali, se bo pridelava pese zmanjšala, je dejal Jože Štuhec in dodal, da bi pri tem s "pritiskom" na državo lahko veliko storilo tudi združenje pridelovalcev sladkorne pese. Stvari so preproste: če sladkor nima prave cene, je tudi pesa ne more imeti. Medtem ko je letos v državah Evropske unije trgovinska cena sladkorja 1,42 marke za kilogram, je v Sloveniji le 112 tolarjev. • C.Z.



Z Gorenjskega vožijo sladkorno peso v Ormož po železnici, med drugim jo nakladajo na vlak tudi na postaji v Kamniku. • Foto: M. Va.

Državne podpore kmetijstvu

Prihodnji teden prva izplačila

Ljubljana - Ministrstvo za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano je na podlagi vladne uredbe o finančnih intervencijah v kmetijstvu dobilo v predpisanem roku (do konca junija) 63.400 vlog za neposredna plačila. Popolnih vlog je 11.500, poleg tega pa še okrog šest tisoč takšnih, pri katerih pomanjkljivost ne povzroča dvoma o upravičenosti do državne podpore niti ne na njeno višino. Prvi kmetje in drugi upravičenci, ki so oddali popolne vloge, bodo prejeli plačila med 9. in 15. oktobrom, ostale pa bodo pozvali k dopolnitvi vlog. • C.Z.

Čas je za Slovenijo

Kandidat za poslanca
v Državni zbor
Republike Slovenije

FRANC ČEBULJ
obkrožite številko

10

*Družba, ki ukroti
svoje upornike, si zagotovi mir,
izgubi pa svojo prihodnost.*
(A. de Mello)

Odločno si bom prizadeval

da se bomo kot družba začeli ukvarjati z resnično pravimi problemi, ne pa z izmišljenimi dilemami, ki nas silijo v preteklost in ne v prihodnost, da bomo državljani Slovenije imeli enake možnosti do dostojnega življenja in enake pravice do zaposlovanja, izobraževanja, zdravstvene oskrbe in socialne varnosti, za pravičnost in poštenost našega skupnega družinskega življenja, ki je temelj vsake države, za razvoj gospodarstva, podjetništva, obrti, kmetijstva ter kmečkega turizma, športa in kulturnega življenja, za ohranjanje in razvoj podeželja; predvsem pa se bom zavzemal za hitrejši razvoj občin in naše prelepe Gorenjske

Spoštovane volivke in volivci, vaš glas 15. oktobra 2000 na državnoborskih volitvah je glas za hitrejši razvoj vaše občine in vaše vasi. Na volilnem seznamu je moje ime pod zaporedno številko 10, zato svoj glas zaupajte meni.

Obljubljam, da bom pošteno in odločno zastopal vaše interese.

Vaš kandidat za poslanca v državni zbor,
župan občine Cerklje na Gorenjskem
Franc Čebulj

SDS

Socialdemokratska stranka Slovenije / www.sds.si

— + Nova energija.



Eva Štravs Podlogar

Volilna enota 1
Volilni okraj 2 - BLED

ZA POSLANKO ZLSD KANDIDIRAM, KER VERJAMEM:

- v enkratno naravno in kulturno dediščino Bleda in Bohinja, kot gibalno razvoja obeh občin
- v možnosti za hitrejši razvoj turizma, podjetništva in podeželja
- v ljudi - v njihovo sposobnost in predanost zastavljenim ciljem
- v strpno in povezovalno, a načelno in odločno politiko ZLSD

Verjamem, da bi kot poslanka v državnem zboru lahko bistveno pripomogla k hitrejšemu razvoju Bleda in Bohinja. Prenehajmo z apatijo in začnimo z novo energijo!

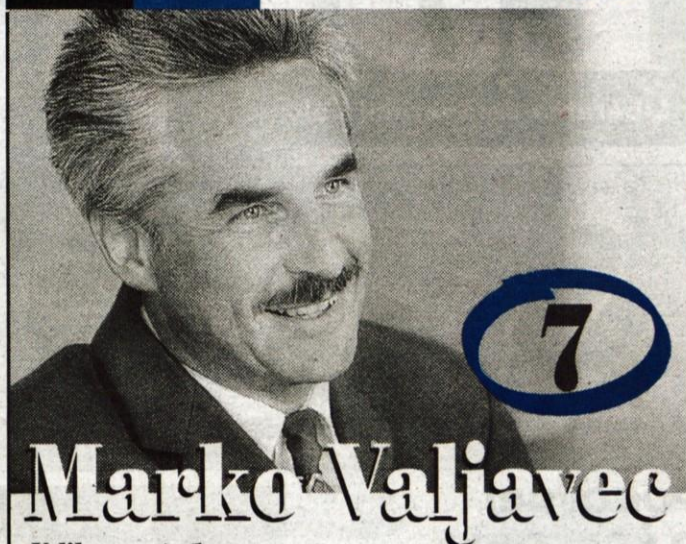
Voli modro!



www.zlzd.si

ZDRUŽENA LISTA
socialnih demokratov

— + Nova energija.



Marko Valjavec

Volilna enota 1,
volilni okraj 7 - Trzin

marko.valjavec@email.si

ZAKAJ KANDIDIRAM ZA EKIPO ZLSD BORUTA PAHORJA:

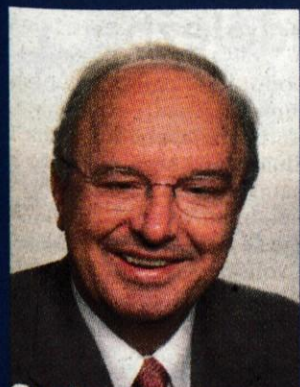
- ker uveljavlja strpno politiko, brez žalitev in afer
- ker ima vladni program 2000 - 2004 za večjo gospodarsko rast in razvoj, večjo dostopnost do znanja za tekmovalnost s svetom, nova delovna mesta in zmanjševanje socialnih razlik
- ker znanje, modrost in izkušnje starejših povezuje z znanjem in energijo mlajših
- ker se je spremenila v sodobno in napredno stranko, aktivno članico evropske družine socialnih demokratov
- ker ne potvarja preteklosti, temveč oblikuje prihodnost

PRIHODNOST NI ČRNA, TEMVEČ MODRA!

Voli modro!

www.zlzd.si

ZDRUŽENA LISTA
socialnih demokratov



11

Dr. Andrej Bajuk

volilna enota 1, volilni okraj 9

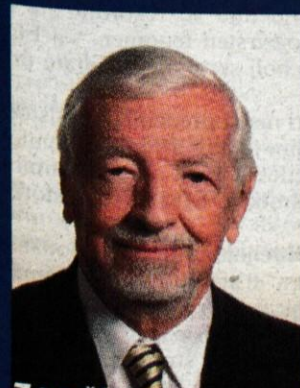
Svobodno gospodarstvo in priložnost za vse!

Za družino, mlade in starejše!

Širina znanja in odprte možnosti!

Evropa pri nas doma!

Podpreti podeželje pomeni kruh za vse!



11

Dr. Jože Bernik

volilna enota 1, volilni okraj 8

Z vašim glasom mi dajete zaupanje.

Sprejemam ga odgovorno v dobro naše

skupne domovine Slovenije!

N.Si
Nova Slovenija
Krščanska ljudska stranka

www.bernik.net

www.nsi.si

beseda velja

— +

Nova energija.



Neva Miklavčič Predan

krščanska socialistka

Volilna enota 1,
volilni okraj 6



Voli modro!

www.zlzd.si

ZDRUŽENA LISTA
socialnih demokratov

Kot kandidatka stranke KSU-KRŠČANSKI SOCIALISTI, ki nastopa na volitvah v volilni koaliciji z ZLSD, se bom v parlamentu zavzemala za uresničitev socialne politike levega bloka.

1. Najnujnejša akcija bom usmerila na zaščito otrokovih pravic v šolskem sistemu, še posebej pravice do prostega časa in počitka ter proste izbire izobraževanja po konvenciji o otrokovih pravicah - saj v sedanjih razmerah vsako leto v Sloveniji napravi samomor za en razred otrok zaradi nehumane šolskega sistema, v katerem se je uveljavil kasti sistem točkovanja in na tej podlagi izločanje otrok. Z direktno uporabo konvencije bom dosegla takojšnjo razbremenitev učencev in dijakov v Sloveniji.

2. Druga najnujnejša akcija bo usmerjena zoper nezakonite odpuste z dela in za novo zaposlovanje. Med poslanci bom s svojim zgledom sprožila akcijo "10 % od poslanskih plač za nova delovna mesta".

3. Tretja najnujnejša akcija pa bo usmerjena proti korupciji v državni upravi in za izglasovanje protikorupcijske zakonodaje.

4. Četrta najnujnejša akcija bo usmerjena na sodstvo, ki je neučinkovito zaradi 1 milijona nerešenih spisov - saj Evropska konvencija zahteva, da sodišča razsodijo nepristransko in v razumnem roku.

Za stalen in direkten stik z volivci bom odprla poslansko pisarno enkrat tedensko za pritožbe in pobude državljanov.



ŠOLSTVO GRENAPREJ



POGOVORI O ŠOLSTVU

Gorenjski kandidati LDS so dali še poseben poudarek šolskim vprašanjem. V teh dneh je bilo organizirano več predstavitev strankinega programa s tega področja. LDS je namreč vrsto let vodila šolsko ministrstvo. Uspehi so vidni, čaka pa nas še veliko dela. Predvsem bo potrebno nadaljevati projekt devetletke in laične šole.

Na slikah: nekdanji minister za šolstvo in šport dr. Pavel Zgaga kot gost **Ivanke Oblak** v Žireh ter **Marije Koman** v Radovljici in nekdanji minister za šolstvo in šport **dr. Slavko Gaber** kot gost **Blaža Kavčiča** v Škofji Loki.



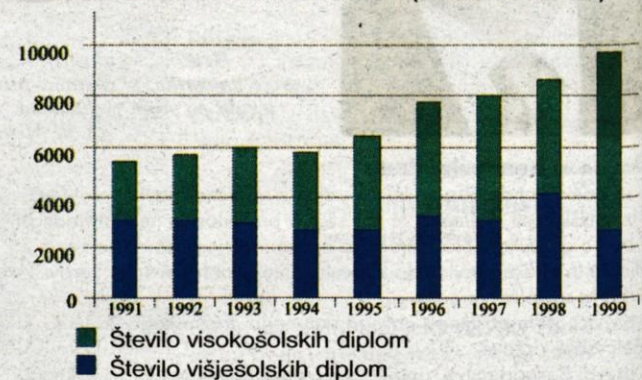
ZNANJE ZA PRIHODNOST

LDS uveljavlja posebne spodbude za mlade, sicer pa hoče prav vsem - ne glede na starost in spol - ponuditi priložnosti, da razvijejo in uresničijo svoje sposobnosti. Kakovostna javna osnovna šola odpira otrokom vrata tako v spoznavanje sveta kot v spoštovanje vseh ljudi ter kultur, zagotovljena pa mora biti vsem ne glede na kraj prebivanja.

Vsem mladim bomo omogočili pridobivanje splošne ali poklicne srednješolske izobrazbe, kot v drugih razvitih državah Evrope pa več kot polovici nato še študij na višjih in visokih šolah. Zavzeli se bomo za dodatno izobraževanje učiteljev, ki pomembno prispeva h kakovosti pouka in vzgojnega dela. Vsake-

mu odraslemu, ki bo uspešno zvišal stopnjo svoje izobrazbe, bo država povrnila najmanj polovico šolnine. Najmanj 15 odstotkom diplomantov bomo omogočili podiplomski študij, najboljšim študentkam in študentom pa študij na najboljših univerzah v tujini.

DIPLOMANTI VIŠJEŠOLSKEGA
IN VISOKOŠOLSKEGA ŠTUDIJA (1991 do 1999)

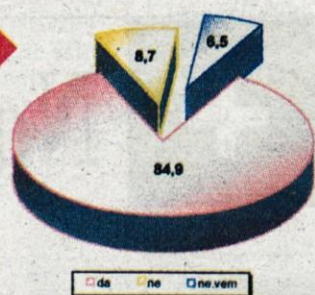


SLOVENIJA GRE NAPREJ

www.2000.lids.si

SE BOSTE UDELEŽILI DRŽAVNOZBORSKIH VOLITEV V NEDELJO, 15. OKTOBRA?

1. da	84,9%
2. ne	8,7%
3. ne vem	6,5%



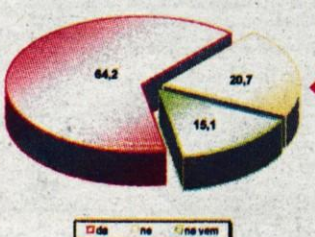
KATERO STRANKO BOSTE VOLILI NA DRŽAVNOZBORSKIH VOLITVAH 15. OKTOBRA?

1. DeSUS - Demokratična stranka upokojencev	0,9%
2. LDS - Liberalna demokracija Slovenije	26,6%
3. SDS - Socialdemokratska stranka	7,7%
4. SLS + SKD - Sloveanska ljudska stranka	1,3%
5. SNS - Slovenska nacionalna stranka	3,1%
6. ZLSD - Združena lista socialnih demokratov	9,7%
7. NSI - Nova Slovenija Krščanska ljudska stranka	3,8%
8. ne vem, se ne morem odločiti	47,0%

Odgovarjajo tisti, ki ne navedejo stranke:

PA POVEJTE VSAJ, KATERA VAM JE NAJBЛИŽJA?

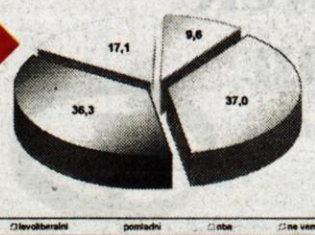
1. DeSUS - Demokratična stranka upokojencev	1,6%
2. LDS - Liberalna demokracija Slovenije	14,7%
3. SDS - Socialdemokratska stranka	5,2%
4. SLS + SKD - Slovenska ljudska stranka	1,2%
5. SNS - Slovenska nacionalna stranka	1,2%
6. ZLSD - Združena lista socialnih demokratov	4,0%
7. NSI - Nova Slovenija Krščanska ljudska stranka	2,4%
8. ne vem, se ne morem odločiti	59,1%
9. nobena	10,7%



Odgovarjajo tisti, ki ne odgovorijo niti na prvo, niti na drugo vprašanje:

ALI SO VAM BЛИŽJE STRANKE IZ LEVOLIBERALNEGA ALI POMLADNEGA BLOKA?

1. bližje so mi stranke iz levoliberalnega bloka	36,3%
2. bližje so mi stranke iz pomladnega bloka	17,1%
3. obe so mi približno enako blizu	9,6%
4. ne vem, ne morem, ne želim povedati	37,0%

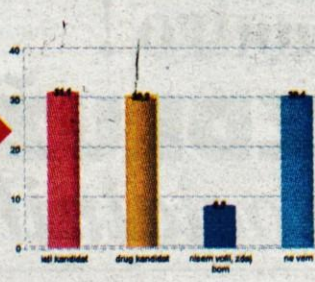


JE TO ISTA STRANKA KOT PRED ŠTIRIMI LETI?

1. da	55,0%
2. ne	26,6%
3. ne vem, ne želim povedati	18,4%

KAKO BOSTE VOLILI ZDAJ V ODNOSU NA VOLITVE IZPRED ŠTIRIH LET?

1. volil bom ist(o)ega kandidata(ko)	31,1%
2. volil bom drugega kandidata	30,2%
3. nisem volil, zdaj pa bom	8,2%
4. ne vem, ne želim povedati	30,4%



KATEREGA KANDIDATA NAMERAVATE VOLITI?

1. Matjaž Janša	2,9%
2. Jelko Kacin	31,1%
3. Rudi Šeligo	3,8%
4. Milica Oman Ogrizek	1,6%
5. Peter Vencelj	2,9%
6. Metka Zevnik	2,4%
7. Jožica Puhar	2,2%
8. drugi	3,5%
9. ne vem	49,5%

POZNATE STALIŠČA (KACINOVEGA) ODBORA ZA MEDNARODNE ODNOSE DO POMENA AVNOJA, DA SO SKLEPI AVNOJA DRŽAVNOPRAVNI TEMELJ POVOJNE JUGOSLAVIJE IN FEDERATIVNEGA POLOŽAJA SLOVENIJE V NJEJ, TER TAKO KOT AVSTRIJSKA DRŽAVNA POGODBA DEL ZAVEZNIŠKE UREDITVE POVOJNE EVROPE?

1. da	66,1%
2. ne	28,5%
3. ne vem, ne želim povedati	5,5%

Odgovarjajo tisti, ki poznajo stališča: JIH PODPIRATE ALI NE?

1. da	64,2%
2. ne	20,7%
3. ne vem	15,1%

ŽUPAN MOHOR BOGATAJ JE JAVNO PODPRIL KANDIDATURO JELKA KACINA. SE VAM ZDI NJEGOVA ODLOČITEV PRAVILNA?

1. da	49,4%
2. ne	24,0%
3. ne vem, ne želim povedati	26,6%

KATERA STRANKA JE IMELA V DOSEDANJI VOLILNI KAMPANJI NAJBOLJ UTEMELJENA STALIŠČA?

1. DeSUS - Demokratična stranka upokojencev	0,0%
2. LDS - Liberalna demokracija Slovenije	29,0%
3. SDS - Socialdemokratska stranka	5,5%
4. SLS + SKD - Slovenska ljudska stranka	1,7%
5. SNS - Slovenska nacionalna stranka	1,7%
6. ZLSD - Združena lista socialnih demokratov	7,3%
7. NSI - Nova Slovenija Krščanska ljudska stranka	1,2%
8. drugo	0,7%
9. ne vem, se ne morem odločiti	45,9%
10. nobena	7,2%

Ninamedia, 2. oktober 2000

N = 700

Pričakovana visoka volilna udeležba

Državnozbornih volitev, ki bodo 15. oktobra, se namerava udeležiti 84,9 odstotka volilnih upravičencev z območja 4. in 5. volilnega okraja v 1. volilni enoti. Nameravana udeležba na volitvah je vsekakor pretirana, realna ocena sega nekje do nivoja 75 odstotkov. Pričakovano najmanjši interes za udeležbo na volitvah kažejo najmlajši anketiranci - njihova udeležba naj bi bila 66,9-odstotna, za pričakovati pa je še nekoliko nižjo. Najstarejši anketiranci nameravajo priti na volišča v več kot 90 odstotkih. Zanimivo je tudi dejstvo, da število volilcev narašča z izobrazbo, prepričljivo najnižje pa je med dijaki in študenti (58 odstotkov).

LDS pred ZLSD

In katero stranko nameravajo voliti naši anketiranci? Na prvem mestu je LDS (26,6 odstotka glasov), sledijo ZLSD z 9,7 odstotka, SDS (7,7 odstotka) in NSi (3,8 odstotka). Združena lista in SDS imata precej več pristašev med moškimi kot ženskami, za LDS bi glasovalo največ anketirancev do 30 let starosti (35,2 odstotka), ZLSD lahko v največjem številu računa na najstarejše. LDS ima, glede na izobrazbo, največ pristašev med anketiranci s poklicno in srednjo izobrazbo, ZLSD pa med najbolj izobraženimi. Dijaki in študentje so rekordno na strani LDS (48,5 odstotka), kar je svojevrsten fenomen, saj LDS na slovenskem nivoju beleži precej bolj skromne rezultate pri tem delu populacije.

Anketirance, ki se pri prvi izbiri niso opredelili (47 odstotkov), smo povprašali, katera stranka jim je najbližje. Med temi se jih dobra polovica še vedno ni opredelila, med opredeljenimi pa je največ pristašev LDS (14,7 odstotka), SDS (5,2 odstotka) in ZLSD (4 odstotka).

V skupnem seštevku, med opredeljenimi dobimo podatek, da ima LDS 49,5 odstotka pristašev, druga je ZLSD, ki ima 17,4 odstotka, tretja pa SDS 14,9 odstotka. Presenetljivo veliko dobi SNS (5,5 odstotka), kar je zagotovo posledica za ustreznimi deli populacije privlačnih nastopov prvaka te stranke.

Kacin je v najboljši poziciji

Kateroga kandidata anketiranci nameravajo voliti? Jelko Kacin je prepričljivo na prvem mestu z 31,1 odstotka glasov (nekaj odstotkov več, kot jih dobi stranka). Skoraj polovica anketirancev se sicer ne izjasni, kar še vedno ne zmanjšuje Kacinove precejšnje prednosti. Na drugem mestu je Rudi Šeligo, ki ima 3,5 odstotka pristašev, sledita Matjaž Janša in Peter Vencelj z 2,9 odstotka. Jelko Kacin lahko računa na rahlo višjo podporo med moškimi kot med ženskami, nekoliko je bolj priljubljen med najmlajšimi anketiranci, srednje izobraženimi, med dijaki in študenti, na največ glasov lahko računa med pristaši LDS (74 odstotkov) - 20 odstotkov jih je še neopredeljenih ter med potencialnimi volilci DeSUS in ZLSD.

Odločitev župana Mohorja Bogataja, da podpre kandidaturo Jelka Kacina, kot pravilno ocenjuje polovica anketirancev, dobra četrtina pa se jih ne more opredeliti.

TRDNOST
demokratične Slovenije

VARNOST
njenih državljanov

RAZVOJ
našega gospodarstva

SLS SKD
Slovenska ljudska stranka

Igor Draksler

12

Ločani za Slovenijo

SKD

SLS

12

Slovenska ljudska stranka



Volite 12

Za človeka gre!
Ivan Bizjak

Volite 12
*Naprej - a
v pravo smer!*
Metka Zevnik



Volite 12

*Držimo skupaj
za Kranj!*
Dr. Peter Vencelj

naročnik SLS + SKD

N.Si
Nova Slovenija
Krščanska ljudska stranka

**NOVE POSLANCE
V NOV PARLAMENT**

**MOJE STALNO
BIVALIŠČE
JE V OKRAJU,
KJER KANDIDIRAM**

**ODSLEJ BOSTE
VEDELI KDO JE
VAŠ POSLANEC**



Anton KOKALJ
na volilnem listu pod številko

5

Beseda velja!



Župani na Škofjeloškem podpirajo kandidata
SLS+SKD Vincencija Demšarja

SLS SKD
Slovenska ljudska stranka

12

Kandidat za poslanca v 9. volilnem okraju:
Vincencij Demšar

Poslanec Vincencij Demšar se je v dosedanjem 10-letnem delu na občini in v parlamentu zavzemal za razvoj Selške in Poljanske doline ter Žirov. Skrb za Škofjeloški okraj bo tudi v prihodnjem mandatu njegova obveza.

Za ljudi gre!

naročnik SLS + SKD



mag. Rudolf Šeligo

SDS

10.



Matjaž Janša

Kandidata Socialdemokratske stranke Slovenije iz Kranja:

mag. Rudolf Šeligo, magister filozofije, pisatelj, minister za kulturo, kandidira v 4. volilnem okraju,
Matjaž Janša, univ. dipl. inž. elektrotehnike, produktni vodja, mestni svetnik, kandidira v 5. volilnem okraju.

VABLJENI

na predstavitev programa SDS in obeh kandidatov
v petek, 6. 10., ob 19.00 uri v hotelu CREINA v Kranju.

Gostje prireditve:
Barbara Brezigar, ministrica za pravosodje
mag. Rudi Šeligo, minister za kulturo, kandidat SDS
Nikolaj Bevk, direktor podjetja Iskraemeco
Matjaž Janša, prod. vodja v podjetju Iskratel, kandidat SDS



Barbara Brezigar

SDS

10.



Janez Janša

SLS SKD

Slovenska ljudska stranka

Za Slovenijo s ponosom

Držimo skupaj!

Obkrožite številko

12

Janez Per

kandidat za poslanca
v Mengšu, Domžalah in Trzinu



naročnik SLS + SKD

SLS SKD

Slovenska ljudska stranka

Za Slovenijo s ponosom

**Z več posluha
za občini Bled in Bohinjski**

Obkrožite številko

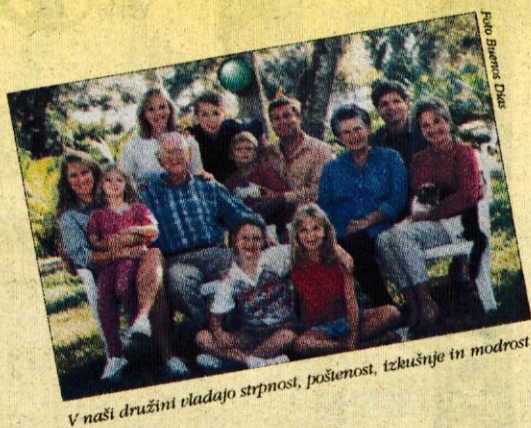
12

Jože Antoni

kandidat za poslanca
na Bledu in v Bohinju



naročnik SLS + SKD



Za polno življenje ljudi vseh starosti

Nas ne zanima le "tretja univerza" in domovi starejših, ampak še kako tudi vrtni in brezplačno in kakovostno izobraževanje mladih. Mi se ne borimo le za pokojnine, pač pa tudi za nova delovna mesta in spodobne plače, za gospodarnost na vseh nivojih, za dostopno zdravstveno varstvo, za dobre odnose med nami in s sosednjimi državami, za enakopravnost pri vstopu v Evropo, za stanovanja za mlade in ohranjanje okolja, ... skratka za prijazno družbo vseh starosti. Nas zanima usoda naših potomcev!

Volite zase! Volite DeSUS!

DeSUS

izkušnje poštenost strpnost modrost

www.desus.si

LOKA TV
LOKALNA TELEVIZIJA ŠKOFJA LOKA

VABI NA

JAVNO SNEMANJE SOOČENJA

KANDIDATOV ZA DRŽAVNI
ZBOR, KI BO JUTRI,
V SOBOTO, 7. OKTOBRA
2000, NA MESTNEM
TRGU V ŠKOFJI LOKI.
OB 11. URI ZA 8. VOLILNI
OKRAJ, OB 13. URI PA
ZA 9. VOLILNI OKRAJ.

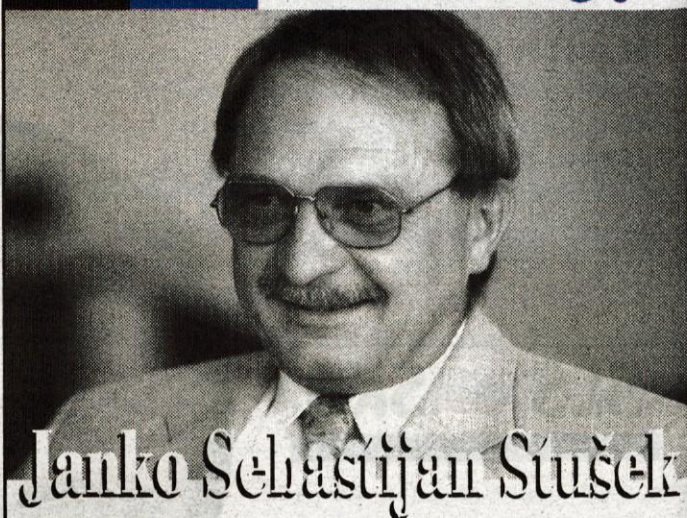


RADIO SORA

Radio Sora, podjetje
za informiranje, d.o.o.
Kapucinski trg 4, p.p. 95,
4220 Škofja Loka
tel.: 04/508 0 508,
fax: 04/508 0 520

V nedeljo, 8. 10., bo v
restoraciji NAMA v
Škofji Loki od 9. do 11.
ure neposreden radijski
prenos predstavitev
vseh kandidatov iz 8. in
9. volilnega okraja.

+ Nova energija.



Janko Sebastijan Šušek

Volilna enota 1

Volilni okraj 3 - RADOVLJICA

Volilna številka 7

ZAKAJ KANDIDIRAM ZA POSLANCA NA LISTI ZLSD BORUTA PAHORJA?

Zato, ker:

- uveljavljam **strpno politiko**, brez žalitev in je pripravljen na dialog,
- ne pristajam na bogatenje na račun izkoriščanja zaposlenih,
- **ima vladni program**, ki omogoča gospodarsko rast in zmanjševanje socialnih razlik,
- je kot napredna stranka socialne demokracije pripravljena **odgovorno sodelovati v vladi**,
- sem v stranki leta 1988 začel z aktivnim delom v politiki, sodeloval pri demokratičnih spremembah in bil leta 1990 in 1991 aktiven v boju za samostojno Slovenijo,
- ne menjavam stranke zaradi karierizma in ne želim spreminjati odnosov do ljudi, s katerimi delam v občini,
- kot župan delujem strpno in dobro poznam razmere v občini in naši regiji,
- imam dovolj energije, izkušenj in volje, da v parlamentu zastopam interese tega območja v korist občanov in razvoja države,
- želim ostati odgovoren župan in poslanec.

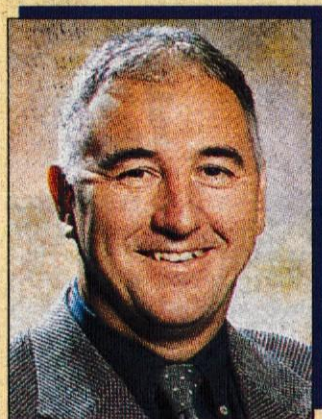
"ŽUPAN V PARLAMENT POSLAN - BO USPEŠNEJŠI ŽUPAN".

Glasujte zame! Obkrožite št. 7!

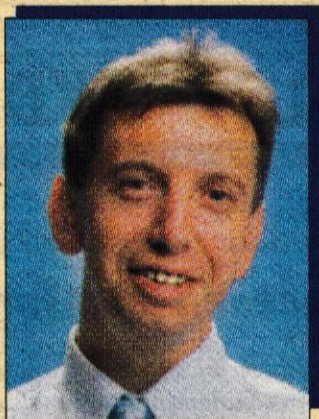
Voli modro!

www.zlzd.si

ZDRUŽENA LISTA
socialnih demokratov



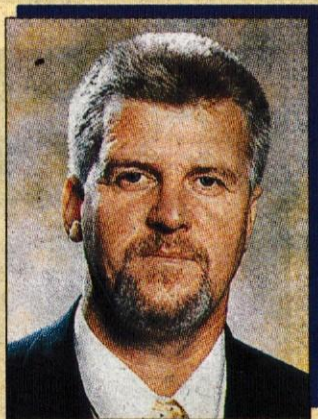
Evstahij Drmota
roj. l. 1955



Brane Erjavec
roj. l. 1961



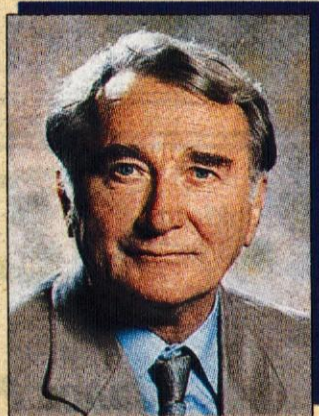
Andrej Klinar
roj. l. 1942



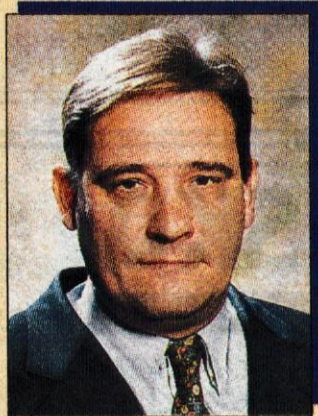
mag. Mirko Macher
roj. l. 1954



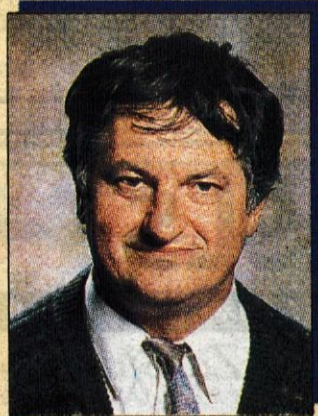
Peter Mirc
roj. l. 1955



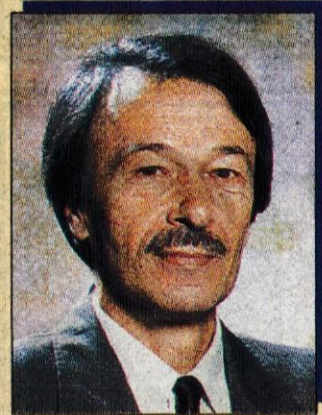
Jože Novak
roj. l. 1942



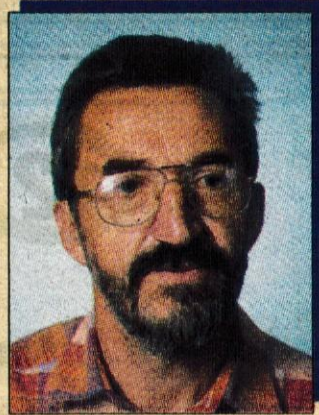
mag. Josip Sadnikar
roj. l. 1957



Ljubo Sušnik
roj. l. 1951



Brane Velikajne
roj. l. 1940



Stanislav Mihelič
roj. l. 1945

Gorenjski kandidati Demokratske stranke Slovenije vas
vabimo na javne predstavitve, ki bodo organizirane:

V SOBOTO:

KRANJSKA GORA pred hotelom Prisank, ob 10. uri
JESENICE - Trg Toneta Čufarja, ob 12. uri
BLEJ na TC - BLEJ, ob 14. uri
TRŽIČ - avtobusna postaja, ob 16. uri

V NEDELJO:

KRANJ - pred rest. Evropa, ob 12. uri
ŠKOFJA LOKA - Cankarjev trg, ob 14. uri
RADOVLJICA - hotel Grajski dvor, ob 16. uri

Kandidati bomo predstavili svoj program, delili
propagandno gradivo in predvolilni golaž.

VLJUDNO VABLJENI!

TEMELJI PFOGRAMA

Demokrati Slovenije smo stranka, ki želi, da bi bila
slovenska politika drugačna do temeljnih vprašanj!

Demokrati Slovenije:

Zavračamo delitve slovenskega naroda in vseh državljanov
Republike Slovenije, iz katerih je bilo v preteklosti toliko
tragedij.

Zato se Demokrati Slove nje zavzemamo za referendumske
odločitve, kadar gre za cilje nacionalnega, državnega in za
Slovenijo dolgoročnega pomena.

Zaupamo v uspešnost odp tega slovenskega gospodarstva, v
domače znanje in delo, ver. dar ne verjamemo, da je mogoče
vse gospodarske probleme rešiti kar z razprodajo
premoženja tujcem.

Nasprotujemo brezpravnosti delavcev in povečevanju dobič-
ka na račun odpuščanja in zmanjševanja delavskih pravic.
Podpiramo reorganizacijo vlade in državne uprave,
s ciljem pocenitve in učinkovitosti delovanja.

Verjamemo, da mora država zagotavljati temeljne socialne
pravice in da socialo, zdravstvo in šolstvo ni mogoče
prepustiti prostemu trgu. Zagovarjamo pravice upokojencev
in se zavzemamo za brezplačno varstvo otrok in brezplačne
šolske pripomočke v vseh šolah.

Zavzemamo se za skladen razvoj kmetijstva in gospodarstva
ter za varovanje kakovosti okolja in življenja vseh
državljanov.

Smo evrorealisti, zato zavračamo izsiljevanje članic pri vsto-
panju Slovenije v EZ s pogoji, ki ne veljajo za druge; nismo
za brezpogojno vključitev v NATO in druge povezave, ki bi
povzročale le nepotrebne stroške.

**Z namenom iskanja čim širšega soglasja in usmeritev v
razvoj in z namenom preprečitve dvotaborskega pregle-
sovanja, bomo podprli le sredinsko-povezovalno vlado.**

DS
Demokratska stranka Slovenije

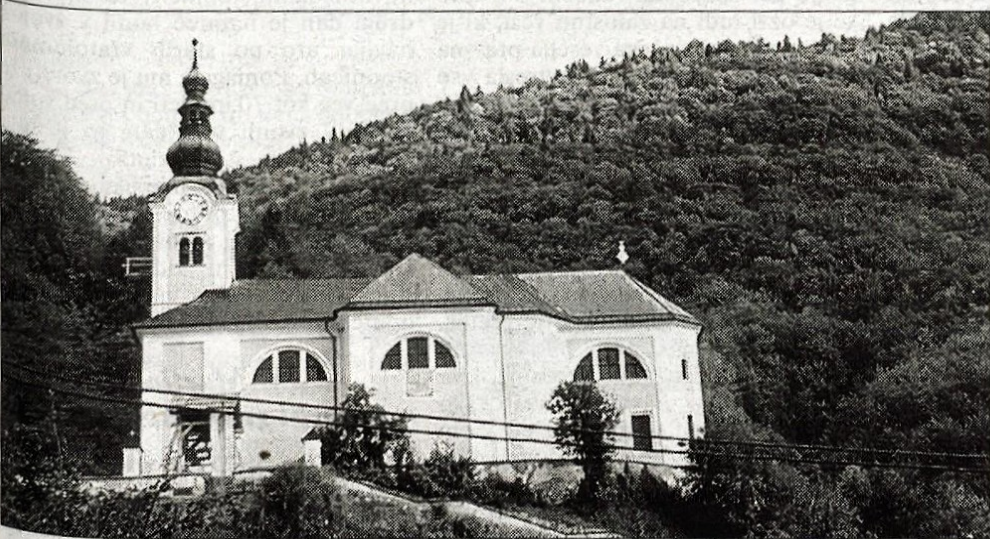
GORENJSKA

Novi zvonovi v župnijski cerkvi sv. Martina - Srednja vas v Bohinju

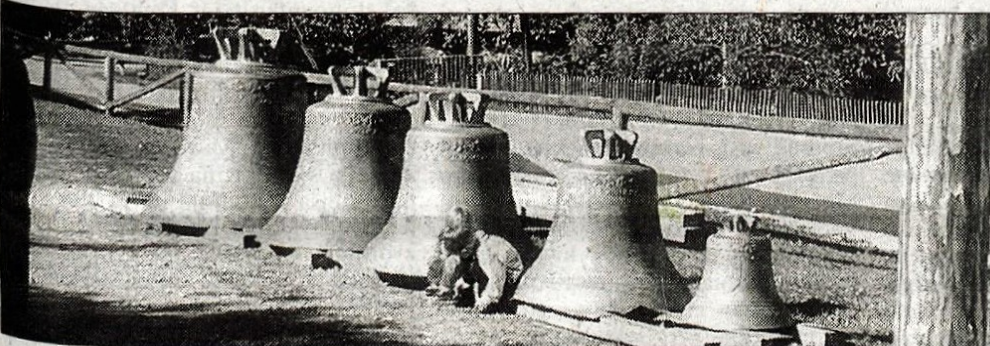
STRAN 16 in 17

Spet je "zabukov vov sv. Martina"

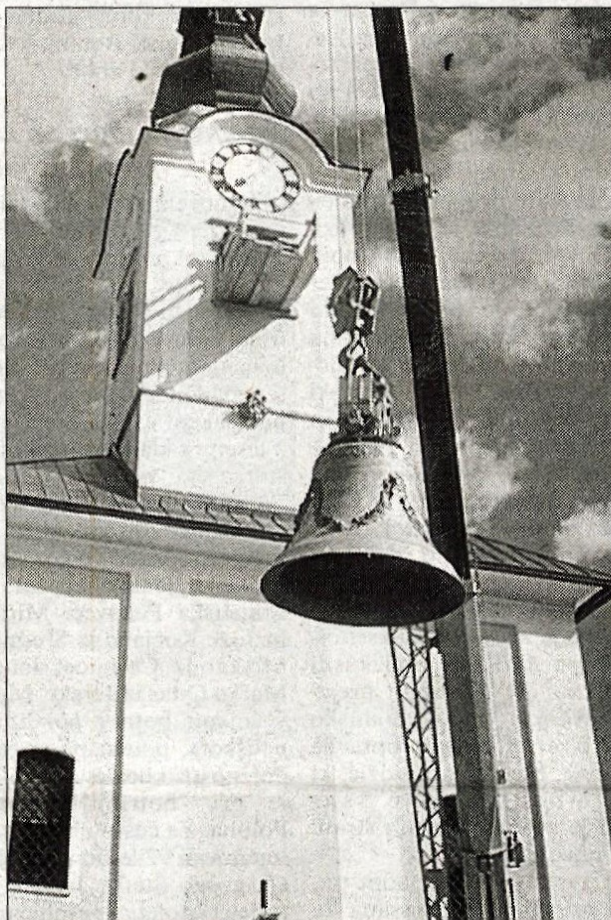
Na Ravneh nad Srednjo vasjo kraljuje monumentalna baročna lepota - župnijska cerkev sv. Martina. Tudi najstarejši domačini ne pomnijo, da bi se okrog nje in na pobočju hriba za njo zbrala tako velikanska množica ljudi kot v soboto, 23. septembra, ob posvetitvi petih novih bronastih zvonov.



Farna cerkev sv. Martina



Pet novih bronastih glasnikov



"Tukaj bo moj dom."

POGLEDI Z GORENJSKEGA JUGA

Zvonovi so res pravi fenomen. Kljub temu da so v minulem stoletju izgubili funkcijo, zaradi katere so v davnih časih nastali, ostajajo, kjer so bili v zvonikih, in še naprej počnejo tisto, zaradi česar so bili vanje povzdignjeni: zvonijo. Pomislite, koliko imenitnih iznajdb je moralo medtem v staro šaro: pošne kočije so že davno zamenjali avtomobili, jadrnice parniki, parnike letala, parne lokomotive električne, golobe pismoše mobilni telefoni, navadno pošto elektronska. Po tej logiki bi lahko mirno zatrdili, da imamo zdaj namesto zvonov elektronske ure in sirene. Zvonovi so namreč od nekdaj počeli predvsem to dvojico: odzvanjali so po uri odmerjen čas in opozarjali župljane, da se je zgodilo nekaj posebnega - da se bližajo Turki, da gori, da je nekdo od njih umrl, da bo naslednji dan nedelja. Vse to zdaj zvemo drugače in hitreje; če se bliža letalski napad ali če zagori, zatulijo sirene, ko nekdo ob bližnjih umre, zazvonijo telefoni, nedelja pa že sama po sebi ni več tisto, kar je od nekdaj bila. Toda, kot rečeno: zvonovi so še vedno na svojih visokih položajih, deležni so še pozornosti zvonijo tudi v informacijski dobi. Zvonovom torej ni odzvonilo. Možnosti, da v naših krajih ne bi več zvonilo, si pravzaprav še predstavljati ne moremo. V burnih časih po 2. svetovni vojni je sicer bilo nekaj takih poskusov. Valentin Brgant, lučinski gospod, mi je pripovedoval, kako je leta 1948, ko je bil župnik v Dolenjskih Toplicah, od tedanjih oblasti prejel odlok, da mora z zvonjenjem prenehati, češ da moti topliške goste. V nedeljo ga je po maši prebral in dobil mesec dni zapora. Obrazložitev: prebral ga je "v napačnem tonu". Pred leti sem po radiu poslušal razpravo o zvonarski " aferi " v vasi Drežnica pod Krnom, kjer naj bi bilo zvonjenje dejansko premočno za goste, nastanjene v sobah po okoliških domačijah. Župnik se ni dal; naj se ve, kdo je po novem gospodar v teh krajih. Gospod Miro Bonča, župnik v Poljanah nad Škofjo Loko, si je v svojem novem zvoniku uredil pravi zvonarski ateleje s sedmimi zvonovi! Toliko jih nimajo nikjer drugje v slovenskih deželah; največ jih je po pet. Ko je Eta, cerkljanska "tovarna mati", leta 1997 obhajala svojo 50. obletnico, se je vodstvo odločilo za neko-



Zvonovi, glasniki nadčasovnega v času

liko nenavadno počastitev: v sloviti zvonarni v nemškem mestu Passau je naročilo komplet novih zvonov za župnijsko cerkev sv. Ane! Ko so jih odličili, so si privoščili še sindikalno kulturni izlet in šli pogledat, kako se rojevajo...

Uliti nov zvon je bilo nekoč pravi misterij in mojstrstvo, ki so ga zmogli le nekateri. Kdor si je ogledal kulturni film Andrej Rubljov ruskega režiserja Andreja Tarkovskega, je to lahko sam začutil. Ko sta Anton Beovič in Franc Temelj ob 30. obletnici firme Kladivar Žiri (1979) raziskovala zgodovino kovinarstva na gorenjskem jugu, sta prišla na sled livarni zvonov v naselju Brekovec. Tu naj bi odlili zvon, ki je nato zvonil v bližnji vasi Zavratac (tedaj je sodila v loško gospostvo freisinske škofije), v zvoniku sv. Urha. Pozneje so ga prodali na Primorsko. Iskala sta ga in ga našla. Zdaj zvonijo v podružnični cerkvi sv. Lucije v Vitovljah pri Oseku (pod Čavnom). Njuna pobuda je bila, da bi Žirovci ta zvon odkupili in ga postavili v središču svojega kraja kot "nadideološki" spomenik žirovske ustvarjalnosti. Pa sta naletela na številne ovire. Vitovci bi zvon morda še dali, če bi jim v zameno kupili novega, vendar s takšno trgovino ni soglašal koprski škof Metod Pirih, češ da že posvečeni zvon ni tržno blago, temveč kulturni predmet, glasnik Božje slave. Zamenjava bi bila možna le, če bi zvon še naprej zvonil v eni od cerkev. Vprašanje je tudi, kako bi bila ta pobuda sprejeta v Žireh samih. No, zamisel ostaja in je ena boljših, kar sem jih slišal.

Zvonovi so po eni strani predmeti, ki sodijo v našo kulturno dediščino, po drugi pa še naprej zvonijo, ostajajo v neki funkciji. Zvočne podobe naših krajev si brez zvonjenja kar ne moremo predstavljati. V tem spoznanju bi menda soglašali tako pobožni kakor t.i. neverni ljudje. Elektronske ure in sirene so morda res nadomestile njihovo svetno funkcijo. A zvonovi zvonijo in opozarjajo, da je nekje Nekdo, ki je vrhovni merilec in upravitelj časa. Tako ni čudno, da po župnijah naračajo, umeščajo in blagoslovijo vedno nove zvonove. Zadnjič smo brali o takem dogodku v bohinjski Srednji vasi. O tem več v nadaljevanju. • Miha Naglič

Zvonite, zvonovi

Mogočna pesem zvonov že stoletja sega v slovensko dušo. Zvonarstvo ima na Slovenskem sedemstoletno tradicijo, kar priča, da nam zvonovi veliko pomenijo. Prav gotovo jih upoštevamo tudi kot "vredno" materialno kulturno dediščino, a še najbolj se čutimo preskrbljeni z dragoceno doto njihovega duhovnega sporočila. Pomagajo nam jokati in nas tolažijo, kadar nam neizmerne izgube najdražjih parajo dušo in srce... In navdajajo nas s srečo in prazničnim zanosom, kadar poslušamo njihovo slovesno pritrkavanje. Zato ni čudno, da je prav pritrkavanje, ali nabijanje, kakor pravimo ponekod, slovenska posebnost. Da je genius loci slovenskega človeka, prav tako kakor so kozolci in panjske končnice in še marsikaj drugega, česar po svetu nimajo in ne poznajo. Naš pisatelj Fran Saleški Finžgar je v Letih mojega popotovanja zapisal, kar mu je pripovedoval vojak iz 1. svetovne vojne, ki je z drugimi slovenskimi fanti vred splezal v zvonik cerkve sv. Štefana na Dunaju. In ko so začeli pritrkavati, je "vsa okolica obstala na cestah in ulicah in priskočevala" tej nenavadni orkestraciji zvonov, ki je slovenskim vojakom pomagala priklicati domače spomine in utišati domotožje. Kako se počuti človek v tujini in pod tujim zvonom, nam priča tudi verz Antona Funtke:

"Le doni zvon iz temnih lin,
le vzbujaj mi na dom spomin."

Vsa svetovna poezija je prežeta z milimi in nostalgijimi verzmi o zvonovih. Komu in zakaj zvonijo, so se spraševali mnogi veliki pisatelji skozi zgodovino, ko so razmišljali o minljivosti in smislu človekovega življenja. Tudi Finžgar, ki je pred več kot sto leti kaplanoval v Bohinju, je v že omenjenih spominih razmišljal o tem mogočnem instrumentu:

"Zvon je prav gotovo posebno glasbilo. Zvon ima dušo in ima srce. Od majhnega zvončka, ki ponoči cinglja skozi vas, ko nese duhovnik sv. popotnico umirajočemu, od zvončkov, ki zvenijo pred sankami skozi zimsko pokrajino, od zvoncev, ki na planini pojo svojo pesem črede, pa do zvonov, ki pojo iz zvonikov - prav pri vseh je njihov glas pesem njih duše, njih srca. Ob slovesnosti mogočna in praznična, ob pogrebu jokajoča in žalostna, ob nesreči klic na pomoč. Zvon čuti s človekom in človek čuti z njim."

In Bohinjeci "čutimo" tudi z zvonci, ki "na planini pojo svojo pesem črede". Teh je vedno manj, a še tisti, ki jih hranimo doma za spomin, nam pomenijo mnogo več kot navadni muzejski predmeti. Kdor je tak "hišni" kravji zvonček doživljal in uporabljal "v živo", prepozna njegov glas, četudi ga zasliši čez dolga desetletja. Krava vodnica, "razvoncesta", je z njim ponosno vodila svoj trop, ki je v polpretekli dobi bohinjskemu človeku pomenil preživetje. In v tej združevalni moči zvoncev in zvonov človek čuti svojo pripadnost in zavezanost vsemu, kar nudi domačnost in zavetje, srečo in ljubezen. Iz tega zornega kota laže razumemo pripadnika malega slovenskega naroda, ki si je sredi ohole in tuje oblasti ob posebnih priložnostih dajal duška s prazničnim pritrkavanjem svojih zvonov.

Marija Cvetek

Gorenjsko ureja uredniški odbor:
zgodovinar Jože Dežman,
filozof Miha Naglič,
novinarka Marija Volčjak in
odgovorna urednica Leopoldina Bogataj

R E P O R T A Ž A

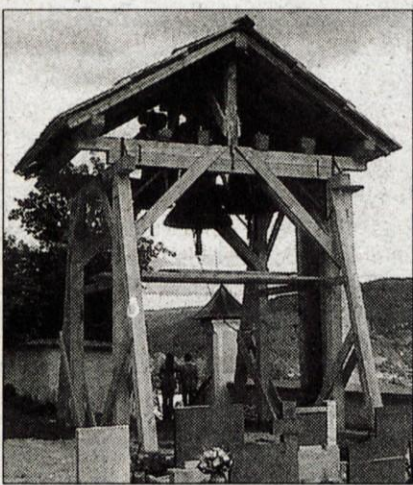
Marija Cvetek

Foto: župnijski arhiv, Marija Cvetek

Novi zvonovi v župnijski cerkvi sv. Martina - Srednja vas v Bohinju

Spet je "zabukov vov sv. Martina"

Na Ravneh nad Srednjo vasjo kraljuje monumentalna baročna lepota - župnijska cerkev sv. Martina. Tudi najstarejši domačini ne pomnijo, da bi se okrog nje in na pobočju hriba za njo zbrala tako velikanska množica ljudi kot v soboto, 23. septembra, ob posvetitvi petih novih bronastih zvonov. Zvonove je posvetil in izročil cerkveni službi dr. France Rode, ljubljanski nadškof in metropolit. Faranom izpod zvona sv. Martina se je izpolnila skoraj neuresničljiva želja, ki so jo gojili in prenašali tako rekoč iz roda v rod že od prve svetovne vojne dalje. Vse od takrat, ko je avstroogrski vojski začelo zmanjkovati barvnih kovin za izdelovanje streliva in so se leta 1916 spravili tudi na cerkvene zvonove.



Komu bomo še zvonili?

Odkar so za potrebe vojske pobrali v farni cerkvi tri od štirih bronastih zvonov, smo do letos za silo shajali z dvema železnima in enim bronastim, ki je počen, čeprav je bil leta 1939 že enkrat prelit. Dolgoletna želja po nakupu novih zvonov se nam je izpolnila šele letos, v simboličnem svetolletnem in siceršnjem času, ko nas z roko v roki 21. stoletje in tretje tisočletje čakata pred vrati. Dokončno jo je s svojo zagnanostjo uresničil leto dni "novi" župnik Ivan Jagodic, ki ne mara velikih besed in pohval, a je vendarle potrebno zapisati, da je dajal ton in višino skupnim naporom faranov in vsemu žitju in bitju okrog vsega, kar je bilo potrebno, da so novi zvonovi že zadoneli iz lin zvonika sv. Martina. In spet je po 84-ih letih "zabukov vov sv. Martina", kakor so naši predniki zaradi njegove močnejše fizične in zvočne "pojave" rekli

Novi zvonovi iz bavarske livarne

Za ulivanje zvonov so izbrali znano livarno Rudolfa Pernerja v Passau na Bavarskem. Tja so župljani kar dvakrat poromali, da bi si ogledali postopek ulivanja naših zvonov. Takoj so uganili, da imajo v tej preprosti livarni "starega kova" še vedno odločilno vlogo mojstri, ki črpajo svoje znanje in izkušnje iz stare družinske tradicije. Središče dogajanja je bila velika talična peč, kjer so najprej stopili baker (78 %) in mu dodali še kositer (22 %), nato pa je po natančno določenem postopku ta žareča litina stekla po kanalih v modele za zvonove, ki so bili zakopani v tla. Srenjski župnik je postopek ulivanja in "tekoče" zvonove pospremil z molitvijo in blagoslovom. Zvonovi so se v teh modelih ohlajali, nato so jih odkopali iz zemlje in očistili. Pred prevzemom jih je potrebno še enkrat stehtati, ker se šele takrat lahko natančno ugotovi, kakšna je njihova teža. Prav tako je z njihovo ugaletenostjo, ki jo mora nazadnje preizkusiti kolaudator, to je glasbeni preizkuševalec zvonov. Za ljubljansko nadškofijo to delo uradno opravlja duhovnik, mag. Matjaž Ambrožič, ki je velik strokovnjak za zvonove. S svojimi nasveti je ves čas stal ob strani Odboru za nove zvonove.

Naših pet zvonov so z velikim priklopnikom pripeljali iz Passaua že dva večera pred slovesno posvetitvijo; ljudje so jih trumoma in ponosno hodili ogledovat. Na večer pred praznikom pa so jih domiselno in bogato okrasili z zelenjem in cvetjem.

Bavarskem. Svečanosti so se udeležili tudi nekateri predstavniki našega družbenega in političnega življenja. Na slovesnosti so sodelovali: župnijski pevski zbor, godba na pihala, Lovski rogisti Bohinj, kvartet Polž in otroški pevski zbor.

Memento mori ob radostnem "krstu" zvonov

Na novem delu pokopališča je potekal obred posvečevanja tako, da so vsak zvon posebej dvignili z dvigalom na obzidje pred križem, kjer ga je nadškof dr. Rode pospremil s posvetilno molitvijo, ga pokropil z blagoslovljeno vodo in ga pokadil s kadihom ter mazilil s krizmo. Nazadnje pa je po vsakem zvonu posebej udaril tudi z lesenim kladivom, za njim pa so po stari šegi vsak s svojim kladivom "krstili" zvonove tudi botri zvonov. Kdor hoče biti zvonu za botra, mora prispevati zanj večjo vsoto denarja. Pri nas se je tako izkazalo šest botrov: Frančiška Pekovec, Mirica Kočevar in Jože Kocjanc iz Srednje vasi; Jože Mlakar iz Češnjice; Janez Sodja in Marko Odar iz Jereke. Marko Odar je v imenu botrov pozdravil gospoda nadškofa, potem pa so ga "tehnične dolžnosti" klicale v zvonik, tako da ga je pri "botrinji" zastopala žena Polona. Za častno botro zvonov pa so imenovali 97-letno upokojeno učiteljico, gospo Štefko Jazbar, ki je skoraj trideset let nesebično pomagala faranom in urejala župnijske matične knjige.

Vsak zvon posebej so pospremili v zvonik s pesmijo in glasbo ter navdušenimi vzkliki in ploskanjem. V

nov v župnijskem občestvu, kjer naj združujejo in poglabljajo zavest o pripadnosti krščanski Cerkev in o evangeliju kot sporočilu radosti. Sočutno se je ozrl tudi na žalostno vest, ki je sredi prekipevajočega veselja prav na večer pred praznikom pretresla vso faro. Nenadoma je umrl mali ministrant, sedemletni prvošolec Jernej Rijavec, ki si je v družbi svojih sošolcev in učiteljice še nekaj ur pred smrtjo veselo ogledoval zvonove. Gospod nadškof je to neizmerno igubo pospremil z izbrano in tolažilno besedo v smislu krščanskega upanja in Gospodovega odrešenja.

Po slovesni maši pa je bilo na trati pod cerkvijo družabno srečanje, kjer so bili vsi navzoči svatovski pogoščeni. Med tem pa so po vsem farnem "obnebu" prvič zadoneli novi bronasti glasniki sv. Martina. In prav gotovo niso pustili ravnodušnega nikogar, ki jim je zmogel prislusniti. K temu mogočnemu ansamblu so seveda prispevali svoj delež zavzeti pritrkovalci, ki zvesto ohranjajo naše stare farne pritrkovalske melodije. Najstarejši pritrkovalec, oziroma nabijač po naše, je Andrej Hodnik iz Srednje vasi. Nabija že 53 let, naučil pa se je od že zdavnaj pokojnega Matevža Kocjanca, Podkrašnjaka, in Valentina Zupanca, po domače Voreharjovega Bavanta, ki sta znala pošteno nabijati, kot pravi Andrej.

Drobljenju, ki se vpleta med osnovno melodijo pri pritrkavanju, pravi Andrej gostenje. Prav tega gostenja mora še naučiti mlajši rod, preden bo odnehal z nabijanjem. Zdaj bodo nabijali na štirih zvonovih, Leščani so jih naučili pritrkavati tako imenovano

mežnarica tretje generacije, je z nostalgijsko pripomnila, kako bi bil njen oče vesel novih zvonov in seveda tudi novih zložitnih stopnic v "turm". Vsak drugi dan je namreč hodil v zvonik navijati uro po starih vratolomnih stopnicah. Pomagala mu je zvoniti že pred več kot 70-imi leti in pred vojno je hodil zvoniti tudi dan, to je bilo poleti že ob štirih zjutraj. Dandanašnji se je seveda marsikaj spremenilo. V župniji bomo že v oktobru lahko prislusnili avtomatskemu zvonjenju zvonov in tudi naša dobra stara cerkvena ura nam bo začela odmerjati čas na električni pogon.

Sv. Martin je prevozil gradbeni material

Zvonovi v zvoniku vsake cerkve posebej izražajo krajevno in duhovno identiteto svojega občestva. Zato še v tako težkih časih ni bilo škoda denarja zanje. Tudi za našo župnijo je zapisal duhovnik Jožef Lavtizar že leta 1897 v svoji knjigi Zgodovina župniji in zvonovi v dekaniji Radolice: "Ne samo s cerkvijo, ampak tudi z mogočnim zvonjenjem se lahko ponaša slavna župnija sv. Martina v Bohinju." Župnija sv. Martina v Srednji vasi je najstarejša v Bohinju in do leta 1788 je združevala vse Bohinjce pod istim zvonom, o čemer nam priča tudi legenda o gradnji naše cerkve na Ravneh nad Srednjo vasjo. Pri gradnji cerkve so sodelovali vsi Bohinjci. Najprej so začeli graditi cerkev na senošetih, a ker prebivalcem Zgornje doline to ni bilo pogodu, so ponoči zvozili orodje in gradbeni material na mesto, kjer danes stoji cerkev sv. Martina. Ker so bili "Srenjani" takrat družbeno močnejši, so si lahko svoje "praktične vzroke" razložili z angeli in sv. Martinom, ki da je ponoči zvozil orodje in gradbeni material tja, kjer je hotel imeti cerkev.

Leta 1571. smo dobili tudi prvega duhovnika in od takrat se jih je zvrstilo že lepo število, mnogi med njimi so ime naše župnije že zdavnaj predstavili širšemu slovenskemu kulturnemu in celo gospodarskemu prostoru. Nenazadnje je svojo prvo duhovniško službo opravljal v naši župniji tudi Janez Jalen, eden najpopularnejših piscev kmečke povesti, ki je v svojem bohinjskem opusu markantno predstavil Bohinj in njegove prebivalce. Največjo znamenitost naše cerkve predstavljajo freske slovenskega baročnega slikarja Franca Jelovška in oljna slika Marije z Jezusom na desnem stranskem oltarju; naslikal jo je Prešernov prijatelj Matevž Langus, ki je bil najbrž bohinjskega rodu. Znamenite so tudi orgle Johanna Gottfrieda Kunta, ki so bile že predelane na začetku 19. stoletja, a dandanašnji že komaj služijo svojemu namenu.

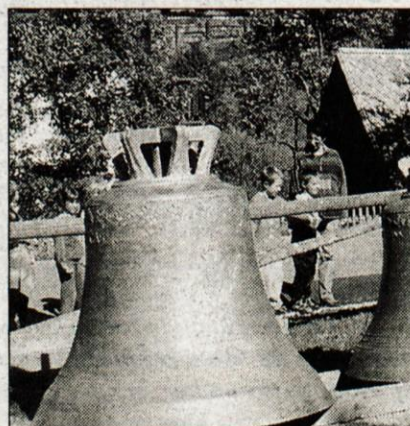
V našo župnijo spadajo še štiri slikovite podružnične cerkve: sv. Marjeta v Jereki, sv. Pavel v Stari Fužini in cerkvi sv. Duh in sv. Janez Krstnik ob Bohinjskem jezeru. Za "povrhu" pa ne smemo pozabiti še prijazne kapele sv. Martina v Podjelju, ki s skalnatega Klečeta zre v dolino. K veliki popularnosti naše župnije na Slovenskem pripomore tudi cerkevica sv. Janeza, ki je tako čudovito vrasčena v slikovito okolico ob izlivu Bohinjskega jezera v Savo Bohinjko in ob mostu, ki je pravi biser bohinjskega kamnoseštva. Zato ni čudno, da je ta arhitekturni spomenik, ki je bil že tolikokrat fotografiran in upodobljen, tudi prepoznavni "znak"



Pred Pernerjevo livarno: pritrkovalec Andrej Hodnik, tretji na levi, in župnik, tretji na desni strani Martinovega zvona.



Botra Frančiška Pekovec z lesenim kladivom "kršuje" zvon sv. Štefana.



Jernej (ob učiteljici) s svojimi sošolci ogleduje nove zvonove.

nekdanjemu največjemu bronastemu zvonu s podobo sv. Martina. Ker je ta zvon posebej ljubil njihovo pripadnost župnijski skupnosti, ni čudno, da so se okrog njega spletile tudi povedke, a o tem kasneje.

Stare zvonove so odstranili iz zvonika že v mesecu maju in jih namestili na leseno konstrukcijo ob cerkvi, kjer bodo služili svojemu namenu, dokler ne bo urejeno avtomatsko zvonjenje novih zvonov. Člani Odbora za nove zvonove so z župnikom na čelu prevozili nemalo kilometrov, da so si po Slovenskem ogledovali zvonike, zvonove, naprave za električno zvonjenje itd. Odločali so se za število in velikost zvonov, za njihovo uglasitev in za livarno, ki naj bi jih ulila. Član Odbora, dipl. ing. Leon Hrastnik, je v svoj dnevnik skrbno beležil vsa pota, sestanke in dogovore o organizaciji dela, ki jih je prevzel samostojni podjetnik Marko Odar.

Dobesedno zasuti s cvetjem, so na traktorjih in v spremstvu konjenikov in narodnih noš na vozovih in kočijah obiskali vse vasi svoje fаре v Zgornji Bohinjski dolini. In povsod so jih vaščani pristrčno pozdravili s krajsim kulturnim programom, vse navzoče pa bogato pogostili. Že ob sedmih zjutraj so krenili iz prijazne hribovske vasiče Podjelje v Jereko in nato v Češnjico, Srednjo vas, k Stari Fužini in od tam na Ribčev Laz in v Ukanc, nazaj grede pa so se ustavili še pod Studorom. Tam se jim je pridružil še gospod nadškof, ki jih je v kočiji spremljal v Srednjo vas pred farno cerkev sv. Martina. Tu je, kot že rečeno, zvonove pričakalo skoraj 2000 faranov in drugih obiskovalcev, ki so želeli doživeti svečani sprejem zvonov v božjo službo. S svojo prisotnostjo so nas počastili tudi župnik z ministranti in župnijski svetniki iz pobratene občine Ramsau na

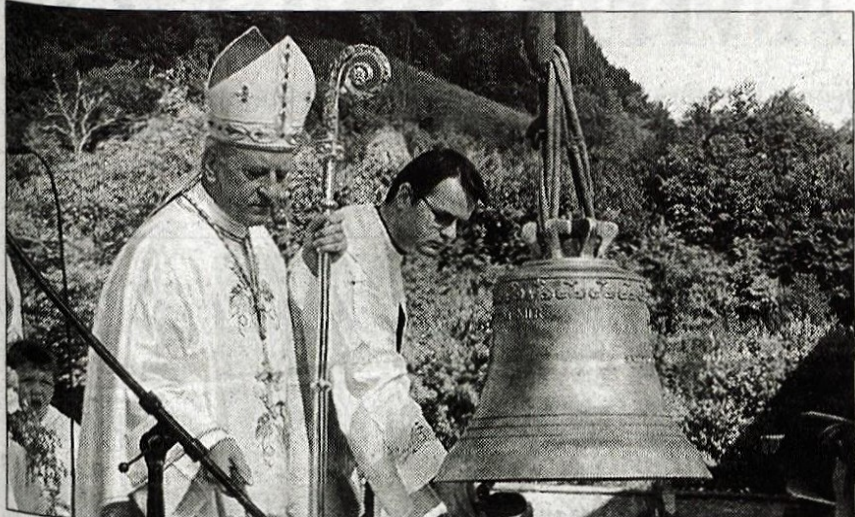
cerkvi je sledila sv. maša, ki jo je skupaj z 22-imi duhovniki daroval gospod nadškof. V svoji pridigi je s pristrčno domačnostjo nagovoril vse navzoče. Poudaril je tudi poslanstvo zvo-

angelsko in škofovo melodijo. A Andreju se zdijo najlepše domače, ki jih imenujejo kar s številko: enojka, dvojka, trojka in galop. Pri slednji se toleče na mali zvon, "na srednjega se pa vmes oponaša, k't da konj laufa". Kadar gre procesija mimo znamenjev (kapelic), jo spremljajo s tiho melodijo, kakor imenujejo melodijo, kjer ne "ženejo" nobenega zvona, pač pa samo udarjajo ali trkajo nanje. Andrej se spominja starih pritrkovalcev in pove, da je pritrkovalec Gregor Kocjanc že pravnik njegovega "učitelja" Matevža. Pri pritrkavanju jim pomaga tudi Tone Zadnikar iz Stare Fužine, ki je sicer doma z Jezerskega. Pritrkovati zna melodije svojega kraja in tudi bohinjske mu gredo zelo dobro od rok. Pritrkovati pa je seveda dobro znal tudi nekdanji mežnar Janez Grm, Šomaštrov Janez. Njegova več kot osemdesetletna hči Marija (Minka) Grm, ki je tudi

R E P O R T A Ž A

Marija Cvetek

Foto: Slavica Cvetek, Pavel Korošec



Nadškof dr. France Rode posvečuje za božjo službo najmanjši zvon, navček.



In nenazadnje so se zvonovi v slovesnem sprevodu peljali mimo znamenitih studorskih stogov proti Studorju.



V Podjelu so najprej pozdravili nove glasnike sv. Martina.

Bohinja, in je našel tudi svoje mesto v grbu in na zastavi novonastale bohinjske občine. In nenazadnje ta grb krasi tudi enega izmed petih novih zvonov naše farne cerkve.

Iz vseh naših župnijskih cerkva so med 1. svetovno vojno po odredbi vojnega ministrstva pobrali enajst zvonov; v župnijski kroniki piše, da so jih zaplenili zadnji teden v oktobru 1916. leta. V farni cerkvi so nazadnje pustili samo najmanjšega, ki ga je rešila starost, saj je bil ulit še pred letom 1800. Tudi vojska je prizanesla tistim zvonovom, ki so imeli večjo zgodovinsko vrednost. Iz kronike tudi izvem, da so zvonovi nazadnje zapeli pri pogrebu starega Šomara, Franca Grma iz Srednje vasi, to je bilo 19. julija 1916, zvonjenje pa je morala dovoliti vojaška oblast.

Najstarejši vaščanki iz Srednje vasi, Mariji (Mini) Arh, ki je doma iz Jereke, se je globoko vtisnil v spomin odvzem zvonov pri podružnični cerkvi sv. Marjete. Takole pripoveduje: "Ljudje so bili vsi iz sebe, vpili so, vsa vas je prišla skupaj in jokala. Seveda smo bili tudi otroci pred cerkvijo; avstrijski vojaki so nas podili in potiskali stran. Zvonove so naložili na "trene", kakor smo rekli velikim lesenim vojaškim terenskim vozovom z velikimi kolesi. Najmanjši zvon, šklendro, so nam pustili, čez mesec dni pa so prišli še ponjo." In tako so ostali brez zvonov. Po vojni pa so "napravili" tri železne zvonove, njihov zven se je močno razlikoval od bronastih; nekaj časa se jim je zdelo, da le "šklemfajo" (pojejo kakor ubiti), kasneje pa so se jih nekako navadili. Arhova se tudi spominja, kako so se starši doma po vojni pogovarjali, da je pač župnik vpisal za vojno posojilo denar, ki ga je dobil za odvzete zvonove in potem tega denarja ni bilo od nikoder. Vojska je "plačevala" zvonove po 4 krone za kilogram, naša župnija je ta denar res vpisala kot vojno posojilo v dobri veri, da bi iz tega denarja po vojni kupili nove zvonove. Iz župnijske kronike tudi izvem, da je župnija sv. Martina leta 1920 kupila prvi železni zvon: "1/6 je dobil sv. Martin 1 jeklen zvon "a" iz jeseniške tovarne. Pri obešanju je padel iz višine 20 m na tla, vendar se pri tem ni poškodoval ne zvon in ne kdo drugi."

Drugi železni zvon pa je dobila farna cerkev 1921. leta hkrati s podružničnima cerkvama: "22/1 je dobil farni zvonik zvon "e" jeklen iz jeseniške tovarne. V Jereki so obesili 2 jeklena zvana "hes, des" in pri sv. Janezu "hes". Najbolj se je posrečil zvon pri sv. Janezu, tako da se le malo razloči od bronastega.

Najmanjši bronasti zvon, ki ga vojaški edinega niso vrgli iz zvonika, se je ubil, zato so ga dali 1939. leta preliti: "12/11 smo potegnili v zvonik novi zvon c, 235 kg, preliti iz starega zvona. Prelila ga je tvrdka Bühl iz Maribora." Dobil je nov napis: Kristusu Kralju ob evharističnem kongresu 1939 l.

Ikonografija, tonaliteta in teža novih zvonov

Letošnji novi zvonovi imajo iste napise, kot so jih imeli pred vojno, le da se je na novi peti zvon, navček (115 kg), "preselil" napis, ki je do leta 1939 zaznamoval že omenjeni preliti

najmanjši in najlažji zvon (196 kg) s podobo sv. Antona Puščavnika: ŽIVIM INO MRTVIM MIR. Navček krasi bohinjski grb, kot smo že povedali. Podoba Antona Puščavnika pa sedaj krasi večji zvon, ki tehta 563 kg in nosi nov napis:

SVETI ANTON,
VARU NAŠO ŽIVINO
IN ZGORNJO BOHINJSKO
DOLINO.

Drugi zvon je zaznamoval nekdanji napis:

KO GLASI ZVONOV VAM
IZ LINE DONE,
K MOLITVI POVZDIGNITE SRCA,
ROKE.

Nekoč je tehtal 1095 kg, zdaj pa 1182 kg, in ima namesto podobe Marije Brezmadežne in sv. Janeza Krstnika reliefno upodobitev sv. družine. Na tretjem zvonu, ki ga krasi relief sv. Štefana tako kot nekoč, pa je isti napis:

ČUJ DOLINA IN VIŠAVA,
KO GLASI SE BOŽJA SLAVA.

Pred 1. svetovno vojno je ta zvon tehtal 470 kg, zdaj pa 860 kg. Največji zvon, s premerom 1520 cm, pa tehta kar 2028 kg (nekoč 1800 kg), za njegovo "vodilno" vlogo ga označuje podoba farnega patrona, sv. Martina, in nekdanji napis v verzih:

KLICAL VAS,
VABIL BOM
V BOŽJI DOM.

Na drugi strani pa vse zvonove zaznamuje podoba križa za božjo službo, leto njihovega "rojstva" pa je zabeleženo z napisom: SVETO LETO 2000, SREDNJA VAS V BOHINJU. Večje zvonove na zgornji strani krasi reliefne bordure planinskega cvetja: encijan in planika.

Za nove zvonove so izbrali melodijo Parcifal, posamezni zvonovi pa so uglaseni (po vrsti od največjega do najmanjšega) na naslednje tone: cis 1, e 1, fis 1, a 1, fis 2.

V knjižici Zvonite, zvonovi, ki je izšla pri Družini in jo je izdal Župnijski urad Srednja vas v Bohinju, je zabeleženega še marsikaj zanimivega o naših novih zvonovih. V njej je objavljena tudi razprava mag. Matjaža Ambrožiča, ki nas seznaja z zgodovino zvonov in zvonjenja pri nas in po svetu. Vendarle pa najdemo v knjižici le približne številke o teži naših novih zvonov, ker smo točne podatke lahko dobili šele iz spremljajočih tehničnih podatkov, saj smo za "dokončno" težo izvedeli šele pri elektronskem tehtanju pred prevze-

mom zvonov. V čast novim zvonovom pa smo dobili tudi novo pesem, ki jo je napisala znana slovenska pisateljica, publicistka in pesnica, prof. Berta Golob, ki živi in ustvarja v Struževem pri Kranju.

Zvonite, zvonovi

Zvonite, zvonite zvonovi,
zvonite v lep praznični dan.
Novo nam pesem zapoje
in molil bo srenjski kristijan.

Zvonite, zvonite zvonovi,
prislunila vsaka bo vas,
pesem zapoje v vetrovi,
naj daleč odmeva vaš glas.

Zvonite, zvonite zvonovi,
prek naših vrhov in dolin,
pri Bogu naj milost izprosi
zavetnik naš sveti Martin.

Zvonite, zvonite zvonovi,
vsi novi za novi naš čas,
z zvonjenjem oznanjajte spravo,
razjasnite Božji obraz.

Sama pravi, da so ji zvonovi že od nekdaj pri srcu: "Zvonove, zvonjenje in pozvanje imam preprosto rada, ne da bi se spraševala zakaj. Komur zvon ne zapoje na srce, je z njim zagotovo nekaj zelo narobe. Pretresljivo je zame udarjanje počenega zvona, in če bije plat zvona, se vznemirim. Ko zaslišim zvonjenje, utočem vase, tam sem še najbolj doma."

Bertina pesem, polna miline in blagolasje, je spregovorila na srce tudi skladatelju, prof. Janezu Močniku, ki nam je njeno pesem uglasbil, pri uglasbitvi pa je upošteval tudi intonacijo naših novih zvonov. Takole pripoveduje o svojem pisanju glasbe za zvonove: "Zelo mi je pri srcu pisanje glasbe o zvonovih, ker sem v mlajših letih tudi sam pritrkoval. Uglasbil sem celo pritrkovalski napev za štiri zvonove, ki nosi naslov Ave Marija in se je razširil že po vsej Sloveniji. S pesmijo so pozdravili nove zvonove cerkveni pevci pod vodstvom organista Jurija Dobravca.

Kako so junca v "turm" vlekli

Ne smemo pozabiti povedati tudi tega, da so farani na vso moč razmišljali, kako neki bodo vse te nove zvonove dvignili v zvonik, kar prav gotovo kljub sodobni "mehanizaciji" ni najbolj enostavno. A kakor smo imeli priliko opazovati, so vsi zadolženi s

pomočjo dvigala to nalogo naravnost imenitno opravili. Lahko pa samo ugibamo, s kakšno težavo so tako delo opravili takrat, ko so dvigali v zvonik prejšnji zvon sv. Martina, ki so ga, kot nam je znano, zaradi mogočnega glasu in najbrž tudi zaradi njegove velikosti in teže imenovali kar "vov" (vol). In prav gotovo je ob tem podvigu nastala tudi hudomušna bohinjska legenda o juncu, ki so ga vleкли v "turm":

Iz Bohinjcev se norca delajo, da so junca v turm vlekli, da bi travo popasel, ki je gori zrasla. Potlej, ko se je že davil, ker so ga s štrikom vlekli gor, so mu pa začele teči sline iz gobca. So pa tisti, ki so gor vlekli, rekli: "Je že travo ugledal. Pa kako se mu jo lušta, da mu kar sline iz gobca tečejo!"

Ce te je včasih kakšen Blejec dražil, kako je bilo, ko ste bika v turm vlekli, si pa rekel: "Ta bik si ti!" V resnici se pa le ta debelemu zvonu v zvoniku sv. Martina reče vol. Ta zvon so vlekli v turm, ne pa junca.

Se kadar je padala sodra ali toča, so zvonili s tem zvonom, pri sveti Marjeti v Jereki pa s ta drobnim. Stari ljudje so pravili, da če zabuče vol svetega Martina, pa zapoje šklendrea svete Marjete, da takoj jenja padati toča. Coprnica, ki v predpasniku nese točo čez gore, se tako prestraši, da jo kar gre!

(se mu jo lušta: se mu jo je zahotelo; zabuče: se oglasi z močnim in zamolklim glasom; živina buka)

Iz knjige Naš voča so včas zapodval, str. 190, v narečju povedal Jožef Cvetek, Mežnarčkov ata (1882-1965).

Ta legenda nam priča tudi o zvonjenju ob hudi uri, h kateremu so se stari ljudje zatekali z velikim zaupanjem. Včasih je imel zvon tudi vlogo glasnika nesreč; če je kje gorelo, je takoj bilo plat zvona. Na zvon so udarjali le na eno stran, v "ano pvat", kakor rečemo pri nas, in plat zvona je bilo z velikim zvonom.

Naši zvonovi so za "enakopravnost"

Mrliško zvonjenje se pri nas ne razlikuje dosti od drugih gorenjskih krajev, le da so v naši fari moški in ženske "enakopravni", kar se tiče naznanjanja njihove smrti. V sosednji župniji, na Bohinjski Bistrici, pa je še danes tako, kot mi je povedal Franc Stare, Vidmar iz Čejnice: "Včasih je bila šklendrea, mrtvaški zvonec, zdaj ga imajo pa samo še na Bistrici. Mu pa cingletelj rečejo; to je tak droben zvonec, navček. Če otrok umrje, enkrat pozvoni, dvakrat za žensko, trikrat pa za moškega, zato da ljudje vedo, kdo je umrl." V tej njegovi pripovedi o zvonovih, ki je v narečju bila že objavljena (v knjigi Naš voča so včas zapodval), zvemo tudi, da zvon sv. Marjete zmeraj žalostno poje. Včasih so rekli, da takole poje:

"Pet kranceljnov,
šest pankeljnov,
pet kranceljnov,
šest pankeljnov..." (pankeli: žalni trak)

Tudi bogoslužno zvonjenje je podobno kot drugod po Slovenskem, le da imamo zanj svoje narečne izraze. K nedeljski ali praznični maši ali kakemu drugemu obredu kliče veliki zvon eno uro pred obredom in temu zvonjenju pravimo, da zvoni "s taprvim", četrto ure pred začetkom pa zvoni "ferk'ljic".

Ob petkih ob treh popoldne nas je zvon spominjal na Jezusovo smrt na križu; ob sobotah in pred prazniki pa je zvonilo "devofci", delopust, ki ga je pozimi včasih zvon naznanjal ob treh popoldne, v poletnem času pa uro kasneje. Dandanašnji pa ob tem času zvonijo samo v tistih podružničnih cerkvah, ki imajo zvonove na električni pogon. Prav tako se dogaja ob 7. uri zjutraj, ko bi moralo zvoniti "angelsk česenje". Nekoč so zvonili tudi dan, takrat, ko se je začelo svitati, ko je "zabišnov" dan, kot mi je pripovedovala mama. To je bilo poleti že ob štirih zjutraj. O tem priča tudi kitica iz pesmi, ki mi jo je povedala Justina Voje (rojena 1903) z Ribčevega Laza:

Ko je ura štir odbila,
oglasil se je svetga Janeza zvon.
Ta ura je men srce zbudila,
da je danes tvoj patron.

Opoldanskega in večernega zvonjenja pa še nismo opustili; včasih so ljudje prenehali delati, kadar je zvon vabil k molitvi. "Obstali smo z delom," pravi Marija Arh, "nehali smo pleti ali karkoli smo že delali in začeli moliti. Tostar Mruž (Martin Pekovec) je vedno snel klobuk, ga nataknil na motiko, kadar je okopal, se prekrizal in začel moliti."

"Naš voča so se odkrili med povzdigovanjem, če so bili na polju ali kjerkoli, poklekli niso, a so se trkali na prsi in molili," mi pripoveduje mama. Za večerno zvonjenje pri nas rečemo, da "omarijo" (avemarijo) zvonijo. Takrat so morali biti včasih vsi otroci doma in se pridružiti domači večerni molitvi. Tudi drugi ljudje na vasi so jih podili domov: "Alo, otroc, damu, omarijo zvonili!" se spominja Marija Arh. Večerno zvonjenje je človeka vedno navdajalo z razmišljanjem o "inventuri" opravljenega dela ob ugašajočem dnevu in s priporočilom Bogu in Mariji za srečo pri delu in za zdravje ob rojstvu novega dne. To nam lepo ponazarja večerna molitvica, ki naroča soncu: "ki greš s ta svet na gun svet, nes pozdravljenj Marij Devic, prečist kraljic."

Ker so bili nekoč ljudje vendarle še bolj povezani z zvonovi, kot pa danes, so jim prislunili tudi ob drugačnih priložnostih; povsod imajo kakšno onomatopoeično besedno igro ali verze, ki da jih sporočajo zvonovi, tako kot pri nas tisto o petih kranceljnih in šestih pankeljnih. Mama (Ivana Cvetek) pa mi je povedala zgodbo, ki naj bi se nekoč "pripetila" v naši fari:

Neka ženska se je možila. Župnika je šla vprašat za "svet", ali naj vzame svojega ženina, ki ji očitno ni bil preveč všeč. Župnik pa ji je dejal, naj posluša zvonove, kaj ji bodo svetovali. Poslušala jih je, zvonovi pa so ji takole zapeli: "Le vzemi ga, le vzemi ga." In res ga je vzela, potem pa ji je bilo žal. Spet je odšla k župniku po nasvet, on pa ji je spet naročil, naj posluša zvonove. In zvonovi so zapeli: "Pa b ga na bla, pa b ga na bla..."

Pisateljica Berta Golobova pa mi je pripovedovala, o čem pa pojejo zvonovi v njeni fari, če jim prisluneh: "Matija, vzem Ratija, Matija, vzem Ratija." Naj torej Matija vzame Ratijo; a če poslušas cingeljc (navček), ti pa takole poroča o njunem zakonskem stanju: "Matija tepe Ratija, Matija tepe Ratija..."

Zvonovi nas torej spremljajo na naši življenjski poti ob veselih in žalostnih dogodkih, merijo nam ure in mesece in leta prav do poslednjega dne našega življenja. Pospremijo nas tudi na naši zadnji poti na "tisto njivo, ki le smrt jo orje," kakor je zapel naš pesnik Alojz Gradnik. Zato smo se tako zelo veselili dne, ko se je iz lin zvonika pri sv. Martinu prvič oglasilo ubrano zvonjenje naših novih bronastih zvonov. Ta dan, ki bo gotovo zapisan med posebne dneve življenja našega župnijskega občestva, nam bo še dolgo prihajal naproti v prijaznih spominih in v spremstvu prazničnega razpoloženja. In v teh spominih tudi mali Jernej ne bo nikoli pozabljen; skozi desetletja, ko bo čas ozdravil boleče rane, se bo njegovih sedem pomladi prelilo v angelski praznik.

Rodil se je pred 300 leti v Mengšu

SPOMENIK NAJVEČJEMU
FRESKANTU

4. oktobra, točno na dan, ko se je pred 300 leti v Mengšu rodil Franc Jelovšek, so največjemu slovenskemu freskantu in slikarju pred njegovo rojstno hišo odkrili spomenik.



Mengeš, 5. oktobra - Pred mežnarijo v Mengšu, kjer se je pred 300 leti rodil največji baročni freskant in slikar Franc Jelovšek, je bila v sredo zvečer, po maši, ki jo je daroval ljubljanski nadškof in metropolit dr. Franc Rode, svečanost.

Po slovesnem nagovoru predsednika Slovenske akademije znanosti in umetnosti akademika profesorja dr. Franceta Bernika je predsednik vlade Republike Slovenije dr. Andrej Bajuk odkril spomenik Francu Jelovšku, delo akademskega kiparja Bojana Kunaverja.

Franca Jelovška že od nekdaj uvrščamo v slavno četverico (ob V. Metzgerju, F. Bergantu in A. Cebeju), ki je utemeljila slovensko baročno slikarstvo. Njihova ustvarjalnost je segla v vse naše pokrajine in tudi na Hrvaško. Franc Jelovšek je veliko prispeval v to delavnico. S poslikavami cerkva je razvil domačo različico baročnega iluzionizma. Njegova zasluga za našo umetnostno podobo pa ni le v poslikavah, ampak tudi v tako imenovani celostni baročni umetnini, saj je po njegovih načrtih nastala še vsa druga cerkvena oprema. Plod njegovih zamisli se namreč najbrž tudi opremljenost cerkva v Komendi, na Sladki Gori, v Grobljah. S tem pa Jelovškova ustvarjalnost presega zgolj umetnostne vidike in postaja zanimiva za širši kulturni prostor, saj ponuja večplastno kulturno podobo našega baroka.

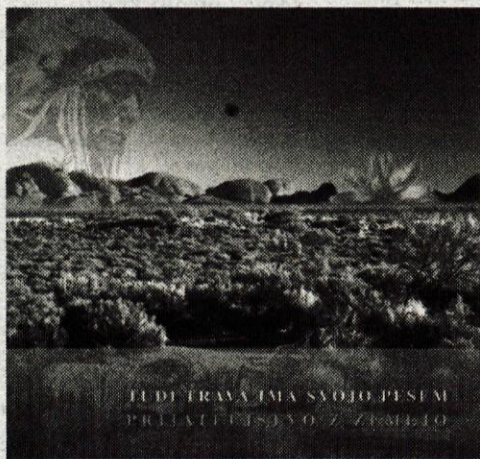
Jelovšek je bil po začetnem slikarskem uku, najbrž pri ljubljanskem slikarju Mihaelu Raivaldu, sprejet v delavnico uglednega italijanskega iluzionističnega slikarja G. Quaglia. Ta pa je znan po poslikavi ljubljanske stolnice.

Muzej Mengeš v sodelovanju s Kulturnim društvom Franca Jelovška že od leta 1993 uresničuje Program Jelovšek. V sklopu tega programa pa so v sredo, na rojstni dan, ko se je pred 300 leti rodil Franc Jelovšek, pred njegovo rojstno hišo pripravili slovesnost z odkritjem spomenika, delo akademskega kiparja Bojana Kunaverja. Ob številnih domačinih in sosedih so se slovesnosti udeležili tudi najvišji slovenski predstavniki.

• A. Žalar

TUDI TRAVA IMA SVOJO PESEM
PRIJATELJSTVO Z ZEMLJO

Käthe Recheis, Georg Bydlinksi



V tej knjigi so zbrane misli Indijancev različnih plemen iz različnih obdobij, opremljene s fotografijami in komentarji, in slehera od njih je vredna temeljitega premisleka.

Prisluhnimo temu, kar nam imajo povedati. Našli bomo marsikatero vrednoto, ki bi jo morali najprej in znova iskati.

Cena knjige (220 strani, mehka vezava z zavihki) je 3.996 SIT in jo lahko naročite:

na naslov Didakta, Kranjska cesta 13, 4240 Radovljica
po telefonu (04) 5320 - 210
po faksu (04) 5320 - 211
na e-mail zalozba@didakta.si
domača stran: www.didakta.si

Zveza kulturnih organizacij Kranj in Prešernovo gledališče Kranj

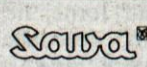
SOBOTNA MATINEJA



Moja in Kaličopko

MOJCA IN
KALIČOPKO

sobota, 7. oktobra, ob 10. uri, v kinu STORŽIČ!



Mateja Koležnik, režiserka drame Kako sem se naučila voziti

ZA UVOD AMERIŠKI HIT

Kranj - Jutri bodo v Prešernovem gledališču v Kranju urpizorili prvo letošnje abonmajsko premiero, dramo Kako sem se naučila voziti, ameriške avtorice Paule Vogel. To bo prvo delo te, v ZDA sicer zelo uspešne, avtorice uprizorjeno v Sloveniji. Režiserka Mateja Koležnik problem pedofilije, ki ga na nekoliko mehak način izpričuje zgodba, predstavlja bolj prepričljivo...

Z režijo drame Kako sem se naučila voziti, se kranjski publiki predstavljate prvič. Kako je prišlo do sodelovanja s Prešernovim gledališčem in pa do izbora "gledališkega komada"?

"V kranjskem gledališču tokrat res delam prvič in moram reči, da smo ves ta čas, ko smo študirali dramo, zelo lepo sodelovali. Tako z igalskim ansamblom, kot z drugimi sodelavci, od rekviziterja do lučnega mojstra... Tako sodelovanje je v slovenskih gledališčih že kar redkost. Kako je prišlo do sodelovanja? Poklicala me je umetniška vodja gledališča Marinka Postrak, potem sva dolgo iskali tekste, ko sva na koncu sešeteli, sva ugotovili, da sva jih prebrali kakih 100, in se navsezadnje odločili za dramo, katere premiera bo jutri. Gre za veliki ameriški hit, predstavo, ki je prejela tako rekoč vse pomembnejše gledališke nagrade v ZDA in so jo že igrali v mnogih državah po svetu. Sicer pa je tematika drame zelo nehvaležna."

Prav Postrakova je ob priložnosti dejala, da so vam prav taki "problemski" teksti z mejno tematiko, najbolj pisani na kožo...

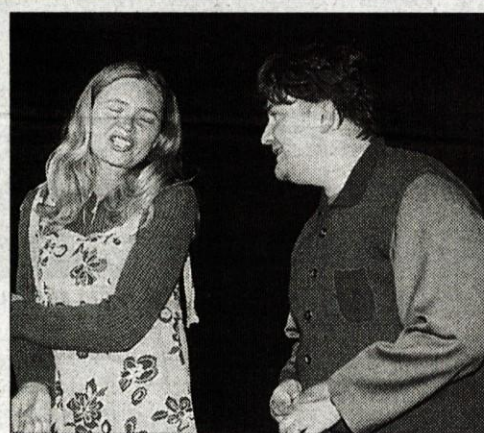
"Ja, samo ta mi je res dal "tinte pit". Tekst je na neki način tipično ameriški, vse je v njem, a

nič ni razdelano do konca. Vse poteka na površini, dialogi so zelo običajni, kljub temu da ima drama globlje sporočilo. Zame res velja, da realistične tekste predstavim z detajli natančno, tu pa sem prvič tudi jaz šla v nekoliko nekonvencionalno postavitev. Vključila sem na primer zbor, vsi igralci so skoraj ves čas na odru, česar v tekstu ni."

Tudi tehnično je drama precej zahtevna. Menda gre za skoraj filmski scenarij z mnogimi kratkimi sekvencami...

"To je tipičen ameriški tekst, bolj scenarij kot kaj drugega. Oni veliko uspešnic naredijo na ta način, da oseba v zgodbi na začetku govori publiki, potem pa vstopa v zgodbo, to vstopanje se ponavlja tudi naprej, hkrati pa še komentira. To je delano za off-off teatre, za revna gledališča, kjer s štirimi stoli narediš vse ali pa je predstava postavljena s tem, da imaš "high budget produkcijo", in so ti na razpolago video projekcije, scene, ko se igralci potapljajo... Še nekaj je, vsi moderni ameriški teksti so pisani za zvezde. Tako, da je na koncu vseeno kakšna predstava je, pomembno je, kdo je na odru. V primeru drame, ki ji igramo mi, je v ameriški premieri glavno vlogo igrala znana igralka Debra Winger."

Dramo Kako sem se naučila voziti (avtorica Paula Vogel si bo v novembru menda predstavila v živo) je režirala Mateja Koležnik, v njej pa nastopajo: Vesna Jevnikar, Bine Baloh (kot gost), Darja Reichman, Gregor Čušin in Vesna Slapar. Scenografka je Meta Hočevar, kostumograf Alan Hranitelj, koreograf Miha Lampič, glasbeni opremljevalec Uroš Fuerst in lektor Arko.



Zavzeto na vaji: Jevnikarjeva in Čušin.



Režiserka Mateja Koležnik

Zato je bilo nekatere stvari malo težko prenesti na naš oder, ker mi pri na stvari ne gledamo tako površno. Tekst sam po sebi govori o tem, da so na neki način tudi pedofili normalni ljudje. Jaz se s tem nikakor ne strinjam. Ves čas smo se trudili narediti predstavo, v kateri bi nam uspelo pokazati, da je pedofilija nekaj, kar je hudo narobe."

Menda ja ni težko ljudi prepričati, da pedofilija ni nekaj normalnega?

"Že že, ampak problem je v tem, da je to v tekstu zaprto, skrito. Tekst je napisan na zelo duhovit način in avtorica nas vseskozi pušča pred odprto dilemo, je normalno ali ni, ali ima glavna junakinja zato kasnejše travme ali ne. Jaz

mislim, da jih ima, avtorica pa se v tekstu ne opredeli povsem. Na neki način celo skuša razložiti, da je to samo neka druga oblika ljubezni in ne kriminal. Jaz mislim, da je kriminal. Če nam bo z interpretacijo te drame uspelo dokazati to, da ljubezen pedofila ni enaka ljubezni starejšega moškega do mlajše punce, potem smo zmagali."

Lahko sedaj, ko ste tik pred premiero, rečete, da pravi igralci igrajo prave vloge?

"Vsekakor. Kot gost nastopa Bine Matoh, s katerim zelo rada delam, tokrat sodelujeva tretjič, igalski ansambel Prešernovega gledališča pa... Ne vem, kako naj rečem, da ne bo zvenelo osladno... Super mi je bilo delati z njimi, bili so maksimalno pripravljeni na delo, ni bilo nobene slabe volje, skratka, nisem naletela, da bi mi kdo v času študija predstave rekel, ne morem, nočem, se ne da."

• Igor K., foto: A. Korenčan

Razstava Vaska Lipovca iz Splita

RESNO TUDI NERESNE STVARI

Vsestranski hrvaški likovni ustvarjalec Vasko Lipovac, rojen v Kotorju, od leta 1967 pa živi in ustvarja v Splitu, se s svojimi slikami, kipi, skulpturami in reliefi v Kranju, tokrat v galeriji Mestne hiše, predstavlja drugič. Prvič je v Kranju razstavljal pred leti na skupinski razstavi, tokratna razstava pa je nastala na povabilo kranjskih galeristov.

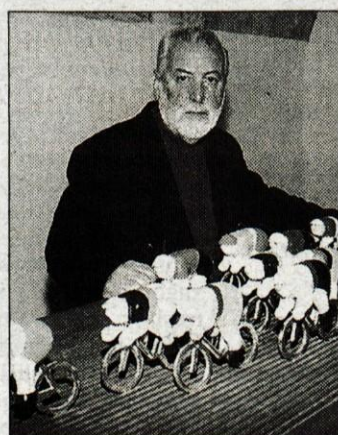
Razstavljali ste že v pomembnih svetovnih likovnih centrih, kot je Art Gallery v Yorku, serija plastik kolesarjev - del tega cikla je na ogled tudi v Mestni hiši - bo do konca leta na razstavi v muzeju v Lausannu. Kaj vam ob teh tujih gostovanjih pomeni predstavitev v Sloveniji?

"Razstave v Sloveniji so že nekakšna stalnica med mojimi predstavami. Pred štirimi leti sem imel prvo razstavo v Ljubljani, kjer sem že predstavil del ciklusa plastik biciklistov, ki ga zdaj razstavljam tudi v Mestni hiši. Pred tem pa sem sodeloval na skupinskih razstavah v Murski Soboti, Kopru in v Kranju."

Nisem zasledila, da bi vas likovna kritika uvrščala v prav določen stil? Kateremu stilu bi torej vi zase rekli, da pripadate?

"Na to vprašanje bi najbolje odgovoril kdo od likovnih kritikov. Likovni kritiki me slogovno uvrščajo. Teh kritikov je več in mislim, da se njihove razlage pokrivajo. Osebo o tem preprosto ne želim razmišljati, ker se ne želim iskati v krogu sebi podobnih. Zadržati skušam svoj ustvarjalni pristop, predvsem ohranjam takšen način dela, ki me osebno najbolj veseli. Mnenja kritikov so mi pri tem dobrodošla, kot rečeno, dobra ali slaba kritika, vsaka pride prav."

Se najдете med deli slovenskih ustvarjalcev ali med sodobniki v



Vasko Lipovac

širšem merilu?

"Če primerjam svoja dela s tem, kar v tem času nastaja med mojimi sodobniki, bi rekel, da neke podobnosti z deli drugih avtorjev so, a majhne. V Sloveniji pa ne vidim avtorja, s katerim bi me bilo mogoče primerjati."

Kaj v vašem delu je izrazito vaše, vaša osebna nota?

"Začel sem s študijem kiparstva, nakar sem prešel k slikarstvu, zatem sem končal še mojstrsko delavnico Krste Hegeđušića v Zagrebu, in pri meni se kiparstvo in slikarstvo, pa tudi risarski in grafični pristopi do neke mere prepletajo in mešajo. To je ta specifičnost, če hočete, in zaradi katere bi se nikdar ne mogel imeti samo za slikarja. Tako gledam jaz, mo-

goče pa je, da drugi na moje delo gledajo drugače."

Je izbor vaših del, ki jih zdaj razstavlja v Kranju, vrhunec vašega opusa - ali pa menite, da je to, torej ustvarjalni višek v vašem avtorstvu, še pred vami?

"O tem se je težko opredeljevati. V Mestni hiši je predstavljeno 30 del, od tega 13 slik, nekaj reliefov, nekaj skulptur. Tu so dela predvsem iz let 1993/94. Vsa pa so bila izbrana po enem samem merilu, namreč po tem, kar se je meni zdelo zanimivo in kar mi je všeč. Poleg tega sem nekatere dela, večje skulpture, ki bi jih sicer razstavil v Kranju, zadržal v

Splitu iz preprostega razloga, ker se je bilo treba prilagoditi prostoru, ki je na razpolago v Mestni hiši."

Bi zase rekli, da ste komercialen avtor? Vas ljudje kupujejo?

"Mislim, da mi je naklonjena tako likovna kritika kot publika, včasih do take mere, da me odziv preseneča. Mislim, da ustvarjam dela, ki jih ljudje razumejo in ki so jim lahko všeč, ker vnesejo nekaj humorja v njihova življenja. O humornem elementu mojih del pa samo to: res je, včasih naredim tudi neresne stvari, toda delam jih z veliko resnosti."

• L. Resnik, foto: G. Šinik

Filmsko gledališče v Radovljici

GLEDALIŠČE V KINU

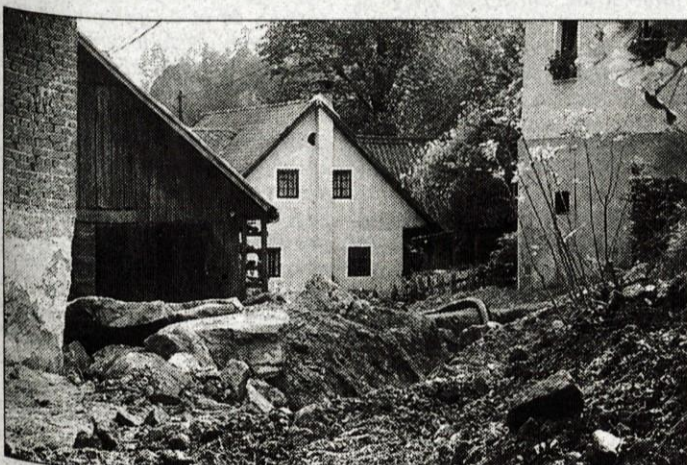
Radovljica - V Linhartovi dvorani v Radovljici po dolgem času ponovno oživljajo filmsko gledališče. Prva abonmajska filmska predstava bo na sporedu že v četrtek, 12. oktobra, ko si boste lahko ogledali ameriško romantično komedijo Jake, Brian in Anna. Sledita še ameriška trilerja Skozi oko zasledovalca in Vročna linija, tu je še koprodukcijski Kitajska skrinjica. Ostali filmi pa so najboljši evropski filmi zadnjih let: Sibirski brivec je ruska romantična drama, dansko - francoski film Lom valov, najboljši evropski film zadnjih 25 let, ki je leta 1996 v Cannesu dobil palmo za najboljši film, poznate, prav tako pa niste zgrešili zadnjega filma Emira Kusturice Črna mačka, beli mačkon. Filmski abonma zaokrožata češko - britansko-francoska drama Kolja in nizozemska, ki je poleg mnogih drugih nagrad leta 1998 dobila tudi Oskarja za najboljši tujejezični film. Vpis abonmaja (9 filmov) v filmsko gledališče poteka do 12. oktobra, za zamudnike pa do 26. oktobra, v Turističnem društvu Radovljica. • I.K.

Gradnja vodovoda v Dolini nad Tržičem

Cesta razkopana, delavcev ni!

Dolina še brez javnega vodovoda - Projekt PHARE omogočil gradnjo 2,4-kilometrskve vodovodne napeljave - Voda iz zajetja Pod kalom - Dela končana do konca leta - Stanovalce motijo neobveščenost, počasno delo in razkopana cesta.

Dolina, 6. oktobra - Vas Dolina z nekaj desetimi hišami, ki so gručasto razmetane in stisnjene v breg, je marsikomu znana šele tedaj, ko omenite Dovžanovo sotesko. Dolinci so vajeni nekoliko oddaljenega hribovskega življenja, kjer se je pogosto treba znajti po svoje. Tudi ko gre za vodo. V Dolini so bili še donedavna brez javnega vodovoda, stanovalci pa so si pomagali z lastnimi zajetji. Pravijo, da je voda sicer kakovostna, vendar je to le površna ocena, saj za redne kemijske analize ni bilo denarja. Pred dvema mesecema pa so tudi v tej vasi začeli graditi javni vodovod.



Stanovalci Doline, po domače na Jamah, upajo, da jim bodo uredili cesto, saj zdaj do hiš še peš težko pridejo.

Tržiško podjetje SGP, izvajalec del, bo zgradil 2,4 kilometra vodovodne napeljave do 24 hiš v prvi fazi, sledila pa bo še priključitev

dveh hiš in tamkajšnje šole. Gradnje se je tržiška občina lotila ob pomoči projekta PHARE, ki bo prispeval približno 40 milijono

novolarjev, celotna investicija naj bi po prvih predračunih stala vsaj 60 milijonov dolarjev, posamezno gospodinjstvo pa naj bi za priključek prispevalo približno 50 tisoč dolarjev. "Gradnjo vodovoda v Dolini je predvideval letošnji občinski proračun, gre pa za skupni projekt občine in PHARE, ki je namenil del denarja. Z javnim razpisom je bilo izbrano podjetje SGP Tržič, ki naj bi gradnjo končalo do konca leta," je povedal Ignac Primožič, tržiški podžupan.

Domačini so veseli nove pridobitve, vendar jih moti počasnost. Delavci so zaradi položitve cevi prekopali poti do posameznih hiš in jarkov, ki pa jih še niso zasuli. "Dosedaj so položili le glavno cev in prekopali pot, edini dostop do osmih hiš, ter prekopano pustili. Že dober teden na tem delu nihče ne dela, mi pa do svojih hiš še peš težko pridemo. Manjkajo še del glavnega voda in individualni priključki. Cesta je razkopana, delavcev pa že več kot deset dni ni. Prav bi bilo, da bi nam vsaj cesto zasuli, je dejal Jože Kuhar in dodal, da je vesel vodovoda, čeprav mu vode tudi dosedaj ni manjkalo, saj je poskrbel za lastno

zajetje, upa pa, da prispevki za posamezno gospodinjstvo ne bodo previsoki.

Slednjemu sta pritrdila tudi Janez Meglič in Aleš Dimnik, ki imata skupno zajetje že od leta 1971. "Na žalost delavci delajo, kot jim prija in ne kot bi bilo potrebno. Zaman sem jih čakal, da bi se dogovorili, kje bo šel priključek in nihče nam ni povedal, kdaj bodo začeli delati ter kdaj bodo končali. Nekoliko višje od nas pri Primožičevih in Dovžanovih so ceste že uredili in prav bi bilo, da bi jo tudi pri nas," sta povedala Meglič in Dimnik. Dare Štrus, direktor SGP Tržič, je dejal, da so kritike neupravičene saj delajo po načrtu, trenutno pa vsi delavci končujejo vodni zbirnik pod zajetjem. "Zgradili smo že 1,4 kilometra vodovoda in več kot 60 odstotkov zbiralnika. Dostop do treh hiš je res nekoliko otežen, vendar dosedaj ni bilo pripomb, še ta teden pa bomo tudi to uredili," je pojasnil Štrus. Gradnjo vodovoda naj bi končali do konca leta, po Štrusovih besedah pa se utegne zgoditi, da bodo dela končana že sredi novembra.

• R. Škrjanc

Thomas Sodja, zlatarski mojster

Opazen, prepoznaven, provokativen

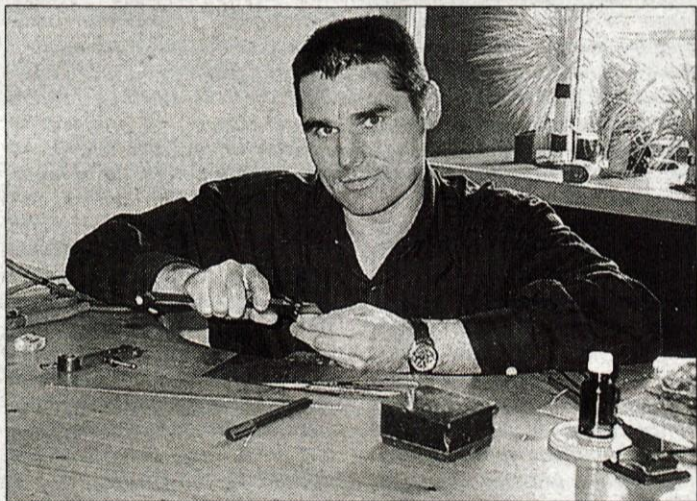
Za mojstrski izpit izdelal zlato uro - Vsak izdelek naj bo enkrat - Starodavna in redko uporabljena tehnika granuliranja - Tečaji oblikovanja zlatega nakita.

Lesce, 6. oktobra - Ob zlatu, plemeniti kovini, le redki ostanejo povsem ravnodušni. Zlat nakit ponavadi ni le okras, ampak nosi s seboj tudi spomine. Nekateri prisegajo na skromnost, nevsiljivost in neopazne oblike. Zlatarski mojster Thomas Sodja je njihovo nasprotje. Nakit mora biti opazen, morda celo provokativen. S svojo nenavadno obliko naj pritegne pozornost. Sodja pri oblikovanju pusti domišljiji prosto pot.

Priimek izdaja njegove slovenske korenine, ime pa nas usmerja v tujino. Thomas Sodja se je rodil v Essnu, kjer je tudi končal šolanje. Veselili so ga rokodelski poklici, kjer je potrebna ročna spretnost. Kolebal je med lesom ter zlatom in se odločil za slednjega. Pri izbiri mojstra je imel srečno roko. Gert Weltman je bil sicer strog učitelj, vendar za Sodjo prava zakladnica znanja. Prevzel je njegovo natančnost in doslednost. "Prisegam na najboljše materiale, sam uporabljam v glavnem 18-karatno zlato, in drage kamne. Vsak kos nakita mora biti obdelan do popolnosti. Izdelovanje zlatega nakita "na kilogram" in ponavljanje istih oblik me dolgočasijo. Trudim se, da pri oblikovanju upoštevam tudi želje naročnika, zato nakita v glavnem ne delam na za-

logo, ampak po naročilu. Moje vodilo je, da je ljudem treba dati možnost sodelovanja in jih vzgajati tudi v tej smeri. Nakit mora biti opazen in nič ni narobe, če je tudi nekoliko provokativen," je dejal Sodja.

Cas je zanj brez vrednosti. Če je oblika prava, dela tudi pozno v noč. Vsak najmanjši detalj je pomemben. Oglati prstani, uhani, kot ujetje snežinke, domiselne broške in izizvalne ogrlice. Njegovo žensko v zlato je lani dobil najboljši slovenski modni oblikovalec, Sodja pa resno premišljuje o razstavi svojih unikatnih zlatih izdelkov. Pri njihovi izdelavi uporablja tudi starodavno in danes redko uporabljeno tehniko granuliranja, ki so jo uporabljali že v antiki. Še vedno hrani zlato ogrlico s sladkovodnimi biseri, ki



Zlatarski mojster Thomas Sodja pravi, da mora biti nakit opazen in nič slabega ni, če je tudi provokativen, svoje znanje pa z veseljem deli tudi s tečajniki.

jo je izdelal za vajeniški izpit, za mojstrskega pa je izdelal zlato uro. Oblike se rojevajo na vsakem koraku. Star lesen pod, jedro kartona, narava... "Včasih si nakit skiciram, v glavnem delam po spominu. Zlato je zame le material, ki pa mi ponuja neomejene možno-

sti. Z zlatarstvom se ukvarjam skoraj dve desetletji in svoje znanje z veseljem posređujem tudi drugim. Vsakomur, ki ima veselje do oblikovanja in zlata. V svoji delavnici sem imel že nekaj tečajev, trenutno pa je zaradi časovne stiske zatišje. Upam, da bom z njimi začel spet prihodnje leto," je povedal Sodja in dodal, da so v skupini lahko največ trije tečajniki, za pridobitev osnovnega znanja in za izdelavo zelenega nakita pa potrebujejo od 15 do 20 ur.

Zlatarski mojster Thomas Sodja je est et in perfekcionista, povsem nestereotipna pa je tudi njegova zlatarna v stari kmečki hiši v Lescah, ki jo je temeljito prenovil in se sredi poletja vselil vanjo. Prazna očetova hiša na Blejski Dobravi in rojstvo prvorojenca Florijana sta botrovala selitvi iz Nemčije v Slovenijo. Sprva so prišli le na daljše počitnice, ki pa so se krepko podaljšale. Sledilo je rojstvo Filipa, nova dežela pa se je prikupila tudi Sodjevi ženi Briti. Sodja pravi, da je pri ljudeh treba vzbuditi željo, njihovo zadovoljstvo pa je njegov užitek. Vsak del nakita je zgodba zase. Enkratna in neponovljiva. In če je še malo provokativna, je mojstrov užitek še večji.

• R. Škrjanc

Šola čustvene inteligence

Razum podpira čustva - in obratno

Pojem čustvene inteligence so v zahodnih državah skovali pred okoli desetimi leti. Za kaj pravzaprav gre? Strokovnjaki so postali pozorni na dejstvo, da najboljši študenti z visokim inteligenčnim kvocientom kasneje v življenju niso napredovali tako, kot bi od inteligentnih ljudi pričakovali. Celo več - njihovi kolegi z razvito čustveno inteligenco, kot so kasneje poimenovali to zmožnost, so bili v veliko primerih celo bolj uspešni pri delu in v življenju sploh od njihovih "pametnejših" kolegov. Zakaj?

"Čustvena inteligenca je inteligenca naše duševnosti; brez čustvenih spretnosti, kot so samozavest, obvladovanje občutkov in

stresa je naša aktivnost slabša. Ti dve človeški sposobnosti - razum in čustvenost - se med seboj prepletata in podpirata; zato je zelo pomembno, na kakšen način svojo inteligenco združujemo s čustvi," pravi Brane Krapež, sodelavec ljubljanskega CDK - Zavoda za izobraževanje, vzgojo, razvoj in kulturo. Znanje o čustveni inteligenci, ki pomaga tako v osebnih odnosih kot tudi pri delovni uspešnosti, postaja zadnje čase tako iskano, da je zavod po vsej Sloveniji pripravil večmesečno šolo.

Šola čustvene inteligence se tudi na Gorenjskem začne v oktobru. Na Jesenicah in v Radovljici so bila ta teden že uvodna

predavanja o šoli, ki je namenjena odpravljanju prekomernega stresa, izboljšanju samopodobe, povečanju samozavesti ter dvigu kakovosti komunikacije in medsebojnih odnosov.

"V Šoli čustvene inteligence smo v programu združili znanje, ki naj pomaga do bolj sproščene, ustvarjalne in odgovorne življenja," pravi Brane Krapež. "Pri sestavljanju programa smo upoštevali, da bodo takšne vsebine zanimive prav za vse ljudi in vse poklice, še posebej pa za pedagoge, zdravstvene delavce, socialne delavce, psihologe, novinarje, skratka za poklice, kjer je komunikacija med ljudmi zelo pomembna." • L.M.

PIVOVARNA UNION

Za prijatelje!

V Dobrno, na Koroško, v Goriška Brda....

In v Terme 3000

Dnevi, ko je bilo dovolj toplo za kopanje na prostem, so nepreklicno mimo. Zato Vas avtobusni prevoznik Janez Ambrožič - Zidank vabi na prijeten izlet v Toplice Dobrna naslednji petek, 13. oktobra. Vsem vpraševanim priporočamo, da povsem zanemarijo: petek, pa še trinarj, pa na izlet?! Kajti: Zidankov najudobnejši avtobus NEO-PLAN bo med potjo ustavil v Jelki, prodajalni Tovarne nogavic Polzela, kjer je možno zelo ugodno kupiti širok izbor Polzelinih kakovostnih nogavic. Zgolj ena izmed ugodnih cen v Jelki: zelo kakovostne ženske hlače nogavice Super Girl stanejo v Jelki manj kot 150.- SIT.... Poskrbljeno bo za popotnico iz kranjskega Rendez-Vousa, in za večerjo v Zdraviliškem domu. Tam bo naslednji petek zvečer tudi nastop orkestra AKORD iz Celja, ki ga vodi dirigent Matjaž Brežnik. Čez dan bo veliko časa za sprostitve v prenovljenem bazenu s termalno vodo. Po večerji in koncertu bo v kavarni Toplic Dobrna zabavni večer z živo plesno glasbo. Izletniška relacija: Zgornje Gorje - Bled - Lesce - Radovljica - Kranj - Žabnica - Škofja Loka - Vodice - Mengeš. Cena izleta: 5.200 tolarjev, za naročnike Gorenjskega glasa samo 3.900 SIT. Ker novosti Toplic Dobrna že nekaj časa nismo predstavili na turističnih straneh Gorenjskega glasa, bo z Janezom Ambrožičem potovala tudi Marija Barle.

Ivarčko jezero, Šentanel...

Turistična agencija Integral Tržič Vam tokrat predlaga, da prijetno jesensko soboto, 21. oktobra, preživite na prijetnem izletu po Koroškem. Obiskali boste Slovenj Gradec, cerkvico Sv. Jurija s steklenimi podom, tipično koroško vasico Šentanel, Ivarčko jezero in še kaj. Zaključek dneva, namenjenega spoznavanju skritih lepot Slovenije, bo v Mežici z večerjo v hotelu Peca. Avtobus bo peljal na relaciji Tržič - Kovor - Radovljica - Kranj - Žabnica - Škofja Loka - Vodice - Mengeš. Cena izleta je 4.700 tolarjev na osebo; Integral Tržič tudi tokrat omogoča izjemno ugodno ceno naročnikom in naročnikom Gorenjskega glasa, vključno z družinskimi člani, samo 3.600 SIT. Zapis o koroških turističnih posebnostih bo za redno turistično stran POTUJEMO LETUJEMO v Gorenjskem glasu pripravila Mirjam Pavlič.

Po briška vina

Včeraj, 5. oktobra, so v Vinski kleti Goriška Brda s trgovijo briške avtohtone vinske trte pikoliti zaključili letošnjo briško vinsko trgatve. V povezavi z letošnjo trgovijo Vas v soboto, 21. oktobra, vabimo na izlet, pri katerem bo združeno prijetno s koristnim: obisk Vinske kleti Goriška Brda, nekaterih turističnih znamenitosti občine Brda (Gonjače, Šmartno, itd.; cela občina ima kar 45 naselij), kratek obisk v HIT-ovi igralnici Perla v Novi Gorici, itd. Letošnja trgatve v Goriških Brdih je bila zgodnejša kot prejšnja leta (enako kot v drugih slovenskih vinorodnih področjih), vinski letnik bo glede kakovosti odličan. V Vinski kleti Goriška Brda bo možno po res konkurenčnih cenah kupiti vrhunska bela, rdeča in peneca vina, nekatera lahko tudi v rinfuzi po presenetljivih cenah (poznavalci prisegajo, da imajo vinarji, ki po gorenjskih krajih prodajajo vina "od vrat do vrat", precej višje cene!). Izletniški avtobus bo peljal na relaciji Radovljica - Kranj - Škofja Loka - Medvode. Cena izleta je 3.800 tolarjev; za naročnike Gorenjskega glasa in družinske člane zgolj 2.600 SIT. V ceni sta vključena prevoz in dobra malica; za vse, ki jih bo premagala lakota, bodo poskrbeli v Okrepčevalnici Turn v Šmartnem, kjer bodo po posebej ugodni ceni pripravili zgodnjo večerjo s pokušino mošta in pečenim kostanjem.

Z Meteorjem v Terme 3000

Po telefonu in elektronski pošti ste nam zastavili zelo resno vprašanje: "Zakaj ni nobenega izleta v Moravske Toplice, kjer imajo super TERME 3000?" Odgovor smo pripravili skupaj z Bogdano in Markom Remic iz podjetja METEOR Cerklje, ki Vas v PETEK, 27. oktobra, vabita v Terme 3000 v Moravcih. Vsem, ki še niste (vsaj) videli, kaj so za tretje tisočletje zgradili v Moravskih Toplicah, Vam izlet zelo priporočamo. "Noro! Ful kul!" je bil komentar tistih, ki so v Termah 3000 že uživali. V Pomurje se boste 27. oktobra peljali z udobnim MAN-om, v toplicah bo - poleg kopanja in "adrenalina" na vodnih toboganih vseh vrst - tudi kosilo. Ker je razdalja z Gorenjske do Moravcev precejšnja, bo poskrbljeno tudi za malico. Meteorjev avtobus bo peljal na relaciji Cerklje - Senčur - Radovljica - Kranj - Škofja Loka - Vodice - Mengeš. Cena izleta: 5.800 SIT; za naročnike Gorenjskega glasa samo 4.700 SIT.

Prijave: 24 ur dnevno!

Za informacije in prijave sta Vam celo leto 2000 - poleg telefonskih števil organizatorjev teh izletov (npr. Integral Tržič = 04/59-63-280), vselej na razpolago, 24 ur dnevno, TELEFONSKI ŠTEVILKI Gorenjskega glasa: 04/201-42-47 in 04/201-42-00. Vsak delovnik med 7. in 15. uro, ob sredah do 17. ure, so za prijave na razpolago tudi telefonske številke 04/201-42-48; ali 201-42-49 in tudi 201-42-44. Ob prijavi sporočite tudi, na kateri vmesni postaji želite počakati organizatorjev avtobus. Ob prijavi je tudi možno tudi izbrati sedež v avtobusu; vendar je rezervacija izbranega sedeža velja SAMO z vplačilom celotne cene izleta! Podrobnosti in splošni pogoji za organizacijo turističnih potovanj so sestavni del vseh naštetih programov!

PIVOVARNA UNION

Za prijatelje!



Pogled proti Evropi in Beogradu

Marko Jenšterle,
zunanji sodelavec

Večina strank se je odločila, da bo v volilni kampanji poudarila slovenskost. Z največjih plakatov nas tako nagovarjajo slogani Nova Slovenija, Za Slovenijo, Slovenija gre naprej..., kar je po svoje absurdno, saj je jasno, da gre za naše volitve na katerih niti ni več stranke, ki bi se recimo zavzemala "za Jugoslavijo". Stvar je toliko bolj zanimiva, ker so v resnici naše temeljne dileme zdaj evropske, nobena stranka pa ne poudarja, da gre "za Evropo". Samo ena od njih popolnoma jasno izraža svoj evroskeptizem in nasprotuje vstopu v Nato. Druge so se Evropi na najbolj udarnih propagandnih mestih galantno izognile. Pozivanje na slovenskost kaže na ozkost strankarskih politik, pri tem pa so vsaj liberalci morali še globoko seči v žep, da so od nekdanjega punkerja in sedanjega rockerja Petra Lovšina odkupili pravice za uporabo slogana "Slovenija gre naprej", s katerim so se najprej napajali naši nogometaši, zdaj pa nanj stavijo še liberalci.

Jasno, da gre Slovenija naprej. Pot nazaj nam je preveč znana, vidimo jo lahko že ob pogledu čez Kolpo, kjer se hrvaška oblast ukvarja z umirjanjem vojske, ki je posegla na politično področje. Se hušča slika se nam kaže v daljnem Beogradu, kjer so razmere sploh iz nekega drugega, pri nas na srečo že pozabljenega, časa. Pa vendar smo še pred dobrimi desetimi leti s temi državami živeli skupaj in delili skupno usodo. Na srečo smo se pravočasno odločili za drugačno prihodnost, v kateri vse spet ni tako brez problemov, kot si mnogi predstavljajo.

Ce je nekoč naše razmere skušal diktirati Beograd, ima sedaj podobne pretenzije Bruselj. Pa ne samo do nas, ampak do večine drugih manjših držav. Danski "ne" uvedbi eura dovolj dobro kaže na to, kako se tudi v drugih državah resno ukvarjajo s položajem v Evropski uniji, kjer so razvidne težnje večjih držav, da bi vodile nekakšno centralistično politiko. Centralistično delovanje je seveda izjem-

no lahko, problem je le v tem, ker ima malo zveze z demokracijo. Evropa nikakor nima tako bogatih izkušenj iz skupnega življenja različnih narodov, jezikov, kultur in religij, kot jih imamo mi.

Slovenija intenzivno usklajuje svojo zakonodajo z evropsko. Ta proces je sicer začasno upočasnjeno, oziroma celo zaustavljen, saj parlament zaradi volitev ne dela več, vendar to ni nikakršna katastrofa. Ampak, če smo v zadnjem času pri usklajevanju zakonodaje opazovali predvsem notranje slovenske spore, se je zdaj, v predvolilnem "zatišju", bolj zmgala kar Evropa. V zakonu o medijih, ki je eden od tistih, ki še čaka na sprejem v parlamentu, so opazili, da je na področju avdiovizualne produkcije preveč poudarjena slovenskost. Na vsak način bi jo želeli zamenjati za evropskost, saj naj bi se s tem kazala naša diskriminatorska politika do Evrope.

Evropa se seveda boji, da ji bomo na naših mejah onemogočili pretok njenega kapitala, v resnici pa gre za nekaj povsem drugega. Slovenija hoče zaščititi svojo identiteto. Evropska identiteta je neki popolnoma nerealen in izmišljen pojem, saj je vsem jasno, da med posameznimi narodi obstajajo ogromne razlike. Njihov skupni imenovalec je lahko samo v geografski pripadnosti.

Se je morda že kdo vprašal, kako bomo reagirali, ko bodo nekoč v Evropi začeli usklajevati tudi šolske sisteme? Pri tem niti slučajno ne gre recimo za vprašanje devetletke, ampak za nekaj popolnoma drugega. Se nam lahko ponovi zgodba o nekakšnih "evropskih skupnih jedrih"?

Ko se Slovenija torej ozira naprej v evropsko prihodnost ter hkrati gleda današnje beograjsko katastrofo, nikakor ne bi smela pozabiti svoje zgodovine, ki se je odvijala v okvirih Jugoslavije. Že zaradi tega ne, ker se lahko v naprej pripravimo na prenekatero dilemo, ki jo v Evropi sicer še ne odpirajo, povsem verjetno pa je, da se bo znašla na dnevnem redu njenih problemov.

Marko Jenšterle ni član nobene stranke. Komentariji so njegova osebna stališča.



Trenutki našega vsakdana

Kdor ne skače...

Peter Colnar,
zunanji sodelavec

V Sloveniji ni vseeno, kdo kaj reče. V zadnjih letih je prišlo nekaterim v navado, da delijo ljudi med strokovnjake in politikante. Strokovnjaki naj bi bili tisti, ki so se vpregli v vladavino LDS, oziroma strank kontinuitete. Vsi ostali naj bi bili nekakšni neodoljivi politiki, ki s svojimi osebnimi računi skušajo škodovati edini sposobnim, ki naj bi jih bilo v Sloveniji, po Borutu Pahorju, "komaj za eno vlado". Zaradi popolnoma neuravnotežene ga medijskega položaja ima precej Slovencev že tako sprane možgane, da hitro nasedajo takšni miselnosti. Na primer, če pride neprimerna beseda iz ust "strokovnjaka", gre za duhovito, drugače pa za sipanje ognja in žvepla in že skoraj za nekakšno netenje sovraštva.

Na listi socialdemokratov kandidira v Kranju za državnega poslanca tudi dramatik in sedanji minister za kulturo Rudi Šeligo. Gre za predsednika društva slovenskih pisateljev v odločilnem času nastajanja slovenske države. Na prvi pogled gre za mrzovoljnega, vase zaprtega, v resnici pa za razgledanega, prijaznega, duhovitega in nekomplikiranega človeka. V krajskem občinskem političnem življenju je doslej pravzaprav nastopil samo z javnim protestom, s katerim je onemogočil takratnim oblastnikom načrt, da bi na prvih demokratičnih volitvah, podobno kot pred kratkim v Srbiji, brez kontrole, sami izpeljali volitve. Kmalu se je umaknil tudi iz slovenskega strankarskega političnega življenja, v sedanji predvolilni kampanji pa je zopet prisoten s svojo jasno mislijo, ki je še kako prijetna ob spuščanju megle in šablon posameznikov. Njegovo misli si lahko izposodimo ob trditvi, da v Sloveniji ni vseeno, kdo kaj reče.

Na televizijskem soočenju so morali razpravljati tudi o naši šoli. Za naše razmere je bilo razumljivo, da so obudili izjavo nadškofa dr. Franceta Rodeta, da "to ni naša šola". Rudi Šeligo je ob tem zelo nazorno pokazal, da je bila izjava "pohujšljiva" samo zato, ker jo je izrekel nadškof, ki ni na "pravi strani", sicer pa nič posebnega. To, da je naša šola, slaba, da s prekomernimi fizičnimi in psihičnimi pritiski travmatično vpliva na osebnost otrok, prav zares ni nič

novega. Zakaj ne pride do tolikšnega gneva, če to pove kdo drug?

Morda je še boljši primer napihnjeno ogorčenje, ob nadškofovi izjavi "kdor ni veren, ni Slovenec". Izjavo so očitno namenoma propagandno razglasili kot izobčenje vseh nevernikov, čeprav jo je mogoče razumeti tudi drugače, da je namreč v Sloveniji izredno veliko vernikov. Če neko drug reče, kaj podobnega, je vse v redu in prav. Celu duhovito. Na primer, ko je postalo moderno letanje na Triglav, je prišlo do reka, da "ni Slovenec, kdor ni bil na Triglavu", pa se ni nihče razburil v imenu "dolincev". Jasno je namreč, da gre za simboliko, s katero se opozarja, kako veliko Slovencev se je že povzpelo na najvišjo goro v državi. Nič drugega. Zagotovo tudi nadškof ni mislil nič bogokletnega, ko je govoril o velikem številu slovenskih vernikov. Nekaterim je to dobrodošlo pri pranju možganov...

Ob takšnih in podobnih izjavah gre samo za izjavo ali pa mišljenje dela civilne družbe, pa čeprav jo neokusni politični navigatorji poskušajo vpreči v svoj voz, kot na primer Zoran Predin s svojo javno izjavo, da gre za Bajukovo vlado Slovenija nazaj... Istočasno se je vključil med vodilne, ki so celo poletje vpili in prepričevali, da "kdor ne skače, ni Slovenec". Če bi tudi to stvar vzeli tako zlonamerno, bi bili Slovenci samo še med tvojčev navijaško množico na športnih prireditvah. Saj je res, da bi jih bilo več tisoč, toda večina Slovencev le ni mogoče uvrščati med kobilice. Nič hudega, samo da se ni kaj takšnega zareklo nepravemu! Sicer pa prinašajo ob kopici neslanosti predvolilna soocenja tudi veliko duhovitih misli in humorja. Tako je na primer Borut Pahor, ki slovi po svojem "manekenstvu", v najdražjih oblekah in jadrnici izjavil, da nima velikih potreb, da bi lahko shajal tudi z malo denarja. Ali pa misel o Jelku Kacinu in novi energiji! Dobro, da eldeesovski kandidat iz dveh volilnih okrajev Kranja ne dobiva Pahorjeve nove energije! Kaj vse bi šele potem počel v državnem zboru? Verjetno se ne bi fizično lotil samo starejšega osivelega poslanca konkretnih fizičnih in psihičnih pritiskov travmatično vpliva na osebnost otrok, prav zares ni nič

PREJELI SMO

Izjava o Dobruši

Nikoli si ne bi bil mogel misliti, da se bom moral na stara leta tožariti in prerekati s svojim najbližjim sosedom M.P. - mlinarjem iz Globokega na Gorenjskem za ohranitev pretoka vode potoka Dobruše preko naše domačije, preko katere se je dokazano pretakal že več kot 170 let. Vsa ta leta so naši predniki to vodo, po tem ko le ta priteče izpod sosedovega mlina, po svoji lastni presoji usmerjali in z njo gospodarili. Dokler se ni bilo vodovoda v vasi, so jo kar iz struge zajemali tako za potrebe gospodinjstva kot tudi za napajanje živine, služila pa jim je še za namakanje travnikov in kasneje tudi preko mlinškega koleasa za mletje doma pridelanega žita in tudi za pogon mlatilnice in slamornežnice na podu. Sedaj pa nam voda, tako kot že marsikje drugje, tudi pri nas poganja še MHE (malo hidroelektrarno) - Katro, pod katero je še eno od zadnjih še ohranjenih naravnih dristišč potokne postrvi v teh krajih. Otroci so se že od nekdaj ob tej vodi igrali, vsi pa smo jo in jo še, vedno občudovali in ji nikdar z ničemer onesnaževali, kar se sedaj marsikje dogaja, med drugim žal tudi pri našem sosedu. Seveda pa je voda prinašala s seboj tudi skrb in delo. Zlasti po močnih neurjih je bilo včasih potrebno tudi čiščenje struge in utrjevanje njenih brežin, česar smo se tudi mi nekdaj skupaj z ostalimi koristniki, udeleževali, kot je bilo v navadi.

Pa se je zgodilo. Prav sedanji mladi mlinar M.P. - novi lastnik denacionaliziranega mlina, si je zaželel zgraditi zase in za svojo družino novo stanovanjsko hišo. Ker za te namene ni imel dovolj lastnih primernih zemljišč, me je zaprosil, da naj mu jih jaz nekaj zamenjam, da si bo lahko postavil nov lasten dom. Čeprav nerad sem mu jih toliko odstopil kot najbližjemu sosedu, da si je lahko zgradil lastno streho nad glavo. Ker pa je prav na tem zamenjanem delu naše parcele št. 375 k.o. Mošnje bila hkrati vgrajena tudi zapornica za uravnavanje smeri in količine pretoka vode, ki smo jo na tem mestu doslej vedno uravnavali samo mi, smo si s posebno točko v menjalni pogodbi iz 1987. leta zagotovili ohranitev te pravice tudi za naprej kot služnost na odtujenem delu parcele v dobro vsakokratnega lastnika naše sedanje zmanjšane parcele 375/1, kar je bilo hkrati tudi vneseno v bremenski C list njihovega zemljiško knjižnega

vložka pri zemljiški knjigi sodišča v Radovljici. Vse do tu so bili torej odnosi korektni, tako kot se za dobre sosedeske odnose spodobi. Ob kasnejši nadaljnji parcelaciji te naše iste parcele, pa se je nepričakovano razkrilo, da naj bi bil ta naš del struge potoka Dobruše, ki poteka, potem ko priteče voda po njej izpod mlina in poteka nato še samo po naših zemljiščih vse do izliva v Savo, ne imel nikakršne lastne parcelne številke, čeprav jo je nekdaj, za časa Franciscskega katastra pred približno 170 leti s številko 1674, že imel. Ker je tu očitno šlo za staro in zastarelo napako, sem tokrat jaz zaprosil sosedo, če bi bil pripravljen na ustreznem mestu to z menoj urediti. Toda njegov odgovor z dne, 15. 10. 1999 je bil jasen in nedvoumen: v zameno je zahteval v izročitev ali zamenjavo cel spisek naših zemljišč in rok, v katerem naj bi mu jih moral zagotoviti, da bi bil to pripravljen še sploh storiti. Kljub takšni nekorektnosti, sem bil pripravljen tudi to sprejeti, pod edinim pogojem, da mi predloži uradno dokazilo - listino, na podlagi katere naj bi bila struga v tem našem delu, kjer teče po naših zemljiščih, kadarkoli od nas odtujena v dobro njegove parcelne številke 410/2, ki so jo začeli uporabljati tudi na naši strugi. Ker vse doslej tega pogaja ni mogel izpolniti, saj takšne listine skorajda zagotovo nikjer ni, mu seveda tudi naše zemlje v zameno za našo zemljo nisem dal. Njegovega izsiljevanja pa seveda s tem še ni bilo konec. Čedalje pogostejše je namreč začel groziti, da nam bo že on pokazal in nam vzel vodo, da bo že tako preusmeril njen tok v strugi, da bo ostala naša struga prazna. Čeprav teh groženj sploh nisem jemal preveč resno, sedaj lahko z žalostjo ugotavljam, da se mu utegne ob podpori nekaterih vplivnih za to odgovornih uradnikov, naših državnih institucij, zlasti še med njimi vodje izpostave Ministrstva za okolje in prostor v Kranju, gospoda D.Č., ki je redni družinski gost in svetovalec mlinarjev, ter ob hkratni preobremenjenosti in neodločnosti inšpekcijskih služb, to celo lahko kaj kmalu posreči. Z veliko naglico in vneto je namreč pred nedavnim začel sosed brez ustreznih dovoljenj, ob naravnih strugi potoka Dobruše "na črno" graditi domnevno še eno novo MHE, ki naj bi jo pogajal isti vodni padec istega potoka Dobruše, ki zene že našo legalno delujočo MHE Katra.



431

Borila se bom, ja bom se!!!

Tatjana sem poznala že zelo dolgo: še iz časov, ko smo hodili na ples, ko z malce zavistnimi mislimi obišedi na stolu in gledaš tiste, ki se ob vsakem novem plesu vrtijo po dvorani, uživajo in se veselijo. Nikoli, do zadnjic, nisva spregovorili niti besedice. Včasih, ko sem se peljala mimo, sem se ozrla na drugo stran Sore in mimogrede pomislila, kako Tatjana živi danes. Tako kot se ponavadi spominimo bežnih znanec. Zato sem potem še raje sprejela njeno povabilo, naj jo obiščem. Vesela sem bila, ko se je tudi sama spomnila, da sva se nekoč "že neke videli". Zdelo se mi je, da je pogovor takoj lažje stekel.

Tokrat je bila rdečelasa. Ne več blond, tako kot sem jo imela v spominu. Malo spremembe ne škodi, se je zasmejala in mimogrede omenila, da je za drugačno barvo las "kriva" sosedo. Potem sva se usedli v kuhinjo, Tatjana je stišala radio, da sva imeli mir. Ves čas se je nervozno praskala po rokah, lomila prste in jih potem skrivala v naročju. Mislila sem, da je to pač malo nerove, ko nekoč vdre v tvoj dom.

"Oh, ne, ne, ni samo to," je dejala Tatjana. "To je bolezen. Bilo mi je komaj sedem let, ko me je mama že začela voditi v Polje na pregleda. Bila sem še otrok, ko sem doživljala žalost, posmeh in ponižanje ob dejstvu, da je z "mojo glavo" nekaj narobe. Saj veš, kakšni so otroci... Če le morejo, se norčujejo iz drugega... Že takrat sem jedla močne tablete in v sebi sem čutila nemir, ki se je pozneje še stopnjeval. Zdravniki niso vedeli, za-

kaj je tako. Moja uboga mama je silno trpela z menoj. Zelel mi je pomagati, toda "tisto" v meni je bilo močnejše. Izbruhnili so na dan, ko sem najmanj pričakovala. Zgodilo se je, na primer, da sem sedela za mizo, pred menoj je bil krožnik z juho, in nekaj mi je reklo, naj vzamem žličo in toliko časa razbijam po krožniku, dokler se ne bo razletel na najmanjše koščke... To sem res počela..."

Ljudje imajo razumevanje za marsikaj, le za tovrstne bolezni ne. Tatjana je zaradi tega veliko pretrpela, prej in še danes. Kajti z boleznijo je rasla, postajala dekle in še kako se je zavedala, da je zaradi nje drugačna.

"Napadi niso bili zmeraj enaki. Včasih jih po več mesecev ni bilo ali pa so se pojavljali v milejših oblikah," pripoveduje zgodbo svojega življenja.

"Spominjam se, kolikokrat sem se morala premagovati, ko sem stala v trgovini, pri zdravniku, ko sem šla po cesti. Nisem marala, da bi kdorkoli vedel, kako je z menoj. Stiskala sem prste v pest, da so se mi nohti do krvi zasadili v kožo, samo da sem se vsaj malo umirila. Zmeraj sem bila urejena, skušala sem biti dobre volje in nasmejana. Meseci, ko sem se počutila zdravo, so bili zame najprejnejši. Takrat se mi je zdelo, da bi lahko objela ves svet in počela na tisoče stvari, ki so me veselile. Ne vem več, kakšen vpliv je imelo name obdobje, ko sem prodajala zdravniške knjige. Tri leta je trajalo. Delo

z ljudmi me je veselilo, uživala sem, ko sem bila uspešna in ko sem se pogovarjala s strankami, je bilo to posebno doživetje. Takrat več kot tri leta nisem imela napadov..."

S kalvarijo, v kateri je, več ali manj vse življenje, se je težko sprijazniti. Posebno še, ker je bilo vmes veliko svetlih trenutkov. Na primer tisti, ko se je poročila in ko so se rodili trije otroci.

"Oni so moje življenje, samo zanje je še vredno živeti... veliko mi pomenijo. Ko skušam razumeti ljubezen do njih, se zavedam, koliko trpljenja, odpovedovanja in bolečine je tudi v tem čustvu. Posebno zaradi najmlajšega sina, ki so ga mi vzeli in dali v rejništvo. To je bil za mene grozen udarec. Še zmeraj jočem in prosim na vse konce in kraje, da bi sin prišel domov. Po drugi strani vem, da moram včasih oditi v bolnišnico in da takrat ne bi bilo nikogar, ki bi popazil nanj. Saj mu je šele dvanajst let... Velikokrat hodim sem in tja, mislim nanj in se zavedam, da bi naredila vse, da bi ga lahko v tistem trenutku objela in stisnila k sebi. Ko je bil zadnjič bolan, sem ga obiskala v bolnišnici. Bil je navajen na moje svetle lase in me ni takoj opazil, ko sem šla proti njemu. Potem mi je skočil v naročje in rekel, da sem mu z rdečimi prav tako všeč, če ne še bolj. Tako toplo mi je bilo pri srcu... Tam, kjer je sedaj, lepo ravna z njim, hvala bogu. V šoli je pridn, same dobre ocene ima in tudi kakšno igraro mu kupijo... Tega pa jaz ne bi mogla, ko nimam denarja..."

Potem sva se vrnila malo nazaj, v čase, ko se je poročila in ko se je rodila hčerka. Tatjanin obraz je ponovno zažarel v sreči, ko mi je pripovedovala o hčerki. O tem, kako je bila srečna, ko se ji je rodila. Čeprav je bila še sama zelo mlada, ko se je to zgodilo. Toda z možem se nista razumela. Bila sta si preveč različna. Začeli so se nespo- razumi, ki so se mešali s stalnim strahom, da, morda, svoje bolezni ni prenesla tudi na otroka.

"Vse, kar sem gradila, se je nekega lepega dne podrla, ko so me morali odpeljati v Begunje. Strah, tesnoba, bojazen, napetost, vse se je pomešalo v obupnem kliku na pomoč, ki ga nisem razumela niti sama, še manj kdo drug. Kar nekaj časa sem ostala na zaprem oddelku, ob tabletah, v joku, s paničnimi napadi, ki so me gnali v obup... Bilo je grozno. Tega, kar sem že pretrpela, nikomur ne privoščim."

Kljub temu da je pripovedovala o svojem življenju, kljub temu da se je spominjala vsega, kar je dala skozi, se je med najinim pogovorom umirila, in nehoti sem opazila, da so ji roke mirno počivale v naročju, da ni več živčno grabila z njimi okoli sebe in stiskala prstov. Vem, da mora živeti z boleznijo, toda mar včasih ne bi bilo dovolj le topla beseda, malo razumevanja, človeške topline, sem pomislila, medtem ko sem poslušala njeno pripoved.

"Včasih je bil moj vrt poln rož in zelenjav, toda kadar sem bolna, ne morem delati ničesar. Zato se obrni stran, ko boš šla domov," se je opravičevala. Toda ne bi se ji bilo treba. Nikoli nikogar ne obsojam. Skušam le razumeti, pomagati, če se da.

PREJELI SMO

Da bi to namero morda le še uspel pravočasno preprečiti, sem takoj po začetku te sumljive gradnje s posebnim dopisom z dne 7. 9. 2000 na to opozoril Medobčinsko gradbeno inšpekcijo v Radovljici.

A ker ni bilo kar ves teden zaznati nikakršne inšpekcijske intervencije, sem skupaj s sosedom T. P., ki je prav tako kot jaz meja ob strugi, odposlal dne 15. 9. t. l. še en dopis - urgenco, s prošnjo za hitrejšo ukrepanje. Tokrat pa je sicer hitreje prišlo do ogleda in krajše prekinitve dela, a sedaj se ponovno tako kot prej brez gradbenega dovoljenja (le na račun prigrizane vzdrževalnih del v mlinu z dne 2. 12. 1999) izvajajo investicijska dela izgradnje nove MHE ročno in strojno z rovokopačem in kompresorjem, vse to izven mlina ob strugi Dobruše, kjer se ponovno hiti, gradi in betonira...

Inšpektor za okolje in prostor gospod M. R. pa mi sedaj pri vsem tem zagotavlja, da ga bo že on zagotovo z odločbo ustavil takoj, "ko mi bo vzel vodo", ko bo po mojem mnenju že za vse prepozno.

Valentin Benedičič

Vlada je zatožila
ustavodajno oblast!

Zgodilo se je to, kar se ne bi smelo zgoditi: vlada dr. Bajuka je pred Beneško komisijo sveta Evrope zatožila državni zbor, ki je v funkciji ustavodajalca spremenil 80. člen ustave! Menim, da si Slovenci vendarle nismo zaslužili takšne vlade, ki smeši Republiklo Slovenijo in našo ustavno ureditev pred mednarodno javnostjo.

Ta nerazumen korak vlade bo škodil ugledu Republike Slovenije. Posebno sedaj, ko je Slovenija predmet obravnav v organih EU kot kandidatka za sprejem v EU.

Marsikdo iz drugih držav se bo vprašal, kakšen parlamentarni sistem ima Slovenija in na kakšni razvojni stopnji je njena politična kultura, če si vlada privoščiti takšno pobalinsko dejanje in v tujini kritizira lasten parlament, ki jo je ustoličil.

Da bo ironija še večja: ta vlada ni pripravljena priznati spremembe ustave, ki jo je sprejel državni zbor v funkciji ustavodajalca, ampak vprašuje Beneško komisijo, ali ni to morda v neskladju z evropskimi ustavnimi standardi in tradicijo. Vlado je v

ta čuden položaj spravil užaljen bivši ustavni sodnik dr. Jambrek, ki je na vsak način hotel dati državnemu zboru lekcijo, ker se ni pokoril odločbi ustavne sodišča (katere avtor je Jambrek), s katero je bil potrjen rezultat referenduma o volitnem sistemu v korist predloga SDS: hotel je doseči, da bi s pdestala Beneške komisije podučil državni zbor (tudi kot ustavodajalca), da velja pred Beneško komisijo 44,5 odstotka glasov na referendumu (ki jih je ustavno sodišče razglasilo za večino nad 50 odstotkov) več kot pa večina 78 odstotkov glasov, s katero je državni zbor v vlogi ustavodajalca spremenil 80. člen ustave (po ustavi je potrebnih le 66 odstotkov glasov poslancev).

Škoda, da je vlada prevzela Jambrekovo igro in je 21. julija poslala Beneški komisiji vprašanje o naši žalostni referendumski zgodbi. Vendar pa bi vlada lahko popravila svojo nespametno potezo tako, da bi, potem ko je državni zbor v funkciji ustavodajalca 25. julija z večino 70 glasov poslancev (78 odstotkov) spremenil 80. člen ustave, umaknila svoje vprašanje. Zgodilo pa se je ravno obratno.

V pismu 7. septembra je dr. Bajuk podkrepil upravičenost postavljenega vprašanja in Beneško komisijo opozoril, da je bila med tem ustava že spremenjena (v svojo sramoto kot predsednika vlade pa je navedel napačen člen ustave in napačen dan volitev!).

S kalimerovsko držo toži pred Beneško komisijo, da se ji je zgodila krivica, ker je imela pripravljen svoj predlog za spremembo ustave, ki pa ga državni zbor sploh ni upošteval.

Ce bi ta vlada vsaj malo spoštovala institucije in tradicije parlamentarnega sistema in bi ji bilo bolj do ugleda Republike Slovenije v tujini kot pa do (dvomljive) lastne strankarske promocije, bi brez ugovorov sprejela spremembo ustave in bi se distancirala od nadaljevanja Jambrekove vojne z državnim zborom.

Celo več! Dolžnost vlade je, da pred vsakomer, zlasti pa pred tujino, brani ustavo Republike Slovenije.

Vlada je prisegla, da bo spoštovala ustavni red. Ali ni s tem, ko tik pred volitvami sprašuje Beneško komisijo o veljavnosti sprejete ustavne spremembe, prelomila svoje prisege?

Dr. Ivan Kristan, Škofja Loka

Odgovor - o uničevanju
države, kupčevanju in
voljenju

"Ni miru," berem v Gorenjskem glasu, v petek, 29. septembra 2000: "O uničevanju države, kupčevanju in voljenju", kot piše volilec in državljani g. Jože Dežman.

Ni miru. Čeprav so se heroji zanj borili. Gospod Jože Dežman je že nekajkrat v Gorenjskem glasu izkazal svojo veliko skrb za gozd - vsaj javno se zanj bolj izpostavlja kot kakšen lovec in direktor Zavoda za gozdo. Nekdo je pripomnil, da so Dežmani že pred desetletji v hosti postali heroji. Živela tradicija!

Ja, lahko je jagat po tuji gmajni. Vsak pa, kdor si je s poštnim delom kaj prislužil, pa ve, kaj je privatna lastnina. Toda, ugotavlja sam g. Dežman, da "anarhistično-komunistični ideal ima torej v državi Sloveniji svoje strastne zagovornike." V Sloveniji se bo potrebno zares šele navajati na to, kar na drugi strani Karavank enostavno in vsem razumljivo na zapornico napišejo: Privat.

Poleg "kvalitet", ki mi jih pripisuje g. Dežman, naj povem, da imam priznanih 11 patentov na področju ekologije - viri sončne energije, moji proizvodi imajo poleg slovenskih priznanj tudi nemški TÜV certifikat, da sem v Sloveniji montiral že toliko sončnih kolektorjev, ki pridelajo energijo iz sonca za eno hidroelektrarno - npr. Moste pri Žirovnici, da je moj helikopter Eurocopter BO 105 najtišji helikopter v Sloveniji in z najmanjšo porabo goriva glede na njegove zmogljivosti. Z njim ne letim "kar tako", pač pa z njim opravljam zahtevna dela, v sklopu svoje uradno registrirane dejavnosti.

Poleg tega se helikopter vključuje v državni projekt primarnega reševanja, za primere nesreč, predvsem za hitro pomoč, za reševanje človeških življenj. In po pogovoru: "Ljudje obračamo, Bog obrne" se lahko zgodi, da ga bo nekoč potreboval tudi g. Dežman.

Ljudje, za katere sem delal, poznajo moje delo, ga cenijo in mnogi me sprašujejo, zakaj molčim na te potepuške zapise revolucionarnega zgodovinarja, ki bi se po svetlem zgledu zlahte še kar naprej rad klatil po naših hostah. Pa naj g. Dežman pokaže, kaj je naredil za gospodarski razvoj naše mlade države Slovenije.

Če je res mojster peresa in raziskovalec zgodovine, potem bi bilo od mene zares nespametno,

da bi po Gorenjskem glasu razglašal in moledoval, naj vendar le logarji prepovedo sekati les za papir, ki ga gotovo na tone g. Dežman popiše vsak teden (že samo v GG).

Kar sem naredil, sem naredil s poštenim delom. In če g. Dežman misli, da se grem "rokovnjaštvo", prav, naj misli: se ga gremo, vendar na svojem! Vsi vemo, kakšne težave so s papirji. Rad bi jih imel in delam tudi na tem, da jih bom imel. Luč, ki se prižiga na Dobrič, pa ni "pljunek državi v obraz", kot meni g. Dežman, ampak ekološka zvezdica, ki sporoča, da se da tudi v Sloveniji greti in svetiti s tem velikim virom energije. Strojna Skala, kot jo poimenuje, ima značaj laboratorija za razvoj in izkoriščanje sončne energije, ki očitno deluje. Vsakega poštenemu delavcu jo rad pokažem. In vesel sem, da se vse več ljudi odloča za to okolju najbolj prijazno in ekološko najbolj čisto obliko ogrevanja. Na Skalci bodo tudi jasli, ki bodo divjadi pozimi nudile hrano. Ograje okrog nisem postavil zaradi živali, pač pa zaradi "frakcinclerjev": Živio, vse je naše!

Skalca seveda na neki način ni več to, kar je bila, je moja parcela, ki pa ima svoj dvojni naravnopravni značaj: pogovor s soncem in hranjenje živali.

G. Dežman se postavlja v vlogo vsestranskega sodnika, za njim verjetno stoji vsestranski tožnik. Prav zato sem odgovoril na njegova razglabljanja, čeprav nisem imel namena, še najmanj pa se spuščati na raven njegovega izražanja.

Franci Stroj,
delavec - pa tudi državljani
Republike Slovenije in volivec"Celo podgane se učijo
na napakah"

Odgovor na članek Gregorja Dolence objavljenega v Gorenjskem glasu dne 22. septembra 2000

Z vami, gospod Gregor Dolenc, delim obžalovanje, da se ime vašega strica Ivana Dolence v negativnem smislu pojavlja v zvezi z nasilniškim preimenovanjem osnovne šole Peter Kavčič v Škofji Loki. To svoje stališče sem vam tudi pojasnil v najinem telefonskem razgovoru že lani. Žal se niste odločili imena svojega strica izvzeti iz, kot pravite, žaljive in iztirjene razprave.

Vaše pisanje, gospod Dolenc, bo zelo po godu tistim, ki želijo zaradi 50 - 60 let starih tragičnih dogodkov vnesti razdor med pripadnike povojnih gen-

eracij Slovencev. V ozadju teh prizadevanj pa vedno najdemo Nekoga, ki mu je pomembno, da zamegli dejstva in vloge posameznih akterjev v tistem obdobju. Le kdo bi to bil? Povsem jasno je, gospod Dolenc, da je Hitlerjeva Nemčija obsodila slovenski narod na smrt. Slovenski fantje in dekleta so takrat šli v boj proti uničenju svojega naroda. Velik del slovenskega klera pa je takrat presodil, da se bolj splača podpisati pakt z okupatorjem - pa čeprav je ta obsodil Slovence na izginotje. To je eno izmed temeljnih dejstev, ki bi ga Nekdo rad zameglil. Zgodovinski viri in pričevanja še živih ljudi pač govorijo o tem, da je vaš stric svoj umski potencial in svoje delovanje usmeril v aktivno podporo kolaboraciji z okupatorjem. Logika, da je pobijanje partizanov boj proti narodovi bolezni - komunizmu, pa je zelo sprevržena in ne zdrži resne presoje. Resnica, kot ji pravite, ko navajate videnja Ivana Dolence o njegovi lastni življenjski poti, je vseeno nekaj več. Več kot to, kar si posameznik o sebi napiše v svoji avtobiografiji.

Osebn nisem naklonjem poenostavljanju medvojnega in povojnega dogajanja in podpiram odstranjanje tega obdobja, o katerem smo bili v preteklih desetletjih preveč enostransko informirani. Pa vendar smo tudi v preteklih letih imeli možnost razvijati svobodo duha. Meni, na primer, je moj oče partizan prvoborec že v mojih mladih letih z grenkobo in razočaranjem marsikaj povedal tako o temnih straneh partizanstva, kot tudi o povojnem avtoritarnem režimu. Pa vendar - nobena vojna ni lepa in čista, med vojskujočimi so na vseh straneh ljudje, ki so samo - ljudje. Osnovni krivec pa je lahko vendarle samo tisti, ki je napadel. V našem primeru torej nacistični okupator in njegovi pomagači. V naši neposredni preteklosti pa lahko najdemo paralelo v Miloševiću in ideološki podpori, ki jo je z Memorandumom dala njemu in njegovemu klanu srbska Akademija znanosti in umetnosti. Se vam ne zdi, gospod Dolenc, da ste pri svojih razmišljanjih ravno narobe ugotovili kdo je storilec in kdo žrtev. Vi ste v bran vzeli svojega strica, pa čeprav so škofjelški SKD-jerci z Igorjem Drakslerjem na čelu, in z imenom Ivana Dolence, še enkrat simbolično umorili partizana Petra Kavčiča. Tudi tokrat je bil umorjen zahrbtnost, iz zasede. In pravzaprav je prav ta zaseda in zahrbtnost tisto, proti čemu smo v škofjelški LDS dvignili svoj glas. Naša mnenja

o najprimernejšem imenu za neko osnovno šolo se lahko razlikujejo. Ni pa sprejemljivo, da si (kdor koli) dovoli ime spremenjati mimo tistih, ki jih poimenovanje upravičeno zanima - Sveta staršev, Sveta šole, občani v šolskem okolišu. In na tem bomo vztrajali, saj postopki pred ustreznimi sodišči še (žal počasi) tečejo.

Blaž Kavčič

Koga motijo vojaški
kurati?

Odzivi na nedavni podpis sporazuma o duhovni oskrbi slovenskih vojakov, ki sta ga sklenili država in Cerkev, so pokazali, kako zaslepljen je velik del naših politikov, ko gre za uresničevanje temeljnih človekovih pravic, med katere sodi tudi pravica do izpovedovanja vere in pravica do svobode vesti. Problem uresničevanja in spoštovanja teh pravic pa je pereč zlasti v vojski, ki je kot zaprt institucija doslej onemogočala vojakom celovito duhovno oskrbo.

Dejstvo je, da je Slovenija ena redkih držav, ki svojim vojakom ne nudi duhovne oskrbe v skladu z njihovo veroizpovedjo oz. prepričanjem. S tem se postavljamo ob bok Moldaviji, Albaniji, Bolgariji in Miloševiću Jugoslaviji, pa naj si še tako prizadevamo za vstop v NATO. To dejstvo so tisti, ki nasprotujejo duhovni oskrbi in jo enačijo s politizacijo, preprosto (namerno?) spregledali. To še zlasti velja za nekdanjega obrambnega ministra Jelka Kacina, ki trdi, da sploh ne gre za duhovno oskrbo, temveč le za poskus neposrednega proračunskega financiranja RKC (Gorenjski glas, 26. 9. 2000). Tehten argument, ni kaj! Da ne govorim o stokrat prežvečenih floskulah o odpiranju vrat RKC v državne službe. G. Kacin, ki se tako kot mnogi njegovi somišljeniki sklicuje na sedmi člen ustave, očitno ne ve (ali pa noče vedeti), da ustavni člen o ločitvi Cerkve in države ločuje le cerkevno in državno hierarhijo in zagotavlja neodvisnost ter avtonomnost obeh institucij. Seveda pa ta ločitev ne izključuje partnerskega odnosa med Cerkvijo in državo, še zlasti, ko gre za spoštovanje pravic vernih državljanov, česar Cerkev (oz. verska skupnost) ne more jamčiti sama, prav tako tudi ne država. Tudi duhovne oskrbe država ne more zagotoviti sama, zato morajo na pomoč priskočiti verske skupnosti.

Nadaljevanje na strani 41

Piše: Miha Naglič

Po ljudjih gor, po ljudeh dol

Terenski ogledi za Gorenjski biografski leksikon

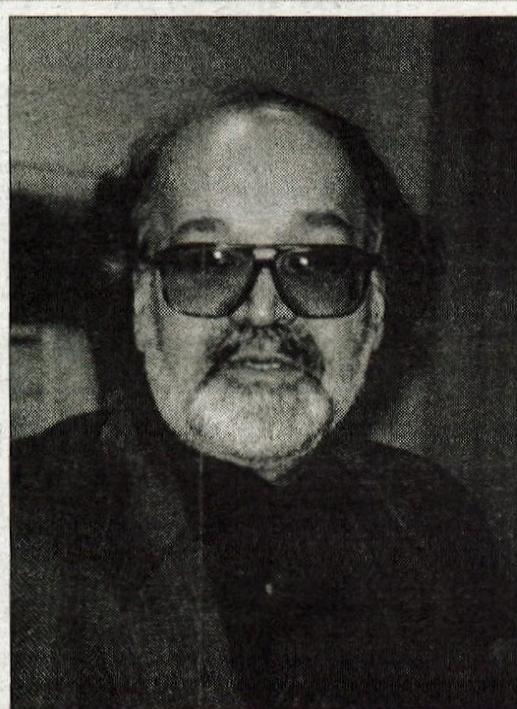
239

Drago Bajt, vsestranski
književnik

"Razločevati Slovence po regionalni, pokrajinski ali celo ožji krajevni pripadnosti je danes bolj ljudska šega kot uveljavljen način v znanstvenem, strokovnem ali publicističnem pisanju. Vsi Slovenci sicer dobro poznamo različne šale, ki naj bi označevale pokrajinske značilnosti Štajercev, Dolenjcev, Primorcev, Koroscev in tudi Gorenjcev; te šale se poigravajo s stereotipnimi lastnostmi prebivalcev - in Gorenjcem se v tem smislu pripisuje zlasti ena, že kar pogovorna: skopuškost, stiskaštvo oz. škrtost, po gorenjsko 'ohrnija'. V tem duhu je nastala tudi tista samoobrambna gorenjska misel, da je 'treba z vici o Gorenjcih bolj šparat'..." Tako se začne prispevek z naslovom Ali Gorenjec ostaja Gorenjec?, ki ga je za kroniko Gorenjskega 1900-2000 napisal Drago Bajt, sam po rodu Gorenjec. V tem pisanju je skušal v nadaljevanju opredeliti temeljne poteze "gorenjskega značaja" in z naštevanjem imen pokazati na tista področja človeškega ustvarjanja, na katerih je "nadmoč Gorenjcev očitna". Tak je primer različnih pisateljev, ki jih je na Gorenjskem oziroma z Gorenjskega nenavadno veliko. O tem dejstvu priča tudi naslednji "vic": "A ti veš, zakaj je na Gorenjskem več pisateljev kot drugje po Sloveniji?" - "Pojma nimam!" - "Pametne Gorenjce knjigo rajši napiše, namesto da bi jo kupil..."

Drago Bajt je konec 1999 v založbi Nove revije izdal knjigo, ki jo je pripravil vrsto let: **Slovenski kdo je kdo**. V njej je na kratko biografiral "okoli 4500 pomembnih živih Slovencev v domovini in tujini", med njimi je desetina, okoli 450 Gorenjcev. Tudi avtor je, kot rečeno, "naš". DRAGO BAJT se je rodil 7. februarja 1948 v Ljubljani. Iz porodnišnice - bilo je pozimi - sta šla z mamó domov kar z avtobusom, do postaje Na Luši, od tam pa ga je do domačije v vasi Rovte na Selškem nesla v košari. Doma je živel le do desetega leta, dokler je hodil v šolo k Sv. Lenartu. Potem je šel v Loko, živel v internatu, hodil na gimnazijo in maturiral 1966. Studiral je na Filozofski fakulteti v Ljubljani, ruščino in svetovno književnost. Služboval je največ kot urednik, v literarni redakciji radia Ljubljana (1977-88), pri Tehniški založbi Slovenije (1988-95), zdaj je zaposlen pri založbi Mladinska knjiga, kjer pripravlja Splošni slovenski leksikon, "slovenocentrični splošni leksikon", v katerem bo ob splošnih še več slovenskih gesel. Bajtov literarni opus je zelo razvejan, tako da se ob njegovem imenu v leksikonih pojavlja vsaj sedem oznak: prevajalec, esejist, publicist, literarni kritik, urednik, ugankar in leksikograf.

Prevajal je največ iz ruščine (tudi iz srbsčine, hrvaščine in slovaščine). Pri izboru del je zasle-



Drago Bajt (foto Zmago Jeraj)

doval tisto "linijo" ruske književnosti, na kateri so imena Gogolj-Dostojevski-Leskov-Bulgakov. Natančneje rečeno gre za nadaljevanje te linije v 20. stoletju, kakor jo poosebljajo Andrej Belj (Peterburg - velja za eno najzahtevnejših besedil moderne svetovne književnosti), J. Zamjatin (Mi), B. Pilnjak (Golo leto), V. Jerofejev (Moskva - Petuški), brata Strugacki (Piknik na robu ceste, Hrošč v mravljišču), O. Mandelštam, V. Vojnovič (Življenje in nenavadne prigode vojaka Ivana Čonkina), A. Remizov (Ura), E. Limonov (Jaz, Edička), J. Brodski, A. Bitov (Puškinov dom), D. Harms (Zakon linč), N. Erdman (drama Mandat)... Ob leposlovnih je prevajal literarnoteoretična dela M. Bahtina (Teorija romana) in ruskih formalistov. Napisal je številne književne ocene in kritike, uredil več antologij, pisal o problemih prevajanja. Zmeraj so ga zanimali podatki, že v mladosti se je veliko ukvarjal z enigmatiko, od tod izvira tudi njegova leksikografska disciplina. Popularna sta njegova priročnika Vsevednik in Pišem, torej sem; prvi je doživel že sedem, drugi dve izdaji. Duhovno se je bogatil v krogu Nove revije; član njenega uredniškega odbora je od vsega začetka (1982), ob Niku Grafenauerju je edini, ki je v reviji in njeni založbi dejaven neprekinjeno ves ta čas. Skratka: pred sabo imamo rojaka izjemnega daru, znanja in delavnosti. Za svoje delo je doslej prejel že tri ugledne nagrade: Sovretovo 1979, Župančičevo 1985 in Nagrado Prešernovega sklada 1991, "za prevode iz moderne ruske književnosti".

BALINANJE

LOKATEKS TRATA POVEDLI

Trata pri Škofji Loki, 6. oktobra - Minulo sredo je bila odigrana prva tekma finala za naslov državnega ekipnega prvaka v balinanju. Na balinišču na Trati sta se pomerila domači Lokateks in ekipa Milje Tela. V izredno zanimivi tekmi, ko do zadnjih iger ni bil znan zmagovalac, so na koncu aktualni državni prvaki le zbrali več znanja in sreče in z izidom 13:11 zmagali. Povratna tekma bo že jutri, v soboto, ob 16. uri v Miljah, morebitna tretja pa v nedeljo ob 10. uri na Trati.

V 1. ligi je prvak že znan, to je ekipa Mlinar Moro Sport iz Padne, ki bo v novi sezoni nastopala v super ligi. Za drugo mesto in igranje kvalifikacij za super ligo se potegujejo tudi balinarje Centra, ki jutri gostujejo v pri Jadran Izoli. Ekipa Bistrice bo v zadnjem krogu doma gostila Mlinar Moro Sport. Tekma se bo začela jutri ob 16. uri.

Tudi v 2. ligi - vzhod je prvak že znan. To je ekipa Fužin Balinč. Na tretjem mestu je ekipa Alpetour Radovljice, ki jutri gostuje pri ljubljanski Zarji. Ekipa Planine bo v zadnjem krogu igrala v Velenju. • V.S.

HOKEJ

JESENICANI BOLJŠI
NA MADŽARSKEM

Jesenice, Bled, 6. oktobra - V torek so hokejisti v mednarodni ligi odigrali 2. krog. Ekipa Acroni Jesenic je gostovala pri madžarskem Dunaferriju in domov prinesla zasluženi točki. Zmagali so namreč 3:5 (2:1, 1:4, 0:0). V slovenskem obračunu je ekipa Bleda doma gostila Slavijo M Optimo in izgubila 2:8 (0:2, 2:1, 0:5). Olimpija se je v Tivoliju pomerila z Medveščakom in zmagala 6:1 (1:0, 0:0, 5:1). Tekma med Albo in Ferencvarosem se je končala z izidom 10:3. Tako na letvici s po štirimi točkami vodita ekipi Acroni Jesenic in Olimpija. Olimpija naj bi v torek (če bodo razmere v Beogradu normalne) igrala s Crveno zvezdo, Acroni Jesenice bodo gostili Ferencvaroš, Bled bo gostoval pri zagrebškem Medveščaku, Slavija M Optima pa pri Dunaferriju.

Danes pa se s 1. krogom začena letošnje državno hokejsko prvenstvo. Na Jesenicah se bosta pomerili ekipi Acroni Jesenic in Slavija M Optima, v Tivoliju bo tekma med ekipama Marc I. Tivoli in Jesenice mladi, ekipa Bleda bo gostovala pri Olimpiji, kranjski Triglav pa bo odpotoval v Maribor. • V.S.

HOKEJSKE VSTOPNICE

ZA OBISK HOKEJSKIH TEKEM
NA JESENICAH V SEZONI
2000/2001

CENIK CELOLETNIH VSTOPNIC
(ne velja za tekme v organizaciji HZS)

SEDIŠČE (možnost plačila - 1. obrok gotovina, 2. in 3. obrok s čeki) 15.000,00
STOJIŠČE (možnost plačila - 1. obrok gotovina, 2. obrok s čekom) 10.000,00
STOJIŠČE - študenti, dijaki in šolarji
Velja samo skupaj s študentsko, dijaško ali šolsko izkaznico, ki ima sliko
5.000,00
Otroci do 12 let imajo ob spremstvu staršev prost vstop!

CENIK DNEVNIH VSTOPNIC

SEDIŠČE od 800,00 SIT do 1.500,00 SIT z DDV
SEDIŠČE od 500,00 SIT do 1.000,00 SIT z DDV
Cene dnevnih vstopnic se bodo oblikovale glede na vrsto tekem!
(MOŽNOST PLAČILA S ČEKI ABANKE IN GORENJSKE BANKE)
PRODAJA VSTOPNIC: VSAK DELOVNI DAN MED 10.00 IN 13.00 URO V
PISARNI HK JESENICE IN URO PRED VSAKO TEKMO V PISARNI IN NA
BLAGAJNI HK JESENICE, VABLJENI!



LEDARSKA 4
4270 JESENICE
tel.: ++386 (0)4 58-63-363
fax: ++386 (0)4 58-63-373
E-mail: hd-jesenice g-kabel.si

TV tombola
ŠPORTNI KROG

Rezultati žrebanja 39. kroga, 2. 10. 2000

IZŽREBANE ŠTEVILKE

1, 2, 3, 5, 7, 9, 10, 13, 15, 16, 17, 21, 24, 25, 26,
27, 29, 32, 33, 35, 39, 44, 46, 52, 55, 57, 60,
62, 63, 64, 65, 68, 69, 75.
SONČKI: 73, 50, 56

Dobitki	št. dobitkov	Vrednost
glavni dobitek	PRENOS	1.104.423,00 SIT
krog dobitek	1	234.124,00 SIT
dobitek trije sončki	PRENOS	31.216,00 SIT
dobitek dveh vrst	99	3.941,00 SIT
dobitek ene vrste	3.426	188,00 SIT

Zadnji dan za izplačilo je 2.10. 2000. Sklad za 39. krog bo povečan za 100.000,00 SIT.

Žrebanje vsak ponedeljek ob 18.10 na POP TV

V igrah 9. 10. 2000 bodo sodelovali:

KVIZ KOLO

Bojana Gorjup, Borštnikova 15, Maribor

HIŠA ZVEZD

Miha Štemberger, Štanjel 109, Štanjel

KOMORA

Minka Golinar, Narcisa, Veržej

PO KOSTANJ V ŽERJAVICO

Tadeja Mencin, Dolsko 3, Dol

Žrebanje od torka do petka ob 18.10 na POP TV

V torek pozno zvečer sta bila doma tudi zlata gorenjska veslača Iztok Čop in Luka Špik

NAJLEPŠE JE SLAVITI Z DOMAČIMI

Iztoka Čopa in Luko Špika je že na Brniku pričakala množica navijačev, gorenjska olimpijca pa sta se najbolj razveselila svojih najbližnjih - Slavje se je takoj nadaljevalo v Senčurju pred Avtohišo Kadivec, nato pa v sredo v Ljubljani ter včeraj v Radovljici, na Bledu in v Lipnici

Kranj, 6. oktobra - Potem ko so sorodniki, prijatelji in navijači prejšnji teden na Brniku pozdravili prvega slovenskega zlatega olimpijca, ki je prišel nazaj domov iz Sydneyja, strelca Rajmonda Debeveca, so se ves teden iz prizorišča 27. poletnih olimpijskih iger vračali tudi naši preostali tekmovalci, njihovi trenerji, zdravniki in vodje reprezentanc. Tako so v ponedeljek zvečer člani Atletskega kluba Triglav in domači pozdravili "svojo" Brigito Langerholc, prav med zadnjimi pa sta v torek zvečer dopotovala tudi zlata gorenjska veslača Iztok Čop in Luka Špik.

Slavje na Brniku, ki ga je spodbujala Pihalna godba iz Lesc, se je začelo že precej pred napovedanim prihodom letala, ker pa se je polet malce zavlekel, je bilo tudi pričakovanje iz minuto v minuto večje. V letališki avli so sorodniki in prijatelji že težko čakali, da več kot po mesecu dni objamejo svoja zlata fanta. Iztokova mami Slava, pa sestra Irena z družino, Lukov oče Slavic, mami Irena in brat Jan (vmes je povedal, da bo tudi on kmalu veslač), pa tete, strici, prijatelji, radovljiški župan Janko S. Stušek...

Vsi so - kljub veliki razdalji - mesec dni vsako minuto živeli in "dihali" s svojimi fantoma. In jima je uspelo. Prišla sta domov z zlatima olimpijskima kolajnama okoli vratu.

"V Sydneyju je bilo res lepo, nič nama ni manjkalo. Edino, kar sem pogrešal, so bili moja družina, Lipnica, pa tudi moje dekletke. Čeprav je bilo v Avstraliji lepo in nisem med tistimi, ki jih hitro daje domotožje, pa sem vseeno resnično vesel, da sem spet doma," je ob stisku rok in številnih čestitkah za povedal



Tako Luka kot Iztok sta bila vesela čestitk, zlasti svojih domačih.

Luka Špik, ki je ponosno kazal zlato medaljo: "Ko smo se srečevali po Sydneyju nekateri, kar niso mogli verjeti, da imam v žepu medaljo in so bili preseščeni, ko sem jo pokazal. Ne vem ali res tako čudno izgledam," je modroval simpatični Luka, ki je kljub vsemu priznal, da boj za kolajno še malo ni bil lahak in da je v olimpijsko zlato vloženo veliko trdega dela.

Tudi Iztok je na Brniku najprej k sebi stisnil svoje domače: mami, pa sestro, nečaka... in seveda svojo Petro, ki je del olimpijskih dni (in tudi zmago) z njim doživela v Avstraliji. Po pozdravu z navijači pa se je z Janezom Kadivcem že odpeljal v Senčur, kjer ga je pred avtosalonom Kadivec pričakala množica

Senčurjanov, Kranjčanov in drugih Gorenjcev. Čeprav utrujen od dolge poti je zaplesal s svojimi najbližnjimi, nato pa še z navijačami. "Res je sicer, da bolje in raje veslam, kot plešem. Vendar to ni pomembno, pomembno je, da sem doma, s svojimi najdražjimi," je priznal in v torek zvečer odprl že drugi šampanjce.

Tako Iztok kot Luka in ostali naši olimpijci nato niso imeli veliko časa za počitek. Že v sredo so namreč praznovali na Prešernovem trgu v Ljubljani (še pred tem jih je sprejel predsednik države Milan Kučan), včeraj pa se je slavje nadaljevalo v Radovljici, v Zaki na Bledu in pozno zvečer še v Lipnici.

• V. Stanovnik, foto: G. Šinik

Našega dvojca pač ni bilo moč premagati

"Vsaka naša ekipa je šla v Sydney s svojim načrtom. Za Luka in Iztoka je bila zlata medalja tako rekoč edina možnost, ki bi jo lahko preprečila le bolezen ali tehnična napaka. To se je pokazalo tudi na tekmah in lahko rečem, da je trener Miloš Janša znova res v pravem trenutku zadel vrhunsko formo. Tako v predtekmovalcu kot polfinalu in finalu se je znova izkazalo, da našega dvojca ta trenutki ni moč premagati. Seveda smo zadovoljni tudi s četvercem brez krmarija, z gorenjsko - štajersko navezo Janša, Klemenčič, Kolander, Prelog, saj so fantje z uvrstitvijo v finale dosegli svoj cilj. Njihove odlične vožnje so nas navdajale tudi z upanjem po čim boljši uvrstitvi v finalu, kjer so taktično dobro vozili, na koncu pa so vendarle morali priznati premoč treh ekip, ki so pač trenutno boljše. Kljub četrtemu mestu pa je jasno, da je na primer ravno naša ekipa od Luzerna najbolj napredovala. Zato je bil za nas to ne le optimalen, ampak maksimalen rezultat. Podobno lahko rečem za dvojec brez krmarija, za Grego Sračnjeka in Miho Piriha, ki sta kljub težavam z zdravjem nastopila v B finalu in na koncu osvojila 11. mesto, kar je za mlada fanta zelo dober dosežek. Za vse pa je najbolj pomembno, da so svoje najboljše letošnje "dirke" prikazali prav v Sydneyju," pravi Stanko Slivnik, vodja naše veslaške reprezentance.

ODBOJKA

ŠTART ZA ODBOJKARJE

Bled, 6. oktobra - Jutri, v soboto se začnejo tudi tekmovanja v vseh članskih odbojgarskih ligah. V moški konkurenci naslov prvaka branijo odbojkarji Merkur Bleda, ki se bodo v Športni dvorani SGEŠ v Radovljici ob 20. uri pomerili z ekipo Maribor Stavbar IGM. Med glavnimi kandidati za naslov so tudi odbojkarji Žurbi team Kamnika, ki tokrat gostujejo v Slovenski Bistrici. V 2. DOL je že v prvem krogu na sporedu derbi med Astec Triglavom in Žužemberkom, Kranjčani pa bodo letos svoje tekme igrali v Športni dvorani na Zlatem polju (ob 18. uri). Tudi Termo Lubnik čaka težka tekma, saj jim v goste prihaja Šoštanj Topolšica (OŠ I. Dolenca ob 17. uri). V ženski konkurenci odbojkarice Jeti sport Bleda gostujejo v Lanartu. V 3. DOL igrajo doma - moški - Iskra Mehanimi Kropa: Merkur Bled II (OŠ Lipnica ob 18. uri), Žurbi team Kamnik II: Logatec (St. SD Kamnik ob 15. uri), Astra Telekom: Hoteli Simonov zaliv (OŠ Žirovnica ob 19. uri) - ženske - Bohinj: Semič (OŠ B. Bistrica ob 18. uri), ŽOK Partizan Šk. Loka: Črnomelj (OŠ I. Dolenca ob 17. uri), Astra Telekom: Hoteli Simonov zaliv (OŠ Žirovnica ob 17. uri). • B. M.

JUDO

KRANJČANI V PRVI LIGI

Kranj, 6. oktobra - Jutri se začne tekmovanje v 1. državni judo ligi. V tem elitnem tekmovanju bodo Gorenjsko letos prvič zastopali tekmovalci Policijskega judo kluba Triglav Kranj.

V 1. ligi bo letos nastopalo devet ekip, Kranjčani pa bodo prvi krog odigrali v Slovenski Bistrici proti Impolu in Olimpiji. Že v II. kolu, prihodnjo soboto, 14. oktobra, pa se bodo predstavili domačim navijačem v Kranju. Tekmovanje v Športni dvorani na Planini se bo začelo ob 10. uri.

Iz Policijskega judo kluba tudi sporočajo, da se začenja tečaj samoobrambe in juda za moške in ženske vseh starosti. Prijave sprejemajo na PU Kranj ali po telefonu 268-1555 od 7. do 15. ure. • V.S.

ALPINIZEM

DAVO PROTI VRHU EVERESTA

Kranj, 5. oktobra - V sredo sta iz baznega tabora krenila Jezerjan Davo Karničar in Mežičan Franc Oderlap, ki sta začela vzpon proti vrhu Mount Everest. Ob treh popoldan sta dosegla II. višinski tabor, kjer sta izvedela za uspešen vzpon petih korejskih alpinistov na Everest. Kot je sporočil Karničar, se nameravata z Oderlapom v četrtek vzpeti do tretjega tabora (7300 m), v petek pa do četrtega tabora (7950 m) na Južnem sedlu. Od tam se bosta začela vzpenjati že ponoči, zato naj bi dosegla 8848 m visoki vrh v soboto do poldneva po lokalnem času oziroma 8. ure po našem času. Nato namerava Davo uresničiti svoj najdrznejši načrt: v 5 do 7 urah naj bi preskušal celotno južno stran najvišje gore na svetu, kar doslej še ni uspelo nikomur na svetu. • S. Saje

VABILA, PRIREDITVE

Na dvorjanski tek! - Jutri, v soboto, bo ŠD Dvorska vas pripravilo dvorjanski tek. Štart bo ob 14. uri na športnem igrišču Radvan, kjer bo tudi cilj. Proga bo dolga od 600 m za najmlajše do 3 km za člane. Prijave bodo sprejemali uro pred začetkom tekmovanja. Odprtje novega kegljišča v Škofji Loki - To nedeljo, 8. oktobra, se bodo z otvoritvenim dvobojem KK Polet - KK Lubnik začele prireditve ob odprtju prenovljenega kegljišča v Športni dvorani Poden v Škofji Loki. Med 11. in 13. uro bodo kegljali občinski prvaki, ob 13.30 uri pa bo uradna otvoritev. Ob 14. uri bo še dvoboj prvotigašev Log Steinel - Intercommerce Jesenice.

Boksarji za Pokal Kranja - V športni dvorani na Planini bo to nedeljo, 8. oktobra, spet potekal tradicionalni boksarski turnir za Pokal Kranja. Na tekmovanju se bodo pomerili naši najboljši, med gosti pa boso tudi štirje hrvaški boksarji. Organizatorji, BK Kranj, na tribinah pričakujejo okoli 2000 gledalcev, med povabljenimi pa je tudi nekdanji hrvaški šampion Mate Parlov.

Tekma mladih skakalcev v Poljanah - SSK Alpina Žiri bo to nedeljo, 8. februarja, organizator pokalne tekme v smučarskih skokih. Na 22-metrski skakalnici v Poljanah se bodo pomerili dečki do 10 let iz vseh slovenskih klubov. Tekmovanje se bo začelo ob 11. uri. Namiznoteniški spored - Jutri bo na sporedu 3. krog v 1. SNTL Igralke Merkurja bodo v Stražišču gostile Ilirijo, Učila Križe pa v Križah Maxi Olimpijo. Obe tekmi se bosta začeli ob 17. uri. V 3. moški ligi bodo doma igrali: Škofja Loka - Gorica in Merkur - Ljubljana, popoldne pa Merkur - Kema Puconci.

Kegljaški spored - Jutri, v soboto, ob 16. uri bo v Kranju srečanje 3. kola v 1. državni ligi med Iskraemcom in Konstruktorjem. Že ob 13. uri pa bo tekma v ženski ligi med Triglavom in Novo Gorico.

Košarkarski spored - Še pred popolnim drugim krogom v Ligi Kolinska (tekme bodo še v ponedeljek, 9. oktobra) bo jutri, v soboto, na sporedu 3. krog. Ekipa Loka kave bo v dvorani na Podnu gostila Roglo Zreče. Tekma se bo začela ob 20. uri. Ekipa Triglav, ki je po sredinem drugem porazu 96:62 (78:43, 54:20, 27:10) proti Atomeremju na Madžarskem izpadla iz nadaljevanja tekmovanja v Koračevem pokalu, bo jutri gostovala pri Kraškem Zidaru. V 1. B ligi bo ekipa Geparda Radovljica jutri, v soboto, ob 17.30 uri v dvorani Srednje gostinske šole v Radovljici gostila Junjo Plavo Laguno. V 2. moški ligi - zahod bo ekipa Tinex Medvode v dvorani OŠ Preska jutri, ob 18.30 uri igrala z Ježico. V 1. ženski SKL bo ekipa Odeje Marmorja jutri ob 17.30 uri v dvorani Poden v Škofji Loki gostila Ilirijo, v 2. ženski SKL pa se bo ekipa ŽKK Jesenice v dvorani OŠ Prežihov Voranc jutri ob 18. uri pomerila z ekipo ŽKK Domžale.

Rokometni spored - V 1. A državni ligi za ženske bo ekipa Jelovica v nedeljo ob 18. uri v dvorani na Podnu gostila Olimpijo, ekipa Save Kranj pa bo jutri gostovala pri M Degro Piranu. V 1. B državni ligi za moške bo ekipa Chio Besnice jutri ob 18. uri igrala z Novo Gorico, ekipa Preddvora Radovljice pa bo gostovala pri Mitol Pro Mak Sežani. V II. državni ligi - zahod za moške bo ekipa Kamnika jutri ob 17. uri gostila Jezersko, že danes ob 19. uri se bosta pomerili ekipi Cerkelj in Doma Žabnice, jutri ob 19. uri bosta igrali moštvi Dupelj in Alpska Železniki, par V. kroga pa sta še Radovljica Preddvor in Sava Kranj.

Nogometni spored - Zaradi jutrišnje reprezentančne kvalifikacijske tekme z Luksemburgom za nastop na SP leta 2002, ta konec tedna ni tekem v Ligi Si.mobil. Zato pa se bodo v nedeljo, 8. oktobra, pomerili drugoligaši. Ekipa Živil Triglava bo gostovala pri Esotechu Šmartno v Šmartnem ob Paki. V 3. SNL - center bo v nedeljo ob 15.30 uri na Bledu ekipa Slaščičarje Šmon gostila Status Kolpo. Ločan bo gostoval na Vrhniki, Zarica v Črnomlju pri Beli Krajini, v Britofu pri Kranju pa bo v nedeljo ob 15.30 uri domača ekipa Britofa gostila Svobodo. Jutri, v soboto, ob 16. uri, bodo na sporedu tudi tekme v obeh gorenjskih ligah. Pari so: Visoko - Naklo, Polet - Bohinj, Senčur Protect GL - Sava, Kranjska Gora - Velesovo, Alpina - Železniki Domel, Trboje - Podbrezje, Lesce - Hrastje, Preddvor - Bitnje, Podgorje - Kondor. • V.S.

10. sejem v Komendi

Letos jubilejni, naslednji razširjeni

Kmetijsko konjeniški klub Komenda je začel s prirejanjem kmetijskih sejmov. Danes bo minister za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano Ciril Smrkolj na Hipodromu v Komendi odprl že desetega po vrsti.

Komenda, 6. oktobra - Več kot sto razstavljavcev in proizvajalcev ter zastopnikov se bo danes ob odprtju 10. jesenskega kmetijsko - obrtniškega sejma predstavilo v Komendi. Prireditelj pa bodo prireditelji - Konjeniški klub Komenda popestrili tudi s spremljevalnim programom. Tako bo že danes v Kulturnem domu razlaga o skladiščenju in kakovosti krompirja in o novem pravilniku o pridelovanju semenskega krompirja. Jutri pa bo velika razstava živine.

Na sejmu se tokrat predstavljajo vsi poznani proizvajalci in prodajalci kmetijske mehanizacije in strojev. Predsednik Konjeniškega kluba Komenda Lojze Lah pa ugotavlja, da med traktorji in opremo ni novih strojev, posebnost pa so vsekar pri vseh strojih oziroma mehanizaciji povečane moči in prirejenost za večje obdelave. "Povpraševanje po kmetijski

mehanizaciji in strojih upada. Zato bomo v prihodnje skušali sejem obogatiti s spremljajočimi programi. Med drugim že za prihodnje leto poleg razstave živine načrtujemo tudi razstavo konj. Ob kmetijski mehanizaciji in obrtništvu ter podjetništvu v občini pa nameravamo sejem razširiti tudi na gradbeništvo in gradbeno mehanizacijo. Načrtujemo pa tudi povečanje pokritega prostora za razstavljavce. Pričakujemo pa tudi odločitev glede prostorov oziroma nekdanjih Jatinih hlevov."

Sejemske cene in bogata ponudba

Značilnost letošnjega sejma so ugodne sejemske cene. Danes, še pred opoldanskim odprtjem, odprl ga bo minister za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano Ciril Smrkolj, bo v Kulturnem domu zanimivo predavanje z



Lojze Lah, predsednik KK Komenda in prvi mož pri organizaciji dosedanjih sejmov v Komendi.

naslovom Dan krompirja. Predstavili bodo skladiščenje in kakovost krompirja ter pravilnik o pridelovanju semenskega krompirja, vse dneve pa bo na sejmu tudi razstava krompirja.

Druga zanimiva prireditelj iz spremljajočega programa na tokratnem sejmu pa bo regijska razstava razstava živine. Organizirajo jo Govedorejsko društvo Kamnik, Govedorejsko društvo Domžale in Kmetijski zavod Ljubljana.

Tudi na tokratnem sejmu so prireditelji omogočili prodajo stare mehanizacije. Vstopnine ni, parkiranje je brezplačno, ob gostinski ponudbi pa bosta za razpoložanje skrbela Sonja in Jože z gosti.

• A. Zalar



10. Jesenski

KMETIJSKO - OBRTNIŠKI SEJEM

z veliko razstavo živine od 6. do 8. oktobra

Petek, 6. oktobra

- Ob 9. uri v Kulturnem domu

DAN KROMPIRJA

skladiščenje in kakovost krompirja; nov pravilnik o pridelovanju semenskega krompirja

Na sejmu bo vse dneve tudi razstava krompirja

- Ob 12. uri na Hipodromu v Komendi

Odprtje sejma

Sobota, 7. oktobra

VELIKA RAZSTAVA ŽIVINE

- Ob 9. uri dogon živine

- Od 10. ure do 11.30 ocenjevanje živali

- Od 11.30 do 12. ure predstavitev mladih govedorejcev

- Ob 12. uri odprtje razstave z revijo najboljših živali in podelitev nagrad

- Velika razstava in prodaja kmetijske mehanizacije in traktorjev
- Sejemske cene - Popusti - Menjava staro za novo - Prost vstop
- Brezplačno parkiranje - Gostinska ponudba - Glasbeni in zabavni program: Sonja in Jože z gosti

Lepo povabljeni v Komendo



TONDACH opekarna, d.o.o.
Boreci 49, 9242 Križevci pri Ljutomeru

20 % PROMOCIJSKI POPUST

NA BOBROVEC dimenzij 19 x 40 cm



Tel.: 02/587 11 23, ter vse večje trgovine z gradbenim materialom, Internet: www.tondach.si, E-mail: info@tondach.si

VRHUNSKA EVROPSKA KAKOVOST

KIRCHNER, LANDSBERG, PÖTTINGER, WELGER, ELHO

ZUPAN - TRADE, d.o.o.

Ločica 66a, 3313 Polzela, tel.: (03) 700 00 50,
tel./fax: (03) 700 00 51, GSM: (041) 627 477,
e-pošta: zupan-trade@siol.net

NOVO



NOVO v programu
PÖTTINGER: mehanske in
pnevmatske sejalnice,
del. širine 3,4 in 6m



cisterne KIRCHNER
od 2.500 do 12.000 l
(eno- in dvoosne)



rotacijske diskaste kosilnice
NOVA CAT H
- nova konstrukcija

samonakladalne silažne
prikolice
ERNTE BOSS
od 23 do 37 m³
število nožev 22 ali 31

Manitou, povsod v kmetijstvu

Manitou, kmetijski stroji



Generalni uvoznik in zastopnik za Slovenijo

Vevška cesta 52, 1260 LJUBLJANA POLJE
tel.: 01/5863-210, fax: 01/5863-219

PRIDELOVALCI MLEKA



KAJ STE STORILI ZA
PREPREČEVANJE MASTITISA
IN HIGIENO MLEKA?

1. UPORABLJATE SUHO ČIŠČENJE VIMENA?
2. STE PREVERILI NIVO VAKUUMA NA SESNI GUMI?
3. STE NAREDILI MERITVE ČISTOSTI MOLZNE OPREME?



PRED MOLŽO:

P3 OSY FOAM

Aktivna pena za higieno vimena



P3 VELOUCID

Kozmetična filmska
emulzija za higieno vimena



PO MOLŽI:

P3 IO-SHIELD

Zaščitni proizvod za vime na
osnovi joda

HENKEL-ECOLAB, d.o.o., MARIBOR, Vajngerlova 4,
2016 Maribor Tel.: 02/4293100,
fax: 02/4293151, g. Zdravec Branko, tel.: 041/627-434





TURISTIČNI BOUTIQUE

Prečna 8, Ljubljana
tel.: 01/130 35 50
fax: 01/130 35 56

GOLF v Turčiji

od 29. 10. do 5. 11.
Luksuzna namestitvev
135.00 SIT
(polpenzion + letalski prevoz)
doplačilo za tečaj golfa
(slovenski PRO)
37.000 SIT

www.intours.si



Kočevska
- pozabljena in zaprta,
se odpira, neokrnjena in
skrivnostna.
Območje Kočevske ima
zanimivo in pestro
zgodovino. Tak primer je
Kostel z ostanki gradu.



POMEŽIK SONCU

ZARADI POMANIKANJA BODO MNOGI OTROCI POČITNICE
PREŽIVELI DOMA, PREPUŠČENI SAMI SEBI IN ULICI.

DA BI BILO TAKIH OTROK ČIM MANI, JE REVIIA
OTROK IN DRUŽINA DALA POBUDO POMEŽIK SONCU.
V TEJ HUMANITARNI AKCIJI ŽELIMO ZBRATI 74 MILIJONOV
TOLARJEV IN TAKO OMOGOČITI LETOVANJE 2.000
OTROKOM, KI BI BILI SICER ZA TO PRIKRAJŠANI.

Pridružite se nam.

Odprimo počitnice vsem otrokom!

ODISEJEVO TURISTIČNO OKO

Kranj,
Maistrov trg 2
tel.: 380 300
E-mail: odisej@odisej.si



Ljubljana,
tel.: 061/1800 250

NAŠTEJTE VSAJ TRI KRAJE NA OTOKU KORČULA, KI SO DEL PONUDBE TURISTIČNE AGENCIJE ODISEJ!

Odgovore pošljite na dopisnicah do 15. oktobra na naslov: Gorenjski glas,
Zoisova 1, 4000 Kranj. Javno žrebanje bo 15. oktobra v odaji GTV mix. Upo-
števali bomo samo tiste odgovore, ki jim bo priloženo originalno Odisejevo oko.

Nagrajenec bo dobil namestitev v hotelu z avtobusnim prevo-
zom, v poletnem času za eno osebo.



GORENJSKI GLAS



OKVIRJANJE SLIK



- Ponudba:
- okvirjanje
 - izdelava ogledal
 - slikarska platna
 - serijski okvirji
 - prodaja slik

"Vsaki okvirček GABI svoje slike rabi!"

Vodopivčeva 3, 4000 KRANJ
(Mohorjev klanec)

tel.: (04) 20-21-083

delovni čas:
vsak dan: 9-12 in 15-19 ure
sobota: 8-12 ure

TRGATEV NA ŠMARJETNI GORI

Iščemo najtežji grozd

Jutri, v soboto, 7. oktobra 2000, bo v novem vino-
gradu na Šmarjetni gori ob 16. uri prva trgatva.
V programu, ki ga za to priložnost pripravljajo v
hotelu Bellevue in ki se bo seveda končal z zaba-
vo in plesom v restavraciji hotela do zgodnjih ju-
tranjih ur, bo tudi izbiranje najtežjega grozda
izmed prinesenega grozdja obiskovalcev.

K sodelovanju v izboru najtežjega grozda, užitne-
ga seveda, vabimo tudi Vas, drage bralke in bral-
ci. Pogoji je seveda, da na dan prireditve prinesete
na Šmarjetno goro grozd in pa kuponček, ki ga
objavljamo. Prinašalca najtežjega grozda čaka
brezplačna udeležba na enem od GLASOVH
IZLETOV po izbiri ter priložnostno darilo hotela
Bellevue. Gostinske storitve v vrednosti 10.000,00
sit, ki jih poklanja Hotel Bellevue izmed vseh
sodelujočih pa bomo izžrebali 10 tolažilnih na-
grad med njimi tudi: zaboj vrhunskega vina, ki ga
poklanja Kmetijska zadruga Zalošcan in zaboj
penečega vina, ki ga poklanja g. Frangež.



GORENJSKI GLAS
Več kot časopis

NAJTEŽJI GROZD na Šmarjetni gori 7. 10. 2000

Ime in priimek.....

Naslov.....

Kupon oddate ob tehtanju grozdja.



MERIDIAN TURISTIČNA AGENCIJA
tel.: 04/58 12 000 tel.: 04/53 77 300

BUDIMPEŠTA, 6. 10. in 29. 10., 3 dni,
21.500 SIT

TOSCANA IN ELBA, 28. 10., 3 dni,
31.500 SIT
(Odhod za oba izleta je z Jesenic)

POČITNICE V OKTOBRU PO UGODNIH CENAH:

TUNIS, TURČIJA, ŠPANIJA, GRČIJA, KUBA,
DOMINIKANSKA R.,
KANARSKI OTOKI

GOLF ARANŽMAJI
TURČIJA, TUNIS, MAROKO, TENERIFE,
ŠPANIJA, PORTUGALSKA, TAJSKA

News in Gorenjski glas



GORENJSKI GLAS

Nova natararica za nove čase

Jesen je že od nekdaj čas za nove začetke in ker smo na
Gorenjskem glasu in v News pubu vedno za novosti, smo se od-
ločili poiskati simpatično dekle, ki bo z nekaj sreče in iznaj-
dljivosti lahko postala najbolj priljubljena natararica v News
Pubu. Izbrana bo dobila tudi praktične nagrade v vrednosti
100.000 tolarjev... Ops. Drage mladenke, predvidevam, da vas
je zadeva začela zanimati in bi na to temo želele izvedeti še kaj
več.

Iščemo namreč najboljšo natararico za nove čase. Naša želja
seveda ni, da bi se prijavljale le potencialne missice, strokovna
komisija več stavi na vašo simpatičnost in vašo "notranjo lepo-
to". Biti morate družabne, prijazne in vesele narave, pri izboru
najboljše pa vam bo izredno prav prišlo veliko število prijate-
ljev. V zadnjem našem zapisu bo namreč izšel kupon, s katerim
bodo bralci (seveda tudi vaši prijatelji in znanci) z glasovi
izbrali tri, izmed katerih bo strokovna komisija izbrala naj-
boljše. Edini pogoj je, da ste stare od 18 do 30 let. Akcija bo
potekala kakih 14 dni, od vas pa za začetek pričakujemo le, da
na naslov News Group, d.d., Maistrov trg 6, 4000 Kranj poš-
ljete svoje podatke: kratek življenjepis, vaše osnovne podatke in
fotografijo.

Zmagovalka bo, kot zapisano, prejela praktično nagrado, v pro-
tivrednosti 100.000 tolarjev, in če bo želela postala natararica v
News Pubu. Torej!



Majhen au za velik živžav

Ko se veselite rojstva, ko vaši nadobudneži ob letu se-
gajo z roko po svojem prvem kosu torte in čez čas, kot
bi mignil, strokovnjaško upihnejo pet sveč, dodajte
življenju še eno darilo: pomagajte nam zaščititi vse
otroke pred boleznimi, ki so njihovi tradicionalni ubi-
jalci. S cepljenjem jih je mogoče preprečiti.

Morda bodo prav zaradi vas lahko pra-
znovali tudi na drugem koncu sveta.
Ziro račun: 50102-678-99015
namen nakazila: Cepljenje

unicef
Slovenski odbor za UNICEF

Ana Kadunc iz Šenčurja, četrta babica v rodu

Babiška tradicija je bila pri hiši poldrugo stoletje

Dve desetletji sta že minili, odkar se je upokojila danes 80-letna Ana Kadunc, terenska babica, ki je delovala na območju Šenčurja in Kranja. Babištvo je bila že kar družinska tradicija, saj se je s tem poklicem sredi prejšnjega stoletja ukvarjala že njena prababica Marija Brezar, za njo babica Jera Boštic in mama Franciška Vreček. Njena hči Ana Kadunc je dolgo hranila mamino babiško diplomu iz leta 1910, petintrideset let kasneje pa jo je prejela tudi sama in začela delati na terenu. Štiri generacije babic so torej pri hiši in skupaj imajo kar 150 let delovne dobe.

Ana Kadunc je avgusta letos dopolnila 80 let. Poleg dejstva, da so v njenem ožjem sorodstvu kar tri generacije pred njo opravljale poklic terenske babice, ima tudi o svojem službovanju na terenu veliko zanimivega povedati. Tako se spominja, kako se je leta 1944 s kolesom peljala na Golnik, da bi se pozanimala zaradi obvestila v časopisu Karavanken Botte za sprejem v babiško šolo v Ljubljani. To je z odliko končala leta 1945. Od tedaj do leta 1980 je delala na terenu v Šenčurju in okoliških vaseh. Pogoji dela so bili v preteklosti težki, ne da se jih primerjati z današnjimi kar ugodnimi razmerami tako za porodnice kot za babice. Ana Kadunc še vedno živi v domači hiši, na kateri je pred vojno visela plošča z napisom "Franciška Vreček - okrajna babica", po njej pa "Ana Kadunc - babica". Slednjo je Aničin starejši sin snel, preden je mimo hiše prišla procesija ob nekem cerkvenem prazniku. Neprijetno mu je bilo, ker so ga otroci v šoli zmerjali z babico. Ana je bila že četrta babica v svojem rodu, sama pa tega izročila ni predala naprej. Nima namreč hčera, pač pa dva sinova. Babiško tradicijo v njenem sorodstvu nadaljuje nečakinja Francka, tudi nečakova žena Polona je babica, nečakinjina hči Jolanda pa se je prav tako izšolala za babico, le da sedaj v zdravstvu opravlja drugačno delo. Z Ano je stekel zanimiv pogovor o njenem delu s porodnicami in otroki, ki jih je pogrešala še dolgo potem, ko se je upokojila.

Četrta babica v rodu

Menda vas k babištvu ni spodbudila vaša mama, pač pa oče. Kako je bilo?

"Stara sem bila že 23 let in začela sem se že spraševati, ali bom ostala brez poklica. Moji mami, ki je bila veliko na terenu, je sicer ustrezalo, da sem doma gospodinjila. Dobro se še spomnim, kako je prišlo do odločitve. Z atom sva se vrnili z njivice, ki smo jo imeli blizu doma. Vselej sem rada brala in celo, ko sem pripravljala južino, sem vedno tiščala nos v list, ki je izhajal med vojno, Karavanken Botte. Med oglasi je bil razpis za babiško šolo. Jaz bi takoj šla, a me je skrbelo, kaj bodo mama rekli. Ata pa me je spodbujal, naj nikar ne čakam na mamo, naj se kar sama odločim. Kje pa, skuhati moram južino, sem rekla. Toda ata je dejal, naj kar sedem na kolo in grem na Golnik, kjer se je bilo treba javiti za babiško šolo, južino, da bo že on skuhal. Tako sem se s kolesom odpeljala na Golnik, tam pa me je sprejel zdravnik v nemški vojaški uniformi. Zнала sem ravno dovolj nemško, da sem lahko razložila, da bi rada v babiško šolo in da so pred menoj ta poklic opravljale že tri generacije žena. Kot je kazalo, sem ga prepričala, saj je takoj začel pisati nakaznico, s katero naj bi dobila obutev, opremo in obleko, nato pa mi je dejal, da bom kmalu obveščena, kam naj pridem v Ljubljano v babiško šolo. Kar pričakati nisem mogla, kdaj mi bodo povedali. Julija sem potem dobila sporočilo in napotila sem se v Ljubljano, kjer so nas kandidatke za babice najprej v Šentvidu pregledali. V Ljubljano sem se napotila peš, za kovčke pa smo popotniki izprosili kimpež, da nam jih ni bilo treba vso pot nositi. Potem smo opravljali izpit. Najbolj me je skrbel anatomija. Učila sem se je tako rekoč noč in dan. Ko sem delala izpit, me je prof. Lavrič pohvalil, da sem znala celo bolje kot tiste slušateljice, ki so že štirinajst dni pred menoj prišle na šolanje."

Molila sem, da bi se dobro izteklo

Koliko časa je trajalo šolanje?
"Šolanje je trajalo do konca julija naslednje leto. Potem bi morale iti izučene babice še na prakso v porodnišnico v Celovec. Nekaj prej se je končala vojna in profesor Lavrič nam je dejal, da bomo kar zaključile in nas bo delo samo naučilo."
Ste šli kdaj skupaj z mamo k porodnici, preden ste sami postali babica? Sta pozneje kdaj delali skupaj?
"Včasih sem še kot zelo mlado dekle spremljala mamo, vendar s porodnico nisem imela opraviti. Včasih so me prosili, naj kaj pripravim, zavrem vodo, pospravim. Ko sem pozneje že samostojno delala kot babica, pa me je mama vselej nadomestila, če je bilo treba. K prvemu porodu so me poklicali tisto leto septembra. Mama, ki bi sicer šla k porodu, je bila rav-



no pri neki drugi porodnici. Predtem mi je že večkrat napovedovala, češ boš že videla, ko boš sama doma in mene ne bo, pa boš morala iti k porodu. Zelo strah me je bilo, saj si na terenu prepuščen samemu sebi. V bolnišnici, kjer smo se učile, je bila v stiski že katera bolj izkušena pri roki, tudi vse potrebne instrumente in opremo si imel pri sebi. Bila sem torej sama doma, ko je prišla 12-letna deklica iz vasi v joku povedat, da bodo imeli otroka. Med potjo sem ves čas molila, da bi se vse srečno izteklo in res se je peti otrok v tej družini z mojo pomočjo srečno rodil. Ko sva se s takratno porodnico pozneje o tem pogovarjali, mi je velikokrat rekla: ne veš, kako sem te bila jaz takrat žalostna. Pričakovala je namreč mamo."

S kolesom k porodnicam

Menda ste vso svojo delovno dobo po terenu kolesarili?

"Res je. Že julija 1947, ko smo imeli v Kranju sestanek, na katerem so nas razporedili na terenu, sem tri tedne po porodu (takrat je rojen moj starejši sin Janez) sedla na kolo in se odpeljala v Kranj. Pozneje sem se po terenu vsa leta vozila s kolesom. Hitreje mi je šlo kot z avtobusom in peš, saj sem imela precej širok teren: v začetku Šenčur, Srednjo vas, Visoko, Milje... pozneje tudi Voklo, Voglje, Prebačovo, Trboje. Slednjega sem pozneje "oddala" eni od kolegic, ki je imela avto in ji je bilo tako bolj priročno kot meni. Sama pa sem dobila teren v Kranju, kamor mi ni bilo problem voziti se s kolesom. Vsak dan sem na kolesu opravila od deset do štirideset kilometrov. Tudi pozneje, ko so se babice vozile z motorji in avtomobili, sem ostala pri kolesu. Motorja nisem imela rada, saj mi moj ni hotel vžigati, za avto



pa nisem več marala delati izpita. Dovolj sem imela že izpitov, ki sem jih v šestdesetih letih opravljala še na babiški šoli. Tako sem svoj pokoj dočakala kar na kolesu. Nič me ni motilo, prav rada sem se vozila na ta način. Pred nekaj leti pa sem ga opustila, ko mi je začelo nagajati zdravje in se mi v glavi rado vrti."

Včasih ste babice vodile porode na domu, pozneje so žene odhajale v porodnišnico in se je vaše delo spremenilo. Koliko porodov pomnite na domu?

"Prvih deset let mojega dela je povezan s porodi doma. Kar okoli 70 ali 80 jih je bilo na leto. Takrat ni bilo važno, ali je petek ali svetek, dan ali noč, zima ali poletje. Ko je napočil ženin čas, je bilo treba iti. Možu sem obljubljala, da bom, potem ko bo zgrajena porodnišnica, tam iskala službo, saj je bilo terensko delo zelo naporno, družinsko življenje pa je trpelo. Ko pa je mož leta 1963 umrl, sem vendarle ostala na terenu, čeprav mi je bilo potem sami še težje vzgajati dva doraščajoča otroka. Tudi potem, ko je bila v Kranju že porodnišnica, je bilo še blizu dvajset porodov letno na domu. Natančnega števila, koliko otrokom sem svojčas pomagala na svet, nimam. Babice smo sicer vodile evidenco, pozneje pa sem si tudi sama v poseben zvezek beležila rojstva in obiske pri novorojenčkih. Še danes grem velikokrat gledat v te zvezke in se spominjam obdobja svojega babištva."

Nadaljevanje na 26 strani

Tiskovna agencija B.P. poročča



"Nič nenavadnega: šoferji ter ribiči tako ali tako radi pretiravajo in po Cerkljanskem se že cel teden govori, da je naš najmlajši Matej že ob rojstvu tehtal pet kilogramov in ima več las kot njegov ati." /Bogdana in Marko Remic iz Cerklj, ki imata od zadnjega septembrskega petka ob prvošolki Petri in cicibanki Anji tudi sina Mateja, ob rojstvu je bil velik natančno 50 cm in tehtal 3.050 gramov; Marko Remic je od maja 1995 lastnik prevozniskega podjetja Meteor, ki je od ustanovitve 'zraslo' že na štiri udobne turistične avtobuse/



"Gospa direktorica, ali lahko kar Vam dam moj prispevek, da boste na občini spisali peticijo zoper inšpektorico Bidovčev, ki z odločbami razburja mojega prijatelja župana?" /dr. Miha Brejc, minister za delo, družino in socialne zadeve; Marta Jarc, nova direktorica tržiške občine uprave, prej šefica občinskih financ; Vida Rastresen, svetnica v tržiškem občinskem svetu/



"Veste, draga gospa, starejši Gorenjci pravijo, da bo letos huda zima, kurilno olje bodo pa do novega leta še sedemkrat podražili!" /Črt Kanoni, odgovorni urednik GTV-Gorenjske televizije; ker je Črt tudi pri sekanju drv neznosno 'furjast', se Agencija B.P. opravičuje zaradi nejasne fotografije, saj niti pol sekunde ni bil pri miru/



"Ne, ne, vse je samo natolcevanje in 'čista fofvšarija'. Če sva midva z Mišo skupaj vozila na Rallyju GEOSS 2000, to ne pomeni, da imam pri njej privilegije in bom odslej bolj pogosto nastopal v oddajah razvedrilnega programa TV Slovenija!" /Jan Plestenjak, glasbenik in davkoplačevalec v Škofji Loki; Miša Molk, odgov. urednica razvedrilnega programa TVS/



"Časka, bolj počasi. Ne pretiravaj s hitrostjo, saj nismo na Formuli 1!" /Na skuterjih Peugeot Katarina Čas, voditeljica oddaj televizije Kanal A; Miran Ališič, komentator prenosov F-1 na Pop TV; Daniel Šmid - Danny, avtor oddaje Dannyjeve zvezde na Kanalu A, televizijsko najbolj angažiran bivši občan Železnikov, ki zdaj domuje na Dobnem v mengeški občini/

To so naši

139.



Vrečo, ki se ne da več pošiti, vržemo med stare cunje.

Italijanski

Na Jesenicah. (Gledališče Tone Čufar - direktor Jože Logar) so letošnjo gledališko sezono zastavili s pravljico igrano **Fran Saleškega Finčgarja Makalonca**. V tej poetični predstavi nastopajo: **Mira Bolte, Matjaž Mužan, Lidija Grilc in Rado Mužan**. Slednji je pravljico tudi režiral in opravil izbor glasbe. K celoviti izvedbi sta kvalitetni prispevek dodala še **Janez Mejač** (koreografija) in **Danica Zemlja** (kostumi).

V Galeriji Mestne hiše, Mali galeriji in Stebrišni dvorani (Gorenjski muzej Kranj) je do 15. oktobra na ogled razstava **Vaska Lipovca iz Splita**. Na otvoritvi sva nekaj prijaznih besed zastavila s priznanim kranjskim akademskim slikarjem **Vinkom Tuškom**. Mi je zaupal, da je navkljub dejstvu, da se je uradno že vpisal med upokojence še vedno polno ustvarjalno angažiran. **Francija Benedika** (kustos v muzeju in predsednik KS Kranj center) pa sem takrat zaprosil, če bi lahko skupini osmošolcev iz **Ljubljane (OŠ Trnovo)** predstavil **Prešernov gaj** (in ostale značilnosti Kranja povezane z velikim pesnikom). Ta zgodba gre pa takole. Gospod **Bogdan Osolin** iz omenjene šole me je poklical, da si želijo z njihovimi osmošolci ogledati našo predstavo **Butalci (GUD Kranjski komedijanti)**. Ker bodo že v Kranju bi bilo zagotovo



KUD Predoslje: Barčica po morju plava...

smotno, da združijo ta obisk še z ogledom omenjenih znamenitosti (tolikani bolj, ker Trnovo slovi, kot kraj neizpolnjene Prešernove ljubezni). Ker je bil Franci natanko na dan obiska odsoten (udeležba na srečanju arhivarjev Slovenije) smo za pomoč zaprosili direktorico muzeja **Barbaro Ravnik Toman**. In je prav prijazno uredila tako, da nas je iz zadrege rešila mlada kustosinja **Monika Rogelj**.

Preteklo soboto smo imeli slabo vreme. Vsaj na Gorenjskem je ves čas padalo. V KUD-u Predoslje (predsednica **Marija Vreček**) so na ta dan pripravili izlet za vse članice in člane. In so bili tako prijazni, da so na tokratno prijetno celodnevno morskno druženje povabili tudi Vašega poročevalca. Dogovorili smo se, da me poberejo na avtobusnem postajališču **Lobore**. Da naj bom pozoren na tak avtobus z lastovkami (Roman BUS). A, ko se prav na hitro "vkrcam" me je takoj pričakalo prvo veliko presenečenje. Za volanom tega velikega avtobusa je sedela voznica. Se je kasneje izkazalo, da nas je kapitan **Brigita** varno prevažala po načrtanih poteh. Še vreme nam je bilo naklonjeno in smo izpeljali celotni program (vožnja z ladjo po **Piranskem zalivu**, ogled mesta **Piran** pod strokovnim vodstvom, bogata ponudba morskih jedi...). Naši kolegi so izkoristili ta prijetni izlet tudi že za prve priprave študija nove gledališke premiere. Priznam, da je tokratni njihov repertoarni izbor zelo pogumen. V tej sezoni (premierna naj bi bila predvidoma februarja 2001) bodo uprizorili **Veliki briljantni valček Draga Jančarja**. **Mojca Basaj Kos** (pri predstavah, ki jih režira njen brat **Jože Basaj Backo** nastopa v vlogi scenografke) ter njen soprog **Bojan** sta okvirno najavila skorajšnjo slovestno otvoritve njihovega novega poslovnega objekta v **Britofu**.

Kranjski komedijanti smo kar lepo zastavili sezono. V tem tednu smo izvedli številna gostovanja po slovenskih šolah (praznovanje **Tedna otroka**) s predstavami **Pravljica o Mezičku**, **Butalci in Rdeča Kapica**. S slednjo pa bomo prihodnji teden razveseljevali otroke še na **OŠ Strazišče** ter podružnicah v **Besnici in Žabnici**. Tega obširnega programa ne bi zmogli brez pomoči naših sodelavcev iz naslova javnih del. Smo dolžni veliko zahvalo **Mestni občini Kranj (Mohor Bogataj + Barbara Čirič)** ter **Zavodu za zaposlovanje Kranj (Danijana Košir + Lidija Zelnik)**.

Zaradi slabega vremena so prestavili snemanje v **Pivki** na jutrišnji dan. Bom zato prikrajšan za dva imenitna dogodka. Ob 16.00 se bodo pričeli program prve trgovine na **Šmarjetni gori** (pri celotni tej zadevi sodeluje tudi **Gorenjski glas**; vse skupaj naj bi se zavleklo do jutranjih nedeljskih ur). Ob 19.30 pa bo v dvorani **Prešernovega gledališča** premierna predstavitev ameriške drame **Paule Vogel Kako sem se naučila voziti** (režija **Mateja Kolečnik**).

Diploma iz leta 1910

Posebno zanimiva je vaša družinska zgodovina, saj ste vi že četrta babica v rodu. Kaj so vam o svojem delu povedale vaše predhodnice, zlasti mama in stara mama?

"Prva babica v našem rodu je bila moja prababica **Marija Brezar**. Takrat si do poklica prišel po šesttedenskem tečaju. Moja stara mama **Jera Boštich**, rojena 1854, je sama rodila pet otrok, poleg babištva pa se je ukvarjala tudi z ostalim zdravilstvom. Rekli so ji šenčurki bog, kdove ali zato, ker je imela zdravilo za vse mogoče bolezni. Spomnim se, kako sva z mamo nabirali ržene rožičke, da jih je stara mama posušila, jih zmelala in ta prašek kot zdravilo vedno nosila s seboj. Tretja babica je bila moja mama **Frančiška Vreček**. Babica je postala leta 1910 in dolgo sem doma hranila njeno diplomu. Mama je rodila že dva otroke, preden se je izučila tega poklica. Menda je bilo to kar pogoj, češ da ji to da dragoceno izkušnjo. Takrat so porode še plačevali: za zavarovance je bilo 250 dinarjev, za kmečke ljudi, ki niso imeli zavarovanja, sto. Zanimivo pri moji mami je bilo tudi to, da je imela v stari Jugoslaviji kot babica položaj nekakšnega obrtnika. Pokojnine si tako ni prislužila, pač pa nekakšno socialno podporo za pot, ko ni več delala. Spomnim se, da sem petnajstletna zanjo zbirala dokumente, s katerimi je dokazovala opravljeno delo pri porodnicah, da ga je dobila plačanega. Šla sem vse od župnišča v Šenčurju do zdravstvenih uradov v Kranju. Mama mi je iz svoje babiške prakse povedala veliko zanimivega, tudi o tem, kako so žene rojevale na slami, po porodu pa so tisto vse zažgali. Težke pogoje dela, napor in tudi hude pretrse, ki spremljajo rojstva, pa je moja mama dobro prenašala. Bolje kot jaz, ki sem se sekirala za vsak zaplet. Saj poroda samega me ni bilo nikoli strah. Zнала sem ga izpeljati tako, kot je bilo treba, kadar pa mu zaradi otrokove lege ali česa drugega nisem bila kos, sem naročila, naj pokličejo zdravnika ali rešilca. Bolj sem se bala zapletov, ki nastanejo po porodu.

V času, ko sem službovala kot babica, ni umrla nobena porodnica, večkrat pa sem prišla h kateri, ki je bila že nezavestna. Pač pa je bilo nekaj mrtvorojenih otrok. To me je vedno potrla."

Mama je pomagala spraviti otroke na svet

Rojstvo je srečen družinski dogodek. So zaradi tega tudi vas v družine sprejemali z veseljem?

"Kadar je bil otrok zaželen in če je bil tudi spol, kakršnega so pričakovali, je bilo v hiši veselje. Takšni dogodki so bili tudi meni v veselje. Zato je babištvo, potem ko so žene odhajale roditi v porodnišnico, nekoliko izgubilo. Saj sem rada odhajala na obiske k novorojenčkom, da sem ženam svetovala, kako jih negovati, previjati, kopati in hraniti, vendar ni več tiste sreče, ki jo užiješ, ko ti v rokah zajoče pravkar rojen otrok. Vsakič je bilo tako, kot bi sama rodila."

Kdo je pomagal na svet vašima otrokoma?

"Moja mama. Posebno zanimivo doživetje je bilo rojstvo drugega sina. Prišli so me iskat, naj grem pomagat k porodu, pa sem morala odkloniti, češ da mi je pravkar odtekla voda in bom vsak čas sama rodila. Tisti čas tudi moje mame ni bilo doma, ker je bila pri nekem drugem porodu. Dolgo se nisem odločila, da bi poslala ponjo, saj se mi je zdelo, da moj čas še ni prišel. Ko sem začutila, da je čas, je mama prišla z onega drugega poroda in v nekaj minutah se je otrok rodil. Bilo je okoli polnoči. Potem se je vrnila k prejšnji porodnici in tam se je otrok rodil ob dveh ponoči."

V pokoju pogrešam otroke in matere

V kakšnem spominu imate torej svoje babiško obdobje?

"V lepem, čeprav je bilo tudi težko. Na terenu smo bile babice prepuščene same sebi, pogosto brez vsega, svoje instrumente smo tvorile najprej v cekarjih, preden so nam kupili značilne babiške torbe. Na porod je bilo treba mnogokrat peš, šele pozneje s kolesi in še kasneje z avtomobili. Zdi se mi, da je bilo v mojih časih največ porodov ponoči. Ko sem se po naporu nočnem delu vrnila domov, me je zamikalo, da bi legla in se naspala, a so me čakali še obiski pri novorojenčkih. Bom šla pa popoldne malce zadremat, sem si mislila, toda ko sem prišla domov, me je



čakalo drugo delo. Včasih so mi rekli, boš pa zvečer prej legla.

Preden so se začele posvetovalnice, sem žene obiskovala tudi pred porodi, zlasti tiste, ki so pričakovale prvega otroka, da sem jih pripravila na dogodek in svetovala, če jih je kaj zanimalo v zvezi z njihovim materinstvom. Tudi dojenje so tedaj zelo spodbujali. Spomnim se, da je žena po vojni od babice dobila posebno potrdilo, da doji in ji je zato pripadal dodatek k hrani. Takih zanimivosti je še več. Svoj babiški poklic sem kljub mnogim težavam rada opravljala in ga pozneje v pokoju zelo pogrešala."

Dve desetletji ste upokojeni. Ste si v teh letih odpočili od naporenega poklica?

"Prvi mesec po upokojitvi se mi je zdelo, da sem na dopustu, pozneje pa mi je postalo dolgčas po otrocih in po ženah. Pogrešala sem svoje delo in stike z ljudmi, ki sem jih bila vajena vse življenje. Najbolj pa so mi manjkali otroci. Preden sem postala babica, sem si želela biti otroška negovalka ali vzgojiteljica, za kar pa v moji mladosti ni bilo možnosti."

Štiri generacije babc ste bile v vašem rodu. Ker imate sinove in ne hčera, izročilo nadaljujejo drugi?

"Že leta 1975, ko sem zbolela za zlatenico in sem mislila, da ne bom več opravljala svojega poklica, sem del terena v Šenčurju prepustila svoji nečakinji **Franci**. Družinska tradicija se je torej nadaljevala. Nečakinja in nečakova žena sta babici, tega poklica pa se je izučila tudi hči ene od nečakinj, ki pa sedaj opravlja delo medicinske sestre." • D.Z. Zlebir



Napete zgodbe iz babiške prakse

Upokojene babice, ki so svoje dni službovale po terenih v občini Kranj, se pogosto sestajajo in izmenjujejo spomine. Letošnje poletje je bila gostiteljica **Mihaela Skuber** z Jezerskega, ki je kot babica začela pred več kot štiridesetimi leti, sprva pa je bila zadolžena za svoj domači kraj in Kokro. Pozneje je delala v Kranju in do obisti spoznala teren tja do Besnice, kadar pa je bilo treba, je nadomeščala kolegice tudi v drugih krajih. V prvih letih je vodila tudi več domačih porodov, saj so bile žene v dolini Kokre tako oddaljene od porodnišnice v dolini, da so se odločale rojevati doma. 125 takšnih porodov pomni **Mihaela**, k porodnicam in novorojenčkom pa je hodi la peš, pozneje je bila znana po svojem mopedu. Z njim se je nekoč udeležila tudi motorne dirke na Jezerskem, na kateri je bila sicer zadolžena za prvo pomoč. In je zmagala, ker je bila v kategoriji tekmovalk pač sama. Doma še vedno hrani nekaj starih babiških "orodij", med njimi tudi priročni sterilizator na špiritni gorilnik, ki je bil za tiste čase, ko so babice instrumente še prekuhavale v loncu, kar do bra oprema.

Tudi **Tončka Dovžan** iz Kranja ima na svoje babiške čase bogato zakladnico zanimivih spominov. Začela je leta 1950 v Trzinu, in tam več let tudi ostala. Iz tistih časov pomni kar tisoč porodov na domu. Kdaj naj katera od žena rodi doma, je odredil tamkajšnji zdravnik. Pešačila je v oddaljene kraje Lom, Jelendol, Podlublje... včasih pa so jo prišli iskat z vozom in tudi konja je jezdila, kadar ni šlo drugače. Vse sorte je doživela: ljudje niso imeli plenice, vode, celo suhih drv ne. Kadar je šla k porodnici v Lom, je domačim vselej zabičala, naj pripravijo suha drva. Ko se je pri neki porodnici nekoč tako kot ponavadi dolgo umivala, preden se je loti-

la poroda, jo je eden od domačih vprašal, ali se nemara že več mesecev ni umila. Takih in podobnih prilog je bilo še veliko. Pozneje je službovala v Kranju in tam pred petnajstimi leti tudi dočakala pokoj. Ob upokojitvi ji je kolegica v Gorenjskem glasu namenila celo stran.

Ivanka Katern iz Cerkelj je svojo babiško kariero začela na rodnem Dolenskem, nato pa sredi šestdesetih let prišla v Cerkle. Tam je na terenu nadomestila babico **Kovačevce**, ki ji je poleg nepotkov pustila tudi obilo zanimivih zgodb iz življenja tamkajšnjih ljudi. Svoj okoliš je do dobrega spoznala in ko je hodila na obiske k novorojenčkom, je ubirala mnoge bližnjice. Velikokrat se je mudilo in takrat je bilo treba po najbližji poti kar čez travnike in dvorišča. Porodov na domu skoraj da ni imela. Spomni se kakih treh, za katere so se družine namenoma odločile, drugače pa so žene rodile doma le v primeru, kadar jih je porod prehitel. Ivanka pravi, da je v svoji službi srečala različne ljudi, večinoma so jo lepo in z veseljem sprejeli. Babice so, razen terenskega dela, delale tudi v posvetovalnicah in zadnja leta v materinskih šolah, Ivanka pa se je od tega poklica poslovila in pred upokojitvijo delala v splošni ambulanti v Cerkljah. Spominov na babiška leta bi bilo lahko za polno knjigo in tudi brali bi se kot roman. Tako so se denimo spomnile dramatičnega primera, ko sta starša popivala, doma pa ju je čakala gruča otrok z najmlajšim novorojenčkom, prepuščenim skrbi še predšolskih bratov in sester. Zanimiva se jim je zdelo družina, kjer so okrog otroške postelje navezali česen, da bi odgnali zle duhove. Ali pa navade, ki je doma v bogatejših krajih, kjer otroku ob rojstvu v zibelko polagajo denar. Tončki se je zdelo prav nesnažno, ker so detetu umazane bankovce rinili prav k obrazu.

Petek, 6. oktobra 2000

1. oktobra je bil Mednarodni dan starejših

Starost je kot jesen, tiho pričakovana

Počutim se še mlado, je ob prireditvi ob Mednarodnem letu starejših dejala Marija Bliznac, stanovalka Doma starejših občanov v Preddvoru. V zavesti, da ti je lepo in uživaš vsak dan posebej, je jesen življenja prijetna.

Preddvor, 6. oktobra - Starost je kot jesen, tiho pričakovana, sprejeta kot starost vsega rastočega, kot darilo za vse prestane viharje mladosti, za vse težke ure zrelih odločitev. S to mislijo so v Domu starejših občanov v Preddvoru povabili na prireditev ob Mednarodnem dnevu starih ljudi. V domu jih živi 189 in po besedah direktorja Petra Starca se domsko osebje zanje ves čas trudi, da bi jim bilo življenje kot praznik. Ob prazniku so v dom povabili ženski pevski zbor Društva upokojencev Preddvor in Dušico Kunaver. Prvi jim je pel lepe pesmi, druga pa jim je približala slovensko pripovedno izročilo.



Pozorno prisluhnimo ljudski kroniki iz ust Dušice Kunaver.

Tudi srečanja, ki jih pogosto prirejajo v preddvorskem domu, pričajo o tem, da je starost lahko lepa. 74-letna Marija Bliznac, že šest let stanovalka v tem domu, svojo jesen življenja dobro prenaša.

"Ne počutim se še staro. V domu mi je lepo, še vedno kaj malega postorim in si tako krajšam čas. Delam v pralnici, najdem pa si tudi druga opravila. S preddvorskimi upokojenci grem velikokrat na izlete. Prijavila sem se tudi k tečaju nemščine, saj bi se rada kaj novega naučila. V domu so me pred leti prijazno sprejeli, ko sem brez vsega prišla iz Bosne in mi tu ponudili drugi dom. V Kranju imam sestro, tako da nisem čisto brez bližnjih, posebej rada pa imam torkova srečanja s prostovoljkami."

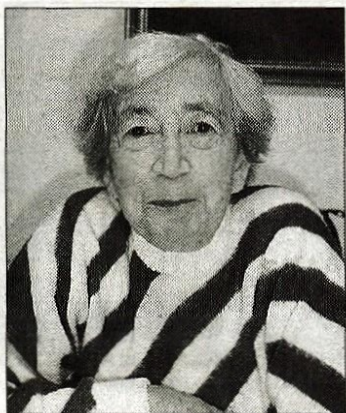
78-letni Tilki Kristančič pa humor pomaga pri premagovanju starostnih tegob.

"Raje bi bila seveda mlajša, vendar kar dobro prenašam svoja leta. Rada pojem v domskem pevskem zboru, vendar sem sedaj prehlajena in bolj na bas narejena. Prej sem veliko šivala, saj sem po poklicu šivilja, sedaj pa raje pišem spise v glasilo, ki ga izdajamo v domu. Med sstanovalec v domu tudi raznašam pošto. Sprašujete, ali so me veseli? Seveda, še bolj pa bi me bili, če bi prinašala tudi denar." V dom vsak torek prihajajo prostovoljke, ki se družijo s starimi v okviru skupin za samopomoč. Gre za mlajše upokojenke, za katere je srečanje s pozno starostjo posebna izkušnja. Olgi Lombar je delo s starejšimi v veselje, še posebej zato, ker se z veseljem učijo.

"Kadar vprašam člane moje skupine, kaj bi sedaj počeli, 80-letni Matija vselej reče: dajmo se kaj učiti! Leta niso ovira, da ne bi bili vedoželjni. Všeč mi je



Prostovoljke Marica Hace, Brigita Ferber in Olga Lombar rade prihajajo v dom.



Marija Bliznac



Tilka Kristančič

tudi njihova odločenost, da čimveč naredijo sami, da ne bi bilo odvisni od drugih. Res so prave korenine: ne dajo se."

Marica Hace je imela od nekdanjega doma stare ljudi, njena babica ji je bila za vzor. Zato rada prihaja v preddvorski dom in se družijo s starejšimi. Ugotavlja, da se je od njih doslej že veliko naučila, morda tudi za lastno starost. Brigita Ferber pa se s starostniki družijo prek javnih del. Preseneča jo, koliko stari ljudje vedo in kako so pripravljeni svoje znanje in izkušnje deliti z drugimi. Čeprav jim

zdravje ne služi več in jih je veliko na invalidskih vozičkih, dobro prenašajo starost. Prostovoljke pa pohvalijo tudi prijazno skrb osebja za starostnike. Pred desetletji so bili domovi za stare res še bolj podobni hišnicam. Ko si prišel na obisk, ti je v nos udaril vonj po urinu. Danes je drugače, prijetneje, razen dobrega standarda pa skušajo stari ljudem jesen življenja napolniti tudi z vsebino. Srečanje s prvim zborom iz Preddvora in Dušico Kunaver je le ena takšnih vsebin.

• D.Z.Žlebir

Odprte dlani

V Škofji Loki odprli enoto invalidskega podjetja Želva

Delo za prvi ducat invalidov

Invalidsko podjetje Želva, ki je nastalo na pobudo Društva za pomoč duševno prizadetim Sožitje, je ta teden odprlo že drugo enoto izven Ljubljane. V Škofji Loki bo delo spočetka dobilo 12 invalidov, zaposliti pa je možno 30 ljudi.

Škofja Loka, 6. oktobra - Ljudje s posebnimi potrebami imajo pičle možnosti za zaposlitev. S to zavestjo je Sožitje, društvo za pomoč duševno prizadetim, ustanovilo podjetje Želva, kjer zaposlujejo te ljudi. V Ljubljani deluje več enot tega podjetja, osnovali pa so ga tudi v Novi Gorici in sedaj v Škofji Loki. V Ljubljani invalidi, zaposleni v Želvi, vzdržujejo Pot prijateljstva, obstaja pa še vrsta drugih programov, od šivilstva, vrtnarjenja, komunalne dejavnosti do servisa za vzdrževanje stanovanjskih in drugih prostorov. Tudi v Škofji Loki nameravajo začeti s tako imenovanim "zelenim programom", se pravi komunalnim urejanjem okolja, pozneje pa se bo dejavnost razširila tudi na druge dejavnosti.

Ob slovesni otvoritvi enote Želva v Škofji Loki je bilo izrečenih veliko spodbudnih besed, da bi ta dejavnost, namenjena ljudem s posebnimi potrebami, dobro zaživela. Direktor Želve Vinko Bilič je govoril o dejavnosti tega invalidskega podjetja, ki sedaj zaposluje že 173 ljudi, od tega 135 invalidov. Za socialno varnost invalidov je najboljše poskrbljeno, če imajo delo in možnost zaslužka, obenem pa to krepiti tudi njihovo samozavest in samospoštovanje. Župan občine

Škofja Loka Igor Draksler je govoril o tem, da namerava občina na novo poskrbeti za urejanje okolja in je to delo poverila podjetju Želva. Gre za humano odločitev, so menili predstavniki Želve, hkrati pa tudi poslovno pravilno, saj Želva odlikujejo kvalitetne storitve. K besedi so povabili tudi Štefko Kučan, sooprogo predsednika države, ki podpira vsako dejanje v prid invalidov, in poslanca državnega zbora dr. Jožeta Možgana, predsednika parlamentarnega odbora za



vprašanja invalidov. Predsednik Sožitja Tomaž Jereb pa je govoril o težavah pri zaposlitvi mladostnikov s posebnimi potrebami in prednosti, ki jih pri rešitvi tega problema prinaša podjetje Želva. V Škofji Loki bo začetek delalo 12 ljudi, pozneje pa bi radi program razširili še na vzdrževanje stavb in čiščenje, tako da bi bilo sčasoma dela za 30 invalidov. Želva enota v Škofji Loki ima prostore v nekdanji vojašnici, društvo Sožitje pa je poskrbelo za kombi, ki bo invalide vozil na delo. • D.Z.Žlebir

Darovali ste

Zdravilo se je več kot 350 zasvojenцев

V mednarodno organizacijo terapevtskih skupnosti Dianova (nekdanji Le Patriarche Engelmeier) se je od leta 1994 do danes zdravilo več kot 350 slovenskih zasvojenцев. Vstop v terapevtsko komuno je tem ljudem omogočilo Društvo Up, ustanovljeno za pomoč zasvojenčcem in njihovem svojem. Večina ljudi, ki se je zdravila v komuni na tujem, je imela po končanem zdravljenju težave z vrnitvijo v domače okolje. Ves čas je v terapevtskih centrih Dianova na zdravljenju povprečno sto slovenskih zasvojenцев v različnih fazah programa. Zadnja reintegracijska faza terapevtskega programa Dianova pa poteka v Dianovinih centrih v vsaki državi posebej. V Sloveniji teh centrov ni, torej te faze za slovenske zasvojenčce ni bilo mogoče izvajati in jim tako ni bilo mogoče zagotoviti celotnega programa zdravljenja. Zato zahteva, da slovenskim zasvojenčcem nudijo možnost reintegracije po njihovem, seveda našim razmeram prilagojenem programu. Dianova namreč ne želi sprejemati na zdravljenje zasvojenčcev, če jim ne more omogočiti zadnje faze zdravljenja. Društvo Up je zato najelo stanovanje s šestimi ležišči in s tem omogočilo vsaj za moške zdravljenje reintegracijsko fazo zdravljenja. Ta naj bi potekala od 3 do 6 mesecev, v tem času pa naj bi si vsak udeleženec zagotovil delo, si poiskal stanovanje, se vpisal v šolo ali tečaj in se tako vključil v normalno življenje in socialno okolje. Reintegracijski center je Društvo Up odprlo prejšnji teden v Ljubljani.

V Mengšu odpirajo Našo hišo

Mengeš, 6. oktobra - Minister za delo, družino in socialne zadeve dr. Miha Brejc bo danes popoldne v Grobljah položil temeljni kamen za Našo hišo. Pričakujejo tudi častno gostjo Štefko Kučan. V programu bodo sodelovali dramska skupina Metulj, kantavtor Franc Juvan in Dominik Krt na klaviraturah in narodnozabavni ansambel Sicer. Naša hiša je projekt Invalidskega centra Mengeš, ki želi z novo hišo zagotoviti prostor za ljudi s posebnimi potrebami.



Kranj, 6. oktobra - Konec tedna je Kranjčan Darko Voršič v Srednji trgovski šoli v Kranju priredil razstavo gobelinov in slik, izdelanih v zanimivi tehniki. V petek, soboto in nedeljo so si prodajno razstavo lahko ogledali dijaki te srednje šole, pa tudi drugi obiskovalci. Šlo je za dobrodelno razstavo, je dejal avtor, saj bo del denarja od prodaje namenil otrokom. Dodal je še, da mu je razstavo omogočila ravnateljica omenjene šole gospa Jožica Bavdek. Foto: Gorazd Kavčič

Mednarodno leto prostovoljstva

Prihodnje leto bo Mednarodno leto prostovoljstva, zato so se v Slovenski filantropiji - Združenju za promocijo prostovoljstva odločili, da bodo ob tej priložnosti priredili tretji slovenski kongres prostovoljstva. Gre za tradicionalno srečanje prostovoljcev, njihovih mentorjev in organizatorjev prostovoljstva. Pripravljajo ga v februarju, njegovo osnovno temo pa posvečajo svetovnemu problemu, ki že dlje časa na široko vstopa tudi v slovenski prostor - revščini in socialni izključenosti ter spopadanju s to problematiko. Na kongresu, ki bo 2. in 3. februarja v Ljubljani, bodo govorili zlasti o tem, kaj lahko storijo prostovoljci, nevladne organizacije in civilnodružbena gibanja, kaj pa država, da bi zmanjšali vpliv revščine na kakovost življenja in možnosti ljudi, predvsem najbolj ranljivih in ogroženih skupin, mladih in starih.

Hospic spremlja hudo bolne in umirajoče

Slovensko društvo HOSPIC (organizacijski odbor Kranj) nudi informacije o spremljanju hudo bolnih in umirajočih vsak četrtek od 16. do 18. ure na telefonski številki 04/208 22 86. Svetujejo prostovoljci, posebej usposobljeni na tečajih.

NOVO didaktična igra SLADKORNA BOLEZEN

Za vse, ki želite na igriv in nevsiljiv način spoznati to bolezen.

CENA:

6000 sit

DDV je vbruvan + poštšina

Naročila sprejema:
Tiskovna agencija MOREL
Rimska 8, 1000 Ljubljana
Tel./fax: 061 125 83 26
E-mail: morel@si21.com

V zdravstvu beseda igra ni velikokrat navzoča, češ saj zdravje ni igra, zdravljenje ni igra, temveč je igra značilna samo za otroke. Še manj pa se razmišlja, da bi igro lahko s pridom uporabili tudi pri ozaveščanju in to celo odraslih, ki se srečujejo z zdravstvenimi tegobami. Še posebej takšnimi, ki imajo značilnosti kroničnih obolenj. Didaktično igro lahko uporabljajo družinski člani, vzgojitelji in varovanci, člani društva, lokalne skupnosti, prijatelji. Smotno vključevanje didaktične igre v zdravstvenovzgojno delo dviga motivacijo za delo, včasih pomaga prenašati teorijo v prakso in nevsiljivo spodbuja razvoj različnih sposobnosti in spretnosti. Vsebinska prvega izida didaktične igre je namenjena sladkorni bolezni.

V oktobru izbiramo GORENJKO/GORENJCA
meseca SEPTEMBRA 2000

Nova predloga: Eva in Karlo

Na Gorenjskem že sedmo zaporedno leto vsak mesec, s tedenskimi glasovanji na tri različne možnosti v šestih medijih poteka NAJ-NAJ-NAJ vsegorenjska akcija popularnosti pod naslovom "GORENJKA/GORENJEK MESECA". V njej sodelujete: bralke in bralci Gorenjskega glasa; poslušalke in poslušalci vseh štirih gorenjskih nekomercialnih radijskih postaj - Radia Kranj, Radia Sora, Radia Triglav Jesenice in Radia Gorenc ter gledalke in gledalci GTV - Gorenjske televizije. Danes, prvi oktobrski petek, začnemo novo celomesečno akcijo popularnosti, izbor GORENJKE/GORENJCA meseca SEPTEMBRA 2000. Pravila o sodelovanju v štirih radijskih in televizijskem glasovanju, ki vsa potekajo "v živo" neposredno v oddaje, vam bodo povedali voditelji teh oddaj. **Najbolj preprosto je glasovanje na dopisnici**, na katero vpišete enega od obeh predlogov za GORENJKO/GORENJCA MESECA in jo pošljete na naš naslov: **GORENJSKI GLAS**, p.p. 124, 4001 Kranj. Če boste Vašo glasovnico oddali v pisarnah gorenjskih turističnih društev in agencij, s katerimi odlično sodeluje Gorenjski glas, niti ne potrebujete poštne znamke. Naši sodelavci so tudi v letu 2000 turistična društva Bled, Bohinj, Dovje-Mojstrana, Jesenice, Kranj, Kranjska Gora, Radovljica, Škofja Loka in Trzin; ter Turistična agencija Meridian s poslovalnicama na Jesenicah in v Lescah. Ne pozabite: poština je že od 1. julija spet višja in zato **ZNOVA poudarjamo, da premalo frankiranih dopisnic ali pism na pošti ne prevzemamo, če je prevzem vezan na plačilo porto oz. dvojne poštne s pribitkom**. To seveda ne velja le za glasovnice v tej akciji, temveč tudi za ostalo premalo frankirano pošto! Praktičen nasvet: na poštah ali v trafikah kupujte nove znamke, ki imajo črkovno oznako za frankirno vrednost (A oziroma B), in v primeru podražitev se vam ne bo zgodilo neprijetno presenečenje.

Na kratko predstavljamo eno Gorenjko in enega Gorenjca, ki sta prejšnji mesec s svojim delom in dosežki posebej opozorila nase:



Eva Tomšič Porenta



Karlo Okretič

EVA TOMŠIČ PORENTA, predsednica Društva Deteljica, ustanovljenega pred šestimi leti in v katerega so vključeni starši iz posvojiteljskih družin vse Slovenije; prejšnji mesec je Deteljica ob jezeru Črnava v Predvoru pripravila že šesto vsakoletno srečanje posvojiteljskih družin

KARLO OKRETIČ iz Gozd Martuljka, najstarejši občan kranjskogorske občine, prvi martuljski župan in ustanovni član Lovske družine Kranjska Gora; prejšnji mesec je Karlo praznoval stoti rojstni dan

V zadnjem glasovalnem krogu smo v glasovanju za GORENJKO/GORENJCA meseca AVGUSTA 2000 prejeli še 174 glasovnic (v prvem tednu 98, v drugem 396, v tretjem 363, v četrtem kar 649). Topolčanki ŠPELI JEMEC ste namenili 83 glasov v prvem, 359 v drugem, 327 v tretjem, kar 618 v četrtem in še 144 v petem glasovalnem tednu; štajersko gorenjskemu trgovcu in sejmarju BOŠT-JANU MAROVU pa 15 v prvem, 37 v drugem, 36 v tretjem, 31 v četrtem in 30 v zadnjem glasovalnem tednu. ŠPELA JEMEC je po Vašem izboru GORENJKA MESECA AVGUSTA 2000.

V največji, najbolj tradicionalni gorenjski akciji popularnosti sodelujejo tudi FRIZERSKI ATELJE SILVA, ki ga odslej najdete v BRITOFU 292 v Kranju, v bližini samopostrežbe Živila, telefon 04/23-43-070 ali GSM 041/405-366, Fitness center KRANJ, Radovljica, Gorenjska 41, telefon 04/53-12-623, in Lepotni studio FENIKS Bistrica pri Trzinu, Kovorska 17, telefon 04/59-46-009. V Frizerskem ateljeju Silva vsak teden uredijo frizuro eni (ali enemu) od vseh, ki ste v posameznem krogu glasovali za Gorenjko/Gorenjca meseca, v fitnessu Krpan in v Studiu Feniks pa vsak teden po eden od glasovalcev uživa v najsoodnejšem solariju. Poleg tega JERNEJA LIKAR s sodelavkami ekskluzivno poskrbi za novo frizuro vsak mesec tudi tisti oz. tistemu, ki po Vašem izboru zmaga v akciji Gorenjka/Gorenjec meseca. V Frizerski ateljeji SILVA v Britofu 292 je torej povabljen ŠPELA JEMEC. Izmed prejetih glasovnic poleg tega v VSAKEM glasovalnem krogu izžrebamo še sedem sodelujočih, ki ste glasovali z dopisnicami, v radijskih ali televizijskih glasovanjih. V Frizerski ateljeji Silva v Britofu 292 pri Kranju je tokrat povabljen MARIJA ČELESNIK z Jesenic; v Studiu Feniks v Bistrici pri Trzinu je povabljen ZDRAVKO SKUMACE iz Šenčurja; v Fitness studiu Krpan Radovljica pa pričakujejo NINO BACK iz Zasipa. Tri vrednostna pisma po tisoč tolarjev prejmejo: 1. Matjaž Levičnik, Peretova 14, Trzin; 2. Anamarija Urbanija, Moškričeva 46, Ljubljana in 3. Mira Nadižar, Srednje Bitnje 81, Žabnica. Štiri Glasove reklamne artikla pa pošljemo naslednjim: 1. Marko Gams, Ljubljanska 42a, Velenje; 2. Matej Žist, Pijava Gorica 149, Škofljica; 3. Alojz Prostor, C. Kokrškega odreda 23a, Kranj in 4. Nina Likozar, Jezerska c. 84a, Kranj.

Vesela jesen na Jesenicah

Proslavljali smo skupaj z domačini

Sklepna prireditev ob prazniku krajevnne skupnosti Sava na Jesenicah je bila v nedeljo popoldne v dvorani Gledališča Toneta Čufarja.

Jesenice, 5. oktobra - Tokrat smo se dobili na prireditvi Vesela jesen, prvič pa smo jo pripravili skupaj s krajevno skupnostjo Sava Jesenice, drugo največjo krajevno skupnostjo v občini, ki je minuli konec tedna praznovala krajevni praznik in podelila priznanja za uspehe. Proslavili smo skupaj z vodstvom krajevnne skupnosti, prišel pa je tudi župan Boris Bregant.

Ob domači plesni skupini pod vodstvom Tine Tome in duetu trobent - državnem prvaku Matjažu Noču in Janezu Urevcu, smo se pogovarjali tudi s predsednikom

Društva upokojencev Srečkom Krčm in predsednikom zveze kulturnih organizacij Jožetom Varlom. Z nami pa so bili tokrat še člani ansambla Obzorje in Ble-goš, svetovni prvak na diatonični harmoniki Matjaž Kokalj in mojs-trici na citrah Tanja in Katja Kokalj.

S predsednikom krajevnne skupnosti Tomažem Mencingerjem in županom občine Borisem Bregantom pa smo se strinjali, da ob uspehih, ki jih beležijo v tem delu občine Jesenice, tudi prireditve, s katero smo proslavljali, ni zadnja. • A. Žalar



Sponzorji Mihaelovega sejma

Mengeš - Mihaelov sejem, čepav je prirediteljem v nedeljo nagajal dež in je zato povorka s predstavitvijo jubilarov odpadla, je uspel. Opravičujemo se zaradi napake v naslovu prispevka v Gorenjskem glasu v torek. Pravil-

no je, da je Mihael prijateljaval s Florjanom. Sejem pa so si predvsem v soboto ogledali številni obiskovalci iz različnih krajev Gorenjske in tudi Slovenije.

Prireditve pa so ob Gorenjskem glasu, ki je bil glavni medijski

sponzor, letos podprli: Občina Mengeš; Servis Debevc; Avto Car, d.o.o.; Ford servis Trzin; Avto Teh-na VIS in Kosec, d.o.o.; Avto Cera-r Kamnik; Avtogen, d.o.o. Trzin; Limato Mengeš; Glaso Men-geš; Roletarstvo Kosec Mengeš; Pa-ko Mengeš; Zora Mengeš; Pi-vovarna Laško; KARO Mengeš; Varnost Mengeš, Štepec obliko-valnica napisov; Tabin Trzin; Melin Mengeš; Bar Mengeš Pub; Me-dic Mengeš; LGM & GREGORC Mengeš; Hranilno kreditna služba Domžale; MBB Mengeš; KALCER Trzin; Vendo Mengeš; Menjalnica Robson Mengeš; AKROL Alojz Kos-sec Mengeš; Zavarovalnica Triglav OE Ljubljana, PE Domžale, Kam-nik.

ips

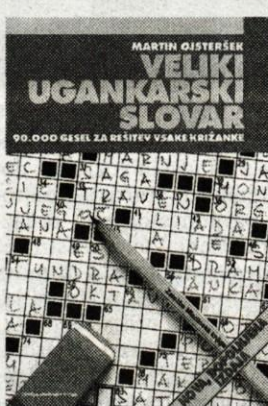
izobraževanje
prevajanje
svetovanje

Marjeta Ekar

prireja tečaj

NEMŠKI POSLOVNI JEZIK I., II.

Informacije: tel.: 041 663335, fax: 211 430



VELIKI UGANKARSKI SLOVAR

1. knjiga Opisi gesel po abecedi
2. knjiga Gesla po abecedi

Avtor: Martin Ojsteršek

Urednik: Miha Kovač

Cena: 22.760 SIT

Število gesel: 90 000

Obseg: 2564 strani

Format: 17 x 24,5 cm, dve knjigi v za-ščitnem ovitku

Naklada: 10 000 izvodov

Po izjemnem uspehu prve izdaje Velikega ugankarskega slovarja iz leta 1993, ki smo jo pri Založbi Mladinska knjiga prodali v kar 27 000 izvodih, smo pripravili novo, dopolnjeno in razširjeno izdajo. Zaradi svoje obsežnosti in preglednosti, vsebuje kar 90 000 gesel (skoraj trikrat več kot v prvi izdaji), je slovar razdeljen v dve knjigi. Gesla, ki jih potrebujemo za reševanje križank in drugih ugank, lahko v njem iščemo po dveh ključih (v vsaki knjigi po enem): po abecedi gesel (pojmov, besed, rešitev) in po opisih (razlagah). Tako kot pri križankah so opisi sestavljeni čim krajše, iz omejenega števila besed, ki so nujne in bistvene za prepoznavanje tega pojma. Na prvem mestu je vedno beseda, ki nas pravilno usmeri in je pri reševanju nekakšno vodilo. Skupaj z naslednjimi omogoči natančno in hitro odkritje pojma, ki se skriva pod iskanim opisom.

Srečni dobitniki vstopnic

Policija na pomoč v Mengšu

Kranj, 5. oktobra - Za premierno predstavbo Policija na pomoč jutri, 7. oktobra, ob 19.30 v Kulturnem domu v Mengšu, so srečni dobitniki brezplačnih vstopnic naslednji: Barbara Čušnik, Kidričeva 5, Kranj; Darinka Kokalj, Zgornje Jezersko 102/b; Minka Košir, Zgornje Jezersko 102/b; Katarina Šiderle, Spodnje Jezersko 19; Tanja Klemenčič, Stara Oselica 51; Darja Šter, Zgornji Brnik 18; Tatjana Bogataj, Janca Puharja 2, Kranj; Štefka Baliž, Ob jami 8, Vodice; Janez

Baliž, Ob jami 8, Vodice; Milena Pavlin, Tuga Vidmarja 8, Kranj; Olga Pavlin, Vrečkova 6, Kranj; Karla Stare, Britof 109, Kranj; Tončka Ažman, Francarija 24; Mojca Zadnikar, Predoslje 108, Kranj; Karmen, Gogalova 6, Kranj; Vilma Stanovnik, Podlubnik 190, Škofja Loka; Tomo Stanovnik, Podlubnik 190, Škofja Loka.

Vstopnice dvignite z osebnim dokumentom jutri, v soboto, 7. oktobra, najkasneje do 19. ure pri blagajni Kulturnega doma v Mengšu.

Prireditve z Gašperji

Kranj, 5. oktobra - Na zanimivo prireditve vabijo v nedeljo, 8. oktobra, Gašperji. Ansambel bo nastopil na veliki prireditvi pod največjim šotorom v Evropi v Kastelruthu na Južnem Tirolskem blizu Val Gardene. Na tej vsakoletni prireditvi igrajo vedno najbolj popularni ansamblji. Letos bo v nedeljo od 14. do 18. ure pod šotorom, ki sprejme 12 tisoč obiskovalcev, to ansambel Gašperji, ki vabijo svoje

prijatelje in ljubitelje njihove glasbe na izlet z njimi z avtobusom. Vožnja s koncertom stane 4.500 tolarjev, naročila in rezervacije pa sprejema Avtopralnica Pelko na Visokem. Odhod avtobusa bo v nedeljo, 8. oktobra, ob 6. uri izpred avtopralnice Pelko na Visokem, ob 6.20 pa z avtobusne postaje v Kranju. Vrnitev domov je predvidena v nedeljo okrog 23. ure. • A. Ž.

LASERSKA EPILACIJA IN OSTALE KLASIČNE OBLIKE EPILACIJE IN DEPILACIJE

Studio lepote za vse, ki pričakujete več od obljub

STUDIO MA

STUDIO ZA NEGO OBRABA IN TELES

NEBOTIČNIK IV. NABSTROPJE, BLEIWEISOVA 6, KRANJ

STUDIO MA

MED. EST. CENTER BLEIWEISOVA 6

tel.: 226-794, del. čas: od 8. - 20. ure

PREDEBELE POČITNICE

Se je tudi vam zgodilo, da ste na dopustu "malo" pridobili, so tudi vaš trebušček "okrasili favdki", pa rit, ni nekam tresoča?

PREDRAGA JESEN

Že razmišljate, da bi čvrsti pas pri hlačah zamenjali raje z ELASTIKO - "da bo za dalj časa dobrol"

MASTNA ZIMA

"Topla zimska hrana, mirno življenje in debela oblačila", odlični pogoji, da boste naslednjo pomlad z grozo zapravljali za oblačila VEČJIH ŠTEVILK.

AKCIJA

6 + 4 (ŠEST OBISKOV PLAČAŠ, ŠTIRI POKLONIMO)

Lepo oblikovano telo je zdravo, čvrsto, še tako preprosto oblačilo je na njem učinkovito. V vsakem trenutku imamo sami sebe in del zadovoljstva s samim seboj je tudi naše telo. Privlačno gibanje telesa, sijoč nasmeh, uresničite to, kar nosite v sebi. TAKO!

Enajst tednov boste čitali isti oglas in če vam njegova vsebina ni všeč, zaprite oči in se vprašajte: ZAKAJ?

STUDIO Ma

PERMANENTNI MAKE - UP: USTA, OČI, OBRVI, IZDELOVANJE TATUJEV

Gobarska razstava v Kranju

Kranj, 5. oktobra - Gobarsko društvo Kranj pripravlja tradicionalno Gobarsko razstavo. Odprli jo bodo v sredo, 11. oktobra, na Gorenjskem sejmu v Kranju. Odprta pa bo vsak dan med 9. in 18. uri v do 13. oktobra. Letošnja razstava bo v prostoru nekdanje gostilne Sejem pri vhodu na sejem. Gobarsko društvo pa tudi letos še posebej vabi mladince in šolarje, da si ogledajo razstavo. Za šolarje bo vstop prost. • A. Ž.

Gorenjski glas Več kot časopis V Dupljah 21. oktobra

Duplje, 5. oktobra - S kulturno turističnim društvom Pod krivo jelko v Dupljah bomo v soboto, 21. oktobra, pripravili veselo prireditve. Od domačinov se bodo predstavili ženski in moški pevski zbor, šolarji, citrarji in še kdo. Prireditve bo ob 19. uri.

ASTROLOŠKI KOTIČEK

Šifra: "Maja"

Draga gospa! Nikakor vam ne morem pomagati pri rešitvi vaših finančnih težav. V zvezi s tem se boste morala obrniti na najbližji Center za socialno delo. Skušala pa vam bo osvetliti vaše težave z astrološkega vidika.

Sonce je ob vašem rojstvu stalo v znamenju leva, torej na svoji višini. Kakor vsi levi, tudi vi - čeprav se tega najbrž sploh ne zavedate - zahtevate prevlado nad svojim močem. Moški pa ženskam tega nikoli niso dovolili. Zato imate tudi občutek, da so se z njim na čelu vsi zarotili proti vam, pa verjetno ni tako. Na žalost pa niste napisali, v katerem znamenju je rojen mož.

Vaše Sonce, ki se sicer nahaja v 5. hiši prijateljev, je močno zasenčil Pluton. Pluton vam je dobrodu zagrenil življenje, vzel vam je tudi prijatelje.

Ste oseba, ki čuti močno potrebo po raziskovanju svoje lastne osebnosti. Veliko časa v življenju ste vedno namenili raziskovanju globin vaše duše, ob tem, da vam Luna v devici ni dovolila, da bi spremenila svoje vedenjske navade in vzorce. Kot pišete, ste delno spremenila svoje okolje, ne pa sami sebe, manjka vam duhovna rast.

Mars je nesrečno postavljen v tehnično, v vaši hiši zakona in povzročja, da pogosto napačno odreagirate. Od moža oziroma od zakona nasploh imate prevelika pričakovanja, celo bi lahko rekla, da sanjate o idealnem zakonu, ki ga nobeden od nas ne more doseči.

Poleg tega je iz karte razbrati, da vas vsakodnevne težave zelo močno prizadenejo. Dolgo časa nosite trpljenje v sebi in analizirate dogajanja okrog sebe in s tem močno mučite najbolj sebe, pa tudi vašo okolico. Od drugih pričakujete red, pa vendar se vprašajte, ali ga imate tudi vi.

Moder človek pa vendar ne dovoli, da ga vodijo njegove zvezde, ampak si jih podreja v svojo korist.

Severni Lunin voz v vaši 1. hiši osebnosti vam veleva, da je skrajni čas, da storite nekaj za svojo osebnost, za svojo samozavest.

Ste v fazi temeljite osebnostne prenove, ki vam bo pomagala zaživeti drugače. Ne ozirajte se več na druge in jih ne skušajte spremeniti. Bistvo je, da začnete spreminjati sami sebe. Če vam drugi povzročajo težave in delajo hudo, jim nikar ne vračajte milo za drago. Nasprotno, skušajte delati dobro in vzelo jim bo sapo - sprevideli bodo svoje napake.

Kar se zdravja tiče, pazite na občutljive kosti (zlomi...) in varujte svoj živčni sistem. Lota pa nikar ne igrate, to vam ne bo prineslo sreče. Sreča je v nas samih in iz nas izžareva, zavedajte se tega. Več sreče kot doslej vam želim!

ROZI

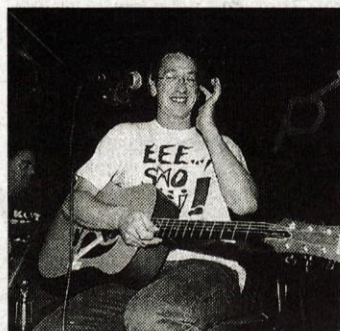


Na "krahk"

Za nepoučene "na krahk" v enem od gorenjskih mini narečij pomeni na kratko. Torej. Prvič: naslednji petek, 13. oktobra, ob 18. pred štacuno Muzika Aligator igrajo Zmelkoow. Drugič: pravilni odgovor na prejšnje vprašanje je "DA". Sedi si je nekoliko "poštimala" joške in to tudi javno povedala. Toooo. To cini. Oboje namreč. Vsi, ki ste odgovorili pravilno, ste šli v žreb, največ sreče pa je imel, imela... Sebastian Valentincič, Breg 56, 4274 Zirovnica. Tretjič: Čestitke. Počkati dopis, potem pa z njim zvizzzz... v Muziko Aligator v Kranj po nagrado (ki je kasetna ali nekaj takega po želji).

TOP 3

1. Mark Knopfler - Sailing to Philadelphia
2. Dee Jay Time, Beli album 6
3. Avtomobili - Enakonočje



NOVOSTI

TUJE: Maxim - Hell's Kitchen, Eliades Ochoa - Tribute al cuarteto patria, Green Day - Warning, Chris Rea - King Of The Beach, David Gray - White Ladder, Paul Simon - You're the one, Dol-

phins - Ost, Ruben Gonzalez - Chanchullo, Songs of Almodovar - različni izvajalci, Andrea Bocelli - Verdi, Joan Osborne - Righteous Love, Apocalyptica - Cult... SLO: Avtomobili - Enakonočje, Botri Ja in ne, Zmelkoow - Izštekani, The Twins - Glas srca, Slovenske ljudske pesmi - Prid no Drev. V prodaji so tudi nove majice - dolgi rokavi in nekaj modelov koledarjev za leto 2001.

KONCERTI in VSTOPNICE

Billy Cobham, 8. oktobra v Festivalni dvorani v Ljubljani (3900 sitov), Magic Of the Dance, 11. oktobra, v Hali Tivoli (5500 sit). HIM, 12. novembra, v Hali Tivoli (4000 sitov), Siddharta, Supernova..., 14. oktobra na Letališču Lesce (900 sitov), Big Foot Mama, 19. oktobra v Hali Tivoli (1900 sitov),

Ogled koncerta AC/DC, 21. novembra, v Stadhalle na Dunaju (prijava pri Aligatorju 23 - 66 - 333).

IN SHE NAGRADNO VPRAŠANJE 41&

Ali ima fant, ki poje v duetu The Twins (Glas srca pa to...), dolge ali kratke lase?

Odgovore na dopisnice, te v nabiralnike, sledi pošta in potem Gorenjski glas, pripis "Jodlgator", Zoisova 1, 4000 Kranj, do kdaj; seveda do srede, 11. oktobra.

Nagrada je, kot vedno cool.

Čav

RADIO SALOMON 87.7 ZA GORENJKJE IN GORENJCJE! 24 UR DOBRE GLASBE!!!

LESTVICA NAJGIBLJIVEJŠIH 40

- 1./2. DJ ANDY - KDOR NE SKAČE NI...
- 2./1. DJ DADO - WHERE ARE YOU
- 3./3. ALEKSANDRA - TVOJ OBJEM (PARARI PARARA)
- 4./4. UNCONDITIONAL - COMPUTER LOVE
- 5./5. MABEL - BUM BUM
- 6./7. DJ JAKA FT. FINAL - VROČE NOČI
- 7./9. BARBARA - MOJA MALA SKRIVNOST
- 8./5. BILLY MORE - UP AND DOWN
- 9./10. KARMA - RECI MI NE
- 10./11. KATJA - LE S TABO ČUTIM
- 11./9. PHILLIP RUSHTON - CINDERELLA
- 12./12. THE SOUNDLOVERS - WONDERFUL LIFE
- 13./16. KALYA - RITUAL TIBETAN (RMX)
- 14./13. DR. SILVANO DJ FT. TOMAŽ - OB MENI SI
- 15./15. CASSANDRA - RIEN NE VA PLUS
- 16./17. NATASCHA HAGEN - SWEET LA LA LOVE
- 17./18. ELIANE - CLL ME BABY
- 18./19. SPILLER - GROOVE JET (IF THIS AINT LOVE)
- 19./14. GALA - EVERYONE HAS INSIDE
- 20./NOVOST FLOORFILLA - ANTHEM
- 21./21. MODJO - LADY (HEAR ME TONIGHT)
- 22./22. VANILLA ICE - ICE ICE BABY 2001
- 23./20. ALICE DEEJAY - THE LONELY ONE
- 24./NOVOST GITTA - NO MORE TURNING BACK
- 25./23. SASH - WITH MY OWN EYES
- 26./NOVOST VENG BOYS - CHEEKA BOW BOW
- 27./24. DARUDE - SANDSTORM
- 28./NOVOST VALERIA VIX - DISCO PANTHER
- 29./NOVOST DAISY DEE - OPEN SESAME
- 30./25. LOVE CONNECTION - THE BOMB
- 31./NOVOST LADY TOM - HOUSE OF HOUSE
- 32./26. MIRANDA - ELDORADO
- 33./27. DJ VALIUM - OMEN III
- 34./NOVOST BLANK & JONES - DISCO CULTURE
- 35./28. MASH - ROCK THE DISCO
- 36./29. DJ CHAPHAC - NA NA NA
- 37./30. ALICIA - OPEN YOUR EYES
- 38./34. PAPS'N SCAR - TURN AROUND
- 39./35. MAURO PICOTTO - KOMODO
- 40./NOVOST ANACOTCHA - STARS OF ABOVE

LESTVICA NAJPOPASTIH 20

- 1./1. PAOLA / CHIARA - VAMOS A BAILAR
- 2./4. MEL C - I TURN TO YOU
- 3./2. GIGI D'AGOSTINO - L'AMOUR TOUJOURS
- 4./3. KING AFRICA - LA BOMBA
- 6./6. MAKE UP 2 - PRIDI NAZAJ
- 7./NOVOST EMINEM - THE WAY I AM
- 8./NOVOST SPICE GIRLS - HOLLER
- 9./8. MADONNA - MUSIC
- 10./12. JODY BARNAL - QUE SI QUE NO
- 11./10. A1 - TAKE ON ME
- 12./11. VANESSA AMOROSI - ABSOLUTELY EVERYBODY
- 13./NOVOST U2 - BEAUTIFUL DAY
- 14./7. BRITNEY SPEARS - LUCKY
- 15./9. REPUBLIC - I'LL BE BACK
- 16./13. MARQUE - ELECTRONIC LADY
- 17./15. WHITNEY HOUSTON & ENRIQUE IGLESIAS - COULD I HAVE...
- 18./NOVOST LUNA POP - QUALCOSA DI GRANDE
- 19./18. CALIFORNIA - KRALJICA POROČNEGA POTOVANJA
- 20./16. CHRISTINA AGUILERA - COME ON OVER (ALL IN WANT IS YOU)

LESTVICI NAJPOPASTIH DVAJSET IN NAJGIBLJIVEJŠIH ŠTIRIDESET STA NA SPORU RADIA SALOMON VSAK PONEDELJEK MED 14. IN 18. URO.

LESTVICA NAJGIBLJIVEJŠIH DVAJSET, KI JE DEL LESTVICE NAJGIBLJIVEJŠIH ŠTIRIDESET, JE ENKRAT TEDENSKO TUDI NA RADIJSKIH POSTAJAH: RADIO SALOMON, RADIO GLAS LJUBLJANE, RADIO CERKNO, RADIO ŠTARJSKI VAL, RADIO 94 POSTOJNA, RADIO STUDIO D, NOTRANJSKI RADIO, RADIO GEOS.

LESTVICA RADIA KRANJ št. 203

Ureja Igor Štefancič, PETEK, 6.10. 2000, ob 16.30

DOMAČA:

- 3 1 1. LETEČI POTEPUHI: JEDRT
- 2 5 2. BIG FOOT MAMA: FENOMEN
- 3 3 3. MIRJAM: RUJNO VINO
- * - 4. JAN PLESTENJAK: 7 LET NAZAJ
- * - 5. KINGSTON: 3 PRSTE TEKILE

TUJA:

- 6 1 1. BON JOVI: SAY IT ISN T SO
- 3 6 2. FRENCH AFFAIR: POISON
- 4 5 3. MODJO: LADY (HEAR ME TONIGHT)
- 6 2 4. SPILLER: GROOVEJET (IF THIS AINT LOVE)
- 3 4 5. KYLIE MINOGUE: ON A NIGHT LIKE THIS
- 2 15 6. REDNEX: THE SPIRIT OF THE HAWK
- 2 13 7. COLONIA: DEJA-VU
- 5 8 8. MELANIE C: I TURN TO YOU
- 4 2 9. U 2: BEAUTIFUL DAY
- 4 9 10. ASCENSION: SOMEONE
- 2 12 11. E. IGLESIAS & W.HOUSTON: COULD I HAVE THIS KISS FOREVER
- 3 11 12. ALL SAINTS: BLACK COFFEE
- 2 14 13. KING AFRICA: LA BOMBA
- * - 14. LIONEL RICHIE: ANGEL
- * - 15. VANESSA AMOROSI: ABSOLUTLEY EVERYBODY

NAGRADNI KUPON

GLASUJEM ZA:

Domačo: _____

Tujo: _____

Moje ime in naslov: _____

KUPONE POŠLJITE NA NASLOV: RADIO KRANJ, SLOVENSKI TRG 1

Glosa

Zatišje pred nevihto

Že zdaj dobro vemo, kdo bo kriv za politične polomije posameznih strank po volitvah: novinarji, kdo pa! Ti vedno "paktirajo" z nam neljubo opcijo. Tega, da slovenski novinarji večinoma "paktirajo" le sami s sabo, pa še nismo vzeli.

kozolci. Pri romantiki ni nobenega "kiksa". V tem času, ko se bje boj za volivce in bodočo oblast, imajo največ ljubelega miru - novinarji. Politika, ki se je štiri leta in se bo naslednja štiri leta še vedno silno rada vrtela v novinarsko delo in razsojala, kaj je prav in kaj ni, je v dneh pred volitvami preveč negotova, da bi si upala kakorkoli reči o kakršnemkoli članku.

Nič. Blažen mir in celo več. Mile in premile prošnje za kakšno obja-

Švedsko in njenim državnim socialnim ustrojem čisto vse naše stranke konservativne. Prava socialna država jim je daleč od oči in srca.

Res ni razpravljaj tja v en dan, ampak je s primeri podkrepil svoje trditve.

Slovenski novinarji predobro vedo, kako bodo politiki zategnili vajeti tisti hip, ko se bodo zaprla vrata volišč. Nič več, dragi moji, hvaležnih pogledov in trepljanja po

hrbtih. Jok! Zdaj smo mi gospodar, vi pa sluge pokorni. Ne verjamem, da je naša politika - kdorkoli že bo - že zvela lekcijo, da so za težave politikov krivi novinarji samo in le še v Srbiji in v Rusiji in nikjer drugje. Pri nas se bodo vsaj naslednja štiri leta še kar vihteli biči in vlagale tožbe proti novinarjem, ki bodo pisali politikom nevšečne članke. A kaj tožbe! So tudi drugi, bolj fini in prefinjeni pritiski-na novinarje, ki mislijo s svojo glavo in nočejo biti poslušna in plačana trobila oblastnikov.

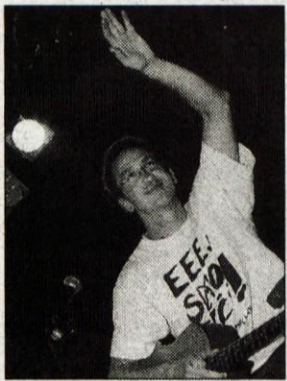
Zatišje pred viharjem po volitvah je blagodejno: da si srce oddahne, da noga počije. Nobenih strašnih polemik ni zaslediti. Če pa že, se vanje oblast, sedanja in prihodnja, ne vtika. Preveč je zaposlena sama s seboj, preveč je treba gledati na imidž. Na svoj in na ugled strank, ki vse po vrsti korakajo za Slovenijo. Zdaj gre zares, zdaj gre za državo in to ne katerokoli, ampak presenetljivo: za Slovenijo! Ja za koga pa naj gre, če ne za Slovenijo? Zdaj so novinarji naenkrat v drugem planu. Ampak! Tu gre za velik, ampak: samo poskusijo naj ga kaj sračkati, mi pomnimo in gorje, če na volitvah pogorimo! Teda bo nenadoma vsa novinarska srenja na tapeti in bo plačala račune za tisto, kar je in česar ni storila. Ni važno. Maščevanje je sladko, kazni mora biti.

In eden mora biti vedno kriv. Dežurni krivci za politične polomije vseh vrst so na teh slovenskih tleh, ki tudi v tem pogledu ne zleze in ne zleze iz tranzicije, še vedno samo in le novinarji. Ti vedno in zmeraj "paktirajo" z eno ali drugo stranjo. Da pa večina slovenskih novinarjev "paktira" le sama s sabo - ne, tega pa še nismo vzeli...

• D. Sedej

Koncerti & te zadeve

Zmelkoowi na izštek



Prejšnji teden so koprski Zmelkoow v ljubljanskem Orto baru v fenomenalnem vzdušju predstavili svojo najnovejšo "palačinko", pravzaprav brezelektrično varianto, oziroma posnetek iz odaje Izštekani, ki jo na Radiu Slovenija vodi Jure Longyka.

Jasno je, da menager skupine Zmelkoow Primitive, na ploščo spravi vse živo, če mu prej tega ustrezno ne prepereš. Tako vsaj menijo njegovi delavci Goga, Žare, Damjan in Teo... Čeprav plošča, ki je izšla tokrat ni nekaj kar tako, ampak izvrsten posnetek njihovega živega nastopa v oddaji Izštekani, v studiu slovenskega radia. Poleg nekaterih uspešnic (nekateri tudi manjkajo) s prejšnjih plošč, so tokrat predstavili tudi še never slišane (velja za širšo publiko) komade: Ko - po, Franko Frkič, 10 UR, Večer, Zavese plešejo in Medo. Od 17 naslovov na plošči si jih pet pripišite pogovorom, ki so potekali v sklopu oddaje in pravzaprav niso nič manj zanimivi kot teksti Zmelkoowskih komadov. Tokrat vam namenjam eno slikico iz "Ortota" in vas lepo pozdravljam do naslednjega petka, 13. oktobra, ko bodo ob 18. uri igrali na terasi pred Muziko Aligator (Casablanca pa to). Takrat še kakšno o videokaseti in še čem. Tudi o tem, da je fotografije za zloženko cd plošče prispeval naš fotograf Gorazd Kavčič. • Igor K., foto: G. Kavčič

Mladi na volitve - N'm ni useen

Kranj - V naslovu ste prebrali slogan, pod katerim se bo jutri, v soboto, 7. oktobra, na vrtu gradu Khiselstein odvijala ena taka simpatična rock fešta. No, Poleg koncertov bodo tu še videoprojekcije in stojnice na temo Mladi na volitve - po predlogi znamenitega Marka Breclja (vsaj 2x je že v Kopru kandidiral za župana), ki bo menda na fešti tudi nastopil. Sicer pa bomo videli skupine NNY (Švica), Srou pa letu (Kranj), Sod'n dan (Železniki) in še Mastikator (s Primorske...) Muzika bo torej bolj na temo noise - HC - punk. Koncert so omogočili: Društvo prijateljev zmerne napredka iz Kopra, KD Rov iz Železnikov in kranjski KŠK. Zato je tudi jasno, da vstopnine ni, koncerti pa bodo ob vsakem vremenu. • I.K.

Kostanov piknik seveda bo...

Zgornja Besnica - To, da bo v nedeljo, 8. oktobra, v Zgornji Besnici, popoldne naravnano na rokovaški Kostanov piknik, že veste. To, da je zadnje dni in bo na prireditvi v delovnem razmerju skoraj cela vas, ste zvedeli na tem mestu. Dodajam pa vam še nekaj kratkih, kaj se bo dogajalo. Igre bodo tudi letos v žaganju gloda z amerikanko, tekmovalce za največjega jurčka, ne bo pa manjkalo tudi kamnanje. Pekli bodo kostanj, kuhali žganje, predstavili besniške sadne vrste, pa kuhanje oglja v originalni kopii, kuhali se bodo tudi 4 kotli z odlično vsebino. Za jest bo še sto drugih stvari, od izdelkov iz kozjega mleka, suhega sadja, čajkov domačih piškotov, štrudla, klobas, zaseke, kisuga mleka do medu in čebeljih pridelkov, vloženi in svežih gob, mošta... Letos bodo v goste prišli tudi lončar iz Bele krajine, Rokovnačice iz Lukovice, ki bodo pletle iz slame in konjerejci iz Sorškega polja. Lepo bo. Denar se menja v menjalnici tolara dime. In še to. Ne prabite vseh dimov v Dimežovi vukni. • I.K.

Glasova telefonska anketa

Žreb za dve Branki, Danila, Pavlo in Zdenko

Sodelavke in sodelavci Gorenjskega glasu tudi v letu 2000 občasno izvajajo telefonske ali terenske ankete o medijih, zlasti tiskanih. S kratkimi anketami skušamo zbrati tudi mnenja o Gorenjskem glasu in o rednih ali občasnih prilogah edinega gorenjskega pokrajinskega časopisa.

Enako kot prejšnja leta, tudi letos vsaj dvakrat mesečno z žrebom med VSE udeležence in udeležence dozdajšnjih Glasovih telefonskih anket podelimo po nekaj ekskluzivnih nagrad: udeležbo na poljubno izbranim izletu najboljših gorenjskih organizatorjev turističnih potovanj, s katerimi kot glavni medijski pokrovitelj sodeluje Gorenjski glas. Izlet si, izmed objavljenih, izbere nagradjenka oz. nagradjenec sam, z eno samo omejitvijo: čas za koriščenje izbrane nagrade je kadarkoli do 31. januarja 2003. leta. Da, debeli dve leti časa je za koriščenje te nagrade!

Za sodelovanje v anketah o Gorenjskem glasu je bil devetnajsti letošnji žreb včeraj, 5. oktobra, naklonjen naslednjim petim anketirankam oz. anketirancem z območja kranjske občine, kjer vsa gospodinjstva vsak drugi tork v mesecu prejmejo KRAJČANKO. Torej: v tork 10. oktobra, bo spet izšla nova, oktobrska številka KRAJČANKA! Izžrebanci so: Branka DOŠENOVIC, Zlato polje 3/a; Branka DOVŽAN, Jaka Platiše 5; Danilo DOLGAR, Trg Prešernove brigade 8; Pavla ZDEŠAR, Mavčiče 45, ter Zdenka ERBEŽNIK, Valjavčeva 13. Vsem petim čestitamo!

Dodatnega obvestila o tem žrebanju ne pošiljamo. Zato vse štiri izžrebance in izžrebanke Danila vabimo, da najkasneje do vključno torka, 10. oktobra, do 14. ure pokličete tajništvo Gorenjskega glasu, telefon 04/ 20-14-200, če želite svojo nagrado. Zatem nemudoma pošljemo darilno pismo s pojasnili glede koriščenja nagrade ter ostalih formalnosti.

Gorenjkam in Gorenjcem, ki smo Vas kdajkoli doslej že povabili k sodelovanju v 'Glasovih' telefonskih anketah oziroma Vas še kdaj bomo angažirali, se za sodelovanje v anketah, za mnenja, ocene, pripombe ter predloge, najlepše zahvaljujemo. Kajti, tudi v oktobru - in naprej - bomo podobne ankete o naših edicijah še izvajali in izmed vseh, ki so doslej sodelovali v Glasovih telefonskih anketah, tudi žrebali takšne imenitne nagrade, ki imajo 'rok trajnosti' skorajda neomejen, namreč do konca januarja 2003. leta.

S Filmskim gledališčem v jesen

Videti film, še preden bo dobil oskarja

Kranj - Z ameriškim trilerjem Vroča linija se bo 12. oktobra v kinu Center v Kranju začel letošnji jesenski cikel Filmskega gledališča. V dveh mesecih se bo v kinematografih v Kranju, na Jesenicah in v Škofji Loki zvrstilo 9 filmov nove ameriške in evropske produkcije.



Jake, Brian in Anna, še preden sta fanta postala duhovnika, Anna pa greha vredna ženska.

Prvi med abonmajskimi je kot rečeno film *Vroča linija*, kjer naslov pove veliko (vemo čemu so namenjeni vroči telefoni), film pa še več. Ja, vsaka vroča linija ima svoje vroče ozadje. Romantična komedija *Jake, Brian in Anna* je tipičen tovrsten ameriški izdelek. Dva fanta in dekle so nerazdružljivi otroški prijatelji. Ampak pozor, fanta kasneje postaneta dušna pastirja, dekle pa vredna greha... Film *Kikujiro* je seveda japonski.

Čuden par se na potovanju zbliža na prav poseben način. Z naravnost zvezdniško zasedbo se kiti najnovejši Eastwoodov film *Vesoljski Kavboji*, imena, kot so Clint Eastwood, Tommy Lee Jones, Donald Sutherland in James Garner povedo veliko, izkušeni igralci v šestdesetih letih pa tudi. Peti film *Pod površjem* je najnovejšo delo Roberta Zemeckisa, ki je tokrat za glavno vlogo tokrat izbral Michelle Pfeiffer. Gre za

grozljivko, v kateri je skoraj 50 odstotkov filma povsem tiha, sliši se samo dihanje, stopinje, škripanje...

Plesalka v temi je naslov najnovejšega filma danskega režiserja Larsa von Trierja (Lom valov). Zgodba je spet mejna, Čehinja Selma v šestdesetih s svojim sinom emigrira v ZDA, oba imata hudo bolezen oči, zaradi katere se oslepi. Kot igralka se prvič pojavlja znana islandska glasbenica Björk, izkušeno podpora pa ji drži Catherine Deneuve. Francoska filmska produkcija je v tokratnem filmskem gledališču udeležena z romantično dramo *Dekle na mostu*. Noč v Parizu, dekle želi skočiti z mosta, nakar jo reši metalec nožev Gabor. Potrebuje živo tarčo v svoji predstavi. Dekle nima kaj izgubiti in gre z njim... Za nas Gorenjce bo nedvomno zelo aktualen film z naslovom *Himalaja*. Gre za barvit epski film o tibetanskih pastirjih, postavljen pod vznožje Himalaje. In tja sodi predvsem nepalski igralci, ki tokrat nastopajo v filmu. Še en film sodi v jesenski filmsko gledališki cikel. To je ameriška drama *Magolija*, ki je na letošnjem berlin-

skem festivalu dobil zlatega medveda in je tudi nominiran za oskarja. Eden izmed mnogih likov triurne sage je tudi Tom Cruise, igra karizmatičnega goljufa, ki je uspešen v svojem poslu. Hkrati pa je trpeč človek, saj ga je zapustil oče in mora sam pomagati na smrt bolni materi. V ZDA nekatere film kujejo v zvezde, drugi se zgražajo nad njim.

Kot rečeno se filmsko gledališče začne v četrtek, 12. oktobra, v kinu Center v Kranju in bo potekal vsak četrtek do 7. decembra. Medtem ko v Kranju obstaja še petkov abonma in sobotni v kinu Storžič, pa so za kino Železar na Jesenicah rezervirani ponedeljki (od 16. oktobra naprej), za kino Sora v Škofji Loki pa torki (od 17. oktobra naprej). Vse predstave se začnejo ob 20. uri. O vrstnem redu filmov vas bodo obveščali sproti, prodaja abonmajskih vstopnic pa poteka še v prihajajočem tednu na blagajnah posameznega kina. Cene vstopnic so 5000 tolarjev, študenti in dijaki si bodo deset filmov ogledali za 1000 tolarjev ceneje. V kinu Železar na Jesenicah so vstopnice 4000 in 3000 tolarjev. • Igor K.

Aleksander Mežek in skupina Hiša na turneji

Predstavljal bo skladbe z novega albuma

Kar navadili smo se že, da je Aleksander Mežek malo tu, malo tam. Njegov dom sta narameč tako London kot Slovenija z rodno Zirovnico. Tokrat se nahaja v Sloveniji, danes ob 20. uri, pa s prvim nastopom v Linhartovi dvorani v Radovljici začneja krajšo slovensko turnejo skupaj s skupino Hiša.

"Domov prihajam po portebi, lahko pa bi rekel da pol leta preživim v Sloveniji, pol pa v Londonu, ponavadi sem mesec, dva tukaj, potem enako v Londonu in tako naprej..." o svojem zbiranju letalskih točk razlaga Aleksander Mežek. Pred letom dni je izdal DVD, prvi pri nas, na katerem je audio in video posnetek glasbene koncerta v Zirovnici ob njegovi 50-letnici. Sicer pripravlja novo ploščo, veliko je že posnetega v Londonu, kjer ima svoj studijski band, medtem ko bo back vokale posnel v Sloveniji s fanti iz skupine Hiša. Kako je prišlo do sodelovanja s Hišo? "Fantje so me poklicali, da bodo delali priredbo moje skladbe *Ajda pa znova cveti*, hkrati pa sem sodeloval tudi pri projektu Slovenski pop izvajalci predstavljajo Prešernove pesmi, in sem si rekel, zakaj ne bi naredili še krajše turnee." Pripravili so

8 koncertov po Gorenjskem, Štajerskem in Primorskem. Med Gorenjci bodo nastopili kar štirikrat. Danes v Linhartovi dvorani v Radovljici, jutri, 7. oktobra, v Kulturnem domu v Vodicah, naslednji petek, 13. oktobra, v Kulturnem domu v Železnikih in, v soboto, 28. oktobra, v Domu Partizana v Žireh. S skupino Hiša je prvič nastopil skupaj prav na koncertu Prešernovih pesmi, ko so izvajali pesem *Trnovo, kraj nesrečnega imena*. "Ja tam je Prešeren prvič videl svojo Julijo. Moram reči, da sem z veseljem delal ta komad, spomin na mojo Julijo je močan... Fantje iz skupine Hiša so odlični glasbeniki in močni vokalisti, tako da lahko rečem, da je to idealno zame, prepričan pa sem, da tudi njim 'paše' sodelovanje z menoj." Kot je povedal Mežek, tudi po duhovni plati spadajo skupaj, on z železarskih jesenic in oni iz ru-

darskih Trbovelj. "Kot da smo si bili usojeni in smo čakali drug na drugega, saj smo takoj 'padli' skupaj, brez prevelikega truda smo skladbe dodelali do potankosti." Medtem ko bo Aleksander Mežek prvič predstavljal tudi skladbe, ki bodo na novem albumu, seveda ne bo pozabil tudi svoje stare uspešnice, pa bodo nekatere najuspešnejše skladbe predstavili tudi Hiša.

Vidimo se skupaj z Aleksandrom Mežkom in skupino Hiša, že danes v Radovljici (dijaki in študenti imajo pri vstopnicah 50-odstotni popust), jutri, v soboto, 7. oktobra, pa v Vodicah. Vsi, ki bi radi še kaj več izvedeli o Aleksandru Mežku si oglejte njegovo domačo stran na Internetu: aleksandermezek.com.

KONTAKTNI
TELEFON ZA GLASOV
HOROSKOP
041/821-395



Ritem planet širi ritme

Kranj - Ne, fantje, ki so krivi za simpatične komade, kot sta naprimer *Nebo je brez oblaka* in *Po neprespani noči*, niso izginili s planeta ritma. So v akciji in v kranjskem studiu Pan snemajo novo ploščo. Že naslov prve skladbe, ki jo bodo predstavili *Nevihita*, govori o tem, da bo plošča malo bolj rockovsko obarvana. V delu je seveda tudi že videospot. Sicer pa, če si dobro ogledate fotografijo, boste videli, da se na njej poleg Janija Pavca in bobnarja Boštjana Korenjaka, pojavljata tudi Kingstonov Dare Kavrič in kitarist Californie Igor Potočnik. Uspeh zagotovljen.

HOROSKOP



OVEN

Bliža se konec določenih situacij. Zaključili boste cikel iskanj ali poglobljanj. Pazite na stvari, ki se najraje izgubijo tudi drugim ljudem (ključ, denarnica...)



BIK

Čaka vas močna in težka odločitev in to v zelo kratkem času. S to odločitvijo se boste morali spoprijeti prej ali slej. Bodite močni! Nekdo vas bo prosil za pomoč! Ne odklonite!



DVOJČEK

Začela se bo daljša doba razmišljanja. Bodite skromni z denarjem, da ga ne bo zmanjkalo, saj imate preveč načrtov, ki bi jih radi uresničili.



RAK

Počutili se boste zelo osamljeno. Zgodila se vam bo manjša krivica. Vaša močna želja po uresničevanju nekega ideala ali klica pa vas bo držala pokonci.



LEV

Čakajo vas veliki uspehi. Cilji se bodo hitro uresničevali. Imeli boste trdno podlago moči, kar pa pomeni zelo močan vpliv v družbi, visok položaj, ali pa vsaj napredovanje.



DEVICA

Manjše ovire na poti, ki ste si jo zastavili. Tudi v vaši bližini se bodo dogajale manjše neprijetnosti. Razočarani boste nad osebo, ki ste jo dolgo spoštovali. Pazite na imetje, na zasebnost.



TEHTNICA

Preveč ste trmasti in premalo podrejeni. Zato bo zopet prišlo do nesoglasja z osebo, ki vas ima rada. Ne bodite tako napeti, saj se bodo finance uredile v kratkem času.



ŠKORPIJON

Ne bodite zdaj slabe volje, če ste se prehitro napačno odločili. Še bo čas, ko boste lahko zadevo popravili. Drugič pa na rajši poslušajte svoje srce in ne ljudi. Finančno stanje slabše.



STRELEC

Nekaj dni boste imeli občutek, kot da je v vaši bližini prisotna oseba, ki vam ne dovoli priti do zelenih ciljev. Pogovor v dvoje vas bo odvrnil od negativnih misli.



KOZOROG

Imeli ste priložnost, ki ste jo žal zamudili (po svoji krivdi). Umirite se in se sprostite, tako se bodo stvari lepše odpirale. Več časa si vzemite za čustva, preveč razmišljate.



VODNAR

Zdaj je pa že skrajni čas, da se vzamete v roke. Začnite razmišljati bolj pozitivno. Več časa namenite delu, manj pa skrbem, ki so za vas nepomembne.



RIBI

Nič se ni zarotilo proti vam. To samo vi tako mislite. Dobili boste obisk, ki ga boste zelo veselili. Pogovor sredi tedna vas bo potolažil. Prejeli boste pošto, ki jo že dalj časa pričakujete.

PETEK, 6. OKTOBRA 2000

TVS 1

7.05 Teletekst TV Slovenija
7.20 Napovedniki
7.25 TV Prodaja
7.55 Tedenski izbor: Kultura
8.00 Odmevi
8.20 Duhovni utrip
8.40 Pengov - Simončič: Zlata ribica, lutkovna igrice
9.00 Robin in Rozi, risana serija
9.20 11. šola, oddaja za rdovedneže
9.50 Osmi dan
10.30 National geographic, ameriška dokumentarna serija
11.20 Oddaja o znanosti
11.20 Slovenski magazin
11.55 Davidova knjiga, danska drama
13.00 Poročila, Vreme, Šport
13.40 Bolezni našega časa: Rak pri otrocih
14.05 Vsakdanjik in praznik
15.00 Mostovi
15.30 Volitve 2000, ponovitev
16.30 Poročila, šport, vreme
16.45 Knjižni kviz
17.45 Modro
18.20 Dosežki
18.45 Risanka
19.00 Kronika
19.30 TV Dnevnik, šport, vreme
20.05 Supermodel
21.00 Volitve 2000
21.50 Detelja
22.10 Odmevi
22.30 Kultura
22.35 Šport
22.40 Vreme
22.50 Polnočni klub
0.00 Modro, ponovitev
0.35 Dosežki, ponovitev

TVS 2

7.30 Vremenska panorama 8.55 Videospotnice 9.25 Nenadoma Susan, ameriška nanizanka 9.45 Družinski zdravnik, španska nadaljevanka 10.50 Paul Merton predstavlja 12.10 TV prodaja 12.40 Otroška zdravica, nemška nanizanka 14.10 Frieda, angleški ob film 15.45 Grand Prix v atletiki, finale, posnetek iz Doha 16.15 Čarovnik iz Oza, risana nanizanka 16.35 Dežela velikih mačk, angleška poljudnoznanstvena serija 17.30 Po Sloveniji 18.00 Marketing 18.05 Tanja, nemška nadaljevanka 19.00 Silarske tehnike: Risba 19.30 Videospotnice 20.05 Oh, ti tujci, angleška dokumentarna nadaljevanka 21.00 Wagner, angleška nadaljevanka 21.50 Film tedna: Amoreuse, francoski film 23.35 J.A.G., ameriška nadaljevanka 0.25 Skrb za Jojo, angleška nadaljevanka 1.15 Taksi, danska nanizanka 1.55 Videospotnice

KANAL A

7.00 Videostrani 7.15 TV prodaja 8.15 Dogodivščina Rocka in Binča, risana serija 9.15 Milady, nadaljevanka 10.10 Luz Maria, nadaljevanka, ponovitev 11.00 Oprah show, ponovitev 12.00 Atlantis, ponovitev 13.00 TV prodaja 13.30 Princ z Bel Aira, nanizanka 14.00 Matlock, nanizanka 15.00 Ricki Lake, pogovorna oddaja 15.55 Oprah Show: Izberite življenje 16.50 Milady, nadaljevanka 18.30 Tretji kamen od sonca, humoristična nanizanka 19.00 Vsi županovi možje, humoristična nanizanka 19.30 Dvojčici, humoristična nanizanka 20.00 Rajski svet: Borneo, Malaysia, dokumentarna oddaja 21.00 Mladoporočenci 21.30 Zmenkarje 22.00 Družbi za žensko, film 0.10 Plen, nanizanka 1.00 Dannyjeve zvezde, vedeževanje, ponovitev 2.00 Video strani

POP TV

6.00 Dobro jutro, Slovenija, jutranji program na MMTV, Tele 59, TV Robin 9.00 Top shop, televizijska prodaja 9.30 Tri

ženske, mehiška nadaljevanka, ponovitev 10.30 Večna ljubezen, mehiška nadaljevanka, ponovitev 11.30 Ne pozabi me nikdar, ponovitev 12.30 Življenje teče dalje, ameriška nanizanka 14.00 Služba in družba, ameriška humoristična nanizanka 14.30 Lepo je biti milijonar, ponovitev 15.30 Urgenca, ameriška nadaljevanka 16.25 Tri ženske, mehiška nadaljevanka 17.15 Večna ljubezen, mehiška nadaljevanka 18.10 1, 2, 3 - žrebanje 18.15 Ne pozabi me nikdar, mehiška nadaljevanka 19.15 24 UR 20.00 Lepo je biti milijonar, kviz 21.00 Akcija v petek: Kopje, ameriški film 22.45 Teksaški mož postave, ameriška nanizanka 23.40 Zlobni dvoček, ameriška nanizanka 0.10 24 ur, ponovitev 0.50 Top shop, televizijska prodaja

GAJBA

9.00 24 ur, ponovitev 9.30 Borzni monitor 15.10 Živa - magazin, ponovitev regionalnega programa 16.10 Top shop, televizijska prodaja 16.40 Euro PTV, ponovitev regionalnega programa 17.10 Xena, ameriška nanizanka 18.00 Mortal Kombat: Osvajanje, ameriška nanizanka 19.00 Živa - novice, regionalni program 19.15 Beverly Hills, 90210, ameriška nadaljevanka 20.10 Pokliči za umor, avstralska nanizanka 21.00 Pokliči za umor, avstralska nanizanka 22.00 Živa - magazin, regionalni program 23.00 Euro PTV, regionalni program 23.30 Zvezdne steze: Voyager, ameriška nanizanka 0.20 TV prodaja 1.20 Pop bazar - video oglasnik

TV 3

13.00 TV Prodaja 14.00 Moby TV 14.30 Juke Box, ponovitev 16.00 Spidi in Gogi show 17.00 Juke Box, kontaktna oddaja 18.30 Družina - izziv sodobnemu času, kontaktna oddaja 19.30 Talent leta z Marjanom 20.00 Volitve 2000, predvolilna oddaja 20.30 Domača lekarna 21.30 Zeleni planet 22.00 Iz domače skrinje, kontaktna oddaja 23.30 Juke Box, ponovitev 1.00 Volitve 2000, ponovitev 1.30 Moby TV 2.00 TV Prodaja

HTV 1

7.00 Dobro jutro 9.30 Poročila 10.00 Izobraževalni program 12.00 Poročila 12.35 Vedno te hočem ljubiti, serija 13.20 Skrivnosti globin, poljudnoznanstvena serija 14.15 Poročila 14.20 Izobraževalni program 15.05 Program za otroke in mladino 16.00 Svet podjetništva 16.30 Hrvatska danes 17.05 Ferris Bueller, otroška nadaljevanka 17.30 Hugo 17.55 Mali družinski antikvariat: Miza 18.25 Izziv, kviz 18.55 Risanka 19.30 Dnevnik 20.10 Ko čas mineva 21.05 Robinson Crusoe, ameriški film 22.40 Dnevnik 23.00 Slaba družba, ameriški film 0.45 Most časa, ameriški film 2.20 Obsedenost, avstralski film 3.50 Polica, nanizanka 4.15 Zunanje meje, nanizanka 5.00 Planet Glasba 5.30 Cesarstvo divjine

HTV 2

8.00 Panorame hrvaških turističnih središč 10.00 Hit depe 12.00 Deček spoznava svet, otroška nadaljevanka 12.30 Narava politike 13.00 Dokumentarna oddaja 13.45 pol ure kulture 14.15 Bolnišnica upanja, nadaljevanka 15.00 Jeljika Ogresta in gostje 16.10 Vedno te hočem ljubiti, serija 17.00 Vsakdanost 18.30 Panorama 19.05 Prijatelji, humoristična nanizanka 19.30 Polica, nanizanka 20.15 Kviz 20.20 Pravica za vse, nanizanka 21.10 Poročila 21.30 Latinica 23.15 Pravi čas 0.45 Umetnine svetovnih muzejev

AVSTRIJA 1

7.05 Uganke 7.15 Otroški program 7.50 Princ iz Bel Aira 8.10 Sam svoj mojster 8.35 Družinske zadeve 9.00 Cybill 9.20

Urgenca 10.10 Serija 11.00 Alarm za Kobra 11 11.45 David 12.10 Žepni zmajčki 12.55 Otroški program 14.55 V sedmih nebesih 15.40 Obalna straža 16.25 Urgenca 17.10 Princ z Bel Aira 17.35 Družinske zadeve 18.05 Sam svoj mojster 18.30 Varuška 19.00 Prijatelji 19.30 Čas v sliki 20.00 Sport 20.15 Milijonski show 21.10 Taxi Orange 22.00 Do nazaj, angleško-ameriški film 23.25 Nesmrtni, ameriški film 0.55 Strastno maščevanje, ameriški film 2.15 Mož, ki so ga imenovali konj 4.15 Prekrižani računi, ameriški film 5.40 Šport: Formula 1, kvalifikacije

AVSTRIJA 2

6.05 Aktualni teletekst 7.00 Vreme ob zjutru 7.30 Vremenska panorama 9.00 Čas v sliki 9.05 TV kuhinja 9.30 Drzni in lepi 9.50 Zlata dekleta, nanizanka 10.15 Čast nepridipravov 11.45 Pogledi na vreme 12.00 Čas v sliki 12.05 Vera, ponovitev 13.00 Čas v sliki 13.15 TV kuhinja 13.40 Policijska postaja 1, nanizanka 14.05 Prijatelji za vedno 14.50 Gorski zdravnik 15.35 Drzni in lepi, nanizanka 16.00 Show Barbare Karlich 17.00 Čas v sliki 17.05 Dobrodošla Avstrija 19.00 Zvezna dežela danes 19.30 Čas v sliki in kultura 20.00 Pogledi s strani 20.15 Aktivni znaki XY 21.20 Podobe ljudi 22.10 Čas v sliki 22.35 Moderni časi 23.10 Komisarka 0.00 Čas v sliki 0.30 Aktivni znaki XY, nereseno, odzivi gledalcev 0.40 Zlata dekleta 1.05 Veronikine skušnjave 1.25 Pogledi s strani 1.30 Domovina 3.05 Dobrodošla Avstrija 4.55 Walker, teksaški ranger 1.15 Prizorišče: Sodišče 2.00 Pogledi od strani 2.05 Neupogljivi, ameriška drama

GTV

... 24 UR DNEVNO GORENJSKI TELETEKST ... Videostrani 18.45 Predstavitel spot GTV 18.50 Volitve 2000 18.55 GTV priporočila I. 19.00 Gorenjska poročila 1380 19.15 Video games (Hong Kong, zn. film) 19.30 Adrenalin za vsak dan 19.55 GTV priporočila II. 20.00 Volitve 2000, politične stranke se predstavljajo, nocoj - ZLSD 20.30 Kanonade - gost Zvonimir Balaž-Čekarevič 21.15 Iz produkcije te-ve Pika 21.35 Volitve 2000 21.40 GTV priporočila III 21.45 Gorenjska poročila 1380 22.00 Kanonade 22.45 Oder občutkov - prod. te-ve Pika 23.45 Gorenjska poročila 1380 00.00 Program za odrasle (film) ... Videostrani 24 ur SODELUJTE V KONTAKTNIH ODDAJAH GTV KRANJ - POKLIČITE PO TELEFONU: 233 11 56! PRIDRUŽUJEMO SI PRAVICO DO SPREMENBE PROGRAMA.

LOKA TV

9.00 Napovednik 9.01 Glasbena kapljica 9.05 Harmonija umetnosti, ponovitev 10.05 Nasvidenje... Raznovrstna obvestila na videostraneh z oddajnika na Lubniku K51

TV ŽELEZNIKI

VIDEOSTRANI TV Železniki preko COMPUTER od 17. do 19. ure ob glasbeni podlagi Radia Sora. VIDEOSTRANI TV Železniki na videokaseti ob 18., 19.20 in 21. uri.
19.00 Predstavljamo vam - KK Železniki 20.00 Današnji gost - kontaktna oddaja iz studija

ATM TV KR. GORA

... Videostrani 18.15 Napovednik dnevnega programa 18.16 EPP blok 18.44 Risanka 19.15 Videostrani 20.00 Film Network 20.30 Satelitski program DW 22.00 Videostrani

TV ŠIŠKA

... Videostrani 19.50 Napoved sporeda 20.00 Ponovitev programa srede ... Radio ONIX FM do jutranjih ur z vami v živo

IMPULZ KAMNIK

18.55 Začetek programa 19.00 Lokalne novice 19.15 Motošport - ponovitev 19.45 Kratki dokumentarni filmi 20.00 Lokalne novice 20.15 Za sprostitev 22.15 Lokalne novice 22.30 Kratki dokumentarni filmi 22.45 Videospoti 23.01 Erotika 0.30 Videostrani TV Impulz

R KRANJ

5.30 Napoved 5.45 Na današnji dan 5.50 EPP 6.00 Vreme, ceste 6.15 Nočna kronika 6.25 Bio vremenski napoved, sonce, luna 6.30 Aerobika 6.45 Vreme, ceste 6.50 EPP 7.00 Poročila RS 7.30 Cestitka presenečenja 7.40 Pregled tiska 7.50 EPP 8.00 Misel dneva - citat 8.20 Oziramo se 8.30 Izgubljene živali 8.40 Gorenjski kviz 8.50 EPP 9.00 Godan 9.20 Gremo na potep: Radovna 9.50 EPP 10.00 Novice 10.20 Minute za borzo - GBD 10.40 Zaposlovanje 10.45 Kaj danes za kosilo 11.00 Novice 11.10 Jesenski modni show v Kranju - gost v studiu 11.30 Kviz Radia

KINO

CENTER amer. ris. TIGER IN MEDVEDEK PU ob 16. uri, amer. kom. JAZ, IRENE & JAZ ob 17.30, 20. in 22.30 ur **STORŽIČ** amer. znan. fant. srhlj. MOŽ BREZ TELES ob 17. in 21. uri, prem. angl. rom. kom. LETOSNJA LJUBEZEN ob 19. uri **RAZDOVLJICA - LINHARTOVA DVORANA** koncert ALEKSANDER MEŽEK IN SKUPINA HIŠA (Predprodaja vstopnic po 2.000 SIT v Turističnem društvu in Radovljici (tel. 04531 53 00), Muzika Aligator Kranj (tel. 04 236 63 33) in-eno uro pred predstavo pri balagini Linhartove dvorane. **ŠKOFJA LOKA** amer. voh. akc. tril. MIŠJA NEMOGOČE 2 ob 18. in 20.30 uri

Kranj 11.45 Temperature doma in po svetu 11.50 EPP 12.00 Novice 12.10 Dan odprtih vrat Servis Štern 12.20 Prispevek 12.30 Osmrtnice 12.40 Prispevek 12.50 EPP 13.00 Pesem tedna + lestvica tega tedna 13.10 Bio vremenska napoved 13.15 Izgubljene živali 13.20 Prispevek 13.40 Zanimivosti 13.50 EPP 14.00 Godan 14.30 Prispevek 14.45 Pregled današnjih kulturnih dogodkov 14.50 EPP 15.00 Tedenski pregled dogodkov 15.15 Vreme, ceste 15.30 Dogodki in odmevi RS 16.10 Napoved 16.20 Lestvica Radia Kranj 16.50 EPP 17.00 Novice 17.50 EPP 18.00 Godan 18.15 Izgubljene živali 18.50 EPP 19.00 Novice 19.10 Izgubljeni, najdeni predmeti 19.20 Napoved jutrišnjega programa Radia Kranj 19.30 Vasovanje s Podokničarjem

R TRIGLAV

00.00 Nočni glasbeni program 5.40 Oglasi 6.00 Razmere na cestah 6.30 Pogled v današnji dan 6.40 Oglasi 6.45 Vreme 7.00 Druga jutranja kronika 7.30 Halo, porodnišnici 8.00 Kronika OKC Kranj 8.05 Volitve 8.15 Obvestila 8.30 Novice, Pogled v današnji dan 8.40 Oglasi 9.00 Popevka tedna 9.05 Izborimo Gorenjko, Gorenjska meseca 9.30 Novice 9.40 Oglasi 10.00 Volitve 10.10 Relax 10.30 Včeraj, danes, jutri 10.40 Oglasi 11.00 1001. nasvet 11.40 Oglasi 12.00 BBC, osmrtnice, obvestila 12.30 Novice 12.40 Oglasi 13.00 Dr. Petek: Stanislav Benedik, gastroenterolog 13.30 Novice, Pogled v današnji dan 13.40 Oglasi 14.00 Popevka tedna 14.15 Voščila, dobre želje 14.30 Novice 14.40 Oglasi 15.00 Relax 15.30 Dogodki in odmevi 16.15 Obvestila 16.30 Osmrtnice 16.40 Oglasi 17.00 Volitve 17.30 Včeraj, danes, jutri 17.40 Oglasi 18.00 Pogled v jutrišnji dan 18.00 Pogled v današnji in jutrišnji dan 18.15 Oglasi 19.00 Moja je lepša kot tvoja 19.15 Voščila 19.30 Moja je lepša kot tvoja 20.30 Nočni glasbeni program

R SORA

5.30 Prva jutranja kronika 5.40 Napoved programa 5.45 Danes goderuje 6.00 Dogodki danes - jutri 6.15 Naš jutranji gost 6.30 Noč ima svojo moč 6.40 Naš zgodovinski spomin 6.50 Pregled tiska 7.00 Druga jutranja kronika 7.45 Glasbeni trenutki z... 8.00 Dogodki danes, jutri 8.50 Pregled tiska 9.00 Ponovitev jutranjega pogovora 9.30 Avtomobilski mali oglasi 9.50 Nasvet za kosilo 10.00 Dogodki danes - jutri 11.00 Filmske zanimivosti 12.00 BBC novice 12.30 Danes goderuje 12.50 Osmrtnice 13.00 Daj-dan 13.50 Pregled tiska 14.30 Brezplačni mali oglasi 14.55 Borza 15.00 Dogodki danes - jutri 15.30 RA Slovenija 16.30 Gorenjski meseca 17.00 Dogodki danes - jutri 17.30 Volitve 2000 18.30 Planinski kotiček 19.00 Radio jutri 19.30 Nočni glasbeni program RA Sora

R RGL

KRIM: 100,2 MHz - ŠANCE: 99,5 MHz - LJUBLJANA: 105,1 MHz
6.00 Dobro jutro 6.15 Novice, AMZS, Vreme 6.20 Nočna kronika 7.00 Horoskop 7.35 Vreme 7.50 Skriti mikrofoni 8.05 Štaterski dogodki 8.30 Jutro je lahko tudi takšno 8.50 Izbor iz RGLovega programa 9.30 Vaše mnenje o ... 10.05 Kam danes v Ljubljani 11.30 Uganka RGL 12.00 BBC novice 12.30 Z magistrata 12.50 Odgovori poslušalcem 13.05 Iz tujega tiska 13.30 Zmajčkov mozaik 14.00 Pasji radlo 14.20 Gospodarske novice 15.00 RGL obvešča in komentira 15.30 Kulturni utrip 16.00 Črna kronika 16.30 Žulj na jeziku 17.30 Hop top 13, glasbena 18.45 Vreme 19.30 Horoskop 20.00 Večerni program

R OGNJIŠČE

5.00 Dobro jutro 5.15 Vremenska napoved 5.30 Poročila 5.45 Napovednik programa 6.00 Svetnik dneva 6.10 Slomšek nas uči 6.20 Meteorologi o vremenu 6.30 Poročila 6.50 Duhovna misel 7.00 Zvonjenje 7.10 Bim-bam-bom 7.20 Kličemo 113 7.25 OKC 7.30 Poročila, osmrtnice, obvestila 7.45 Poročila o stanju na cestah - AMZS 7.50 Meteorologi o vremenu 8.00 Kmetijski nasvet 8.15 Turistični pehar 8.45 Spominjamo se 9.00 Poročila 9.15 Srečno na poti 10.00 Poročila 11.00 Poročila in Vaša pesem 12.00 Zvonjenje, ponovitev duhovne misli 12.15 Voščilo prijateljem RO 12.30 Poročila, osmrtnice, obvestila 12.50 Koledar prireditel 14.00 Poročila 14.20 Kulturni utrinki 14.45 Komentar tedna 15.00 Informativna oddaja, vreme, stanje na cesti, osmrtnice, obvestila 15.50 Ponovitev Svetnik dneva 16.00 Koper in Ljubljana 17.15 Dijaška oddaja (1. in 3.) 18.00 Poročila in Vaša pesem 18.45 Ponovitev komentarja tedna 19.00 Radio Glas Amerike (VOA) in poročila 19.45 Otroška pesem tedna in zgodba za lahko noč 19.55 Napovednik programa za jutri 20.00 Radio Vatikan 20.25 Odlomek Sv. pisma 20.30 Iz Mohorjeve skrinje 21.5 Pogovor z versko vsebino 22.00 Mozaik dneva 22.25 Slomšek nas uči 22.30 Nočni glasbeni program

SOBOTA, 7. OKTOBRA 2000

TVS 1

7.20 Napovedniki
7.25 TV Prodaja
7.55 Tedenski izbor: Kultura
8.00 Odmevi
8.30 Zgodbe iz školjke
9.05 Risanka
9.10 Radovedni Taček: Uhan
9.15 Male sive celice
10.10 Kino Kekec: Magic Riddle, avstralski film
11.35 Srebrnogrivi konjič, risana nanizanka
12.00 Tednik, ponovitev
13.00 Poročila, šport, vreme
13.10 Supermodel, ponovitev
14.00 Tarantelin pik, italijanski film
15.30 Volitve 2000
16.30 Poročila, šport, vreme
16.45 Svet Petra Zajca in prijateljev, risana nanizanka
17.10 Fliper in lopatki, risana serija
17.45 Na vrtu, oddaja TV Maribor
18.10 Ozare
18.15 Prelomni trenutki zgodovine, ameriška dokumentarna serija
18.50 Risanka
18.55 Marketing
19.00 Kronika
19.05 Utrip
19.25 Marketing
19.30 TV Dnevnik, šport, vreme
20.05 Športni kviz
21.25 Potovanje predalec, dokumentarna serija
22.25 Marketing
22.20 Poročila, šport, vreme
22.55 V New Orleansu, ameriška nanizanka
23.40 Vran, kanadska nanizanka
0.20 Razred 1999, ameriški film

TVS 2

8.50 Videospotnice, ponovitev 9.25 V telovadnici, brazilska nadaljevanka 9.55 Gionava in Enrico, brazilska nadaljevanka 10.45 Svetnik, angleška nanizanka 11.35 Jasno in glasno, kontaktna oddaja 12.30 TV prodaja 13.00 Sport 19.30 Videospotnice 20.05 Igrajmo se odrasle, francoski film 21.50 Praksa, ameriška nanizanka 22.35 Svetnik, angleška nanizanka 23.20 Metropolis, ponovitev 23.50 Sobotna noč 1.50 Videospotnice

KANAL A

6.00 Video strani 7.00 TV prodaja 8.00 Zajec Dolgouhec in prijatelji, risanke 9.30 Možje v črnem, risana serija 10.00 Nora hiša, humoristična nanizanka 10.30 Korak za korakom, humoristična nanizanka 11.00 Hugglejvi, humoristična nanizanka 11.30 Mladoporočenci, ponovitev 12.00 Oče Downing, nanizanka 13.00 Kung fu, akcijska nanizanka 14.00 Sobotna matineja: Ptiki in čebelice, film 15.45 Sever in jug, nadaljevanka 16.45 Življenjska priložnost za 10 milijonov tolarjev z Borutom Veselkom, kviz, ponovitev 17.15 Življenjska priložnost za 10 milijonov tolarjev z Borutom Veselkom, kviz, ponovitev 17.45 Boj za preživetje, dokumentarna nanizanka 18.40 Divji svet, dokumentarna nanizanka 19.30 Glavca, humoristična nanizanka 20.00 Oseka, film 21.40 V nemilosti, nadaljevanka 23.30 Policijska kamera, dokumentarna nanizanka 0.30 Cestni bojevnik, akcijska nanizanka 1.30 Video strani

POP TV

6.00 Formula 1, trening 7.00 24 ur, ponovitev 7.40 Princeza Sissi, risana serija 8.00 Panda Jin Jin, risana serija 8.30 Hroščeborgi, mladinska nanizanka 9.00 Power Ranger, mladinska nanizanka 9.30 Harry Hendersonovi, mladinska nanizanka 10.30 Košarkarji, ameriška mladinska nanizanka 10.50 Ameriška gimnazija, ameriška mladinska nanizanka 11.30 Mladi Herkul, mladinska nanizanka 11.50 Šolska košarkarska liga 12.30 Formula 1, posnetek treninga 13.30 Nasmešnejše poroke, dokumentarna oddaja 14.25 Ladja zaljubljenih, ameriška nanizanka 15.25 Nevarna srca, ameriška nanizanka 16.20 Pop'n'Roll, ponovitev 17.20 Izganjalna vampirjev, ameriška nanizanka 18.15 Jack in Jill, ameriška nanizanka 19.15 24 ur 20.00 Lepo je biti milijonar 21.00 Sobotni filmski hit: Poštar, ameriški film 0.10 KO šunke obnolknejo, italijanski film 1.40 24 ur, ponovitev 2.20 Top shop

GAJBA

15.00 Euro PTV, ponovitev regionalnega programa 15.30 Živa - magazin 16.30 Top Shop, televizijska prodaja 17.00 Euro PTV, ponovitev regionalnega programa 17.30 Materina zgodba, ameriški film 19.30 Družinski hlevček, ameriška nanizanka 20.20 Posebna enota C-16, ameriška nanizanka 21.10 Komandos, ameriška nanizanka 22.00 Jezni grci, ameriški film 0.00 TV prodaja 1.00 Pop bazar - video oglasnik

TV 3

11.30 TV Prodaja 13.30 Moby Tv 14.00 Iz domače skrinje, kontaktna oddaja 15.30 Tu mač 16.00 Zeleni planet 16.30 Slaj, ponovitev 17.30 SQ Jam, glasbena lestvica 18.30 Spidi in Gogi Show 20.00 Ježek show, zabavnoglasbena oddaja 21.00 Španska nogometna liga, prenos 23.00 Avto šou, oddaja o avtomobilizmu 23.30 Juke box 23.30 Moby TV 0.00 TV Prodaja

HTV 1

8.20 TV koledar 8.30 Poročila 8.35 National Geographic, dok. serija 9.25 Smrkci 9.50 Kaj se dogaja z menoj? 10.50 Jaz v ogledalu 11.25 Pod glasom 12.00 Dnevnik 12.20 TV koledar 12.35 Prekopakra - vas iz davnine, dokumentarna oddaja 13.00 Prizma 13.55 Poročila 14.05 Oprah Show 14.55 Hruške in jabolk 15.30 Vodni svet 16.00 Humoristična serija 16.25 Čmo-belo v barvah 17.15 Zlomljeno kopje, ameriška drama 19.05 Riosanka 19.10 Vesela nmovica 19.30 Dnevnik 20.10 007, politični magazin 21.00 Metro, ameriška akcijska kriminalna 23.00 Odmevi dneva 23.20 Nagobčnik, angleška miniserija 1.50 Pravica molčanja

HTV 2

8.00 Panorama hrvaških turističnih krajev 8.55 Zapisano v vetru, ameriška melodrama 10.30 Glasbena matineja 12.00 Zabavljaki posel: podelitev oskarjev, ponovitev 12.50 Ko mineva čas 13.40 Sedem veličastnih, ponovitev 15.10 Hišni ljubljenci 15.50 Hercegovac - ljudsko gledališče, dokumentarna oddaja 16.35 Beverly Hills, ameriška nadaljevanka 17.20 Brijantina 18.10 Melrose place, nadaljevanka 18.55 Povabilo 19.30 Policia, angleška nanizanka 20.30 Sopranovi, ameriška humoristična nanizanka 20.55 Poročila 21.00 Triler: J. S. Bach 23.45 Svetovni muzeji

AVSTRIJA 1

5.45 Formula 1: dirka za VN Japonske, prenos kvalifikacijskega treninga iz Suzuke 7.10 Otroški program 9.40 Vroča sled 10.20 Disneyjev festival 11.15 Formula 1, posnetek treninga iz Suzuke 12.30 Življenje in jaz 12.55 Nick Frend 13.15 Princ z Bel Aira 13.40 Dvojčici 14.00 Najstniška čarovnica 14.25 O3 Austria top 40, glasbena lestvica 15.10 Simpatije 16.05 Melrose Place 16.55 Jesse 17.10 Srček 18.00 Willy 2, ameriški film 19.30 Čas v sliki 20.15 Nogomet: Kvalifikacije za SP: Lichtenstein - Avstrija, prenos iz Vaduza 2.45 Formula 1: dirka za veliko nagrado Japonske, prenos 3.40 Dvojčici, ponovitev 4.00 Simpatije 4.45 Melrose Place 5.30 Jesse 5.50 Živali našega sveta

AVSTRIJA 2

6.00 Videostrani 7.00 Vreme 7.30 Vremenska panorama 9.00 Čas v sliki 9.05 Kuharski magazin 9.30 Poljub ob polnoči, ameriška drama 11.05 Dogodivščine Toma Sawyerja, ameriški film 12.40 Silkanica Avstrije 13.00 Čas v sliki 13.10 Hural! Postal sem očka, nemška ob komedija 14.25 Bonjour Kathrin, nemška komedija 15.55 Štajersko harmonikarsko tekmovalstvo 2000, vrhunec 16.55 Religije sveta 17.00 Čas v sliki 17.0

SOBOTA, 7. OKTOBRA 2000

GTV

Še dobrih deset dni, in odšli bomo na števila na voliča ter izbrali nove poslance državnega zbora. 15. oktobra bodo skorajda vse politične oči uprte v naša voliča, rezultate pa bomo - vsaj neuradne - izvedeli kaj kmalu. Predsednik republike Slovenije, g. Milan Kučan, je bil v minulih dneh na uradnem obisku na Gorenjskem, kjer se je na Jesenicah z županom Borisom Bregantom pogovarjal o pomembnih gospodarskih vprašanjih, ki pestijo ne le regijo, pač pa tudi celotno naše gospodarstvo. Posvet ob prevzemu PPC na plavskem travniku je spremljala tudi ekipa GTV, predsednik Kučan pa je po uradnem obisku pristal še na ekskluzivni pogovor za osrednji regionalni televizijski medij. Kako gleda na trenutni položaj v naši državi boste lahko izvedeli, v soboto, 7. oktobra, ob 20.00 uri.

... 24 UR DNEVNO GORENJSKI TELETEKST 18.20 Ponovitev volilne oddaje (ZLSD) 18.50 GTV nocoj, Najavni spot GTV 18.55 GTV - priporočila I 19.00 Poročila Gorenjske 1380 19.15 epp-Smole, BHL 19.25 Olimpijski kotiček, OKS 19.30 Adrenalin za vsak dan, ponovitev 19.55 GTV priporočila II 20.00 Ekskluzivni pogovor za GTV s predsednikom Republike, g. Milanom Kučanom 20.30 Teakwando klub, športni reportaža 20.45 Vročica koleša, 7. oddaja 21.15 Tekvando na Gorenjskem 21.45 Gorenjska poročila 1380 22.00 Ekskluzivni pogovor za GTV s predsednikom republike, g. Milanom Kučanom 22.30 Znani, neznani obrazi 23.00 Oder občutkov, prod. Te-ve Pika 23.45 Kanonade 00.25 Gorenjska poročila 1380 00.10 GTV jutri ... Videostrani SODELUJTE V KONTAKTNIH ODDAJAH GTV KRANJ - POKLIČITE PO TELEFONU: 233 11 561 PRIDRUŽUJEMO SI PRAVICO DO SPREMEMBE PROGRAMA.

LOKA TV

... Raznovrstna obvestila na videostranih iz oddajnika na Lubniku K 51.

TV ŽELEZNIKI

VIDEOSTRANI TV Železniki preko COMPUTER od 17. do 19. ure ob glasbeni podlagi Radia Sora; VIDEOSTRANI TV Železniki na videokaseti ob 18., 19.20 in 21. uri.

18.45 Otroška oddaja 19.0 Aktualno iz občine Železniki 20.00 Volitve 2000 - Ilica Oblak in pavi Gantar se predstavita

ATM TV KR. GORA

... Videostrani 18.15 Napovednik dnevnega programa 18.16 EPP blok 18.18 Popotnik, produkcija V-TEL 18.50 Risanka 19.15 Videostrani 20.00 Aktualno 20.26 Satelitski program Deutsche Welle 22.00 Videostrani

TV ŠIŠKA

... Videostrani 19.50 Napoved sporeda 20.00 Telemarket 20.50 Popolno zdravje, zdravljenje z alternativno medicino - ponovitev 22.00 OSOHO - otrok nove dobe - ponovitev 22.30 Telemarket 22.40 Napoved sporeda za nedeljo 22.45 Videostrani

IMPULZ KAMNIK

18.55 Začetek programa 19.00 Lokalne novice 19.15 SQ JAM, ponovitev 20.20 Lokalne novice 20.35 Motošport - ponovitev 21.05 Film 22.30 Kratki dokumentarni film 22.45 Videospoti 23.01 Erotika 0.30 Videostrani TV Impulz

R KRANJ

5.30 Napoved 5.45 Na današnji dan 5.50 EPP 6.00 Vreme, ceste 6.15 Nočna kronika 6.30 BIO vremenski napoved, sonce, luna 6.45 Vreme, ceste 6.50 EPP 7.00 Poročila RS 7.30 Čestitka presenečenja 7.40 Pregled tiska 7.50 EPP 8.00 Misel dneva - citat 8.20 Oziramo se 8.30 Izgubljene živali 8.50 EPP 9.00 Godan 9.30 Na vrtljaku z Romano 9.50 EPP 10.20 Prispevek 10.45 Kaj danes za kosilo 10.50 EPP 11.45 Temperaturna doma in po svetu 12.00 Brezplačni mali oglasi 12.30 Osmrtice 13.00 Pesem tedna + Lestvica tega tedna 13.10 Bio vremenska napoved 13.15 Izgubljene živali 13.20 Prispevek 13.40 Zanimivosti 13.50 EPP 14.00 Godan 14.30 Prispevek 14.45

KANAL A nedelja ob 20.00

FILM TEDNA: SABRINA, ameriška romantična komedija, 1995

Igrajo: Harrison Ford, Julia Ormond, Greg Kinnear, Nancy Marchand, John Wood, Richard Crenna, Angie Dickinson Linus in David Larabee sta sinova bogatašev, ki pa sta povsem različna. Starejši Linus je obseden z denarjem in z vso resnostjo upravlja družinsko premoženje. Svobodnjaški in prikupni David je njegovo pravo nasprotje; rajši preganja lepa dekleta, vozi hitre automobile in se izogiba družinskim poslom. Njuni odnosi se zapletejo zaradi Sabine, hčere Linusovega šoferja, ki je že od mladosti nesrečno zaljubljena v Davida. V filmu poleg romantične zgodbe gledalce pritegne tudi odlična igralska zasedba in izvrstna glasba, kar potrjujejo tudi štiri nominacije za oskarja.

KANAL A nedelja 22.50

V NEMILOST, ameriški film, 2. del, 1994

Igrajo: Richard Anconina, James Fox, Michael York, Patsy Kensit Ta štiriurni mini serija sledi življenju in ljubezni skupine moških in žensk, ki so žrtvovali svoja življenja ob prihodu zavezniških sil v Normandijo. Piše se leto 1944 in rezultati druge svetovne vojne še niso popolnoma znani. Tako britanski kot tudi nemški tajni agenti skušajo na vsak način odkriti kaj načrtuje nasprotna stran, a za vso to hladno vojno politiko stojijo resnični ljudje s svojimi čustvi in potrebami.

Pregled današnjih kulturnih dogodkov 15.10 Vreme, ceste 15.30 Dogodki in odmevi RS 16.10 Napoved 16.20 Izbor pesmi tedna 16.50 EPP 17.00 Iz istega gnezda - Dora Domen in Jan Plestenjak 17.50 EPP 18.00 Godan 18.15 Izgubljene živali 18.50 EPP 19.20 Verska oddaja 19.20 Napoved jutrišnjega programa Radia Kranj 19.30 Športna oddaja 22.00 Glasba

R TRIGLAV

00.00 Nočni glasbeni program 5.40 Oglasi 6.00 Razmere na cestah 6.15 Vreme (Robert Bohinc) 6.30 Pogled v današnji dan 6.40 Oglasi 6.45 Vreme 7.00 Druga jutranja kronika 7.30 Halo, porodnišnica 7.40 Oglasi 8.00 Kronika (OKC) - zadnjih 24 ur 8.15 Obvestila 8.30 Pogled v današnji dan 8.40 Oglasi 9.00 Popevka tedna 9.40 Oglasi 10.00 Volitve 10.30 Včeraj, danes, jutri 10.40 Oglasi 11.00 Tednik občine Žirovnica 11.40 Oglasi 12.00 BBC novice, vreme 12.10 Obvestila, osmrtnice 12.30 Volitve 12.40 Oglasi 13.00 Volitve 13.30 Novice 13.40 Oglasi 13.50 Podarim... 14.00 Melodija tedna 14.15 Obvestila, voščila 14.30 Novice 14.40 Oglasi 15.00 Aktualno 15.30 Dogodki in odmevi 16.15 Obvestila 16.30 Osmrtice 16.40 Oglasi 17.00 Volitve 17.30 Novice, Pogled v današnji dan in jutrišnji dan 17.40 Oglasi 18.00 Aktualno 18.20 Tri krole - zaščita vozila pred zimo 19.00 Duhovni razgledi 19.15 Voščila 20.30 Večerni glasbeni program

R SORA

5.30 Prva jutranja kronika 5.40 Napoved programa 5.45 Danes godujejo 6.00 Dogodki danes - jutri 6.15 Naš jutranji gost 6.30 Noč ima svojo moč 6.40 Naš zgodovinski spomin 6.50 Pregled tiska 7.00 Druga jutranja kronika 7.45 Glasbeni trenutki z ... 8.00 Dogodki danes - jutri 8.50 Pregled tiska 9.00 Ponovitev jutranjega pogovora 9.50 Nasvet za kosilo 10.00 Dogodki danes - jutri 10.30 Radijski kviz 11.00 Vprašanja in pobude - ponovitev 11.35 Evropa v enem tednu 12.00 BBC novice 12.30 Danes godujejo 12.50 Osmrtice 13.00 Daj-dam 13.50 Pregled tiska 14.30 Brezplačni mali oglasi 14.50 Nasvet za kosilo 15.00 Dogodki danes - jutri 15.30 RA Slovenija 16.50 Pregled tiska 18.00 Študentska napetost 19.00 Radio jutri 19.30 Športna sobota 20.30 Nočni glasbeni program RA Sora

R RGL

KRIM: 100,2 MHz-ŠANCE: 99,5 MHz-LJUBLJANA: 105,1 MHz 7.00 Dobro jutro 7.15 Novice, ceste, vreme 7.20 Nočna kronika 7.30 Štajerski dogodki 7.35 Vreme 7.50 Črna kronika, tedenski pregled 8.45 Pomurski dogodki 9.25 Izbor iz RGLovega programa 10.00 Kam danes v Ljubljani 11.30 Uganka RGL 12.00 BBC novice 12.10 Pod krinko 13.05 Iz tujega tiska 13.20 Pasji radio 13.30 Pasji radio 13.40 Želje, čestitke 15.00 Kulturni utrip 15.45 Črna kronika 17.40 Notranjsko kraški mozaik 18.30 Športne novice 18.45 Vreme 18.57 Izbranka tedna 19.30 Horoskop 20.00 Večerni program

R OGNJIŠČE

05.00 Dobro jutro 05.15 Vremenska napoved 05.30 Poročila 5.45 Napovednik programa 06.00 Svetnik dneva 06.10 Slomšek nas uči 06.20 Meteorologi o vremenu 06.30 Poročila 06.50 Duhovna misel 07.00 Zvonjenje 7.25 Kličemo 113 07.30 Poročila, osmrtnice, obvestila 07.45 Poročila o stanju na cestah - AMZS 7.50 Meteorologi o vremenu 08.45 Spominjamo se 09.00 Sobotna iskrica (otroška oddaja z Juratom Seškom) 11.00 Poročila in Vaša pesem 11.15 Za življenje, za danes in jutri 12.00 Zvonjenje, ponovitev duhovne misli 12.15 Voščilo prijateljem RO 12.30 Poročila, osmrtnice, obvestila 12.50 Koledar prireditelj 13.00 Ponovitev Svetnik dneva 13.15 Glasbena voščila 15.00 Informativna oddaja, vreme, stanje na cesti, osmrtnice, obvestila 16.00 Mali oglasi 18.00 Poročila in Vaša pesem 18.15 Naš gost 19.30 Poročila 19.45 Otroška pesem tedna in zgodba za lahko noč 19.55 Napovednik programa za jutri 20.00 Radio Vatikan 20.25 Odlomek Sv. pisma 20.30 Molitev in nagovor za nedeljo 21.15 Vodnik po Sv. pismu 22.00 Ponovitev dopoldanske oddaje Za življenje, za danes in jutri 23.00 Nočni glasbeni program

TVS 1

7.25 Napovedniki 7.30 TV prodaja 8.00 Živ žav 8.00 Risanka 8.20 Palček David, risana nanizanka 8.45 Medvedek, risana nanizanka 9.10 Babar, risana nanizanka 9.35 Pleme, igrana nanizanka 10.00 Ozare, ponovitev 10.05 Dian v dlani, oddaja TV Maribor 11.00 Svet divjih živalih, japonska poljudnoznanstvena serija 11.30 Obzorja duha 12.00 Ljudje in zemlja, oddaja TV Koper - Capodistria 13.00 Poročila, šport, vreme 14.20 4 x 4, oddaja o ljudeh in živalih 14.50 Športni kviz 16.05 Prvi in drugi 16.30 Poročila, šport, vreme 16.50 Vsakdanjik in praznik 17.45 Alpe - Donava - Jadran 18.15 Dokumentarna oddaja 18.45 Risanka 18.50 Zrebanje lota 19.00 Danes 19.05 Zrcalo tedna 19.30 TV dnevnik, šport, vreme 20.05 Zoom 21.40 Družinske vezi 22.35 Poročila, šport, vreme 23.00 Ljubezenski napoj, posnetek opere iz Lyona z Angelo Gheorgiu in Robertom Alagna 1.00 Dokumentarna oddaja, ponovitev

TVS 2

8.05 Videospotnice, ponovitev 8.40 Nora zaljubljena, ameriška nanizanka 9.00 Tanja, nemška nadaljevanka 9.50 Monty, avstralska nanizanka 10.15 Sorodne duše, angleška nanizanka 10.45 Parada plesa, ponovitev 11.15 Policia na naši strani 11.45 Otket Deseti brat, 1. oddaja 12.30 TV prodaja 13.00 Šport 19.25 Marketing 19.30 Videospotnice 20.05 Ljudje in ognjeniki, francoska dokumentarna nanizanka 21.00 Murphy Brown, ameriška nanizanka 21.30 Tren, oddaja o modi in vizualni pop kulturi 22.00 Šport v nedeljo 23.00 Noč nad ulico, angleški film 0.30 Videospotnice, ponovitev

KANAL A

6.00 Video strani 7.00 TV Prodaja 8.00 Zajec dolgouhec in prijatelji, risanke 9.30 Može v črnem, risana serija 10.00 Nora hiša, humoristična nanizanka 10.30 Korak za korakom, humoristična nanizanka 11.00 Hughleyjev, humoristična nanizanka 11.30 Zmekenkarje, ponovitev 12.00 Oče Dowling, nanizanka 13.00 Kung fu, akcijska nanizanka 14.00 Nedeljska matineja: Zdjaj ga vidiš, zdjaj ga ne vidiš, film 15.45 Sever in jug, nadaljevanka 16.45 Klik; Kupid, nadaljevanka; Glas bojevnika, nanizanka; Ruby Wax, zabavna oddaja 20.00 Film tedna: Sabrina, film 22.15 Stilski izziv: Jesenska razigranost 22.50 V nemilosti, nadaljevanka 0.40 Video strani

POP TV

6.40 TOP shop, televizijska prodaja 7.10 Formula 1: Suzuka, prenos dirke za VN Japonske 9.30 Power Ranger, mladinska nanizanka 10.00 Harry in Hendersonovi, mladinska nanizanka 10.30 Košarkarji, ameriška mladinska nanizanka 10.50 Ameriška gimnazija, ameriška mladinska nanizanka 11.30 Solska košarkarska liga 12.30 Pop'n'roll, ponovitev glasbene oddaje 13.30 Formula 1: Suzuka, ponovitev dirke za VN Japonske 15.30 Deklica z vžgalicami, ameriški film 17.15 Obalna straža, ameriška nanizanka 18.10 VIP, ameriška nanizanka 13.50 Taborjenje s sinom, ameriški film 19.15 24 ur 20.00 Lepo je biti milijonar 21.00 Volitve 2000 21.45 Športna scena 22.30 Nedeljski film: Brez izhoda, ameriški film 0.30 Brat in sestra, ameriški film 2.20 24 ur, ponovitev 3.00 TV prodaja

GAJBA

15.00 Euro PTV, ponovitev 15.30 Živa - magazin, ponovitev regionalnega programa 16.30 Top shop, televizijska prodaja 17.00 Euro PTV, ponovitev regionalnega programa 17.30 Moll Flanders, irsko-ameriški film 19.40 Družinski hlevček, ameriška nanizanka 20.30 Posebna enota C-16, ameriška nanizanka 21.20 Komandosi, ameriška nanizanka 22.10 Ljubljena, ameriški film 0.00 TV prodaja 1.00 POP bazar - video oglašnik

TV 3

8.00 TV Prodaja 10.00 Spidi in Gogi show, otroški program 11.00 Družina - izziv sodobnemu času, ponovitev 12.00 Ključ, magazin s Tomažem 12.30 Domača lekarna, ponovitev 13.30 Sevnica: Lesna industrija Litija, državno prvenstvo v malem nogometu 14.40 Politična konferenca, ponovitev 15.40 Iz domače skrinje 16.40 Moli TV 17.00 Brez ovir z Jano 18.00 V sedlu, oddaja o konjeništvu 18.30 Štiri tačke, oddaja o živalih, ljudeh

NEDELJA, 8. OKTOBRA 2000

in naravi 19.00 Talent leta z Marjanom, glasbena oddaja 19.30 Koncert 20.30 Italijanska nogometna liga, prenos 22.30 Popotovanja z Janinom, ponovitev 23.30 Moli TV 0.00 TV Prodaja

HTV 1

7.50 TV koledar 8.00 Poročila 8.05 Ponosni Jonathan, nemško-slovaški mladinski film 9.35 Wimpzija hiša 10.00 Otroška oddaja 11.00 Polni krog 12.00 Dnevnik 12.40 Sadovi zemlje 13.35 Mir in dobrota 14.05 Klapa Ragusa 15.05 Poročila 15.15 Hruške in jabolka 15.45 Jack in Jill, nadaljevanka 16.35 Svet narave 17.35 Nasledil kavboj, ameriška komedija 19.15 Loto 19.30 Dnevnik 20.10 Rdeči prah, hrvaška drama 21.05 Hoja z dinovirji, dokumentarna serija 21.35 Koncert Nine Badrić 22.35 Odmevi dneva 22.55 Človeška seksualnost 23.50 Nočni program

HTV 2

8.00 Panorama hrvaških turističnih krajev 9.00 007, ponovitev 9.45 Verski program 11.00 Evaristični kongres bvojskega ordinariata 13.00 Poročila 13.05 Park Row, ameriška drama 14.25 Beverly Hills, ponovitev 15.10 Melrose Place, ponovitev 16.00 Etnio 16.30 Opera Box 17.10 Davy Crockett 18.00 Oggy 18.25 Držite lopova 19.30 Policij, angleška nanizanka 20.05 John Wayne, portret 21.15 Iztrebljevalec, ameriški zff film 23.10 Cafe Cinema 23.50 Poljub smrti, ameriška shriljvka 1.35 Svetovni muzeji

AVSTRIJA 1

6.00 Princ z Bel Aira 6.25 Formula 1: dirka za VN Japonske, prenos iz Suzuke 9.30 Do nazga, ponovitev 10.55 Športni pregled 11.25 Nogomet - Liga prvakov, magazin UEFA 11.55 Formula 1: dirka za VN Japonske, posnetek iz Suzuke 13.40 Hrušču se zmeša, ameriška komedija 15.10 Morska svetilka, ameriški akcijski film 16.50 Butec in butec, ameriška komedija 18.30 Šport v nedeljo 19.30 Čas v sliki/Kultura 20.15 Može bv črmem, ameriška komedija 21.45 Columbo, ameriška TV kriminalka 23.00 Jack Reed, ameriška tv kriminalka 0.30 Ko sin poista tene monilec, ameriško-kanadska shriljvka 1.55 Jack Reed, ponovitev 3.25 Gunpower, ponovitev filma

AVSTRIJA 2

6.15 Videostrani 7.00 Vreme 7.30 Vremenska panorama 9.00 Čas v sliki 9.05 Po dolgem in počez 9.30 Katoliška maša 10.15 Himna molku 10.30 Teden kulture 11.00 Evropski studio 12.00 Visoka hiša: iz parlamenta 12.30 Orientacija 13.00 Čas v sliki 13.05 Tednik 13.30 Domovina, tuja domovina 14.00 Pogledi od strani 14.25 Univerzium 15.10 Heidi in Emi 15.35 Raje si kupim tirolski klobuk, nemški film 17.05 Živeti lepše 18.00 Milijonsko kolo 18.25 Religije sveta 18.30 Podoba Avstrije 19.00 Zvezna dežela danes 19.17 Loto 19.30 Čas v sliki in kultura 19.45 Vreme 19.50 Pogledi od strani 20.15 Sanjska ladja 21.45 Čas v sliki 21.55 Kar zadeva... 23.10 Čas v sliki 23.15 Preprosto klasično 0.50 Vlak, italijansko-francoski film 2.55 Teden kulture, ponovitev 3.25 Pogledi od strani 3.55 Dober dan, Hrvati 4.25 Dober dan, Koroška 4.55 Tuja domovina 5.25 V zvezi z...

GTV

GORENJSKA TELEVIJAZA - GTV bo v letošnji jesenski tekmovalni sezoni, dvakrat tedensko za svoje gledalce predvajala posnetke 1. državne lige v košarki. Vsi ljubitelji tega športa, ki jih tudi na Gorenjskem ni malo, bodo lahko tako sobotne tekme Triglava iz Kranja spremljali ob nedeljah, in sicer ob 13.00 uri, ter ponovitev ob 17.30 minut. Sredine tekme pa bodo predvajane v četrtkovem sporedu in sicer pred začetkom rednega predvajanja ob 17.30 minut, ter ponovitvijo ob 23.00 uri... vabljeni k ogledu...

... 24 UR DNEVNO GORENJSKI TELETEKST 8.00 GTV danes 8.05 Videospoti 8.30 GTV priporočila I 8.35 Gorenjska poročila 1380 8.50 Kanonade 9.35 Kako biti zdrav in zmagovati (S.E.M.) pripravlja Rudi Klarič 10.05 Skrbimo za zdravje 11.05 Limburški strelci v Škofji Loki 11.25 Reportaža GTV 11.45 Jam SQ 12.45 Gorenjska poročila 1380 13.00 Posnetek košarkarske tekme ... Videostrani... 17.30 Posnetek košarkarskega srečanja 18.45 Predstavitveni spot GTV 18.50 Volitve 2000 18.55 GTV priporočila I 19.00 Gorenjska poročila 1380 19.15 Videogames - Hong Kong (film) 19.30 Adrenalin za vsak dan, pon. 11. oddaja 19.55 GTV priporočila, II 20.00 Volitve 2000 20.30 Kanonade - gostja Neva Miklavčič-Predan, helsinski monitor 21.15 Iz produkcije te-ve pika 21.35 Volitve 2000 21.40 GTV priporočila III 21.45 Gorenjska poročila 1380 22.00 Kanonade 22.45 Oder občutkov 23.45 Gorenjska poročila 1380 00.00 Videostrani ... sledi GTV jutri, TTX 24 ur, videostrani

SODELUJTE V KONTAKTNIH ODDAJAH GTV KRANJ - POKLIČITE PO TELEFONU: 233 11 561 PRIDRUŽUJEMO SI PRAVICO DO SPREMEMBE PROGRAMA.

LOKA TV

20.00 Napovednik 20.01 Spot dneva 20.05 Oglasi 20.10 Tedenski pregled dogodkov 20.30 Viskanju resnice, oddaja o duhovnosti 21.10 Motorsport Mundial 21.40 Nedeljski film 22.10 Raznovrstna obvestila na videostranih iz oddajnika na Lubniku K51

TV ŽELEZNIKI

VIDEOSTRANI TV Železniki preko COMPUTER od 17. ure do 19. ure ob glasbeni podlagi Radia Sora. VIDEOSTRANI TV Železniki na videokaseti ob 18., 19.20 in 21. 18.45 Aktualno v občini 19.00 Iz arhiva - Osina podoknica 1990 19.25 Predstavlja se - g. F. Bertoncelj 20.00 Potopisna oddaja

ATM TV KR. GORA

... Videostrani 18.15 Napovednik dnevnega programa 18.16 EPP blok 18.18 Kronika tedna 18.45 Risanka 19.00 Videostrani 20.00 Popotnik, ponovitev 20.30 Satelitski program DW 22.00 Videostrani

TV ŠIŠKA

... Videostrani 14.50 Napoved sporeda 15.00 Telemarket 15.05 3, 2, 1 GREMO, zabavno glasbena oddaja. - ponovitev 16.30 Nora nedelja: zabavno nedeljsko popoldne 18.40 Mini 5 19.00 Telemarket 19.10 Napoved sporeda za ponedeljek 19.15 Videostrani

IMPULZ KAMNIK

18.55 Začetek programa 19.00 Otroški program 20.15 Za sprostitev 22.15 Videostrani TV Impulz

R KRANJ

5.30 Napoved 5.45 Na današnji dan 5.50 EPP 6.00 Vreme, ceste 6.15 Nočna kronika 6.30 BIO vremenski napoved, sonce, luna 6.45 Vreme, ceste 6.50 EPP 7.00 Poročila RS 7.40 Pregled tiska 7.50 EPP 8.00 Misel dneva - citat 8.20 Oziramo se 8.30 Izgubljene živali 8.50 EPP 9.00 Glasbeni prispevek: 9.50 EPP 10.00 Prispevek: 10.50 EPP 11.00 Po domače na krajanskem radiu 11.45 Temperature doma in po svetu 11.50 EPP 12.00 Brezplačni mali oglasi 12.30 Osmrtice 12.40 Kmetijska oddaja 12.50 EPP 13.00 Voščila 13.50 EPP 14.50 EPP 15.00 Prispevek 15.15 Vreme, ceste 15.30 Dogodki in odmevi RS 16.10 Napoved 16.20 Prispevek 16.50 EPP 17.50 EPP 18.15 Izgubljene živali 18.20 Nagradni kviz Kina Kranj 18.50 EPP 19.10 Izgubljene, najdeni predmeti 19.20 Napoved jutrišnjega programa Radia Kranj 19.30 Glasba

R TRIGLAV

00.00 Nočni program 6.40 Oglasi 7.00 Druga jutranja kronika 7.40 Oglasi 7.50 Kronika OKC Kranj - zadnjih 24 ur 8.00 Oddaja za otroke: Mirin vrtljak 8.40 Oglasi 9.25 Popevka tedna 9.30 Pogled,

ceste, vreme 9.40 Oglasi 9.50 Makler Bled 10.40 Oglasi 11.00 Mali oglasi - po telefonu 11.40 Oglasi 12.00 BBC novice, vreme 12.10 Obvestila, osmrtnice 12.15 Voščila 12.40 Oglasi 13.00 Nedeljska tema: Gl. gostje skupina Malibu 14.00 Voščila 14.40 Oglasi 15.30 Dogodki in odmevi 16.15 Voščila 16.25 Osmrtice 16.40 Oglasi 17.00 Nedeljska na Radiu Triglav 17.40 Oglasi 17.30 Novice, Pogled v današnji, jutrišnji dan 18.00 Nedeljska tema: Popotniški kviz, kontakt s poslušalci 18.40 Oglasi 19.00 Minute za ljubitelje resne glasbe (Drago Ariani) 19.30 Večerni glasbeni program

R SORA

8.00 Napoved programa - dogodki danes, jutri 8.40 Naš zgodovinski spomin 9.00 Volitve 2000 - soočenje kandidatov za poslance 11.00 Škofješki tednik 11.30 Dogodki danes - jutri 11.40 Osmrtice 12.00 Nedeljska duhovna misel 12.30 Danes godujejo 12.40 Kino 13.00 Čestitke in pozdravi 13.15 Naj se sliši slovenska pesem 14.00 Kmetijska oddaja 14.50 Nasvet za kosilo 15.00 Dogodki danes - jutri 15.30 RA Slovenija 16.30 Daj-dam 17.00 Nedeljsko srečanje 18.00 Horizont 19.30 Nočni glasbeni program RA Sora

R RGL

KRIM: 100,2 MHz - ŠANCE: 99,5 MHz - LJUBLJANA: 105,1 MHz 6.45 Horoskop 07.00 Dobro jutro 07.15 Novice, ceste, vreme 07.20 Nočna kronika 07.35 Vreme 08.55 Dolenjski utrip 9.30 Izbor iz svetovnih zanimivosti 10.30 Nedeljski gost 11.30 Uganka Rgl 12.00 BBC novice 12.30 Rumeni radio 13.05 Iz tujega tiska 13.30 Pasji radio 13.45 Želje, čestitke 15.30 Kulturni utrip 15.45 Črna kronika 16.00 Štajerski mozaik 17.00 Uspešnice 18.45 Vreme 18.57 Izbranka tedna 19.30 Horoskop 19.45 Športni pregled 20.00 Dvoglavi levji car 21.00 DJ time

R OGNJIŠČE

05.00 Dobro jutro 05.15 Vremenska napoved 05.30 Poročila 5.45 Napovednik programa 06.00 Svetnik dneva 06.10 Slomšek nas uči 06.20 Meteorologi o vremenu 06.30 Poročila 06.50 Duhovna misel 07.00 Zvonjenje 7.25 Kličemo 113 07.30 Poročila, osmrtnice, obvestila 7.50 Meteorologi o vremenu 08.00 Kmetijska oddaja 08.50 Spominjamo se 8.30 Prenos maše 10.00 Oznanila za prihodnji teden 10.15 Svetloletne cerkve 11.00 Poročila in Vaša pesem 11.15 Iz življenja vesoljnih Cerkve 12.00 Zvonjenje, ponovitev svetnik dneva 12.15 Voščilo prijateljem RO 12.20 Glasbena voščila 15.00 Informativna oddaja, vreme, stanje na cesti, osmrtnice, obvestila

PONEDELJEK, 9. OKTOBRA 2000

TVS 1

7.45 Napovedniki
7.50 TV prodaja
8.20 Zrcalo tedna
8.40 4 x 4, oddaja o ljudeh in živalih TV Maribor
9.10 Risana nanizanka
9.25 Knjižni kviz
10.15 Dobri duh iz Avstralije, avstralska nadaljevanka
10.40 Modro
11.15 Dosežki
10.35 Na vrtu, oddaja TV Maribor
11.35 Dosežki
11.35 Na vrtu, oddaja TV Maribor
12.00 Polni
12.30 Prvi in drugi
13.00 Poročila, Šport, Vreme
13.10 Vremenska panorama
13.30 Ljudje in zemlja, oddaja TV Koper Capodistria
14.20 Polnočni klub
15.00 Podoba podobe
16.00 Dober dan, Koroška
16.30 Poročila, Šport, vreme
16.45 Radovedni taček: Senca
17.00 Pleme, igrana nanizanka
17.45 Volja najde pot
18.30 Zrebanje 3x3 plus 6
18.45 Risanka
19.00 Marketing
19.50 Kronika
19.30 TV Dnevnik, Šport, Vreme
20.05 Komisar Rex, nemška nanizanka
21.00 Volitve 2000
21.50 Marketing
22.10 Odmevi
22.30 Univerzitetni razgledi
22.35 Kulura
22.40 Sport
22.50 Marketing
22.55 Panel
23.50 Volja najde pot, ponovitev

TVS 2

8.00 Vremenska panorama 8.25 Videospotnice
9.00 J.A.G., ameriška nadaljevanka 9.45 Oh, ti tujci, angleška dokumentarna nadaljevanka
10.35 Wagner, angleška nadaljevanka 14.00 Trend, oddaja o modi in vizualni POP kulturi
15.05 Sobotna noč: Koncert in intervjuju slovenske skupine Avtomobili, Novi rock, I. del, ponovitev 16.30 Policia na naši strani, ponovitev 17.05 Howard Goodall predstavlja orgle, angleška serija 17.30 Po Sloveniji, oddaja TV Maribor 18.05 Snežna reka, avstralska nadaljevanka 19.00 Lingo, TV igrlica 19.30 Videospotnice 20.05 Staleta mladosti 21.00 Studio City 22.30 South park, ameriška risana humoristična nanizanka 23.00 Brane Rončel izza odra 0.25 Frieda, angleški čb film, ponovitev 1.55 Videospotnice

KANAL A

7.00 Videostrani 7.15 TV prodaja 8.15 Dogodiščine Rokca in Binča, trisana serija 8.40 TV prodaja 9.15 Milady, nadaljevanka 10.10 Luz Maria, nadaljevanka, ponovitev 11.00 Oprah show, ponovitev 12.00 Dannyjeve zvezde, vedeževanje v živo 13.00 TV prodaja 13.30 Princ z Bel Aira, humoristična nanizanka 14.00 Matlock, nanizanka 15.00 Ricki Lake, pogovor na oddaja 15.55 Oprah show: Oprahin knjižni klub 16.50 Milady, nadaljevanka 17.40 Luz Marija, nadaljevanka 18.30 Tretji kamen od sonca, humoristična nanizanka 19.00 Vsi županovi možje, humoristična nanizanka 19.30 Dvojčici, humoristična nanizanka 20.00 Filmske uspešnice: Odkupnina, film 22.00 Roswell, nadaljevanka 23.00 Seinfeld, humoristična nanizanka 23.40 Kvantni skok, nanizanka 0.30 Danyjeve zvezde, vedeževanje, ponovitev 1.30 Odkop, ponovitev 2.30 Video strani

POP TV

6.00 Dobro jutro, Slovenija, jutranji program 9.00 TOP shop, televizijska prodaja 9.30 Tri ženske, mehiška nadaljevanka, ponovitev 10.30 Večna ljubezen, mehiška nadaljevanka 11.30 Ne pozabi me nikdar, mehiška nadaljevanka 12.30 Volitve 2000, ponovitev 13.30 Top shop, televizijska prodaja 14.00 Služba in družba, ameriška humoristična nanizanka 14.30 Sportna scena, ponovitev 15.30 Urgenca, ameriška nanizanka 16.25 Tri ženske, mehiška nadaljevanka 17.15 Večna ljubezen, mehiška nadaljevanka 18.10 1, 2, 3 - zrebanje 18.15 Ne pozabi me nikdar, mehiška nadaljevanka 19.15 24 ur 20.00 XXL komedija: Vrnitev v prihodnost 2, ameriški film 21.45 Volitve 2000 22.30 Vse predsednikove žene, dokumentarna oddaja 23.20 Stražar, ameriška akcijska nanizanka 0.10 M.A.S.H., ameriška humoristična nanizanka 0.40 24 ur, ponovitev

GAJBA

9.30 Borzni monitor 15.10 Živa - magazin, ponovitev 16.10 TOP shop, televizijska podaja 16.40 Euro PTV, ponovitev regionalnega pograma 17.20 Xena, ameriška nanizanka 18.10 Mortal Komat: Osvojitve, ameriška nanizanka 19.00 Živa - novice, regionalni program 19.15 Beverly Hills, 90210, ameriška nadaljevanka 20.00 Lov na fante, ameriški film 22.00 Živa - magazin, regionalni program 23.00 Euro PTV, regionalni program 23.30 Zvezde steze: Voyager, ameriška nanizanka 0.20 V imenu pravice, ameriška nanizanka 1.10 Pop bazar - video oglasnik

TV 3

8.00 TV prodaja 13.00 Moli TV 13.30 Iz domače skrinje, ponovitev 15.00 Španska nogometna liga, ponovitev 17.00 Juke Box, kontaktna oddaja 18.30 Moli TV 19.00 Motor show report, pregled motorističnih športov 19.30 Ključ 20.00 Volitve 2000, predvolilna oddaja 20.30 Knjiga 21.00 Iz domače skrinje, kontaktna oddaja 23.00 Juke box, ponovitev 0.00 Volitve 2000, ponovitev 1.00 Moli TV 1.30 TV prodaja

HTV 1

6.15 Otroški program 7.05 Dobro jutro Hrvaška 9.55 Poročila 10.00 Izobraževalni program 11.25 Otroška oddaja 11.40 CD ROM slikanica 12.00 Dnevnik 12.20 TV koledar 12.35 Večna ljubezen, mehiška nadaljevanka 13.20 Skrivnosti globin 14.10 Poročila 14.15 Izobraževalni program 15.05 Otroški program 16.00 Glas domovine 16.30 Hrvaška danes 17.05 Viharno oko, mladinska nanizanka 17.30

Hugo 17.55 Kruh naš vsakdanji 18.20 Kolo sreče 18.55 Mogočni Max, risana serija 19.30 Dnevnik 20.10 Dinastija Nehru - Gandhi, dokumentarna serija 21.05 Grofica Dora, hrvaška nadaljevanka 22.05 TV intervju - misli 21. stoletja 23.00 Odmevi dneva 23.25 Evropski magazin 0.15 Policia, ponovitev 0.40 Zahodno krilo, ponovitev 1.30 Petka, ponovitev 3.00 Dinastija Nehru - Gandhi 3.55 Svetovni muzeji 4.20 Lepa naša: V Zaboklu 4.50 Južni Brooklyn ponovitev 5.35 Mesečina, ponovitev

HTV 2

8.00 Panorama hrvaških turističnih krajev 10.00 Oprah, ponovitev 10.15 Nadaljevanka 11.30 Zabavni program 12.55 Ferris Bueller, ameriška nanizanka 13.40 Heruške in jabolka 14.10 Sopranovi, ameriška humoristična nanizanka 15.00 Ko mineva čas, ponovitev 16.10 Večna ljubezen, nadaljevanka 16.55 Poročila za gluhe 17.00 Vsakodnevica 18.30 Panorama 19.05 Mati in sin 19.30 Policia, angleška nanizanka 20.10 Kviz 20.30 Zahodno krilo, uvodni del nanizanke 21.30 Stlačinica 22.30 Kristin Lavransova, norveška ljubezenska drama 0.50 I me rože, koprodukcija srhljivka 2.55 Mojstrovine svetovnih muzejev

AVSTRIJA 1

4.55 Walker: Zadelek 5.40 Življenje z Rogerjem 5.55 Otroški program, 8.00 Sam svoj mojster 8.25 Vsi pod isto streho 8.45 Prijatelji 9.30 Urgenca 10.15 Morska svetilka, ponovitev ameriškega akcijskega filma 11.45 Otroški program 14.55 Sedma nebesa 15.40 Obalna straža, ameriška nanizanka 16.25 Urgenca, ameriška nanizanka 17.10 Princ z Bel Aira 17.35 Vsi pod isto streho 18.05 Sam svoj mojster 18.30 Varuška 19.00 Cybill 19.30 Čas v sliki 20.00 Sport 20.15 Taxi Orange 21.05 Odprava Robinson 21.55 Dragulj z NMila, ameriški pustolovski film 23.25 Nikita: Angel smrti 0.05 Ruby Cyaro, ameriški pustolovski film 2.00 Ko sin postane morilec, ponovitev filma 3.25 Strije za Teksas, ponovitev ameroiškega filma 5.15 Življenje z Rogerjem

AVSTRIJA 2

6.05 Videostrani 7.00 Vreme 7.30 Vremenska panorama 9.00 Čas v sliki 9.05 Nabodeno v Avstriji, kuharski magazin 9.30 Držni in lepi, ponovitev 9.50 Zlata dekleta 10.15 BNOjhr Kathrin, ponovitev nemške komedije 12.00 Čas v sliki 12.05 Orientacija 12.35 Podoba Avstrie 13.00 Čas v sliki 13.15 Kuharski magazin 13.40 Policijska inspekcija, nemška nanizanka 14.05 Večni prijatelj 14.50 Gorski zdravnik 15.35 Držni in lepi, nadaljevanka 16.00 Oddaja Barbare Karlich 17.00 Čas v sliki 17.05 Dobrodošla, Avstrija 18.50 Posebna oddaja 19.00 Zvezna dežela danes 19.30 Čas v sliki in kultura 19.55 Vreme 20.00 Pogledi od strani 20.15 Grajski hotel Orth 21.05 Tema, magazin 22.00 Čas v sliki 22.30 Srečanje: kultura 0.00 Čas v sliki 0.30 Tenic: CA Trophy, posnetek srečanj turnirja na Dunaju 1.20 Človekova polsušnost, angleška čb drama 2.55 Pogledi od strani 3.00 Pookie, ponovitev ameriškega filma 4.45 Walker

GTV

... 24 UR DNEVNO GORENJSKI TELETEKST - VIDEOSTRANI ... Predstavitveni spot GTV 18.50 Volitve 2000 18.55 GTV priporoča I. 19.00 Poročila Gorenjske 1381 19.15 Gorenjski glas jutri 19.20 ES-Smolej (epp) 19.30 Adrenalin za vsak dan, 7. del 19.55 GTV priporoča II 20.00 Volitve 2000, Politične stranke se predstavljajo 20.30 Tudi tako do zdravia - BIO - HIRON, kont. oddaja, tel. 04/233-11-56 21.15 Aktualno, po seji OS Kranjska Gora 21.30 Volitve 2000 21.35 GTV priporoča III. 21.45 Poročila Gorenjske 1381 22.00 Podelitev certifikata ISO 9002 zav. Triglav na Bledu 22.30 Kako biti zdrav in zmagovati (SEM) 23.00 Volitve 2000 23.05 Jam SQ - glasbena oddaja 00.25 Gorenjska poročila 1381 00.40 GTV jutri ... Videostrani SODELUJTE V KONTAKTNIH ODDAJAH GTV KRANJ - POKLIČITE PO TELEFONU: 233 11 56! PRIDRŽUJEMO SI PRAVICO DO SPREMEMBE PROGRAMA.

LOKA TV

9.00 Napovednik 9.01 Glasbena kapljica 9.05 V iskanju resnice, oddaja o duhovnosti 9.50 Afriško izročilo, dokumentarna oddaja 10.25 Nasvidenje ... Raznovrstna obvestila na videostreneh iz oddajnika na Lubniku K51. 20.00 Napovednik 20.01 Spot dneva 20.05 Oglasi 20.10 Volitve 2000: Soodčenje kandidatov na Mestnem trgu v 8. volilnem okraju 21.40 Sydney 2000 21.50 Tedenski pregled dogodkov, ponovitev 22.15 Afriško izročilo, dokumentarna oddaja 22.50 Kako biti zdrav in zmagovati 23.20 Lahko noč ... Raznovrstna obvestila na videostreneh iz oddajnika na Lubniku K51

TV ŽELEZNIKI

VIDEOSTRANI TV Železniki preko COMPUTER ob 17. ure do 19. ure ob glasbeni podlagi Radia Sora. VIDEOSTRANI TV Železniki na videokaseti ob 18., 19.20 in 21. uri. 19.00 Moderna tehnologija in silicij - International Filmservice Network 20.00 "BUM" - glasbena oddaja 21.25 Iz arhiva

ATM TV KR. GORA

... Videostrani 18.15 Napovednik dnevnega programa 18.16 EPP blok 18.18 Otvoritev razstave 18.40 Risanka 19.00 Videostrani 20.00 Kronika tedna, ponovitev 20.30 Satelitski program DW 22.00 Videostrani

TV ŠIŠKA

... Videostrani 19.50 Napoved sporeda 20.00 Telemarket 20.05 Popolno zdravje, zdravljenje z alternativno medicino - kontaktna oddaja 22.00 OSHO - otrok nove dobe 22.30 Telemarket 22.40 Napoved sporeda za torek 22.45 Videostrani

KINO

CENTER amer. ris. TIGER IN MEDVEDEK PU ob 16. uri, amer. kom. JAZ, IRENE & JAZ ob 18. in 20.30 uri STORŽIČ amer. rom. kom. BRUC IZ PROVINCE ob 17. in 21. uri, amer. znan. fant. srhlj. MOŽ BREZ TELESA ob 19. uri ŽELEZAR amer. akcij. drama VIHAR VSEH VIHARJEV ob 17.30 in 20. uri

IMPULZ KAMNIK

... videostrani TV Impulz 18.55 Začetek programa 19.00 Otroški program 20.15 Za sprostitev 22.15 Videostrani TV Impulz

R KRANJ

5.45 Na današnji dan 5.50 EPP 6.00 Vreme, ceste 6.15 Nočna kronika 6.25 BIO vremenska napoved, sonce, luna 6.30 Telovadba - aerobika 6.45 Vreme, ceste 6.50 EPP 7.00 Poročila RS 7.30 Čestitka presenečenja 7.40 Pregled tiska 7.50 EPP 8.00 Misel dneva - citat 8.20 Oziramo se 8.30 Izgubljene živali 8.40 Gorenjski kviz 8.50 EPP 9.00 Godan 9.20 Tema dneva: Batalge 9.50 EPP 10.00 Vreme 10.20 Cankarjev dom 10.40 Zaposlovanje 10.45 Kaj danes za kosilo 10.50 EPP 11.00 Novice 11.20 Prispevek 11.30 Kviz Radia Kranj 11.45 Temperature doma in po svetu 11.50 EPP 12.00 Novice 12.30 Osmrtnice 12.40 Prispevek 12.50 EPP 13.00 Pesem tedna + Lestvica tega tedna 13.10 Bio vremenska napoved 13.15 Izgubljene živali 13.20 Črna kronika 13.50 EPP 14.00 Godan 14.30 Športna oddaja 14.45 Pregled današnjih kulturnih dogodkov 14.50 EPP 15.00 Aktualno 15.15 Vreme, ceste 15.30 Dogodki in odmevi RS 16.10 Napoved 16.20 Prispevek 16.50 EPP 17.00 Novice 17.10 Zanimivosti 17.40 Vreme jutri in v prihodnjih dneh 17.50 EPP 18.00 Godan 18.15 Izgubljene živali 18.20 Big bang - 10 zmagovitih 18.50 EPP 19.00 Novice 19.10 Izgubljeni najdeni predmeti 19.20 Napoved jutrišnjega programa Radia Kranj 19.30 Pometa-mo doma 20.30 Evergreeni 22.00 Glasba

R TRIGLAV

00.00 Nočni program 5.40 Oglasi 6.00 Razmere na cestah - AMZ Slovenije 6.15 Vreme (Robert Bohinc) 6.30 Pogled v današnji dan 6.40 Oglasi 6.45 Vreme (Robert Bohinc) 7.00 Druga jutranja kronika 7.30 Halo, porodišnici 7.40 Oglasi 8.00 Kronika (OKC) Kranj - zadnjih 24 ur 8.05 Jejmo malo, jejmo zdravilo in Jože Lavrinec, kontaktna oddaja 8.15 Obvestila 8.30 Novice, Pogled v današnji dan 8.40 Oglasi 8.50 Nemogoče je mogoče 9.00 Popevka tedna 9.05 Volitve 9.15 Voščila in dobre želje 9.30 Novice 9.40 Oglasi 10.00 Volitve 10.15 Relax 10.30 Včeraj, danes, jutri 10.40 Oglasi 11.00 Aktualno: Godba Gorje v Dubrovniku 11.20 Novice 11.40 Oglasi 11.45 Gorenjska črna kronika 12.00 BBC obvestila, vreme 12.30 Novice 12.40 Oglasi 12.45 Ponedeljkov športni pregled 13.30 Novice, Pogled v današnji dan 13.40 Oglasi 13.45 Dogajanja na cestah v preteklem tednu 14.00 Popevka tedna 14.15 Voščila, dobre želje 14.30 Novice, borzno poročilo 14.40 Oglasi 14.50 Makler Bled 15.00 Merkurjeva športna stavnica 15.30 Dogodki in odmevi 16.10 Obvestila 16.30 Osmrtnice 16.40 Oglasi 17.00 Volitve 17.15 Vedeževanje 17.30 Včeraj, danes, jutri 17.40 Oglasi 18.00 Pogled v današnji, jutrišnji dan 18.15 Oglasi 18.30 Občinski tednik Kranjska Gora 19.00 Zimzeleni večer 19.15 Voščila 19.30 Zimzeleni večer in Drago Ariani 22.00 Večerni glasbeni program

R SORA

5.30 Prva jutranja kronika 5.45 Danes godujejo 6.00 Dogodki danes, jutri 6.30 Noč ima svojo moč 6.40 Naš zgodovinski spomin 6.50 Pregled tiska 7.00 Druga jutranja kronika 7.45 Glasbeni trenutki 8.00 Dogodki danes - jutri 8.50 Pregled tiska 9.10 Vaš komentar prosim 9.50 Nasvet za kosilo 10.00 Dogodki danes - jutri 11.00 Oddaja za upokojenke 12.00 BBC novice 12.30 Danes godujejo 12.50 Osmrtnice 13.00 Daj-dam 13.50 Pregled tiska 14.30 Brezplačni mali oglasi 14.50 Nasvet za kosilo 14.55 Borza 15.00 Dogodki danes - jutri 15.30 RA Slovenija 16.30 Računalniške novice in novice iz osnovnih šol 16.50 Pregled tiska 17.30 Obrtniki sebi in vam 18.00 Brbotavček 19.00 Radio danes, radio jutri 19.30.Nočni glasbeni program RA Sora

R RGL

KRIM: 100,2 MHz-ŠANCE: 99,5 MHz-LJUBLJANA: 105,1 MHz
06.00 Dobro jutro 06.15 Novice, ceste, vreme, 06.20 Nočna kronika 6.55 Izbranka tedna 07.00 Horoskop 07.37 Vreme 07.50 Anketa 08.05 Štajerski dogodki 8.30 Jutro je lahko 8.50 Izbor iz RGLovega programa 9.30 Vaše mnenje o 10.00 Kam danes v Ljubljani 10.30 Šport 11.30 Uganka Rgl 12.00 BBC novice +12.50 Odgovori poslušalcem 13.00 Iz Domžal 13.30 Globus, mednarodni pregled 14.00 Pasji radio 15.00 Rgl obvešča in komentira 15.30 Kulturni utrip 15.45 Črna kronika 17.30 Rum, z Mariem Galuničem 18.57 Izbranka tedna 19.30 Horoskop 19.45 Vreme 20.00 Večerni program

R OGNIŠČE

05.00 Dobro jutro 05.15 Vremenska napoved 05.30 Poročila 5.45 Napovednik programa 06.00 Svetnik dneva 06.10 Slomšek nas uči 06.20 Meteorologi o vremenu 06.30 Poročila 06.50 Duhovna misel 07.00 Zvonjenje 07.10 Bim-bam- bom 7.20 Kličemo 113 07.30 Poročila, osmrtnice, obvestila 07.45 Poročilo o stanju na cestah - AMZS 7.50 Meteorologi o vremenu 08.00 Kmetijski nasvet 08.45 Spominjamo se 09.00 Poročila 10.00 Poročila 11.00 Poročila in Vaša pesem 12.00 Zvonjenje, ponovitev duhovne misli 12.15 Voščilo prijateljem RO 12.30 Poročila, osmrtnice, obvestila 12.50 Koledar prireditelj 14.00 Poročila 14.20 Kulturni utrinki 15.00 Informativna oddaja, vreme, stanje na cesti, osmrtnice, obvestila 15.50 Ponovitev Svetnik dneva 16.00 Glasbena voščila 18.00 Poročila in Vaša pesem 18.15 Izbor Vaše pesmi (Ivan Hudnik) 19.00 Radio Glas Amerike (VOA) in poročila 19.45 Otrška pesem tedna in zgodba za lahko noč 19.55 Napovednik programa za jutri 20.00 Radio Vatikan 20.25 Odlomek Sv. pisma 20.30 Prijatelji radia Ognišče (Franci Trstenjak) 22.00 Mozaik dneva 22.25 Slomšek nas uči 22.30 Ponovitev nedeljske oddaje Sakralna glasba 3.30 Nočni glasbeni program

TVS 1

7.20 Napovedniki
7.25 TV Prodaja
7.55 Kultura
8.00 Odmevi
8.20 Mostovi
8.50 Risanka
9.00 Denver - poslednji Dinozaver, risana nanizanka
9.20 Radovedni Taček: Senca
9.35 Igrana nanizanka
10.25 Volja najde pot
11.15 Potovanje predaleč, dokumentarna serija
12.05 Komisar Rex, nemška nanizanka
13.00 Poročila, Šport, Vreme
13.30 Alca, evropski kulturni magazin
13.55 Panel, ponovitev
14.55 Prislunhimo tišini
15.25 Volitve 2000, ponovitev
16.30 Poročila, vreme, šport
16.45 Sprehodi v naravo
17.00 Moje mestce, kanadska nanizanka
17.35 Marketing
17.45 Moč in sijaj starega Rima, ameriška dokumtarna serija
18.45 Risanka
19.00 Kronika
19.25 Marketing
19.30 TV Dnevnik, šport, vreme
20.05 Na morje, avstralska nadaljevanka
20.55 Marketing
21.00 Volitve 2000
21.50 Marketing
22.00 Odmevi
22.35 Kultura
22.40 Sport
22.50 Mosley, angleška drama
0.40 Moč in sijaj starega Rima, ameriška dokumentarna serija

TVS 2

8.00 Vremenska panorama 9.30 Videospotnice 10.05 Snežna reka, avstralska nadaljevanka 10.45 Staleta mladosti 13.40 Ljudje in ognjeniki, francoska dokumentarna oddaja 13.40 Tarantelin pik, italijanski film 16.00 Studio City 17.30 Po Sloveniji, oddaja TV Koper - Capodistria 18.00 Marketing 18.05 Sestre, ameriška nadaljevanka 19.00 Noro zaljubljena, ameriška nanizanka 19.30 Videospotnice 20.05 Divji vzohod, dokumentrna serija 21.00 Svet poroča 21.30 Lunapark, ruski film 23.15 E. Elgar, Geroncijeve sanje, oratorij op. 38 0.55 SP v kolesarstvu, kronometer do 23 let, posnetek iz Plouyja 1.55 Dr. Jeckyll and mr. Mide, ameriški nemi film 3.05 Videospotnice, ponovitev

KANAL A

7.00 Video strani 7.15 TV Prodaja 8.15 Dogodiščine Rocka in Binča, risana serija 8.40 TV prodaja 9.15 Milady, nadaljevanka 10.10 Luz Maria, nadaljevanka, ponovitev 11.00 Oprah show, ponovitev 12.00 Atlantis, ponovitev 13.00 TV Prodaja 13.30 Princ z Bel Aira, nanizanka 14.00 Matlock, humoristična nanizanka 15.00 Ricky Lake, pogovorna oddaja 15.55 Oprah Show: Spremenite življenjski slog 16.50 Milady, nadaljevanka 17.40 Luz Maria, nadaljevanka 18.30 Tretji kamen od sonca, humoristična nanizanka 19.00 Vsi županovi možje, humoristična nanizanka 19.30 Dvojčici, humoristična nanizanka 20.00 Življenjska priložnost za 10 milijonov tolarjev z Borutom Veselkom, kviz 20.30 Smrt za rešetkami, film 22.10 Tretja izmena, nadaljevanka 23.00 Seinfeld, humoristična nanizanka 23.40 Kvantni skok, nanizanka 0.30 Danyjeve zvezde, vedeževanje, ponovitev 1.30 Video strani

POP TV

6.00 Dobro jutro, Slovenija, jutranji program 9.00 Top shop, televizijska prodaja 9.30 Tri ženske, nadaljevanka, ponovitev 10.30 Večna ljubezen, mehiška nadaljevanka 11.30 Ne pozabi me nikdar, mehiška nadaljevanka 12.30 Volitve 2000, ponovitev 13.30 Top shop, televizijska prodaja 14.00 Služba in družba, humorističn nanizanka 14.30 Pop'n'roll, ponovitev glasbene oddaje 15.30 Urgenca, ameriška nanizanka 16.25 Tri ženske, mehiška nadaljevanka 17.15 Večna ljubezen, mehiška nadaljevanka 18.10 1, 2, 3 - zrebanje 18.15 Ne pozabi me nikdar, mehiška nadaljevanka 19.15 24 UR 20.00 Resnične zgodbe: Neka druga mati, ameriški film 21.45 Volitve 2000 22.30 Bolnišnica upanja, ameriška nanizanka 23.20 Stražar, ameriška akcijska nanizanka 0.10 M.A.S.H., nanizanka 0.40 24 ur, ponovitev

GAJBA

9.30 Borzni monitor 15.10 Živa - magazin, ponovitev regionalnega programa 16.10 Top Shop 16.40 Euro PTV, ponovitev regionalnega programa 17.10 Xena, nanizanka 18.00 Mortal Komat: Osvojitve, ameriška nanizanka 19.00 Živa - novice, regionalni program 19.15 Beverly Hills, 90210, ameriška nanizanka 20.00 Jenki Zulu, ameriški film 22.00 Živa - magazin, regionalni program 23.00 Euro PTV, regionalni program 23.30 Zvezde steze: Voyager, ameriška nanizanka 0.20 V imenu pravice, ameriška nanizanka 1.10 Pop bazar - video oglasnik

TV 3

12.00 TV Prodaja 13.00 Moli TV 13.30 Iz domače skrinje, ponovitev 15.00 Italijanska nogometna liga, ponovitev 17.00 Juke box, ponovitev 18.30 Senvica: Lesna industrija Litija, državno prvenstvo v malem nogometu 20.00 Volitve 2000, predvolilna oddja 21.00 Naj N - nogometni studio, pregled slovenskih nogometnih lig 22.00 Potovanja z Janinom, kontaktna oddaja 23.00 Autodrom 23.30 Glasba 0.00 Volitve 2000, ponovitev 1.00 Moli TV 1.30 TV podaja

HTV 1

6.50 TV koledar 7.00 Dobro jutro, Hrvaška 9.30 Poročila 9.40 Izobraževalni program 11.00Otroški program 12.00 Dnevnik 12.20 TV koledar 12.35 Večna ljubezen, mehiška nadaljevanka 13.20 Dok. serija 14.10 Poročila 14.20 Izobraževalni program 16.00 Dokumentarno-glasbena oddaja 16.30 Hrvaška danes 17.05 Fant zre v svet, humorističn nanizanka 17.30 Hro 17.55 Govorimo o zdravju 18.20 Kolo sreče 18.55 Mogočni Max, risana serija 19.30 Dnevnik 20.10 Pustolovščina na Hrvaskem 20.45 TV-forum 22.20 Trenutek spoznanja 22.55 Dnevnik

TOREK, 10. OKTOBRA 2000

23.15 Varaždinski bnaročni večeri 1.05 Policia, ponovitev 1.30 Rožni dan, ponovitev 2.15 Seinfeld, ponovitev 2.40 Cosby Show 3.05 Newyorská policija

HTV 2

8.00 Panorama hrvaških turističnih krajev 10.00 Opera Box 10.30 TV intervju 11.40 Evropski magazin 12.25 Viharno oko, nadaljevanka 12.50 Dinastija Nehru - Gandi, dokumentarna serija 13.45 Hrške in jabolka 14.15 Zahodno krilo 15.00 Pravo in pravica 16.10 Večna ljubezen, nadaljevanka 16.55 Poročila za gluhe 17.00 Vsakodnevica 18.30 Panorama 19.05 Cosby Show 19.30 Policia, angleška nanizanka 20.05 Kviz 20.20 Rožni dan, avstralska nadaljevanka 21.10 Poročila 21.30 Seinfeld, humoristična nanizanka 22.00 Newyorská policija, ameriška nanizanka 22.45 Presidio, ameriški akcijski film 0.15 Mojstrovine svetovnih muzejev

AVSTRIJA 1

6.10 Otroški program 7.55 Princ z Bel Aira 8.15 Sam svoj mojster 8.40 Vsi pod isto streho 9.00 Cybill, ponovitev 9.25 Urgenca, ponovitev 10.10 Butec in butec, ponovitev 11.45 Otroški program 14.55 Sedma nebesa 15.40 Obalna straža 16.25 Urgenca 17.10 Princ z Bel Aira 17.35 Vsi pod isto streho 18.05 Sam svoj mojster 18.30 Varuška 19.00

SREDA, 11. OKTOBRA 2000

ČETRTEK, 12. OKTOBRA 2000

TVS 1

7.20 Napovedniki
7.25 TV prodaja
7.55 Kultura
8.00 Odmevi
8.20 Dober dan, Koroška
8.50 Risanka
9.00 Babar, risana nanizanka
9.25 Fliper in lopatka, risana nanizanka
9.50 Sprehodi v naravo
10.05 Moje mesto, kanadska nanizanka
10.30 Moč in sijaj starega Rima, ameriška dokumentarna serija
11.30 Obzorja duha
12.00 Na morje, avstralska nadaljevanka
12.55 Marketing
13.00 Poročila, šport, vreme
13.30 Čarobna pesmica, avstralski risani film
15.00 Mostovi
15.30 Volitve
16.30 Poročila, šport, vreme
16.45 Pod klobukom
17.45 Junaki divjine, angleška poljudnoznanstvena serija
18.45 Risanka
18.55 Marketing
19.00 Kronika
19.25 Marketing
19.30 TV Dnevnik, šport, vreme
20.05 Nočni metulji, angleška nadaljevanka
21.00 Volitve 2000
22.00 Odmevi
22.35 Kultura
22.40 Sport
22.50 Vreme
23.00 V Bachovem letu z novicami in glasbo
0.00 Junaki divjine, angleška poljudnoznanstvena serija, ponovitev

TVS 2

9.30 Videospotnice, ponovitev 10.05 Sestre, ameriška nadaljevanka 10.45 Lunapark, ruski film 12.30 Divji zehod, dokumentarna serija 15.00 Glasbeni festivali, ponovitve 16.00 Two Way Stretch, angleški ob film 17.30 Po Sloveniji, oddaja TV Maribor 18.05 Prostop, francoska nadaljevanka 19.00 Kaksnega me hočeš?, angleška nanizanka 20.05 Ljubljana: Nogomet: Kvalifikacije za SP: Slovenija - Švica, prenos 22.10 Morlock, nemška nanizanka 23.30 Frankenstein, francoski film 1.00 Videospotnice

KANAL A

7.00 Video strani 7.15 TV Prodaja 8.15 Dogodivščine Rokca in Binča, risana serija 8.40 TV prodaja 9.15 Milady, nadaljevanka 10.10 Luz Marija, nadaljevanka 11.00 Oproh show, ponovitev 12.00 Danyjeve zvezde, vedeževanje v živo 13.00 TV Prodaja 13.30 Princ z Bel Aira 14.00 Matlock, nanizanka 15.00 Ricki Lake, pogovorna oddaja 15.55 Oproh Show: Počitniška opozorila 16.50 Milady, nadaljevanka 17.40 Luz Maria, nadaljevanka 18.30 Tretji kamen od sonca, humoristična nanizanka 19.00 Vsi županovi može, humoristična nanizanka 19.30 Dvojčici, humoristična nanizanka 20.00 Življenjska priložnost za 10 milijonov tolarjev z Borutom Veselkom, kviz 20.30 Komedijski zmešnjak 21.00 Providence, nanizanka 22.00 Družinsko pravo, nadaljevanka 22.50 Seinfeld, humoristična nanizanka 23.20 Kvantni skok, nanizanka 0.20 Danyjeve zvezde, vedeževanje, ponovitev 1.20 Video strani

POP TV

6.00 Dobro jutro, Slovenija, jutranji program 9.00 TOP shop, televizijska prodaja 9.30 Tri ženske, nadaljevanka, ponovitev 10.30 Večna ljubezen, nadaljevanka, ponovitev 11.30 Ne pozabi me nikdar, mehiška nadaljevanka 12.30 Volite 2000, ponovitev 13.30 Top shop, televizijska prodaja 14.00 Služba in družba, ameriška humoristična nanizanka 14.30 Lepo je biti milijonar, ponovitev 15.30 Urgenca, ameriška nanizanka 16.25 Tri ženske, mehiška nadaljevanka 17.15 Večna ljubezen, argentinska nadaljevanka 18.10 1, 2, 3 - zbranje 18.15 Ne pozabi me nikdar, mehiška nadaljevanka 19.15 24 UR 20.00 TV kriminal: Zločin na univerzi, ameriški film 21.45 Volitve 2000 22.30 Newyorka policija, ameriška nanizanka 23.20 Stražar, ameriška akcijska nanizanka 0.10 M.A.S.H., ameriška humoristična nanizanka 0.40 24 ur, ponovitev

GAJBA

9.30 Borzni monitor 15.10 Živa - magazin, ponovitev 16.10 Top shop 16.40 Euro PTV, ponovitev regionalnega programa 17.20 Xena, ameriška nanizanka 18.10 Mortal Kombat: Osvojitve, ameriška nanizanka 19.00 Živa - novice, regionalni program 19.15 Beverly Hills, 90210, ameriška nadaljevanka 20.00 Spi, dete, spi, ameriški film 22.00 Živa - magazin, regionalni program 23.00 Euro PTV, regionalni program 23.30 Zvezdne steze: Voyager, ameriška nanizanka 0.20 V imenu pravice, ameriška nanizanka 1.10 Pop bazar - video oglasnik

TV 3

12.00 TV Prodaja 14.00 Mobi TV 14.30 Iz domače skrinje, kontaktna 16.00 Ježek show, ponovitev 17.00 Juke box, ponovitev oddaja 18.30 Štiri tačke, oddaja o živalih, ljudih in naravi 19.00 Naj N - nogometni studio, pregled slovenskih nogometnih lig 20.00 Volitve 2000, predvolilna oddaja 20.30 Brez ovir z Jano 21.30 Knjiga 22.00 Knjiga 22.30 Iz domače skrinje, kontaktna oddaja 0.00 Volitve 2000, ponovitev 1.00 Mobi TV 1.30 TV prodaja

HTV 1

6.50 TV kolektor 7.00 Dobro jutro, Hrvatska 9.30 Poročila 9.40 Izobraževalni program 11.00 Otroški program 12.00 Dnevnik 12.20 Kolektor 12.35 Večna ljubezen, mehiška nadaljevanka 13.20 Poročila 13.20 Primati, dokumentarni film 14.20 Poročila 14.20 Izobraževalni program 15.05 Otroški program 15.55 TV razstava 16.00 Plesniški potopis 16.25 Hrvatska danes 17.05 Ljubitelji žuvalci 17.30 Hugo 17.55 Gaudeamus 18.20 Kolo sreče 18.50 Risana serija 19.15 Loto 19.30 Dnevnik 20.10 Aristokrati, miniserija 21.05 Ekran brez okvirja 22.15 Poslovni klub 22.50 Dnevnik 23.10 S.O.S. - oni nas potrebujejo 0.10 Poročila 0.15 Polcija, ponovitev 0.40

Aristokrati, ponovitev 1.30 Nenadoma Susan, ponovitev 1.55 Sedem veličastnih 5.40 Globalna vas

HTV 2

8.00 Panorama hrvaških turističnih krajev 10.00 Zgodovina športa, ponovitev 10.25 Potret umetnika 11.25 Newyorka policija, ponovitev 12.10 Fant zre v svet, ponovitev 12.35 TV forum, ponovitev 14.05 Rožnati dan, ponovitev 15.00 Skrinja 15.30 Trenutek spoznanja, ponovitev 16.10 Večna ljubezen, mehiška nadaljevanka 16.55 Poročila za gluhe 17.00 Vsaokodnevica 18.30 Panorama 19.05 Nenadoma Susan, ameriška humoristična nanizanka 19.30 Polcija 20.20 Globalna vas 21.05 Poročila 21.25 Življenje ptic 22.20 Sedem veličastnih, nanizanka 23.10 Ruska hiša, ameriški vohunski film 1.15 Svetovne galerije

AVSTRIJA 1

6.00 Otroški program 8.10 Pinc iz Bel Aira 8.35 Sam svoj mojster 8.25 Vsi pod isto streho 9.20 Cybill 9.45 Urgenca 9.55 Cocoon, ameriška komedija 10.00 Colombo, kriminalna 11.45 Otroški program 14.55 Sedma nebesa 15.40 Obalna straža 16.25 Urgenca 17.10 Princ z Bel Aira 17.35 Vsi pod isto streho 18.05 Sam svoj mojster 18.30 Varuška 19.00 Taxi Orange 19.30 Čas v sliki/Vreme 20.15 Nogomet: Kvalifikacija za SP: Avstrija - Španija, prenos 22.50 Vod smrti, ameriška vojna drama 0.40 Catlow, angleški vestern 2.15 36 ur strahu, ponovitev nemške srhljive 3.50 Catlow, ponovitev angleškega filma

AVSTRIJA 2

6.00 Video strani 7.00 Vreme 7.30 Vremenska panorama 9.00 Čas v sliki 9.05 Kuharski magazin 9.30 Drzni in lepi 9.50 Zlata dekleta 10.10 Raje si kupim tirolski klobuk, ponovitev 11.50 Vreme 12.00 Čas v sliki 12.05 Poročila, ponovitev 13.00 Čas v sliki 13.15 Kuharski magazin 13.40 Policijska inspekcija 1 14.25 Gorskii zdravnik 15.25 Drzni in lepi 16.00 Oddaja Barbare Karlich 17.00 Čas v sliki 17.05 Dobrodošla, Avstrija 18.50 Loto 19.00 Zvezna dežela danes 19.30 Čas v sliki 19.45 Vreme 20.00 Pogledi od strani 20.15 Trojica, koncert 21.45 Pogledi od strani 22.00 Čas v sliki 22.30 Vrelišče 0.00 Čas v sliki 0.30 Tenis: CA Trophy, sposnetek srečanj turnirja na Dunaju 1.20 Veronikine skušnjave 1.45 Na prizorišču 2.15 Pogledi od strani 2.20 Vrelišče 3.05 Vrelišče 3.50 Dobrodošla, Avstrija 5.30 Policijska inspekcija

GTV

GORENJSKA TELEVIZIJA - GTV bo v letošnji jesenski tekmovalni sezoni, dvakrat tedensko za svoje gledalce predvajala posnetke 1. državne lige v košarki. Vsi ljubitelji tega športa, ki jih tudi na Gorenjskem ni malo, bodo lahko tako sobotne tekme Triglava iz Kranja spremljali ob nedeljah, in sicer ob 13.00 uri, ter ponovitev ob 17.30 minut. Sredine tekme pa bodo predvajane v četrtkovem sporedu in sicer pred začetkom rednega predvajanja ob 17.30 minut, ter ponovitvijo ob 23.00 uri... vabljeni k ogledu...

... 24 UR DNEVNO GORENJSKI TELETEKST ... Videostrani 18.50 Volitve 2000 18.55 GTV priporočila I. 19.00 Gorenjska poročila 1383 19.15 Aktualno, 100. letnica Karla Okretiča 19.30 Adrenalin za vsak dan, 10. del 19.55 GTV priporočila II 20.00 Volitve 2000 - stranke se predstavljajo 20.30 Tudi tako do zdravja, gost, dr. Peter Gregor - kiropraktik (v živo, tel. 04/233-11-56) 21.30 Volitve 2000 21.40 GTV priporočila III 21.45 Poročila Gorenjske 1383 22.00 Znani, neznani obrazi 22.30 SQ JAM 23.25 Volitve 2000 23.30 Resnica o vinu, 3. del 00.00 Gorenjska poročila 1383 00.15 Tv prodaja, GTV jutri ... Videostrani SODELUJE V KONTAKTNIH ODDAJAH GTV KRANJ - POKLIČITE PO TELEFONU: 233 11 56! PRIDRUŽUJEMO SI PRAVICO DO SPREMENBE PROGRAMA.

LOKA TV

9.00 Napovednik 9.01 Glasbena kapljica 9.05 Volitve 2000: Soočanje kandidatov na Mesnem trgu za 9. volilni okraj 10.35 Kako biti zdrav in zmagovati 11.05 Nasvidenje ... Raznovrstna obvestila na videostrežih iz oddajnika na Lubniku K 51

TV ŽELEZNICI

VIDEOSTRANI TV Železniki preko COMPUTERA od 17. ure do 19. ure ob glasbeni podlagi Radia Sora. VIDEOSTRANI TV Železniki preko VCR ob 18., 19.20 in 21. uri preko VCR.

19.00 Risani film 19.15 Kako nastane čip - Filmservice International Network 20.00 Kros - medobčinsko prvenstev v Škofji Loki

ATM TV KR. GORA

... Videostrani ... 18.15 Napovednik dnevnega programa 18.16 EPP blok 18.18 SQ Jam 19.10 Risanka 19.15 Videostrani 20.00 Iz arhiva 20.30 Satelitski program DW 22.00 Videostrani

TV ŠIŠKA

... Videostrani 20.00 Napoved sporeda 20.05 Večer z BIOHIRONOM (Emil Kušec) - kontakt na oddaji 21.30 Ananda - iz cikla predavanja v Ljubljani 22.30 Napoved sporeda za četrtek 22.35 Vidgo strani

IMPULZ KAMNIK

... Videostrani TV Impulz 18.55 Začetek programa 19.00 Lokalne novice 19.15 S.E.M. - Kako ostati zdrav in zmagovati - oddaja Rudija Klariča 19.50 Videospoti 20.00 Lokalne novice, ponovitev 20.15 Film 21.50 ATV predstavlja - ponovitev 22.30 Lokalne novice, ponovitev 22.40 Videostrani TV Impulz

KINO

CENTER amer. kom. JAZ, IRENE & JAZ ob 16., 18.15 in 20.30 uri STORŽIČ in ŽELEZAR Danes zaprto! ŠKOFJA LOKA amer. tril. TRENUTEK ODLOČITVE ob 18. in 20.30 uri

R KRANJ

5.30 Napoved 5.45 Na današnji dan 5.50 EPP 6.00 Vreme, ceste 6.15 Nočna kronika 6.25 Bio vremenska napoved 6.30 Aerobika 6.45 Vreme, ceste 6.50 EPP 7.00 Poročila RS 7.30 Čestitka presenečenja 7.40 Pregled tiska 7.50 EPP 8.00 Misel dneva - citat 8.20 Oziramo se 8.30 Izgubljene živali 8.40 Gorenjski kviz 8.50 EPP 9.00 Godan 9.20 Tema dneva: Krka 9.50 EPP 10.00 Novice 10.20 Ponudba nepremičnin 10.40 Zaposlovanje 10.45 Kaj danes za kosilo 10.50 EPP 11.00 Novice 11.10 Prispevek 11.30 Kviz Radia Kranj 11.45 Temperature doma in po svetu 11.50 EPP 12.00 Novice 12.30 Osmrtice 12.40 Prispevek 12.50 EPP 13.00 Pesem tedna - Lestvica tega tedna 13.10 Biovremenska napoved 13.10 Gorenjska lekarna 13.15 Izgubljene živali 13.20 Prispevek 13.40 Zanimivosti 13.50 EPP 14.00 Godan 14.10 Prispevek 14.45 Pregled današnjih kulturnih dogodkov 14.50 EPP 15.00 Aktualno 15.15 Vreme, ceste 15.30 Dogodki in odmevi RS 16.10 Napoved 16.20 Prispevek 16.50 EPP 17.00 Novice 17.20 Prispevek 17.50 EPP 18.00 Godan 18.20 Prispevek 18.50 EPP 19.00 Novice 19.10 Izgubljeni, najdeni predmeti 19.20 Napoved jutrišnjega programa Radia Kranj 19.30 Glasba

R TRIGLAV

00.00 Nočni glasbeni program 6.00 Razmere na cestah 6.06 Dobro jutro 6.15 Vreme (Robert Bohinc) 6.30 Pogled v današnji dan 6.40 Oglasi 6.45 Vreme (Robert Bohinc) 7.00 Druga jutranja kronika (prenos R SL) 7.25 Dobro jutro, napovednik 7.30 Halo, porodišnica 7.44 Oglasi 8.00 Kronika, OKC Kranj, zadnjih 24 ur 8.05 Nasvet iz zdravniške torbe 8.30 Novice, Pogled v današnji dan 8.40 Oglasi 9.00 Povepka tedna 9.05 Nasvet veterinarja 9.15 Voščila, dobre želje 9.30 Novice, menjalnik tečaj 9.40 Oglasi 9.55 Pozdrav, napovednik (ekipa II) 10.00 Volitve 10.30 Včeraj, danes, jutri - informativna oddaja 11.00 Aktualno: Zlata kočija, Formula 1 (glasbena vodena oddaja - zimeleone melodije) 11.30 Novice 11.40 Oglasi 12.00 BBC - novice, vreme 12.10 Obvestila, osmrtnice 12.15 Obvestila 12.20 Vedeževanje 12.30 Novice 12.40 Oglasi 13.00 Sredin glasbeni vrtljak 13.30 Novice, Pogled v današnji dan 13.40 Oglasi 14.00 Povepka tedna 14.15 Voščila, dobre želje 14.40 Oglasi 14.50 Makler Bled 15.30 Dogodki in odmevi (prenos R SL) 16.10 Pozdrav, napovednik 16.15 Obvestila 16.30 Osmrtice, obvestila 16.40 Oglasi 16.50 Volitve 17.30 Včeraj, danes, jutri - informativna oddaja 17.40 Oglasi 18.00 Pogled v jutrišnji dan 18.15 Oglasi 18.30 Občinski tednik Jesenice 19.15 Voščila 19.30 Večer s Suzano Adžić 20.30 Večerni glasbeni program

R SORA

5.30 Prva jutranja kronika RA Slovenija 5.45 Danes godujejo 6.00 Dogodki danes - jutri 6.15 Naš jutranji gost 6.30 Noč ima svojo moč 6.40 Naš zgodovinski spomin 6.50 Pregled tiska 7.00 Druga jutranja kronika RA Slovenija 7.45 Glasbeni trenutki z ... 8.00 Dogodki danes - jutri 8.50 Pregled tiska 9.00 Ponovitev jutranjega pogovora 9.30 Kuhajte z nami 9.50 Nasvet za kosilo 10.00 Dogodki danes - jutri 11.00 Kulturni paberki 12.00 BBC - novice 12.30 Danes godujejo 12.50 Osmrtice 13.00 Daj - dam 13.50 Pregled tiska 14.30 Bredplacni mali oglasi 14.50 Nasvet za kosilo 14.55 Borza 15.00 Dogodki danes - jutri 15.30 RA Slovenija 16.50 Pregled tiska 17.00 Dogodki danes - jutri 17.10 Klepet ob glasi 19.00 Radio jutri 19.30 Nočni glasbeni program RA Sora

R RGL

KRIM: 100,2 MHz - ŠANČE: 99,5 MHz - LJUBLJANA: 105,1 MHz
6.00 Dobro jutro 6.15 Novice, AMZS, vreme, nočna kronika 6.57 Izbranka tedna 7.00 Horoskop 7.35 Vreme 7.50 Anketa 8.05 Stajerski dogodki 8.30 Jutro je lahko tudi takšno 8.50 Izbor iz RGLovega programa 9.30 Vaše mnenje o 10.00 Kam danes v Ljubljani 10.30 Tema RGL 11.00 Glasbena RGL 12.00 BBC novice 12.50 Odgovori poslušalcev 12.57 Izbranka tedna 13.05 Iz tujega tiska 13.30 Nikoli ne reci fair play 14.00 Pasji radio 14.20 Gospodarske novice 15.00 RGL obveščila - komentarja 15.30 Kulturni utrip 15.45 Črna kronika 16.00 Na sceni e 17.00 Glasovanje za izbrano tedna 18.30 Športni pregled 18.45 Vreme 18.57 Izbranka tedna 19.00 Film 19.30 Horoskop 20.00 Vedeževanje 21.00 Odprta dan

R OGNJIŠČE

05.00 Dobro jutro 05.15 Vremenska napoved 05.30 Poročila 5.45 Napovednik programa 06.00 Svetnik dneva 06.10 Slomšek nas uči 06.20 Meteorologi o vremenu 06.30 Poročila 06.50 Duhovna misel 07.00 Zvonjenje 07.10 Bim-bam-bom 7.20 Kličemo 113 07.30 Poročila, osmrtnice, obvestila 07.45 Poročila o stanju na cestah - AMZS 7.50 Meteorologi o vremenu 08.00 Kmetijski nasvet 08.45 Spominjamo se 09.00 Poročila 10.00 Poročila 10.15 Mali oglasi 11.00 Poročila in Vaša pesem 12.00 Zvonjenje, ponovitev duhovne misli 12.30 Poročila, osmrtnice, obvestila 12.50 Koledar prireditel 13.00 Zlati zvoki 14.00 Poročila 14.20 Kulturni utrip 15.00 Informativna oddaja, vreme, stanje na cesti, osmrtnice, obvestila 15.50 Ponovitev Svetnik dneva 16.00 Glasbena voščila 17.00 Pogovor o ... 18.00 Poročila in Vaša pesem 19.00 Radio Glas Amerike (VOA) in poročila 19.45 Otroška pesem tedna in zgodba za lahko noč 19.55 Napovednik programa za jutri 20.00 Radio Vatikan 20.25 Odlomek Sv. pisma 20.30 1. Luč v temi, 2. Dodajati življenje dnemom, 3. Vstani in hodi, 4. Karitas 21.30 Radijski roman 22.00 Mozaik dneva 22.25 Slomšek nas uči 22.30 Ponovitev popoldanske oddaje Pogovor o 23.30 Nočni glasbeni program

TVS 1

7.20 Napovedniki
7.25 TV Prodaja
7.55 Kultura
8.00 Odmevi
8.20 Mostovi, ponovitev
9.00 Risana nanizanka
9.20 Pod klobukom
10.10 Zgodbe iz školjke
10.40 Junaki divjine, angleška poljudnoznanstvena serija
11.30 Tehniška dediščina Slovenije: Kovaštvo 12.00 Naokoli po Nemčiji
13.00 Poročila, šport, vreme
13.10 Družinske vezi
14.00 Zoom
15.30 Volite 2000, ponovitev
16.30 Poročila, šport, vreme
16.45 Robin in Rozi, risana serija
16.55 Na liniji, oddaja za mlade
17.45 National geographic, ameriška dokumentarna serija
18.35 Oddaja o znanosti
18.45 Risanka
19.00 Kronika
19.30 TV Dnevnik, šport, vreme
20.05 Tednik
21.00 Volite 2000
22.10 Odmevi
22.30 Kultura
22.35 Šport
22.40 Vreme
22.50 Osmi dan
23.20 (Ne)znani oder
23.50 Sopranovi, ameriška nadaljevanka
0.40 Bolezni našega časa: Možganska kap
1.05 National geographic, ameriška dokumentarna serija, ponovitev
1.55 Oddaja o znanosti

TVS 2

7.50 Napovedniki 8.00 Vremenska panorama 9.30 Videospotnice 10.05 Prostop, francoska nadaljevanka 10.55 Grace na udaru, ameriška nanizanka 11.10 Murphy Brown, ameriška nanizanka 11.40 Svet poročila 12.10 Igrajmo se odrasle, francoski film 14.00 Plouay: SP v kolesarstvu, kronometer elite, prenos 16.55 Metropolis 17.30 Po Sloveniji 18.05 Družinski zdravnik, španska nadaljevanka 19.15 Nenadoma Susan, ameriška nanizanka 19.30 Videospotnice 20.05 Paul Merton predstavlja 20.50 Grace na udaru 21.15 Med valovi, oddaja TV Koper - Capodistria 21.45 Poseben pogled: Ne pozabi, da boš umrl, francoski film 23.45 German Brass igra priredbe Bacha, 1. del 0.15 A Further Gesture, angleški film 1.50 Videospotnice, ponovitev

KANAL A

7.00 Video strani 7.15 TV Prodaja 8.15 Dogodivščine Rokca in Binča, risana serija 8.40 TV prodaja 9.15 Milady, nadaljevanka, ponovitev 10.10 Luz Marija 11.00 Oproh Show, ponovitev 12.00 Adrenalin, ponovitev 13.00 TV prodaja 13.30 Princ z Bel Aira, humoristična nanizanka 14.00 Matlock, nanizanka 15.00 Ricki Lake, pogovorna oddaja 15.55 Oproh show: Gary Zukav 16.50 Milady, nadaljevanka 17.40 Luz Maria, nadaljevanka 18.30 Tretji kamen od sonca, humoristična nanizanka 19.00 Vsi županovi može, humoristična nanizanka 19.30 Dvojčici, humoristična nanizanka 20.00 Življenjske zgodbe: Edini izhod, film 21.40 Lepi časi, nadaljevanka 22.40 Seinfeld, humoristična nanizanka 23.10 Kvantni skok, nanizanka 0.00 Danyjeve zvezde, vedeževanje, ponovitev 1.00 Odklop, ponovitev 2.00 Video strani

POP TV

6.00 Dobro jutro, Slovenija, jutranji program 9.00 TOP shop, televizijska prodaja 9.30 Tri ženske, nadaljevanka, ponovitev 10.30 Večna ljubezen, mehiška nadaljevanka 11.30 Ne pozabi me nikdar, mehiška nadaljevanka 12.30 Volite 2000, ponovitev 13.30 Top shop, televizijska prodaja 14.00 Služba in družba, ameriška humoristična nanizanka 14.30 Lepo je biti milijonar, ponovitev 15.30 Urgenca, ameriška nanizanka 16.25 Brez tebe, mehiška nadaljevanka 17.15 Večna ljubezen, mehiška nadaljevanka 18.10 1, 2, 3 - zbranje 18.15 Ne pozabi me nikdar, mehiška nadaljevanka 19.15 24 UR 20.00 Popolni četrtki: Raztresena Ally, ameriška nanizanka 20.55 Nikita, ameriška nanizanka 21.50 Prijatelji, ameriška nanizanka 22.20 Dharma in Greg, ameriška nanizanka 22.50 Stražar, ameriška akcijska nanizanka 23.40 M.A.S.H., ameriška humoristična nanizanka 0.10 24 ur, ponovitev

GAJBA

9.00 24 ur, ponovitev 9.30 Borzni monitor 15.10 Živa - magazin, ponovitev regionalnega programa 16.10 Top shop, televizijska prodaja 16.40 Euro PTV, ponovitev 17.20 Xena, ameriška nanizanka 18.10 Mortal Kombat: Osvojitve, ameriška nanizanka 19.00 Živa - novice, regionalni program 19.15 Beverly Hills, 90210, ameriška nadaljevanka 20.00 Volitve 2000 22.00 Živa - magazin, regionalni program 23.00 Euro PTV, regionalni program 23.15 Zvezdne steze: Voyager, ameriška nanizanka 0.10 V imenu pravice, ameriška nanizanka 1.00 POP bazar - video oglasnik

TV 3

14.00 TV Prodaja 14.30 Mobi TV 15.00 Iz domače skrinje 16.30 Motor show 18.30 Juke Box, kontaktna oddaja 19.30 Auto show 19.00 Koncert 20.00 Volitve 2000, predvolilna oddaja 21.00 Sijaj, oddaja o modnih trendih 22.00 V sedlu, oddaja o konjeništvu 23.10 Iz domače skrinje, kontaktna oddaja 0.00 Volite 2000, ponovitev 1.00 Mobi TV 1.30 TV Prodaja

HTV 1

6.15 Otroški program 7.00 Dobro jutro, Hrvatska 9.30 Poročila 10.05 Poletni izobraževalni program 11.30 Mali veliki svet 12.00 Dnevnik 12.20 TV Kolektor 12.35 Večna ljubezen, mehiška nadaljevanka 13.20 Razburkane vode, dokumentarni film 14.15 Poročila 14.20 Izobraževalni program 15.55 TV razstava 16.05 Morje, studio Reka 16.25 Hrvatska danes 17.00 Fant zre v svet, humoristična nanizanka 17.30 Hugo 17.55 Ljubezen je čudna, dokumentarna oddaja 18.20 Kolo sreče 18.55 Mogotni Max, risana serija 19.30

Dnevnik 20.10 Zapeljan in izdan, ameriška drama 21.40 Pol ure kulture 22.15 Narava politike 22.50 Dnevnik 23.10 Dokumentarna oddaja 23.55 Poročila 0.25 Bolnišnica upanja 1.10 Odločilna orožja 1.40 2, 4 otroka 2.10 Dosjeji X 2.55 Pravičen cilj, šponovitev

HTV 2

8.00 Panorama hrvaških turističnih krajev 10.00 Dokumentarna oddaja 10.30 Življenje ptic, ponovitev 11.20 S.O.S., ponovitev 12.20 Ljubitelji živali, ponovitev 12.45 Risanka 12.55 Globalna vas 14.10 Sedem veličastnih, ponovitev 15.00 M magazin, ponovitev 16.10 Večna ljubezen, mehiška nadaljevanka +17.00 Vsaokodnevica 18.30 Panorama 19.05 Na morje, avstralska nadaljevanka 19.30 Polcija 20.10 Kviz 20.25 Bolnišnica upnja, ameriška nanizanka 21.15 Polni krog 21.35 Dosjeji X, ameriška nanizanka 22.20 Pravičen cilj, ameriška srhljiva 0.00 Svetovni muzej

AVSTRIJA 1

5.35 Otroški program 8.10 Princ z Bel Aira 8.35 Sam svoj mojster 8.55 Vsi pod isto streho 9.25 Urgenca, ponovitev 10.15 Polcija iz Tolza: Umor na internetu, ponovitev 11.45 Otroški program 14.55 Sedma nebesa 15.40 Obalna straža 16.25 Urgenca 17.10 Princ z Bel Aira 17.35 Vsi pod isto streho 18.05 Sam svoj mojster 18.30 Varuška 19.00 Cybill 19.30 Čas v sliki in kultura 19.53 Vreme 20.00 Sport 20.15 Taxi Orange 21.05 Alarm za Cobro 21.55 Pravi Dunajčan ne propade 22.40 Offtidit Fisher: Kaj storiti 23.35 Umetnine 2.30 Vod smrti, ameriška vojna drama 4.20 Zeleni mož, angleška ob kriminalna

AVSTRIJA 2

6.00 Videostrani 7.00 Vreme 7.30 Vremenska panorama 9.00 Čas v sliki 9.05 Kuharski magazin 9.30 Drzni in lepi 9.50 Zlata dekleta 10.20 Fant me ljubi - In to naj verjamem?, nemška komedija 11.50 Vreme 12.00 Čas v sliki 12.05 Milijonsko k

NA CESTI Z enoletno zamudo k nam prihaja Lancia Lybra

Še vedno velja: bolje pozno...

...kot pa sploh ne. Pri italijanski Lancii in slovenskem zastopniku AC Avto Triglavu so v to prepričani ob prihodu modela Lybra, ki so ga predstavili že sredi lanskega poletja, k nam pa zaradi različnih vzrokov prihaja z več kot enoletno zamudo. Kljub temu pa naj bi novinka pripomogla k boljšim časom te avtomobilске znamke na slovenskem trgu. Lybra je tako kot njena predhodnica dedra na voljo v dveh karoserijskih različicah, kot štirivratna limuzina ali



petvratni kombi s hišno oznako SW. Med glavnimi razvojnimi cilji je bilo združevanje preteklosti s prihodnostjo, oblikovalci so imeli za navdih znameniti model aurelia B10 iz leta 1950, konstruktorji pa so koristno uporabili nekatere tehnične rešitve nakazane v konceptnem avtomobilu dialogos. Lybrina zunanost je nekoliko umirjena, vendar zato nič manj elegantna, z okroglimi in s kromom obrobjenimi žarometi se spogleduje s preteklostjo, s prioblenimi karoserijskimi robovi pa s sodobnostjo. Klasičen limuzinski zadek je pri kombi-

jevski različici SW s podiranjem klopí poveča na 1300 litrov. Tudi po drugih merah (zunanjna dolžina 4,47 metra, kar je 12 centimetrov več kot predhodnica) sta si obe lybri enaki, tovarna pa ju hoče poriniti celo v višji srednji razred, kar bi delno upravičilo nekoliko višjo ceno. Notranost je solidno prostorna in izžareva eleganco s kakovostnimi oblogami sedežev ter bogato serijsko opremo, ki med drugim vključuje samodejno klimatsko napravo z ločeno nastavitvijo za levi in desni del. Za varnost skrbijo štiri varnostne vreče in proti-

blokirni zavorni sistem z elektronično porazdelitev zavorne moči. Bogateje opremljena različica LX se ponaša še z meglenskimi, aluminijastimi platišči in alkantero na sedežih, dovolj obsežen je tudi spisek dodatne opreme, na katerem sta med drugim tudi mobilni telefon in satelitski navigacijski sistem.

Pri Lancii v lybro vgrajujejo same znane motorje, ki se vrtilo tudi v Fiatovih in Alfinih modelih. Na dnu ponudbe je 1,6-litrski 16 ventilski štirivaljni s 103 konjskimi močmi, sledi 1,8-litrski različica s 130, na vrhu pa je 2-litrski vrstni petvaljni s 20 ventili in 154 konjskimi močmi. Oba turbo dizla 1,9-litrski štirivaljni s 104 in 2,4-litrski petvaljni s 133 konjskimi močmi sta iz najnovejše generacije in imata oznako JTD, kar seveda pomeni vbrizg goriva po skupnem vodu.

Privlačnost tega avtomobila se utegne najbrž zatakni pri

ceni, za osnovno limuzinsko lybro z 1,6-litrskim motorjem je namreč potrebno odšteti skoraj 3,9 milijona, najcenejša kombijevska izvedba z 1,8-litrskim motorjem pa je na voljo za 4,47 milijona tolarjev.

Pri zastopniku AC Avto Triglavu so za prihodnje leto vpisali 80 avtomobilov, letos pa od 20 do 30. Novost pri Lancii so tudi trije pooblaščenji trgovci v Ljubljani, Domžalah in v Kopru.

• M.G., foto: Fiat Auto

Nov salon za Fiat in Alfa Romeo

Podjetje Avto Mlakar in Podboršek, ki je na Gorenjskem zadolženo za prodajo vozil italijanskega Fiata, svojo dejavnost od nedavnega opravlja v novem avtosalonu na Ljubljanski cesti v Kranju. Pod streho novega objekta bodo poleg Fiatovih odslej tudi avtomobili znamke Alfa Romeo, za katere so edini pooblaščenji prodajalci na Gorenjskem.

Ureditev novega avtosalona je veljala več kot 20 milijonov tolarjev, na zemljišču pa bo do začetka leta 2002 zrasel nov sodobni prodajni servisni center.

Podjetje Avto Mlakar in Podboršek sicer sodi med najmočnejše prodajalce Fiatovih avtomobilov, letno jih prodajo okoli 350, zraven pa še 150 rabljenih avtomobilov. • M.G.



AVTO MOČNIK

PRODAJA IN SERVIS VOZIL **mazda**

Britof pri Kranju

Telefon: 04/2041 696



ČE SE ODLOČITE ZA NAKUP V ČASU DNEVOD ODPRTIH VRAT, VAS ČAKA POSEBNO PRESENEČENJE!

• POOBlašČENI ZASTOPNIK ZA SLOVENIJO: NISSAN ADRIA d.o.o., Ljubljana • PooblašČeni prodajalci: • AVTO MOČNIK, Kranj, 04/20 42 277 • AVTONISS, Ljubljana, 01/58 18 650 • AVTO TRUNK, Ljubljana - Ježica, 01/56 83 899 • AVTOSERVIS PIŽEM, Domžale, 01/56 27 100 • NISSAN SERVIS KRULC, Moravče, 01/72 31 200



RENAULT

REMONT d.d., Kranj

PRODAJA VOZIL RENAULT

Informacije tel.: 04/2015-215

ŠTUDIA Porsche predstavil dvosed Carrera GT

Veliko pariško presenečenje

Presenečenje je bilo dvakratno: prvič zato, ker so pri Porscheju na prvi novinarski dan avtomobilskega salona v Parizu tiskovno konferenco pripravili ob šestih zjutraj, in drugič zato, ker se kljub pričakovanjem pod platnom ni skrival prototip bodočega športnega terenca, ki ga bodo izdelovali skupaj s Volkswagenom.

Tako je kopica radovednih avtomobilskih novinarjev, za trenutek lahko pozabila na zopni jesenski dež. Po letu 1993, ko je Porsche predstavil študijo kasnejšega modela boxer, so namreč tokrat pokazali nov odprti športni dvosed carrera GT. Čeprav je avtomobil zaenkrat še v študijski fazi, je že jasno, da ga bodo najbrž začeli izdelovati v začetku leta 2003. Pod motorni pokrov vgradili 5,5-litrski desetvaljni, ki zmo-



re kar 558 konjskih moči, s katerim bi avtomobil v manj kot štirih sekundah pospešil do 100 in v manj kot desetih do 200 kilometrov na uro, pri najvišji hitrosti pa bi se merilnik ustavil pri številki 330. Karoserija carrera GT je skoraj v celem iz karbonskih vlaken, motor poganja

zadnji kolesi, moč se nanje prenaša s pomočjo šeststopenjskega ročnega menjalnika.

• M.G., foto Tina Dokl

RDS STEREO

89.8
91.1
96.3

RADIO SORA

Tel.: 04/508 0 508

fax: 04/508 0 520

e-mail: info@radio-sora.si

HYUNDAI
ELANTRA
NOVO

Vse, kar od Hyundaija pričakujete, in še veliko več!

JESENSKI PRIHRANKI

do 100.000 SIT prihranka
do 150.000 SIT prihranka
do 400.000 SIT prihranka

SUPER UGODNI PLAČILNI POGOJI

RENAULT

Poslednji stisk!

Stisnimo jih!

Akcija podaljšana!

Zaradi izjemnega zanimanja Renault podaljšuje akcijo odkupa starih vozil za fiksno ceno 200.000 tolarjev. Tako imate še do 15. oktobra čas, da pripeljete vaš registrirani, več kot 10 let star avto, v salone Renault*. To bo njegova poslednja pot, saj bomo poskrbeli, da bo dotrajan avto ekološko neoporečno uničen.

*Odkupitev za nakup vozila v tej akciji izključuje druge akcijske ponudbe.

Ozelenimo nacionalni vozi park!



KODAK KONTROLA KVALITETE
FOTO GLOBUS KRANJ



KODAK KONTROLA KVALITETE
FOTO GLOBUS KRANJ

RDS STEREO

89.8
91.1
96.3



RADIO SORA

Tel.: 04/508 0 508
fax: 04/508 0 520
e-mail: info@radio-sora.si

GORENJSKI GLAS

Na Triglav
po PAKET

PREMOŽENJSKIH ZAVAROVANJ

Pripravljeni na vse. **triglav** premoženje
zavarovalnica triglav, d.d.



SAMI LAHKO IZBERETE
višino svoje pokojnine.
Še več, lahko ji izberete IME.

Poimenujte prostovoljno dodatno pokojninsko zavarovanje Adriatica in Slovenice

Nagrade za najboljše predloge:

1. nagrada: 300.000 SIT
2. nagrada: kasko zavarovanje
3. nagrada: prostovoljno zdravstveno zavarovanje

Kuponček s svojim predlogom imena nalepite na dopisnico in pošljite na naslov:
Adriatic - Slovenica, Poštni predal 444, 1001 Ljubljana ali pošljite po elektronski pošti: **pokojnina@adriatic.si, pokojnina@slovenica.si**
do 15. oktobra 2000. Nagradjenci bodo objavljeni v Delu in Večeru 25. oktobra 2000.

Adriatic zavarovalna družba d.d.
SLOVENICA zavarovalna družba d.d.

Prostovoljno dodatno pokojninsko zavarovanje

Moj predlog imena: _____

Ime: _____

Priimek: _____

Naslov: _____

Št.: _____

MERKUR
TRGOVSKI CENTER

Radovljica, Gorenjska c. 41, tel.: 04 537 13 00

15 % POPUST

SAMO 6. OKTOBRA
ob 2. obletnici prodajalne

ZA PROGRAME:

- keramične ploščice, sanitarna keramika, kopalniška galanterija in sanitarne armature
- zidne barve, barve za les in kovino
- izdelki za gospodinjstvo iz keramike, porcelana in stekla
- svetila

Popust ne velja za izdelke iz akcije "Merkurjeve vroče cene".

DELOVNI ČAS: od 8. do 20. ure, ob sobotah od 8. do 13. ure.

Večji nudijo več.



Plačilni promet za pravne osebe

Preko računa pri naši banki ste vključeni v plačilni promet največje in najmočnejše banke v državi. V 200 poslovalnicah bančne skupine Nove Ljubljanske banke nudimo celovit in cenovno ugoden servis, tudi z elektronsko banko Proklik NLB in dnevno-nočnimi trezorji. Uspešno stojimo ob strani tako majhnim podjetnikom kot največjim gospodarskim družbam. Doma in v tujini. Zato izkoristite naše prednosti.

Vsa pojasnila dobite pri poslovnih skrbnikih v banki. Storitve so vam na voljo tudi v bankah bančne skupine NLB: Banki Domžale, Koroški banki, Pomurski banki, Banki Velenje, Banki Zasave in v Dolenjski banki.

Rastimo skupaj.

ljubljska banka
Nova Ljubljanska banka d.d., Ljubljana



Sandi v MLADOPOROČENCIH
vsak petek zvečer

Katarina v ZMENKARIJAH
vsak petek zvečer

Aljoša v STILSKEM IZZIVU
vsako nedeljo po večernem filmu

Oriana v KOMEDIJI ZMEŠNJAČ
vsako sredo ob 20.30

SPET V DOBRI DRUŽBI

KANAL
VIDIMO SE DOMA!

25	26	27	28	POLITIK (MANUEL)				
----	----	----	----	---------------------	--	--	--	--

Petek, 6. oktobra 2000

Nadaljevanje sojenja Ivanu Potočniku, obtoženemu goljufije z avtomobili

Protislovni sodni izvedenec?

Na sojenju 35-letnemu Potočniku iz Ivantoursa, obtoženemu ogoljufanja 85 kupcev osebnih vozil v skupnem znesku dobrih 9,7 milijona tolarjev, je tričlanski senat v torek zaslišal le dve priči. Povabilo sodnemu izvedencu finančne stroke.

Kranj, 6. oktobra - Ivan Potočnik, ustanovitelj in direktor podjetja Ivantours, ki naj bi v blejski poslovalnici od srede avgusta do konca oktobra 1991 ogoljufalo 85 kupcev osebnih vozil iz različnih krajev Slovenije, je v torek spet sedel pred tričlanski senat okrožnega sodišča v Kranju, ki mu predseduje sodnica Andreja Ravnikar. Senat je pristal, da na obravnavo, ki se bo nadaljevala 26. oktobra, povabi sodnega izvedenca finančne stroke Vojka Šilerja in Marjana Hribarja iz Gorenjske banke.

V sodnem spisu sta namreč dve izvedenci mnenji, ki ju je podal Vojko Šiler. Izvedenec je sodišče postavilo na predlog obtoženega Ivana Potočnika in njegove zagovornice Mojce Košir, saj je Potočnik v svojem zagovoru trdil, da je imelo njegovo podjetje Ivantours trdno finančno ogrodje in da kupci ne bi ostali na cedilu, če ne bi posegli v njegovo poslovanje kranjski kriminalisti in za njimi še novinarji.

Ivan Potočnik je namreč dejal, da je bilo njegovo podjetje na dobri poti, da pridobi 40 milijonov tolarjev bančnega kredita, vendar pa zaradi medijske razvpatosti Ivantoursa zanj ni uspel dobiti zavarovanja. To naj bi po prepričanju Potočnika na sodišču potrdil tudi Marjan

Hribar iz Gorenjske banke, ki ga bo sodni senat zaslišal kot pričo.

Sodni izvedenec Vojko Šiler je namreč menil nasprotno; v svojem prvem mnenju je zapisal, da Potočnikovo podjetje zaradi slabe bonitete sploh ne bi moglo dobiti posojila, v drugem mnenju pa je razvil hipotezo, kaj bi bilo, če bi posojilo dobilo. Na različni stališči izvedenca sta opozorili tako Potočnikova zagovornica Mojca Košir kot okrožna državna tožilka Renata Vodnjov, ki je sodišču zato predlagala neposredno zaslišanje izvedenca. Sodišče bo na nadaljevanje sojenja 26. oktobra povabilo še pet drugih predlaganih prič.

V torek sta pričala dva nesoje-na kupca avtomobilov. Djordje

K. je povedal, da ga je 1991. leta v poslovalnico Ivantoursa pritegnila privlačna reklama oziroma ponujeni dobri pogoji za nakup avtomobilov na petletno posojilo z 20-odstotnim pologom. Najel je bančno posojilo in plačal polog. "Potočnik se roka ni držal. Večkrat sem klical v njegovo pisarno, bil je prijazen, to pa je tudi vse. Na sestanku v nekem hotelu na Bledu je spet obljubljal, vendar avta nisem dobil. Tudi pologa mi Potočnik ni vrnil. Zahtevam vračilo z obrestmi vred," je dejal Djordje K.

Marjan V. iz Kopra pa je povedal, da sta se z ženo zanimala za nakup dveh "petic" in za vsako v Ivantoursu položila po pet tisoč mark. "Potočnik je izgledal solidno. Ker je bilo ravno takrat veliko govora o Grubeličevi goljufiji, sem sklepal, da do česa podobnega ne more priti. Vendar naročenih avtomobilov ni bilo. Novembra sem spoznal, da jih tudi ne bo. Ko sem Potočnika kočno uspel dobiti, mi je vplačani denar v celoti vrnil."

Sodni senat naj bi v torek zaslišal še nekatere priče, zlasti tiste, ki v preiskavi niso bile zaslišane, vendar naslovi, na katere so šla vabila, očitno niso bili pravi.

Predsednica senata je prebrala zaslišanje Tineta Vrhunca, ki je Potočniku zaplenil kovček s poslovno dokumentacijo. V preiskavi je Vrhunc povedal, da je nekaj dokumentov predal na policijsko postajo v Šiški, kjer je tedaj zaradi podobnih goljufij tekel pregon proti lastnici podjetja Teacom iz Stegen Doroteji Pogačar in Ivanu Potočniku, ki je vodil goljufive posle, nekaj pa državnemu tožilcu v Radovljici, ki je peljal preiskavo proti Potočniku in njegovemu Ivantoursu.

Vrhunc je dejal, da Potočnikov izgovor, češ da kupcem avtomobilov ni mogel vrniti denarja zato, ker mu je on odnesel dokumentacijo, ne drži, vsaj povsem ne, saj je Potočnik imel kopije seznamov kupcev.

• H. Jelovčan

KRIMINAL

Pred šolo prodajal "travo"

Lesce - Osumljenega Bobana D. so radovljiški kriminalisti ovadili kaznivga dejanja neupravičene proizvodnje in prometa z mamili. Boban D. naj je 22. septembra ob sedmih zvečer prišel k igrišču pred osnovno šolo v Lescah. S seboj je imel tehniko in vrečko z marihuano, ki jo je nato prodajal kupcem z območja Bleda in Radovljice. Ob pol osmih zvečer sta ga pri prepreževanju dejanju zalotila radovljiška kriminalista. Ravno tedaj je Boban D. mamilo nameraval prodati Gregorju R. in Boštjanu K. Kriminalista sta mamilo in tehniko zasegla.

Na pašnik po Dromlo

Radovljica - Med torkom popoldne in sredo zjutraj se je neznanec pripeljal do urejenega pašnika pri Mošnjah, na katerem se je pasla živina. Strgal je trak električnega pastirja in z vozilom zapeljal na pašnik. Naložil je dveletno telico svetlo rjave barve z belimi lisami po glavi, težko 250 do 300 kilogramov. Telica sliši na ime Dromla, v ušesu pa ima registrsko številko 1987708. Tat je njenega lastnika Janeza P. oškodoval za 58.000 tolarjev.

Videokameri iz vitrine

Kranj - V torek med tretjo in sedmo uro popoldne naj bi neznanec prišel v drugo nadstropje trgovine Big bank ob Koroški cesti. Na neugotovljen način naj bi odklenil ključavnico na vitrini in iz nje ukradel dve videokameri JVC, vredni 609.000 tolarjev. Kranjski policisti primer še preiskujejo.

Ukraden Marijin kip

Škofja Loka - Zgodilo se je zvečer pred tednom dni, ko je neznanec skozi odklenjena vrata stopil na hodnik Kapucinskega samostana v Škofji Loki. Iz nezavarovane niše v zidu je ukradel blizu metra visok kip Lurške matere Božje, izdelan iz mavca ali gline in star približno dvajset let. Kip ima belo ogrinjalo z modrim pasom, roke pa ima sklenjene pa prsih. Vreden naj bi bil okrog 40.000 tolarjev.

Kriminalistu se ni pustil

Kranj - V sredo ob pol desetih je kriminalist pri kinu Center opazil Matijo B., ki je ustrezal opisu neznanega tatu na območju Golnika. Stopil je do njega, se mu predstavil in zahteval, naj pokaže osebni dokument. Matija B. je sprva odklonil, nato pa med kletvicami in grožnjami kriminalistu izročil osebno izkaznico. Ta mu je zatem velel, naj odloži nahrbtnik. Matija B. je z roko zamahnil proti kriminalistu, ki pa je udarec delno blokiral ter ga obvladal s strokovnim metom in prijemom. Matija B. bo ovaden kaznivga dejanja poskusa preprečitve uradnega dejanja uradni osebi.

V ročni blagajni denar in zlatnina

Mavčiče - Podoben vlom kot pred kratkim na Bregu ob Savi, se je v sredo dopoldne zgodil tudi v Mavčičah. Med 6. uro zjutraj in drugo popoldne, ko lastnikov ni bilo doma, je neznanec prišel do stanovanjske hiše. Garažno okno je bilo odprto na nagib. Z naviranjem je okno odprl in vstopil v hišo. Našel je kovinsko ročno blagajno na ključ in v njej 40.000 tolarjev ter zlatnino. Tat je odšel po isti poti kot je prišel. • H. J.

Dobra polovica križanj cest ni tehnično zavarovana

V pol leta tri nove zapornice

Slovenske železnice načrtujejo, da bodo v naslednje pol leta na treh železniških prehodih med Kranjem in Škofjo Loko postavili avtomatske zapornice ali polzapornice.

Kranj, 6. oktobra - Na Gorenjskem v zadnjem obdobju na srečo ni bilo tragičnih prometnih nesreč na nivojskih križanjih železniških prog in cest. Na železniški progi Ljubljana - Jesenice je po podatkih Slovenskih železnic 38 takih križanj, tehnično zavarovanih pa jih je le sedemnajst.

Petnajst križanj cest z železniškimi progami je opremljenih z zapornicami ali polza-

pornicami, dve križanji pa z utripajočimi lučmi in zvočnim signalom. "Delovanje vseh omenjenih naprav je avtomatsko, kar pomeni, da bližajoči se vlak sproži spuščanje zapornic ali polzapornic oziroma utripanje zvočnih in vidnih signalov," sporočajo Slovenske železnice.

Enaindvajset križanj, ta so večinoma med železniško progo in poljsko potjo, je označe-

nih le z Andrejevim križem in znakom stop. Ta dva prometna znaka pa voznike obvezuje, da pred progo ustavijo in vožnjo nadaljujejo šele, ko se prepričajo da se jim ne bliža vlak. Pri prečkanju železniške proge je pravzaprav potrebno voziti še bolj previdno kot v cestnem prometu, saj je zavora pot vlak zaradi njegove teže neprimerljivo daljša od zavorne poti osebnega avtomobila.

Zavarovanost cestnih prehodov železniških prog je na Gorenjskem boljša kot pa je slika v celotni Sloveniji. Medtem ko je na Gorenjskem tehnično zavarovanih okoli 45 odstotkov nivojskih križanj, so po vsej Sloveniji z zapornicami, polzapornicami ali utripajočimi lučmi zavarovane le slabe tri desetine od več kot tisoč nivojskih križanj.

Razlog za pomanjkljivo tehnično zavarovanje križanj cest in železniških prog tiči v skopo odmerjenih državnih sredstvih, ena sama postavitev avtomatskih zapornic pa stane okoli trideset milijonov tolarjev. Od leta 1994 naprej so tako Slovenske železnice povprečno postavile po štiri avtomatske zapornice na leto (22 v šestih letih). V prihodnjih šestih mesecih pa bodo Slovenske železnice nove avtomatske zapornice postavljale tudi na Gorenjskem.

Z njihove službe za odnose z javnostmi so namreč sporočili, da "Slovenske železnice med Škofjo Loko in Kranjem načrtujejo zavarovanje treh nivojskih križanj z zapornicami ali polzapornicami." Dela pa naj bi bila predvidoma končana v šestih mesecih. • S. Šubic

NESREČE

Pešca prepozno opazila?

Reteče - 33-letna Silva K. je v torek, 3. oktobra, zvečer z osebnim avtom R 19 vozila po regionalni cesti od Reteč proti križišču z magistralno Kranj-Ljubljana. Takrat je iz nasprotne smeri ob svoji levi strani ceste hodil 57-letni Franc Č. Voznica je z zasenčenimi lučmi pešca osvetlila, ga opazila, začela rahlo zavirati in se umikati na levo proti sredinski črti, vendar ga je kljub temu s prednjim desnim delom avta zbila. Franc Č. je padel na pokrov motorja in z glavo udaril v vetrobransko steklo, nato pa obležal na cesti. Zelo hudo ranjenega so reševalci odpeljali v urgenco Kliničnega centra.

Policisti iščejo voznika

Radovljica - Čeprav se je nesreča v križišču Gorenjske ceste in Kopališke ulice v Radovljici zgodila že v ponedeljek pozno popoldne, so policisti prijavo dobili šele včeraj. 64-letni Jože D. je po kolesarski stezi vozil od Radovljice proti Lescam. Ko je zapeljal v križišče, mu je pot zaprl neznan voznik neznanega osebnega avtomobila temnejše barve, ki je zaviljaval desno na Kopališko cesto. Jože D. je je trčil v zadnji desni avtomobilski blatnik in padel. Po nesreči naj bi se neznan voznik ustavil, zatem pa odpeljal naprej. Tudi kolesar je odšel, saj kolesar sprva ni čutil bolečin. Kasneje so ugotovili zlom levega komolca. Policisti prosijo voznika osebnega avta in morebitne priče nesreče, naj pokličejo na radovljiško policijsko postajo ali na 113. • H. J.

Loka kolo 2000

Škofja Loka - Škofjeloško avto-moto društvo in svet za preventivo in vzgojo v cestnem prometu pripravljata jutri, v soboto, 7. oktobra, osnovnošolsko tekmovanje Loka kolo 2000 za učence od četrtega do sedmega razreda osnovnih šol iz občin Škofja Loka, Železniki, Gorenja vas Poljane in Žiri. Tekmovanje bo med 9. in 13. uro, za gledalce posebej privlačna pa bo spretnostna vožnja pred občinsko hišo na Mestnem trgu med 10. in 12. uro.

Kresničke za otroke z lipniškega konca

Lipnica - Minulo sredo so predstavniki podjetja Iskra Mehanizmi Lipnica podarili 400 kresničk Osnovni šoli Lipnica in vrtcem v Kropi in Kamni Gorici. Tako bodo vsi predšolski in šolski otroci z lipniškega konca pri hoji v vrtce in šolo bolj vidni, njihova pot pa bolj varna. Pobudnik akcije je bil vodja policijskega okoliša Borut Koselj iz Policijske postaje Radovljica, k projektu pa je pristopilo podjetje Iskra Mehanizmi Lipnica, ki je financiralo nakup kresničk. Kot je dejal direktor podjetja Milan Bavec, so ceste v lipniškem koncu dokaj obremenjene in zato nevarne in treba je storiti vse, da bi zaščitili najbolj ranljive udeležence v prometu, to je otroke. Komandir PP Radovljica Miran Oštir se je zahvalil podjetju za razumevanje in pomoč in izrazil zadovoljstvo nad vključevanjem gospodarstva v tovrstne preventivne akcije policije. • U. P.



SCT

SCT, d.d., Ljubljana obvešča, da bo zaradi gradnje 2. faze avtoceste, na odseku Naklo - Kranj vzhod, od petka, 6. oktobra 2000, do ponedeljka, 9. oktobra 2000, popolna zavora na avtocesti A2, na priključku Kranj zahod in sicer:

- popolna zavora kraka za promet iz smeri Ljubljana v Kranj zahod - Naklo. Ob zavori kraka priključka bo promet proti Kranju - zahod, Naklu, preusmerjen na priključek Kranj vzhod.

- popolna zavora kraka za promet iz smeri Kranj zahod, Naklo proti Jesenicam. Ob zavori bo promet proti Jesenicam preusmerjen na obvoz skozi naselje Naklo, Podbrezje, Podtabor, priključek Podtabor /H1.

janus
Kranj 04 - 201 58 50
Radovljica 04 - 532 01 50
uradni zastopnik družbe Mobitel

WAP radio

ob sklenitvi naročniškega razmerja ali staro za novo

27.000,00 SIT

mobisokoli

39.000,00 SIT

Motorola V3288

HALO - HALO GORENJSKI GLAS TEL.: 04/201-42-00

Naročilo za objavo sprejemamo po telefonu 04/201-42-00, faksu 04/201-42-13 ali osebno na Zoisovi 1 v Kranju oz. po pošti - do ponedeljka in četrta do 13.00 ure! Cena oglasov in ponudb v rubriki: Izredno ugodna.



KATEGORIJE: A, B, C, D, E, H
http://www.bb-kranj.si

VOZNIŠKI IZPIT
PREDAVANJA IZ TEORIJE

B&B KRANJ, tel. 202-55-22, 9. oktobra, ob 9.00 in 18.00
B&B RADOVLJICA, tel. 531-49-60, 16. oktobra, ob 18.00
B&B JESENICE, tel. 586-33-00, 9. oktobra, ob 18.00
B&B ŠK. LOKA, tel. 515-70-00, 16. oktobra ob 9.00 in ob 17.00

ROZMAN BUS

Rozman, tel: 04/53-15-249
Šenčur: 411-887, 251-18-87

METEOR, d.o.o.
Stara c. 1, Cerklje

Trst 17.10., Gardaland 14.10., Madžarske toplice od 2.11.-5.11.
Lenti 14.10., 19.10., 21.10., Lidl 24.10.

HOKO - kombi prevozi
Tel.: 596-38-76, 595-77-57

Zanesljivost, kvaliteta in cena prevozov so razlog za nakupovalne izlete v: Lenti vsak čet. in sob., Trst 1. in 3. sred., Udine (Alpe-Adria) 2. sredo, Palmanova 4. sredo, Celovec 1. in 3. torek v mesecu. Ostali prevozi (do 16 oseb) po dogovoru. GSM: 041/734-140

AVTOBUSNI PREVOZI
DRINOVEC PAVEL

Trst 19. 10., Lenti 14. 10.
Tel.: 533-10-50, 041/74-41-60

SOTESKA VINTGAR

SOTESKA VINTGAR: odprto vsak dan od 8.00 do 19.00 ure. Vstopnina za odrasle 400 SIT, za otroke 200 SIT

Rekreacijsko drsanje
v Ledeni dvorani BLED

Drsališče obratuje vsako soboto od 20.00 do 21.30 ure. Cene kart: odrasli 600 SIT, otroci do 14 let 300 SIT, izposoja drsalck 500 sit.



V prodaji so že karte hokejskih tekem na Jesenicah za sezono 2000/2001

CENE CELOLETNIH VSTOPNIC: sedišče 15.000 SIT, stojšče 10.000 SIT, študenti, dijaki in šolarji 5.000 SIT
CENE DNEVNIH VSTOPNIC: sedišče od 800 do 1.500 SIT, stojšče od 500 do 1.000 SIT

BORZA ZNANJA

Podrobnejše informacije o učnih ponudbah so vam na voljo:

- na telefonski številki 01/42-66-197
- KOZ, enota DELAVSKA

KNJIŽNICA na
Tivolski c. 30, p.p. 370, 1000
Ljubljana

- ali pa nam pošljite e-mail na
naslov: ljubljana@borzaznanja.ms
s.edus.si

Nekaj učnih ponudb iz zadnjega meseca:

gospa iz Kranja vas lahko nauči razlage Tarot kart, mladenič iz Ribnice ponuja znanje igranja na block flauto, gospa iz Blagovice uči ruski jezik, gospod iz Lesc pa je mojster snowboarda.

Seveda je v podatkovni bazi ljubljanske Borze znanja še mnogo drugih znanj in informacij.

V DOBRNI
SE VEDNO
NEKAJ DOGAJA

V petek 13. oktobra ob 20.00 uri, dvorana Zdraviliškega doma: koncert orkestra AKORD iz Celja, dirigent Matjaž Breznik



OZARA Slovenija, Nacionalno združenje za kakovost življenja
Potrebujete pomoč in podporo izven psihiatrične bolnišnice? Si želite spremstvo in druženje, pa ne veste, kje bi to dobili? Želite spoznati druge sorce, ki imajo družinske člane s težavami z duševnim zdravjem? Bi svoj prosti čas želeli deliti z nami kot prostovoljec? Oglasite se v društvu OZARA, enota Kranj, na Kidričevi 6 v Kranju, tel.: 04 / 23 62 610.

GLASOV KAŽIPOT

Prireditve

Boljši trg

Kranj - Turistično društvo Kranj zopet organizira Boljši trg v Kranju. Vabijo vse ljubitelje starin in umetnin, knjig, dokumentov, fotografij, da pridejo v soboto, 7. oktobra, od 9. do 13. ure pred Prešernovo gledališče v Kranju in se predstavijo. Mnogi boste zagotovo našli predmete vredne ogleda, izmenjave ali celo nakupa.

Tombola

Koroška Bela - Farno kulturno društvo Koroška Bela vabi v okviru akcij, ki se že vse od pomladi dogajajo pod geslom Mi potrebujemo dvorano - dvorana potrebuje nas, na tombolo, ki bo v nedeljo, 8. oktobra, ob 16. uri v dvorani Kulturnega doma.

Otroška

in mladinska delavnica
Koroška Bela - Farno kulturno društvo Koroška Bela vabi na otroško Raziskovalno delavnico - izdelovanje ma-

kete (kje sem doma?), ki se bo jutri, v soboto, za predšolske otroke začela ob 16. uri, na otroke od 1. do 3. razreda pa ob 17. uri. S seboj naj otroci prinesejo škarje, domači naslov in copate. Mladinska delavnica Mavrični žarek (slikanje na steklo) pa se bo začela danes in sicer bo potekala med 17. in 18.30 uro. S seboj prinesite čopiče različnih debelin, krpice za brisanje in časopisni papir.

Teden otroka

Bled - V okviru Tedna otroka bo jutri, v soboto, ob 17. uri v Festivalni dvorani na Bledu koncert Romane Krajncan in nastop Blejskega plesnega studia. Vstopnice so v prodaji v Turističnem društvu Bled.

Čajanka

Kokrica pri Kranju - Jesen je tu in Turistično društvo Kokrica spet začenja s svojimi tradicionalnimi Čajankami. Jutri, v soboto, se bo Čajanka v Osnovni šoli na Kokrici začela ob 17. uri. Gostja bo znana slovenska etnologinja gospa Dušica Kunaver, ki bo pripovedovala o slovenskih ljudskih legendah. Postregli bodo s čajem in domačim pecivom.

Srečanje Železničarjev
- republikancev

Jesenice - Pripravljalni odbor za srečanje republikancev in KS Hrušica vabita na drugo srečanje "Železničarjev - republikancev 2000" Hrušica, ki se bo jutri, v soboto, ob 15. uri začelo v Kulturnem domu na Hrušici.

Kostanov piknik

Zgornja Besnica - Rekreativno društvo Rokovnači iz Besnice prireja kostanov piknik. Vabijo v nedeljo, 8. oktobra, od 13. ure dalje k skakalnici v Novo vas (čisto na koncu Zgonje Besnice). Če bo vreme slabo, bo prireditve naslednji vikend.

Večer z Mihom Obitom

Ljubljana - V ponedeljek, 9. oktobra, se bo ob 20. uri v prostorih Društva slovenskih pisateljev začel kulturno-literarno-družabni večer. Gost bo pesnik in prevajalec Miha Obit, razgovor z njim pa bo vodil Matjaž Pikalo. Za glasbeno ozadje bo odgovorna skupina Autodafe.

Srečanje krvodajalcev
in "rdečekrižarjev"

Radovljica - Območno združenje Rdečega križa Radovljica vabi na srečanje krvodajalcev in "rdeče-

križarjev", ki bo danes, v petek, 6. oktobra, ob 17. uri v Domu Joža Ažmana v Bohinjski Bistrici, s kulturnim programom, slavnostnim govorom predsednika RK Slovenije dr. Vladimirja Toplerja in s podelitvijo priznanj in zahval ter družabnim srečanjem v avli Joža Ažmana. Organizirani so brezplačni avtobusni prevozi s postaj Radovljica, Bled in Gorjuše. Odhodi avtobusov bodo ob 16. uri s postanki na vseh rednih postajališčih.

Trgatev na Šmarjetni

Šmarjetn Gora - Jutri, v soboto, 7. oktobra, se bo ob 16. uri poleg hotela Bellevue začela trgatve v vinogradu, ki so ga uredili maja in ga kronali s sadiko 400 let stare vinske trte z mariborskega Lenta. Po trgatvi bodo za zabavo poskrbeli Domači muzikantje, z Gorenjskim glasom pa bomo tehtali najtežji prineseni grozd.

Žur v Gleam Artu

Radovljica - Klub Gleam Art vabi vsak petek od 20. do 1. ure na ples ter vsako soboto na koncerte od 20. do 1. ure. Jutri, v soboto, 7. oktobra, bo otvoritev kluba, žur blejskih študentov, koncert big banda Bid Bang iz Radovljice pod vodstvom prof. Blaža Trčka.

Srečanje vojnih invalidov

Kranj - Ob 55-letnici ustanovitve Zveze vojaških vojnih invalidov Slovenije Zveza društev vojnih invalidov Slovenije vabi na prvo srečanje vojnih invalidov in družinskih upravičencev, ki bo jutri, v soboto, 7. oktobra, ob 11. uri na Gorenjskem sejmu v Kranju.

Svečanost v Gozdu

Gozd pod Kriško goro - Zveza združenj borcev in udeležencev NOB, Občinski odbor Tržič obvešča, da so zaradi objektivnih razlogov morali spominsko svečanost ob obletnici požiga vasi predstaviti na en dan prej, tako da bo sedaj jutri, v soboto, 7. oktobra, torej na sam dan požiga vasi, ob 11. uri pred planinskim zavetiščem. Dostop je mogoč z osebnimi vozili.

Izleti

Družinski pohod

Kokrica pri Kranju - Turistično društvo Kokrica vabi v nedeljo, 8. oktobra, na družinski pohod v neznano. Zbor bo na parkirišču pri brnarici Čukov bajer ob 14. uri, odkoder boste skupaj odšli v neznano.

Mrzlca - Kal - Čečev

Kranj - Planinsko društvo Iskra Kranj vabi na planinski izlet Mrzlca - Kal - Čečev, ki bo jutri, v soboto, 7. oktobra, z odhodom ob 7. uri izpred hotela Creina. Lahke hoje bo za dobre 4 ure. Povratek v Kranj bo predvidoma ob 18. uri. Informacije in prijave: 207 30 93, 2907 64 00 ali 207 28 70.

Kolesarski izlet

Kranj - Kolesarska sekcija organizira v torek, 10. oktobra, kolesarski izlet na relaciji Kranj - Britof - Šenčur - Voklo - Moše - Dragocajna - Mavčiče - Kranj. Zbor kolesarjev bo ob 8. uri pred stavbo društva na Tomšičevi 4 v Kranju. Vozi se na lastno odgovornost in po cestno-prometnih predpisih.

Izlet v neznano

Žabnica, Bitnje - Društvo upokojencev Žabnica - Bitnje vabi svoje člane in druge zainteresirane na skrivnostni in zanimiv izlet v neznano, ki bo v četrtek, 19. oktobra, z odhodom ob 6.30 uri z vseh avtobusnih postaj od Strazišča do Svetega Duha. Prijave sprejemajo vsi poverjeniki društva do zasedbe avtobusa.

In še enkrat v neznano

Kranj - Planinska sekcija Alpetour pri PD Kranj organizira planinski izlet v neznano, ki bo 21. oktobra. Odhod posebnega avtobusa izpred hotela Creina bo ob 7. uri. Tura bo lahka in ne predolga, oprema naj bo lahka in vremenu primerna. Izlet bo ob vsakem vremenu. Prijave in vplačila so nujna zaradi rezervacije in naročila za pogostitev. Prijavite se pri g. Jožetu Škorcu, Golnik 44, ali po tel.: 04 2561 889 vsak dan.

Pa spet v neznano

Radovljica - V neznano vabi tudi Planinsko društvo Radovljica in sicer v nedeljo, 15. oktobra. Pravijo, da je izlet razvedrilnega značaja, zato ga priporočajo vsem planin-

cem z obilo dobre volje. Hoje bo za 3 do 4 ure. Odhod avtobusa z avtobusne postaje Radovljica bo ob 7. uri.

Najvišje v Šenčurju

Šenčur - Turistično društvo organizira pohod na najvišjo točko občine v soboto, 14. oktobra. Odhod bo ob 9. uri iz Šenčurja in ob 10. uri z Olševka. Sledil bo kosanje piknik.

Na Mangart

Kranj - Planinsko društvo Kranj vabi na planinsko turo na Mangart v soboto, 14. oktobra. Odhod posebnega avtobusa bo ob 6. uri izpred hotela Creina. Vodnika priporočata čelado, dobo obutev in pohodne palice. Ne pozabite dokumenta za prehod državne meje. Prijave in vplačila sprejemajo v pisarni PD Kranj do vključno srede, 11. oktobra.

Pohod okoli Ljubljane

Kranj - Sekcija za pohodništvo pri Društvu upokojencev Kranj tudi leto organizira jesenski pohod okoli Ljubljane, ki bo jutri, v soboto, 7. oktobra. Pohodniki bodo razdeljeni v dve kategoriji, eno bodo prehodili 35 km, drugi pa polovico te poti. S seboj imejte rezervno obutev in nogavice, nekaj hrane, pižame in sadja. Pohodniki, ki bodo letos na pohod krenili petič, naj s seboj vzamejo kontrolne kartončke, ker bodo prejeli priznanja. Zbor bo ob 6. uri na avtobusni postaji Kranj.

V Lenti

Žabnica - Bitnje - Društvo upokojencev Žabnica - Bitnje obvešča vse, ki se udeležujete rekreativnega plavanja ob ponedeljkih v pokitem olimpijskem bazenu v Kranju, da je začetek plavanja prestavljen na 9. uro.

Po Vinski cesti

Kranj - Društvo upokojencev Kranj vabi na izlet po Vinski cesti pod Pohorjem v torek, 10. oktobra, z odhodom ob 7. uri izpred hotela Creina. Izlet vključuje tudi kosilo, po kosilu pa boste ob prijetni glasbi lahko tudi zaplesali. Prijavite se v društveni pisarni.

Martinovanje

Kranj - Medobčinsko društvo invalidov Kranj že sprejema vplačila za martinovanje, ki bo v soboto, 4. novembra, na Dolenjskem. Uradne ure društva so vsak torek in četrtek od 15. do 17. ure v Kranju, Begunjska 10, tel.: 223-433.

Obvestila

Planinske postojanke

Križe - Planinsko društvo Križe obvešča, da sta Planinsko zavetišče v Gozdu in Planinski dom na Kriški gori odprta ob sobotah, nedeljah ter praznikih.
Radovljica - Planinsko društvo Radovljica obvešča, da je Roblekov dom na Bagunjsčici odprt le ob lepih vikendih. Informacije po tel.: 04 53 15 544 - PD Radovljica oz. gospodar Joža Marolt, tel.: 064 801 816.
Valvasorjev dom pod Stolom je med tednom zaprt. Dežurstvo bo v domu vsak vikend. Med tednom obisk lahko najavijo skupine po tel.: 04 53 15 544 - PD Radovljica. Zimska soba v Pogačnikovem domu na Kriških podih je odprta vse leto. Inf. na PD Radovljica.

LOŠKI ODER
ŠKOFJA LOKA

• v petek, 6. 10., ob 19.30 uri

N. Machiavelli:

MANDRAGOLA (komedija),
režija: M. Bevk, za IZVEN

• v soboto, 7. 10., ob 19.30 uri

N. Machiavelli:

MANDRAGOLA (komdija),
režija: M. Bevk, za IZVEN

Spodnji trg 14, 4220 Škofja Loka,
Tel./Fax: 04/51 20 850

Kranj - Planinsko društvo Kranj obvešča obiskovalce planin, da je prenehalo redno oskrbovati Kranjsko kočjo na Ledinah, vendar pa je še naprej do preklica odprta ob sobotah in nedeljah. Prav tako je prenehalo z rednim oskrbovanjem Planinskega doma na Kališču, ki je prav tako odprt sobote, nedelje in praznike.

Jesenice - Planinsko društvo Jesenice obvešča, da je Erjavčeva kočja na Vršču oskrbovana vse leto. Tičarjev dom na Vršču in Koča pri izviru Soče v Trenti bosta oskrbovana še v mesecu oktobru. Zavešči pod Špičkom je zaprta Koča na Golici pa je odprta samo ob vikendih, ko je lepo vreme.
Javornik - Koroška Bela - Planinske postojanke, ki jih upravlja Planinsko društvo Javornik - Koroška Bela, so zapirle svoja vrata: Stančičev dom pod Triglavom, Prešernova kočja na Stolu, Kovčarska kočja v Krmi. Dom na Pristavi na Javorniškem rotvu, tel.: 04 5806 732, pa je odprt preko celega leta.

Plavanje prestavljeno!

Kranj - Plavalna sekcija Društva upokojencev Kranj obvešča vse, ki se udeležujete rekreativnega plavanja ob ponedeljkih v pokitem olimpijskem bazenu v Kranju, da je začetek plavanja prestavljen na 9. uro.

Folklorna skupina vabi

Kranj - Folklorna skupina Sava Kranj vpisuje vsak ponedeljek in četrtek med 20. in 22. uro v Osnovni šoli Strazišče nove člane, ki jih zanima ples. V svoje vrste sprejemajo nove plesalce in godce. S plesom potujejo po svetu, spoznavajo nove kraje, ljudi in njihovo kulturo.

Krvodajalska akcija

Tržič - Rdeči križ Slovenije obvešča, da bo krvodajalska akcija za občane Tržiča potekala 19 in 20. oktobra.

Brezplačna učna pomoč

Škofja Loka - Osnovna šola Jela Janežiča nudi brezplačno pomoč za učence nižjih razredov, ki imajo težave pri branju in pisanju ter osvajanju osnovnih matematičnih pojmov, ter za učence višjih razredov, ki imajo še težave pri branju in pisanju. Pomoč izvaja za to posebej usposobljena pedagoginja. Starši in učenci se lahko obrnejo po informacije na tel.: 041 532 158 ali pa se oglasite vsak četrtek ob 16. do 18. ure na krajevni skupnosti Stara Loka - Podlubnik 139, Škofja Loka, kjer se pomoč izvaja. Z nasmehom v šolo!

Predavanja

Prasvetloba za vse ljudi

Žiri - Kako razviti Prasvetlobo, to mogočno zdravilno moč v sebi, ki prežarja dušo in seva v človeka? Kaj je obtok očiščenja? Kako napraviti korak h Kristusu, v življenje? Odgovore lahko dobite v četrtek, 12. oktobra, ob 18. uri v Galeriji Svoboda, Trg svobode 6, Žiri.

Skrb za
zdravje in nego nog

Žirovnica - Kulturno-prosvetna sekcija Društva upokojencev Žirovnica vabi na predavanje Skrb za zdravje in nego nog - z demonstracijo pedikure, ki bo v torek, 10. oktobra, ob 18. uri v rojstni hiši Matija Čopa v Žirovnici. Predavala bo ga. Saša Černe.

Nadaljevanje na 41. strani

Glavni trg 6
4000 Kranj, Slovenija
Telefon blagajne (04) 202-26-81
Telefon uprave (04) 280-49-00
Faks (04) 280-49-33
e-mail: presern-gled@e5.net
www.pgk-gledalisce.si

Prešernovo
gledališče
Kranj

Blagajna gledališča obratuje:
od ponedeljka do petka
od 10. do 12. ure,
ob sobotah od 9. do 10.30 ure,
ter eno uro pred predstavo,
telefonska številka blagajne: 04/ 202 26 81

Paula Vogel:

KAKO SEM SE NAUČILA VOZITI

Režija: Mateja Kolečnik

Igrajo: Vesna Jevnikar, Bine Matoh k.g., Gregor Čušin, Darja Reichman, Vesna Slapar

Premiera: 7. oktober 2000, ob 19.30 uri

HOTEL CREINA
VSAKO SOBOTO OD 20. DO 24.
URE, OD 7. OKTOBRA 2000 DALJE

PREJELI SMO

Nadaljevanje s strani 21

Sklicevanje na možnost civilnega služenja vojaškega roka (predvsem za duhovniške kandidate in študente teologije) je v tem primeru bolj ali manj le sprenevedanje.

Niso le (bodoči) duhovniki tisti, ki potrebujejo duhovno oskrbo. Sicer pa so vojaški duhovniki pomembni tudi zaradi psihološkega svetovanja in moralne podpore - tega so naši vojaki še kako potrebni.

Zato je skrajno neodgovorno trditi, da je sporazum o duhovni oskrbi vojakov le del predvolilne kampanje, da gre za vdiranje RKC v državne ustanove in podobne izjave, ki nas močno spominjajo na govore politikomisarjev bivše "ljudske" armade Jugoslavije.

Glede izjav o politizaciji vojske pa pričakujem, da bodo tisti, ki s tem argumentom nenehno napadajo pomladne stranke, najprej sami počistili pred svojim pragom.

Kar se tiče Jelinčičevega sklicevanja na 63. člen ustave, lahko rečem, da gre v tem primeru zgolj za zavajanje javnosti, kajti sporazum ne predvideva nikakršne prisilne duhovne oskrbe, ki bi pripeljala do neenakosti.

Vlada bo v prihodnosti sklenila sporazum še s kako drugo versko skupnostjo in tako zagotovila visoko stopnjo verske svobode, zgled za to pa je ureditelj duhovne oskrbe z dolgoletno demokratično tradicijo.

Zato se mi zdi predlog, dr. Marka Kerševana, da bi uvedli še laično psihološko svetovanje, dobrodošel, saj bi s tem zagotovili enakopravnost verujočih in neverujočih.

Upam pa, da bo uvedba vojaških kuratov dobila svoje mesto tudi v zakonu o obrambi, kajti ne pozabimo, da je vloga države zagotoviti spoštovanje temeljnih človekovih pravic.

Gašper Blažič

Slovenija gre naprej

Čestitke res vse čestitke slovenskim športnikom za vse prej, kot dobro zastopstvo Slovenije v Avstraliji. Izjema sta veslača Čop in Špik ter strelec Rajmond Debevc. Slovenija je trikrat zlata, juhej. Namen mojega pisanja pa je, da spomnim javnost na nekaj drugega. Namreč začenja se Olimpiada po Olimpiadi in spet je Slovenija slovenska reprezentanca zraven. Paraolimpiada, upam si trditi, bo zasenčila olimpiado zdravih in nabitih mišic.

Rad bi se še zahvalil slovenskemu olimpijskemu komiteju za odličen predlog, ki sem ga prejel na mojo prošnjo, da bi mi omogočili ogled iger. Dobil sem odgovor. Obrnite se na Kompas, d.d., plačajte in pridite. Pa imas, ko nimaš. Ah, dobra stara televizija.

Marijan Kovačević

Himna Slovenije in nogometaši

Šport dokaj intenzivno spremljam že od rosnih let. Vedno smo mnogi Slovenci budno spremljali nastope elitnih posameznikov ali moštev katekoli panoge športa, predvsem smo bili pozorni na slovenske zastopnike in seveda tudi na uspešne predstavnike drugih držav ali narodov na elitnih spopadih. Vsaka država ima svoje simbole - zastave, grbe in seveda svojo himno, s katero se pred svetovno ali ožjo javnostjo postavi in razpozna. Tudi Slovenci imamo svojo imenitno skladbo po umetniku Premrlu in je komponirana na besedilo gorenjskega artista Prešerna. Mnogi športniki ob predvajanju himne tako imenitnega izvora živo sodelujejo oz. prepevajo ali vsaj zlogujejo besedilo in tako dokazujejo zavezanost v spopadih. Nikakor pa tako ne moremo ugotoviti tudi za novodobne slovenske nogometaše - je nekaj izjem,

ki himno spremljajo, drugi so le pasivni statisti. Dokaz: nogometni dvoboj Ferski otoki - Slovenija! Medtem ko so, po komentatorju prenosa tekme po TV so-deč, domala nepomembni otočni gori pod Islandijo, srečno peli svojo simbolno skladbo, so slovenski nogometaši nemo sledili zvokom predvajane skladbe. Ko sem videl ta uvodni polom, sem kljub svojemu slovenstvu srčno zaželel, da naši nasprotniki z Otokov premagajo ignorante iz naše Slovenije. Vem, da je sposobni selektor Katanec v zadregah, kako sestaviti kvalitetno moštvo, saj kljub številnim klubom v Sloveniji ni na razpolago vrhunskih nogometašev. Pa vendar, mnogi menimo, da kdor ne zna himne države, ki jo zastopa, da naše države ne more zastopati kompletno - s srcem, z glavo in z nogami. Dokaz so rezultati - po vodstvu z zadostnim rezultatom jim običajno poidejo moči, predvsem pa ni zaznati prizadevanj, vztrajnosti in seveda volje. Vedno na koncu slavijo nasprotniki, tisti torej, ki že ob uvodu v spopad srčno prepevajo himno dežele, ki jo zastopajo. Tako je bilo tudi na dvoboju Ferskih otokov s Slovenijo. Domnevni "pastirji drobnice" so dali našim nogometnikom lekcijo, kako se streže rečem. Moteče je, da selektor vztrajno daje možnost igranja nekaterim, ki so že večkrat razočarali, odklikujejo se s prekrški nad nasprotniki (Karič), niso kolektivno usmerjeni (Zahovič), običajno pa sede na klopi boljši ali vsaj srčnejši borci. Ko smo igrali s Čehi, smo brez Zahoviča zmagali! Do izraza je pa prišel Gorenjec Pavlin, ki je resnično najboljši naš nogometaš. Zahovič je le kopija nekega Maradone z vsemi njegovimi simptomi. In še dresi: njihova barva ne izpričuje slovenske trobojnice, prej izgleda, da so naši nogometaši iz kakšne arabske dežele, na kar napeljujejo imena nogometašev in zelena barva, simbol Gadafijevih zelenic v Sahari. Pisal sem Vam član Nove Slovenije - KLS

Franc Jenko.

Žiri na razglednicah in Žirovski album

Žiri - V Muzejskem društvu Žiri so se odločili, da 30. obletnico društva počastijo delovno: pripravili so virtualno razstavo Žiri na razglednicah in predstavili bodo novo knjigo Žirovski album. Odprte razstave in predstavitev knjižice bo v soboto, 7. oktobra ob 19. uri v muzeju - v nekdanji Žirovski pristavi (bolj znani kot Stara šola), odprta pa bo še naslednji konec tedna, od petka, 13. do nedelje, 15. oktobra, vsakič ob 9. do 18. ure. Avtor knjižice in soavtor razstave je Franc Temelj, ki je zbral 222 žirovskih razglednic v letih 1899 do 2000, posebnost razstave pa je, da ni klasična, pač pa na način virtualne projekcije, ki jo je pripravil Branko Filipič, mentor računalniškega krožka na osnovni šoli in ob tehnični pomoči firme Krajnik iz Škofje Loke. Najlepše razglednice so natisnjene v knjigi, ki spominja na album, zasnovan pa jo je akademski slikar Stane Kosmač. Za otvoritev razstave so pripravili tudi kulturni program, odprla pa jo bosta etnologinja mag. Tadeja Pri-možič in predsednik društva Miha Naglič.

Koncerti

Koncert Dua Jubilet

Kamnik - Kulturni center Kamnik in Kamniški muzej vabita na koncert Dua Jubilet, katerega člana sta Boris Šinigoj, ki igra na lutnjo, ter Mat-jan Trček - tenor. Koncert bo v gradu Zaprice danes, v petek, 6. oktobra, ob 19.30 uri.

Gledališče

Pariz je pač Pariz

Cerkije - Kulturno društvo Ivan Cankar Sveti Duh vabi jutri, v soboto, ob 19.30 uri v Kulturni dom v Cerklije na Gorenjskem na ogled komedije Pariz je pač Pariz. Režiser predstave je Iztok Alidič.

MALI OGLASI

☎ 201-42-47

☎ 201-42-48

☎ 201-42-49

APARTMA - PRIKOLICE

Prodaj JABOLKA za ozimnico in predelavo ter 50 l STISKALNICO (prešo). Strahinj 10, 257-11-03 17963

MORAVSKE TOPLICE - ugodni polpenzion 2300 SIT/osebo + turistična taksa. ☎ 02/538-14-83 17982

APARATI STROJI

Prodaj ZGRABLIJALNIK SENA 280 SIP, MOTORNO ŽAGO Jonseres 630 in avtomatsko teht-nico za krompir, malo rabljeno. ☎ 031/585-345 17628

UGODNO PRODAJ RABLJENI TISKALNI STROJ. ☎ 324-061 17631

Prodaj HLADILNIK zamrzovalnik Gorenje New line, star 8 let, ugodno. ☎ 2022-343 17632

LINCK polnojemernik za razrez hlodovine, hidravlični, vhod-izhod, BRUSILNI STROJ in stroj za razperavanje, prodaj. ☎ 864-071, 041/784-525 17719

ODDAM kupperbusch ŠTEDILNIK brez pečice. ☎ 212-394 17771

Prodaj ELEKTRO MOTOR 5,5 KW, 1400 obr/min. ☎ 04/25-21-334 17781

Prodaj HLADILNI BAZEN za bleko 1000 l. ☎ 435-220 17902

Prodaj dobro ohramajeno motorno ŽAGO Jonser za manjša dela. Jama 4, Mavčice, 401-426 17813

Prodaj ZAMRZOVALNO OMARO Gorenje, 2 + 4 predali, rabljeno 1 leto in pol. ☎ 031/585-904 17814

Kupim TROSILEC hlevskega gnoja. ☎ 533-62-30 17830

Prodaj BAZEN za mleko 150 l. ☎ 031/513-678 17841

Prodaj PEČ na olje za centralno ogrevanje 10 % ceneje. ☎ 51-47-037 17848

PRALNI STROJ Gorenje, star 5 let, brezhiben, prodaj. ☎ 041/878-494 17849

Prodaj TERMOAKUMULACIJSKO PEČ 6 KW, 5000 SIT. ☎ 5961-120 Tržič 17850

ŠIVALNI STROJ nemški, 13 programov, SEF (blagajna) z elektronsko ključavnico, prodaj. ☎ 596-3268 17889

Prodaj etažno centralno PEČ na trda goriva in tepih 140x400. ☎ 513-1335 17925

Prodaj SUŠILNI STROJ perila Gorenje. ☎ 2522-086 17927

PODARIM ŠTEDILNIK in PEČICO vgradni Corona (plin, električna). ☎ 311-716 17929

Prodaj ŠTEDILNIK 4 p, 2 elek, l. 99, plinsko bombo. ☎ 202-66-20 17935

Prevozni HLADILNI BAZEN 130 l za mleko, prodaj. ☎ 2325-754 17942

Poceniti prodaj rabljen TIPKALNI STROJ. ☎ 324-061 17952

Prodaj GSM SAMSUNG SGH 2100, nov, vse funkcije, majhen. ☎ 031/207-614 18038

GARAŽE

Oddam GARAŽO na Planini, poleg toplarne. ☎ 221-518 17829

BEGUNJE prodajo ali oddajo v našem kletni prostor v izmeri 14,90 m2 in garažo v garažnem kompleksu. ALPDOM 537-45-00, 537-45-16 17838

RADOVLJICA prodajo ali oddajo garažne bokse. ALPDOM 537-45-00, 537-45-16 17837

GLASBILA

Prodaj DIATONIČNO HARMONIKO Rutar special Be Es As, kot nova. ☎ 622-418 17921

GR. MATERIAL

SKODLE prodaj in pokrijem z njimi. ☎ 531-83-40, 0609/649-793 17397

Prodaj rabljena ALU OKNA 150x90 in 150x150. ☎ 041/833-905 17638

OKENSKI LEPLJENI ELEMENTI SMREKE in BORA 72x86, naprodaj. ☎ 864-071, 041/784-525 17720

Prodaj 3 m3 suhih HRASTOVH PLOHOV. ☎ 031/309-817 17861

Poceniti prodaj OKNO dolžina 152, širina 187 z roletom. ☎ 332-633 17976

Prodaj suhe SMREKOVE DESKE, dolžine 4 m in deb. 2 cm, cca. 5 m3, cena dogovor. ☎ 324-508 18025

Prodaj hrastovo in palisandrovo OBLOGO. ☎ 228-373 18051

Prodaj 400 kosov STREŠNE OPEKE Sivec (podobne bramacu). ☎ 04/25-91-346 18066

IZOBRAŽEVANJE

NEMŠČINA IN ANGLEŠČINA ! Poceniti in kvalitetne instrukcije za SR in OŠ! ☎ 041/699-005 15739

Diplomirani fizik USPEŠNO INŠTRUIRA matematiko, fiziko in kemijo za vse stopnje. ☎ 041/796-645, 2027-024 16797

POCENI IN KVALITETNO! Instrukcije iz nemščine in angleščine za SŠ in OŠ. ☎ 451-512 ali 041/699-005 17240

MATEMATIKA pomoč nudi profesor za maturo in izpite. ☎ 041/564-991 17422

Uspešno poučujem matematiko, kemijo in angleščino za OŠ in SŠ. Imam dolgoletne izkušnje. Pridem tudi na dom za območje Kranja z okolico. ☎ 2326-199, 041/290-538 17478

KOLESA

Prodaj novo gorsko KOLO ROG capri-corn na 18 prestav. ☎ 588-02-16 18033

KUPIM

Odkupujem HLODOVINO smereke, hrasta, buke, jesena in javorja. Nudim tudi odkup lesa na panju. ☎ 51-82-212, 0609/639-348 16642

Kupim siv STREŠNIK s posipom Dravograd. ☎ 461-414 17335

ODKUPUJEMO HLODOVINO IGLAVECEV (smreka, jelka, bor, macesen) IN LISTAVCEV (bukev, hrast, javor) na panju ali ob gozdni cesti. Cene in rok plačila po dogovoru ob ogledu. Informacije 031/864-941 17486

ODKUPUJEMO VSE VRSTE LESA. Les prevzamemo tudi na panju, možnost takojšnjega plačila. BRAZDA,d.o.o., Poljšica 6, ☎ 53-06-555, 041/680-925 17681

Kupim BETONSKE PLOŠČE za tlakovanje dvorišča. ☎ 2358-200 17716

Kupim TROSILEC GNOJA za hribovit teren. ☎ 332-993 17759

Kupim starejša OČALA, za motor (okrog leta 1960). ☎ 242-728 17828

Kupim star MOPED TOMOS KOLIBRI, PONY EKSPRESS ali podobno. ☎ 5744-181, 041/681-058 17863

Kupim suhe KRHLJE kislih jabolk, hruški, češpeli, orehe z lupino. ☎ 22-44-58, zvečer 17966

LOKALI

KRANJ CENTER v bližini avtobusne postaje oddajo poslovne prostore pisarne. Najem 1600 SIT/m2, KRANJ Center prodajo trinadstropno, obnovljeno poslovno stavbo na parceli 1184 m2, 1442 m2 uporabnih površin, 1900 SIT/m2, KRANJ Planina 1 ugodno oddajo LOKAL 1600 SIT/m2, DDV, cca 60 m2+130 m2 kleti, KRANJ Center poslovno stan. hiša, 540 m2 uporabne površine + parkirišča ugodno prodajo, ŠKOFJA LOKA oddajo dve pisarni 76,65 m2, 1.250 SIT/m2, PODKOREN prodajo manjši gostinski objekt, PODKOREN prodajo gostinsko turistični objekt s sobami za goste, gospodarskim poslop-jem in vrtom. DOM NEPREMIČNINE, 202-33-00, 2369-333, 041/333-222 16215

ODDAM v najem POSLOVNE PROSTORE v l. nadstropju na Cankarjevi 7 v Kranju, za pi-sarniško dejavnost ali trgovino, v velikosti 55 m2 in 45 m2, po najnižji ceni. ☎ 221-510 17852

 **2000 NEPREMIČNINE**
Cesta Staneta Žagarja 34a, 4000 Kranj
tel.:04/235 42 00, fax:04/235 42 02
<http://www.doltrad.si>

Na Jesenih prodaj ali dam v najem poslovni prostor, 79 m2. ☎ 041/698-670 17732

V neposredni bližini Bleda dajemo v NAJEM OPREMLJEN GOSTINSKI LOKAL. Pričetek možen takoj. ☎ 041/737-146 17786

RADOVLJICA prodajo opremljen poslovne prostore v izmeri 140 m2 v treh etažah. ☎ 537-45-00, 537-45-16 17835

Oddam v najem POSLOVNI PROSTOR na Ja-vorniku. ☎ 5864-484 17974

ŽIVILSKO TRGOVINO v obratovanju oddam. Odkup inventarja. ☎ 041/210-284 17875

Ugodno prodaj VIDEOTEKO v OBRATOVAN-JU v Bohinju. ☎ 574-26-30 ali 041/245-920

 **PRIMO**
AGENCIJA ZA PROMET
Z NEPREMIČNINAMI
Trg Svobode 6
tel.: 59 64 550, 59 24 300
www.agencia-primo.si/

Planina oddam POSLOVNI PROSTOR 60 m2. ☎ 2330-764 ali 2325-377 17921

V Lescah oddamo v najem preko 200 m2 pi-sarniških prostorov - 7 pisarn, mesečna najemnina pa je izredno ugodna, le 900,00 SIT za kvadratni meter prostora. ** Poleg teh pa oddamo tudi dva tr-govska prostora na dobri lokaciji v Lescah, ki meri-ta 36 m2 in 42 m2. *** Oddamo tudi skladišče, ki meri 100 m2 s pisarno in sanitarijami v izmeri okrog 50 m2 za mesečno najemino 80.000,00 SIT, informacije MAKLER BLEED d.o.o., tel. 064 57 42 333 ali 041 647 974.

V Lescah prodajo industrijske poslovne pro-store v izmeri 340 2m, v skladišču bivše VERIGE, cena 70.000,00 SIT/m2 informacija MAKLER BLEED d.o.o., tel. 064 57 42 333 ali 041 647 974

TRŽIČ-NEPOSREDNA BLUŽINA: PRODAMO POSLOVNI PROSTOR ZA TRGOVINSKO ALI STORITVENO DEJAVNOST 42 m2 ZA 11 MIO SIT. PRIMO d.o.o. Tel 596 45 50, 592 43 00

TRŽIČ-BISTRICA: PRODAMO KIOSK ZA HITRO PREHRANO Z VSEMI PRIKLJUČKI. CENA 1,05 MIO SIT (10.000 DEM) IN MESEČ-NA NAJEMNINA ZA ZEMLJIŠČE. PRIMO d.o.o. Tel 596 45 50, 592 43 00

TRŽIČ-BISTRICA: PRODAMO LOKAL 9 m2 ZA 3,2 MIO SIT. PRIMO d.o.o. Tel 596 45 50, 592 43 00

Prodajmo: KRANJ - center 30 m2 v pritličju hiše za različne dejavnosti, cena ugodna = 200.000,00 SIT/m2, center 25 m2, popolnoma obnovljeno, cena = 254.000,00 SIT/m2, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax 2021 785

Oddamo: KRANJ - poslovni prostor 132 m2 v kleti in 62 m2 v pritličju, ugodna cena, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax 2021 785

Rad/a plešeš ali igraš instrument, pa ne veš, kje bi začel/a?

REŠITEV: Folklorna skupina Sava Kranj KDAJ? Vsak ponedeljek in četrtek od 20. do 22. ure KJE? V OŠ Stražišče KDO? Ti in mladi (dijaki in študentje) iz Kranja in okolice.

ZAKAJ? - da se skupaj zabavamo, rekreiramo in ohran-jamo slovensko kulturno dediščino - da potujemo po svetu, spoznavamo nove kra-je, ljudi in njihovo kulturo - da skupaj zopajemo podoknico... To leto sprejemamo nove pesalke in godce; vsak ponedeljek in četrtek ob 20. uri v OŠ Stražišče! Veseli bomo, če se nam pridružiš tudi ti.

Oddamo: Gorenjska - dobro vpeljana diskoteko z odkupom inventarja, v bližini Radovljice pizerijo in bar, tudi prodamo, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax. 2021 785

LESCE - OBTRNA CONA - Prodajmo 772m2 posl.pr., parkirišče, sanitarije. Cena: 79.900 SIT/m2 ASGARD Tel. 064 863-312, 041 673-048

JESENICE - Oddamo v najem posl.p. v hiši 140 m2 - ali po dog. Cena: po dog. Primerno za tr-govino, frizerski salon... ASGARD Tel.: 064 863 - 312; 041 673 - 048

Prodaj POSLOVNI PROSTOR ob cesti v cen-tru Hrušice pri Jesenicah, primeren za trgovsko ali poslovno dejavnost, 107 m2. ☎ 712-607, 041/555-100 17928

MORAVSKE TOPLICE - GOSTINSKI LOKAL V PRITLIČJU POSLOVNE ZGRADBE PRODAJ. ☎ 02/53814-83 17985

TRŽIČ zraven ŽIVILA HIPERMARKET na lepi lokaciji prodajo ali oddajo zelo lepe poslovne prostore. BON nepremičnine 362-990, 041/759-003 18006

Oddamo več poslovnih prostorov (od 40 m2 do 75 m2) v prvi etaži novega trgovsko poslovnega ob-jekta poleg supermarketa Tuš. Tel.: 041/ 629 653

LESCE poslovne prostore in pisarne različnih velikosti, prodajo. Cena po dogovoru. J&T, 714-424, 041/738-454 18011

TRŽIČ okolica oddamo v najem gostilno v obratovanju pod ugodnimi pogoji. J&T, 714-424, 041/738-454 18014

PROSTOR za skladišče, svetel, suh in zračen, 5,5 m x 11,5 m, viš. 4 m, vrata 4 x 4 m, dostop možen s kamioni, v obrtni coni v Šk. Loka - na Trati. ☎ 51-31-044 18065

MOTORNA KOLESA

Nov SCOOTER PEUGEOT prodaj ugod-no. ☎ 041/796-024 17962

OBVESTILA

ODVETNIK Ladislav Hafner - NOV SEDEŽ PISARNE: Reteče 134, 4220 Škofja Loka, 04/513-77-10, 041/686-352 17702

OBLAČILA

Prodaj original (staro) žensko NARODNO NOŠO. ☎ 801-706 17858

OTR. OPREMA

OTROŠKI VOZIČEK, moderen, impregniran, kombiniran, prodaj. ☎ 222-657 17740

Prodaj otroški kombinirani VOZIČEK PEG PEREGO za 50.000 SIT. ☎ 531-8476 17702

OSTALO

Prodaj rabljen prostostoječi KOTEL za žgan-jelehu. ☎ 277-98-00 17785

Prodaj lesene KADI za kisanje repe in zelja. ☎ 031/828-955 17791

Prodaj GAJBICE za jabolka. ☎ 533-15-49

PRIDELKI

Prodaj RDEČO PESO. Sušnikova 15, Šenčur, 411-552, popoldan 16411

Prodaj kakovostno DOMAČE ŽGANJE. ☎ 5956-050 17251

Prodajmo SLADKI MOŠT, JABOLKA, JABOLČNI KIS, KRHLJE IN KROMPIR. Matijov-cJeglič, Podbrezje 192, 533-11-44 17396

Prodaja JABOKA in HRUŠKE za ozimnico. Naklo, Pokopališka pot 7 17768

Prodaja jedilni KROMPIR desirée in agria za pečenje in krmljenje. ☎ 041/584-048 17772

Prodaja kvalitetna JABOLKA za ozimnico po 50 SIT/kg. ☎ 715-708 17782

Prodaja jedilni KROMPIR za ozimnico in krmlilni krompir. Kozina, Okroglo 15, Naklo, 257-17-12

Prodaja neškropljena JABOLKA za predelavo ali ozimnico. ☎ 246-535 17790

JABOLKA domača, neškropljena prodaja po 60 SIT/kg. ☎ 325-074 17798

Prodaja domača neškropljena JABOLKA kosmač. Lombar, Bašelj 6, 255-15-28 17803

Prodaja JABOLKA na drevesu za ozimnico in za mošt 30,20 SIT. ☎ 25-60-022, 040/530-007

Prodaja SADIKE LEGUSTRA - žive meje. ☎ 2311-474 17816

Prodaja ZELJE VARAŽDINSKO. Sr. vas 132, Senčur, 411-812 17817

SPEKTER
KLANJ
DRUŽBA ZA GRADNENIŠTVO, STORITVE IN PROMET Z NEPREMIČNINAMI
Mlekarska 13, tel. 04 280 88 00, fax: 04 880 88 12

Prodaja obraba JABOLKA, voščenske, delišes, jonatan in domače ŽAGNJE. ☎ 632-438 17819

Prodaja SILAŽNO KORUZO ali zamenjaj za jedilni KROMPIR. Lahovec 18, 421-785 17838

Prodaja neškropljena JABOLKA - voščenske in bobovce. ☎ 2041-240 17844

Prodaja HRUŠKE MOŠTARICE, dva SODA 150 in 100 l, HLEVSKI GNOJ. ☎ 557-376 Kovor

Prodaja beli KROMPIR jedilni in krmlilni. ☎ 01/841-152 17851

Prodaja neškropljena JABOLKA za ozimnico in predelavo. Hrovat, Česnjica 9, Podnart, 731-075 17856

Prodaja neškropljena DOMAČA JABOLKA in slatki MOŠT. ☎ 731-286 17864

Prodaja mlade srebrne CIPRESE, primerne za grobove. ☎ 252-13-74 17872

KRMILNO PESO prodaja. Zalog 41, Cerklje, 2521-671 17878

Prodaja zimska JABOLKA za ozimnico ali mošt. Hlebce 26, Lesce 17887

JABOLKA za ozimnico in predelavo, ugodno prodaja. ☎ 451-223, zvečer 17830

Prodaja rdeči in beli KROMPIR za ozimnico. ☎ 20-42-135 17840

radio carlino
UKV - STEREO 90,9 MHz, 97,2 MHz, 99,5 MHz, 103,7 MHz
tel.: 065 173 080

SVET
Enota Kranj, Nazorjeva ul. 12,
4000 Kranj, tel.: 04/2811-000
fax.: 04/2026-459
Internet: HTTP://www.svet-re.si
Email: info@svet-re.si

STANOVANJA
GORENJSKA - več manjših in večjih stanovanj, lahko nekomfortnih, podstrešnih, novjših ali starejših, potrebnih adaptacij, lahko kasneje vseljivih, iščemo za naše stranke.

KRANJ - Vodovodni stolp, 36m2, 1,5ss, prtilice majhnega bloka, po tleh parket, JV lega. Cena 9 mio. SIT (85.000DEM).

KRANJ - Planina II; 30 m2, ODDAMO garsonjero, 6. nadstropje, kompletno opremljeno. OSO155JN-KR

KRANJ - Planina II; 80 m2, dvosobno stanovanje s kabineto, 6. nadstropje, obnovo na zahod, zastekljen balkon. Cena: 14,5 mio SIT (136.000 DEM). PS0245JN-KR

KRANJ - Planina II; 100,5 m2, štirisobno stanovanje, 6. nadstropje, dva balkona, končni blok, lepo ohranjeno, vsi priključki. Cena: 18,2 mio SIT (170.000 DEM). PS0211MA-KR

KRANJ - Vodovodni stolp; 54 m2, dvosobno stanovanje, 3. nadstropje nizkega bloka, po tleh parket, Z lega. Priključki na plin pred vrati. Cena: 11,2 mio SIT (105.000 DEM). PS0344JN-KR

KRANJ - Šorijevce naselje, 54 m2, delno adaptirano, lepo urejeno dvosobno stanovanje, 4. nadstropje, povod po tleh parket, balkon obrnjen na jug. Cena: po dogovoru. PS0316JN-KR

KRANJ - Zlato polje; 47 m2, manjše dvosobno stanovanje, 4. nadstropje, V lega, neopremljeno, adaptirana kopalnica, vseljavajo tako. Cena: 10,2 mio SIT (95.000 DEM). PS0286JN-KR

KRANJ - Huje; 101 m2, štirisobno, praktično center mesta, prtilice dvonadstropnega objekta, CK. Cena: 16,9 mio SIT (160.000 DEM). PS0325MA-KR

GOLNIK; 78 m2, štirisobno stanovanje, 2. nadstropje, velik balkon, JV lega, CK na ogle. Možen tudi najem garaže. Cena: 14,4 mio SIT (135.000 DEM). PS0345MA-KR

POSESTI

KRANJ - okolica; več hiš, enostanovanjskih, novjših ali starejših, potrebnih adaptacij, z nekaj zemljišča, po možnosti na mirni lokaciji, iščemo za naše stranke.

KRANJ - Primskovo; 73 m2, prtilice hiše s pripadajočim delom kleti, garažo in delom vrta, vseljavajo tako. Ogrevanje je CK na olje. Cena: 15,1 mio SIT (141.000 DEM). PH0343MA-KR

Prodaja rdečo PESO, sveže zelje in beli krompir. Naročila sprejemamo zvečer ☎ 04/25-91-324

ZELJE varaždinsko in holandsko tudi naribamo, krompir za ozimnico beli in rdeči ter krmlni prodaja. ☎ 041/378-911 17944

Poceni prodaja GONJ. ☎ 461-226 17959

Prodaja domača in neškropljena JABOLKA in žganje. ☎ 461-600 17960

MAČEHE in lončene KRIZANTEME zelo ugodno prodaja. Konc, Mošnje 37, 738-017 17964

Prodaja jedilni in krmlni KROMPIR sante in desirée. ☎ 421-669, 041/369-086 17978

Prodaja KROMPIR za ozimnico beli, rdeči in krmlilni. ☎ 491-529 17980

Uležan GNOJ konjsko-goveji, nastela salama, strelja - možna dostava. ☎ 2326-426 17991

Prodaja JABOLKA od starih kmečkih dreves neškropljena in MOŠT. ☎ 710-529 17992

Prodaja JABOLKA (boskopski kosmač, jonagold, jonatan, voščenska). Žeje 1, 471-822

Prodaja jedilni in krmlilni KROMPIR ter 120 kg težkega čb BIKCA. ☎ 471-548 18026

Prodaja kvalitetna JABOLKA sorte ajdare in gloster po 70 SIT. ☎ 04/204-13-11 18039

PODARIM

Dobrim ljudem PODARIM DVE NEMŠKI OVCARKI, stari leto in pol ter dve leti, lahko tudi posamično. Starejša je sterilizirana. ☎ 2317-260, 2315-440 17571

Podarim SAMOJEDE mešančke, stare 11 tednov. ☎ 312-560, 031/634-658 17644

Podarim KUPERSBUSCH na drva 85x60x43. ☎ 33-28-44 17612

PODARIM SAMOJEDE mešančke, stare 3 mesece. ☎ 312-560 ali 031/634-658 17581

Podarim TERMOAKUMULACIJSKO PEČ. ☎ 228-373 18050

Podarim KUŽKA mešančka. ☎ 725-315, 041/582-255 18067

POSESTI

LESCA HRAŠE prodajo dve lepi zazidljivi parceli, 681 m2 in 701 m2, lokacijska dokumentacija je pridobljena. IDA nepremičnine, 2361-880, 041/331-886 16111

KOFCE prodajo 688 m2 veliko zazidljivo vikend parcelo, cena ugodna. IDA nepremičnine, 2361-880, 041/331-886 16124

GORENJSKA takoj kupimo več zazidljivih parcel za gradnjo vikendov ali stan. hiš. IDA nepremičnine, 2361-880, 041/331-886 16130

KOVOR pri Trzinu prodajo zazidljivo parcelo, 790 m2. IDA nepremičnine, 2361-880, 041/331-886 16131

ZA GRADNJO - RADOVLJICA - Lancovo, zazidljiva parcela v izmeri 1.100 m2, cena 10.700,00 SIT/m2 zemljišča, informacija MAKLER BLED d.o.o., tel. 064 57 42 333 ali 041 647 974

TRŽIČ - KOVOR: PRODAMO ZAZIDLJIVO PARCELO 750 m2. CENA PO DOGOVORU. PP-RIMO d.o.o. Tel 596 45 50, 592 43 00

TRŽIČ-BISTRICA: PRODAMO ZAZIDLJIVO PARCELO 1292 m2. CENA PO DOGOVORU. PRIMO d.o.o. Tel 596 45 50, 592 43 00

TRŽIČ - ŽIGANJA VAS: PRODAMO LEPO ZAZIDLJIVO PARCELO 620 m2 ZA 7,1 MIO SIT. PRIMO d.o.o. Tel 596 45 50, 592 43 00

TRŽIČ - ŽIGANJA VAS: PRODAMO ZAZIDLJIVO PARCELO SKUPAJ 3218 m2 (MOŽEN NAKUP TUDI PO DELIH). CENA 12.000 SIT. PRIMO d.o.o. Tel 596 45 50, 592 43 00

TRŽIČ - KRIZE: PRODAMO VEČ ZAZIDLJIVH PARCEL VSAKO PO CCA. 1000 m2. CENA 8.400 SIT/m2 (80 DEM). ZIDAVA MOŽNA NA PODLAGI ZAZIDALNEGA NACRTA (V IZDELAVI). PRIMO d.o.o. Tel 596 45 50, 592 43 00

TRŽIČ-KRIŽE: PRODAMO ZAZIDLJIVO PARCELO 19.000m2. CENA 5.200 SIT/m2 (50 DEM). PRIMO d.o.o. Tel 596 45 50, 592 43 00

TRŽIČ-PALOVIČE: PRODAMO ZAZIDLJIVO PARCELO 2335 m2 ZA VIKEND. MOŽEN NAKUP V DVEH DELIH PO CENI 4160 SIT/m2 (40 DEM/002). PRIMO d.o.o. Tel 596 45 50, 592 43 00

TRŽIČ-BISTRICA: PRODAMO ZAZIDLJIVO PARCELO cca. 3000 m2 Z MOŽNOSTJO NAKUPA KMETIJSKEGA ZEMLJIŠČA. CENA PO DOGOVORU. PRIMO d.o.o. Tel 596 45 50, 592 43 00

ZA GRADNJO - RADOVLJICA, Lancovo, zazidljiva parcela v izmeri 590 m2, sončna lega v urejenem naselju, cena 6,3 mio SIT, V Brezovici pri Kropi prodajo zazidljivo parcelo v izmeri 700 m2, za samo 3 mio SIT, Na Bohinjski Beli prodajo zazidljivo parcelo v izmeri 660 m2 za 5,8 mio SIT, V Gozd Martuljku zazidljiva parcela meri 900 m2 prodaja se za 7,8 mio SIT, V Ribnem pri Bleud prodajo zazidljivo parcelo v izmeri 644 m2 za 7,4 mio SIT, V Novi vasi pri Radovljici zazidljiva parcela meri 900 m2 prodaja se za 7,7 mio SIT, V Kranjski Gori, zazidljiva parcela v izmeri 1.100 m2, lokacijsko dovoljenje, cena znaša 16,7 mio SIT, informacije MAKLER BLED d.o.o., tel. 064 57 42 333 ali 041 647 974.

TRŽIČ-LOKA: PRODAMO LEPO ZAZIDLJIVO PARCELO 775 m2 ZA 9 MIO SIT. PRIMO d.o.o. Tel: 596 45 50, 592 43 00

TRŽIČ-KRIŽE: PRODAMO 2046 m2 KMETIJSKEGA ZEMLJIŠČA - NJIJE, 625 SIT/m2. PRIMO d.o.o. Tel 596 45 50, 592 43 00

ŠENČUR: PRODAMO ZAZIDLJIVO PARCELO 647 m2 Z OBJEKTOM V IZGRADNJI ZA 14,2 MIO SIT. PRIMO d.o.o. Tel 596 45 50, 592 43 00

JESENICE - PODMEŽAKLA - Prodajo ravno komunalno urejeno zazidljivo parcelo 600 m2 z bivalnim kontejnerjem in priključki. Cena : 4.800.000 SIT ASGARD Tel. 064 863-312, 041 673-048

LIPCE - Prodajo zazidljivo parcelo v izmeri 2180 m2. Cena: 8.208.000 SIT. ASGARD 064 863 - 312; 041 673 - 048

Prodajo: Apno pod Kravcem počitniška hišica na sončni lokaciji, parcela 858 m2, cena = 17,0 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax. 2021 785

Prodajo: bivalni vikend v bližini Gorici na parceli 700 m2 z vsemi priključki in lepim razgledom, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax. 2021 785

HIŠA - Jesenice, Javornik, stanovanjska hiša - del dvojčka, s 170 m2 stanovanjske površine na zemljišču v izmeri 275 m2, takoj vseljiv objekt, CK, telefon, garaža, cena 19 mio SIT, informacije MAKLER BLED d.o.o., tel. 064 57 42 333 ali 041 647 974

HIŠA - Hlebce pri Lescah, stanovanjska hiša z možnostjo preureditve prtilice v poslovni prostor, ali v hiši urediti dve popolnoma ločeni stanovanjski enoti. 220 m2 stan. površine, zemljišče preko 1000 m2. Cena 19,2 mio SIT, informacije MAKLER BLED d.o.o., tel. 064 57 42 333 ali 041 647 974

HIŠA - Sp. Gorje, stanovanjska hiša, ki obsega 160 m2 stanovanjske površine, stoji pa na zemljišču v izmeri 530 m2. Hiša je takoj vseljiva. Omogoča bivanje dveh družin. Cena 14,9 mio SIT, informacije MAKLER BLED d.o.o., tel. 064 57 42 333 ali 041 647 974

POČITNIŠKA HIŠA - Zatrnj, počitniška hiša, ki je lahko tudi bivalna, v izmeri 65 m2, zemljišča 1.200 m2, takoj vseljiva, cena 13,7 mio SIT. informacije MAKLER BLED d.o.o., tel. 064 57 42 333 ali 041 647 974

POČITNIŠKA HIŠA - Na Planini pod Golico prodamo počitniški objekt z urejenim dvostanovanjem z avtom, ki stoji na zemljišču v izmeri preko 3.000 m2, cena pa znaša 12,85 mio SIT, informacije MAKLER BLED d.o.o., tel. 064 57 42 333 ali 041 647 974

HIŠA - Mojstrana, stanovanjska hiša z 140 m2 stanovanjske površine, tudi za bivanje dveh družin, zemljišče meri okrog 900 m2. Hiša je dobro ohranjena, lokacija odlična. Cena znaša 19 mio SIT, informacije MAKLER BLED d.o.o., tel. 064 57 42 333 ali 041 647 974

HIŠA - Dvorska vas pri Begunjah, stanovanjska hiša, 140 m2 stanovanjske površine, 610 m2 zemljišča. Centralna kurjava, telefonski priključek. Cena znaša 19,3 mio SIT informacije MAKLER BLED d.o.o., tel. 064 57 42 333 ali 041 647 974

ZG. BESNICA - polovico hiše, prtilice z vrtom, prodajo Mike & Co. d.o.o. 20-26-172, 20-11-276

KRANJ - končno vrsto hišo, vseljivo, s parcelo 394 m2 prodajo, Mike & Co. d.o.o. 20-26-172, 20-11-276

KRANJ - obnovljeno kmečko posetje nad Kranjem, 8000 m2 zemlje, lep razgled do Dolenjske, prodajo, Mike & Co. d.o.o. 20-26-172, 20-11-276

ŠENČUR - dvostanovanjska, stara 10 let, prodajo, Mike & Co. d.o.o. 20-26-172, 20-11-276

KRANJ - okolica, hišo v III. gradbi. fazi, s parcelo 551 m2 prodajo, Mike & Co. d.o.o. 20-26-172, 20-11-276

MAVČIČE - adaptirana hiša, CK, parcela 351 m2, prodajo, Mike & Co. d.o.o. 20-26-172, 20-11-276

DRULOVKA - vrstno hišo, s parcelo 172 m2, prodajo, Mike & Co. d.o.o. 20-26-172, 20-11-276

ZG. BESNICA - zemljišče, 332 m2, zazidljivost v postopku, prodajo, Mike & Co. d.o.o. 20-26-172, 20-11-276

STRAŽIŠČE - atrijsko hišo s parcelo 454 m2, prodajo, Mike & Co. d.o.o. 20-26-172, 20-11-276

KRANJ - okolica, poslovno stanovanjski objekt, 1800 m2, parcela 3000 m2, prodajo, Mike & Co. d.o.o. 20-26-172, 20-11-276

K3 KERN
NEPREMIČNINE
Tel. 221-353, 222-566 Maistrov trg 12
4000 Kranj
fax 221-785

PODNART - okolica, prodajo dve parceli, 1821 m2 in 1280 m2, zazidljivost v postopku, Mike & Co. d.o.o. 20-26-172, 20-11-276

TRŽIČ - NEPOSREDNA OKOLICA: PRODAMO HIŠO DVOJEK, ZA 20 MIO SIT. PRIMO d.o.o. Tel 596 45 50, 592 43 00

TRŽIČ-MESTO: PRODAMO MANJŠO HIŠO Z LOČENIM VRTOM ZA 11,5 MIO SIT. PRIMO d.o.o. Tel 596 45 50, 592 43 00

TRŽIČ-MESTO: PRODAMO HIŠO Z VRTOM, ZA 15,6 MIO SIT. PRIMO d.o.o. Tel 596 45 50, 592 43 00



PC ISKRA - RESTAVRACIJA, PLANINA 3 in 4 (ob Cesti 1. maja), KRANJ
ODDAJA PO UGODNIH CENAH IN UGODNIH POGOJI POSLOVNE PROSTORE Z UREJENO INFRASTRUKTURO (internet, telefonska linija, alarmno varovanje in vstop z ID kartico, parkirišča,...) V PRILIKU UREJENA RESTAVRACIJA Z BOGATO GOSTINSKO PONUDBO, INFORMACIJE: 2352 700 ali 041 942 011

TRŽIČ-RAVNE: PRODAMO 1/2 HIŠE (4SS) S PRIPADAJOČIM VRTOM, ZA 13 MIO SIT. PRIMO d.o.o. Tel 596 45 50, 592 43 00

TRŽIČ-OKOLICA: V DOLGOROČNI NAJEM ODDAMO OPREMLJENO NOVEJŠO HIŠO Z VRTOM. NAJEMNINA PO DOGOVORU. PRIMO d.o.o. Tel 596 45 50, 592 43 00

TRŽIČ-SEBENJE: PRODAMO HIŠO (JURČEK) Z VSEMI PRIKLJUČKI NA PARCELI 800 m2. CENA 39,5 MIO SIT. PRIMO d.o.o. Tel 596 45 50, 592 43 00

LJUBNO: PRODAMO STAREJŠO HIŠO-DVOJEK ZA 7,3 MIO SIT. PRIMO d.o.o. Tel 596 45 50, 592 43 00

TRŽIČ-KOVOR: PRODAMO HIŠO NA LEPI PARCELI 1000 m2 ZA 19 MIO SIT. PRIMO d.o.o. Tel 596 45 50, 592 43 00

TRŽIČ-GOZD: PRODAMO OBNOVLJENO HIŠO NA KONČNI PARCELI 1600 m2 ZA 28 MIO SIT. PRIMO d.o.o. Tel 596 45 50, 592 43 00

KUPIMO NA GORENJSKEM VEČ HIŠ IN VIKENDOV. PRIMO d.o.o. Tel 596 45 50, 592 43 00

TRŽIČ-KOVOR: PRODAMO TAKOJ VSELJIVO HIŠO S TERASO IN GARAŽO ZA 18 MIO SIT. AGENCIJA PRIMO d.o.o. Tel : 596 45 55, 592 43 00

Prodajo: TRŽIČ - parcelo 714 m2 z gradbenim dovoljenjem s plačanimi priključki prodajo 78,8 mio SIT in pred Trzinom 800 m2 zazidljiva parcela po 8.500,00 SIT/m2, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax 2021 785

Prodajo: KRANJ - zazidljivo parcelo 900 m2 za stanovanjsko hišo na odlični lokaciji, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax. 2021 785

Prodajo: KRANJ (smer Škofja Loka) - 3.420 m2 zemljišča (2/3 stavbnega in 1/3 kmetijskega zemljišča) s staro hišo in gosp. poslopijem, primerno za poslovno dejavnost, cena = 38,8 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax. 2021 785

Prodajo: 5 km iz KRANJA gostinsko stanovanjski objekt z urejenim parkiriščem na parceli 700 m2, v prtilici je gostinski lokal v obratovanju, v nadstropjih stanovanja, cena = 27,3 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax. 2021 785

Prodajo: RADOVLJICA - na parceli 2.300 m2 dva že obstoječa objekta: proizvodno upravni objekt (v dveh etažah) po 220 m2, podkleten z neizdelano podstreho in samostojen objekt s trgovino s skladišči; pridobljeno je tudi že gradbeno dovoljenje za izgradnjo tretjega objekta, dobra lokacija, ugodna cena, možnost nakupa po delih, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax. 2021 785

Prodajo: v bližini KRANJA novejšo hišo na parceli 2.100 m2, kjer stoji še stara hiša, mirna lokacija, vse skupaj prodajo za 48,3 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax. 2021 785

Prodajo: KRANJ - starejšo hišo za obnovo na parceli 670 m2, ločeno stopnišče v l. nadstropje, cena = 16,5 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax. 2021 785

Prodajo: LESECE (bližina) - 1/2 hiše 88 m2 z lastnim vhodom in nadstropju, starost 20 let, cena = 8,2 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax. 2021 785

Prodajo: v bližini TRŽIČA obnovljeno hišo, primerno za invalide (ima osebno dvigalo), parcela 845 m2, cena = 25,0 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax. 2021 785

V Begunjah prodamo enodružinsko hišo v izmeri 150m2 in cca 1200m2 zemljišča. V Palovcah prodamo renovirano hišo v izmeri 300m2 in 1300m2 zemljišča, V bližini bazena na odlični lokaciji v Kropi prodamo takoj vseljivo enodružinsko hišo. TRG BLED NEPREMIČNINE, tel. 04 5745 444.

Na JESENICAH Prodamo enodružinsko hišo z garažo na Tomšičevi cesti ter parcelo v izmeri 750 m2 cena 12,5 mil sit + grad. parcela 650m2(lokacijska dok.) za ceno 17,2 mil SIT. Možen nakup hiše dveh gradbenih parcel z lokacijskimi dovoljenji vse skupaj v skupni izmeri 2600 m2. Cena 22,5 mil SIT. NEPREMIČNINE; TRG BLED, Tel.: (04) 5 745 444.

Na Blejski Dobravi prodamo dvostanovanjsko hišo v dvojkcu z možnostjo poslovnega prostora. V Mojstrani prodamo novo hišo z možnostjo delavnice turizma ali podobne mirne dejavnosti. Hiša je izredno lepo zgrajena in takoj vseljiva. NEPREMIČNINE; CVETLIČARNA TRG BLED, Tel.: (04) 5 745 444.

Na Koroski Beli prodamo gostinsko stanovanjski objekt, ki je renoviran, ima 250 m2 površine, gostinski lokal v celoti opremljen, 750 m2 vrta in terase. Cena izredno ugodna. Lokal obratuje, možen takojšen prevzem. Na NEPREMIČNINE; TRG BLED, Tel.: (064) 745 444.

V Hlebcah pri Lescah prodamo zelo lepo urejeno dvodružinsko hišo in 700m2 zemljišča, prodajo tudi hišo z gostinskim lokalom v izmeri 260m2, 700m2 parkirišča in 450m2 veliko gradbeno parcelo vse za samo 18,7 mil SIT. NEPREMIČNINE; TRG BLED, Tel.: (04) 5 745 444.

KRANJ - DUPLJE: Prodajo manjšo samostojno hišo, delno adaptirano, vsi priključki ali menjamo za dvosobno stanovanje v Kranju, nižje nadstropje. Cena po dogovoru. ITD + NEPREMIČNINE 04/236-6

NOTRANJSKIRADIOLOGATEC D.O.O.
91.1 - 107.1 MHz
Logatec • Tržaška 148 • tel.: 061/741 632 • fax: 061/741 612

HIŠE KUPIMO GORENJSKA kupimo enodružinsko hišo z malo vrta za znanega kupca, KRAJ kupimo vrstno hišo na manjši parceli, lahko tudi nadomestno gradnjo. DOM NEPREMIČNINE, 202-33-00, 2369 333, 041/333-222 16211

PARCELE PRODAMO KOVOR prodamo lepo gradbeno parcelo s plačanim prispevki in gradbeno dokumentacijo, 1400 m², BOHINJ ST. FUŽINA: prodamo lepo, sončno zazidljivo parcelo s pogledom na Triglav, 647 m², 14600 SIT/m², BOHINJSKA BISTRICA prodamo več lepih, sončnih, komunalno opremljenih parcel za gradnjo dvojkov ali samostojnih hiš, cena gradnje dvojkov ali samostojnih hiš, cena 14.100 SIT/m², PODLJUBELJ prodamo zaz. parcelo z gradbeno dokumentacijo, 1121 m² ali cca 696 m², voda na parceli, elektrika v bližini, plačana sprememba namembnosti. DOM NEPREMIČNINE, 202-33-00, 2369 333, 041/333-222 16212

NEPREMIČNINE
posing
POSLOVNI
INŽENIRING d.o.o.
Kranj, Postna 3, tel.: 224 210

RADOMLJE prodamo zelo lepo, zaz. parcelo ob robu naselja ob borovem gozdičku, 1625 m², možna delitev, cena po dogovoru, MEDVODE GOLO BRDO prodamo več lepih parcel za gradnjo stan. hiš, 4x700 m², 9900 SIT/m², HOTEMAJE prodamo večjo zazidljivo parcelo ob robu naselja, 2000 m², 10.450 SIT/m², NOVA VAS ugodno prodamo zaz. parcelo ob zelenem pasu, 1000 m², cena po dogovoru, HLEBCE dve zazidljivi parceli ob zelenem pasu, 1044 m² in 734 m², 5500 SIT/m², APNO prodamo vikend parcelo, cca 500 m², 6000 SIT/m², DOM NEPREMIČNINE, 202-33-00, 2369-333, 041/333-222 16213

PARCELE KUPIMO GORENJSKA zazidljive parcele za gradnjo hiš ali vikendov, DOM NEPREMIČNINE, 202-33-00, 2369-333, 041/333-222 16214

KMETIJSKA ZEMLJIŠČA, lahko večje kvadrature ODKUPIMO za gotovino. ☎ 368-000 16365

KRAJNJI bližnja okolica takoj kupimo zazidljivo parcelo. IDA nepremičnine ☎ 2361-880, 041/331-886, 041/386-930 16655

SEBENJE prodamo starejšo hišo potrebno obnove na parceli cca 110 m², uporabne površine cca 100 m²; 7.9 mio SIT. DOM NEPREMIČNINE, 202-33-00, 2369-333, 041/333-222 16693

PIA nepremičnine
podružnica Šk. Loka, Kapucinski trg 13
tel.: 064/656-030, 622-318
P.E. KRAJNJI, Zoisova 1, tel.: 212-719
www.pia-nepremicnine.si/

ŠKOFJA LOKA - PODLUBNIK II, prodamo 1/2 HIŠE z garažo, staro 7 let, na zemljišču 700 m², cena ugodna! IDA NEPREMIČNINE ☎ 2361-880, 041/331-886 17144

KRAJNJI - PRIMSKOVO: prodamo medetazno stan. HIŠO, na zemljišču 642 m², v račun vzamemo tudi stanovanje. IDA NEPREMIČNINE ☎ 2361-880, 041/331-886 17145

STRAŽIŠČE, vrstna hiša z vrtom, CK, tel., odlična lokacija, ugodno prodamo. PIANOVA NEPREMIČNINE, 23 15 600, 23 15 601 17796

JESENICE oddamo polovico stanovanjske hiše. IDA nepremičnine, 2361-880, 041/331-886 17969

ZIRI 6 km izven smeri proti Logatcu prodamo lepo stan. hišo, vredno ogleda za 7 mio SIT. IDA nepremičnine, 2361-880, 041/331-886 17972

SEBENJE prodamo zazidljivo parcelo z že zgrajeno kvalitetno brunarico. DOM nepremičnine, 23 62 990, 041/759-003 18007

SEBENJE prodamo lepo ravno parcelo 550 m². BON nepremičnine 23 62 990, 041/759-003 18008

DRAGOČAJNA oddamo opremljeno manjšo hišo. BON nepremičnine, 23 62 990, 041/759-003 18010

BLED prodamo zazidljive parcele različnih velikosti v neposredni bližini jezera. ☎ 714-424, 041/738-454 18013

LESCE okolica prodamo polovico stan. hiše s cca 80 m² stan. površine z enako velikim podstajem v enonadstropni hiši, poseben vhod, stanovanje je potrebno še dokončati, delno se je možno takoj vseliti. Cena zelo ugodna. J&T, 714-424, 041/738-454 18016

V Zalogu pri Cerkljah prodamo STANOVANJSKO STAVBO in 2 ZAZIDLJIVI PARCELI, s skupno površino 1633 m² za 20 mio SIT. ☎ 041/533-210 18059

KRAJNJI - BRITOF prodamo več ZAZIDLJIVIH PARCEL, velikosti 550 - 1250 m², sončna lega, mirna lokacija. ☎ 04/2041-788 18064

PRIREDITVE
GLASBO ZA OHČETI, ZABAVE in SILVESTROVANJE NUDI TRIO BONSAJ. ☎ 421-498, 041/885-044 9454

TRIO s pevko vam igra na porokah, obletnicah in drugih zabavah. ☎ 041/281-411, 564-429

Igram in zabavam vas na porokah, obletnicah, ugodno! ☎ 25-22-152 ali 031/582-457 18040

POSLOVNI STIKI
Če ste redno zaposleni v državnih podjetjih ali prejemate pokojnino in bi radi kredit na 5 let, pokličite! Stare obveznosti niso ovira. ☎ 832-712, 041/338-029 17931

POZNANSTVA
Poiščite svojo srečo v dvoje tudi vi! Pokličite Afrodito - ženično posredovalnico. ☎ 596-12-45 od 17. do 21. ure, obtemenjen vabljivi 7.10.200 na PLES v Transturis Škofja Loka, s pevko Ljubko Dimitrovska 16657

RAZNO PRODAM
Prodam večjo količino suhih BUKOVH DRV. ☎ 70004-136, 7300-33 17640
Novo, mehanko, železno ZAPORICO in novi TELEVIZOR SABA, zelo ugodno prodam. ☎ 041/602-395 17647
Ugodno prodam HRATOV MIZO 170x80 in 51 BOJLER z armaturo. ☎ 422-336 17734
Prodam 2 RADIATORJA za centralno 140x50, 120x50, ODDAMO kavč in fotelj. ☎ 041/521-342 17735
Prodam domača neškropljena JABOLKA, ODDAMO LOKAL 40 m² na Bledu. ☎ 740-095, 041/984-638 17870
Prodam MEŠANA DRVA razžagana. ☎ 641-297 17945
DRVA meterska in razžagana z možnostjo dostave in komplet opremo za žganje kuhinje, prodam. ☎ 041/718-019 17950
HRUŠKOV ŽGANJE in breje OVCE prodam. ☎ 451-291 18034

STAN. OPREMA
Prodam POSTELJO 180x200 in PISALNO MIZO, 60x125 s predalnikom. ☎ 04/531-81-21 17754
Prodam SPALNICO in PISALNO MIZO. ☎ 531-48-49 17885
Ugodno prodam GUGALNIK (stol). ☎ 221-519
Prodam KUHINJO Gorenje z vsemi aparati, MIZO in STOLE s klopjo. ☎ 031/30-12-50

ŠPORT
SKIRO - aluminijast, zložljiv z zavoro, nov, prodam. ☎ 041/320-701 17859

STORITVE
TESNENJE OKEN IN VRAT, UVOŽENA TESNILA, 10 LET GARANCIJE, 30% PRIHRANEK PRI KURJAVI. Prahu, hrupa in prepriha ni več. ☎ 01/8313-553, 041/694-229 1

ROLETE, ŽALUZIJE, LAMELNE PUSE ZAVESE, HARMONIKA VRATA, TUŠ KABINE - lahko naročite na ☎ 211-418 ali 041/732-519 2

SERVIS PEN - PRIDEMO TAKOJ! Popravila pralnih, pomivalnih, sušilnih strojev, štedilnikov, bojlerjev. ☎ 2042-037 in 041/691-221 3

SENČILA ASTERIKS, Senično 7, Križe, ☎ 556-170, 557-581, 041/733-709 - ŽALUZIJE, ROLETE, LAMELNE ZAVESE, PUSE ZAVESE, KOMARNIKI, ROLJOJI, PVC KARNISE, TENDE! Sestavni in nadomestni deli za rolete in žaluzije. Izdelovanje, svetovanje, montaža in servis. Doba-va in montaža v najkrajšem času! 153

OPRAVLJAMO KOMPLETNE SELITVE pohištva, klavirjev NON-STOP. ☎ 041/686-978, 041/717-341 15637

FRAS d.o.o. Kranj
NEPREMIČNINSKA HIŠA
P.E. ŠENČUR, Delavska 24, http://www.fras.si
telefon 04/25-15-490
mobitel: 041/734-198

UREJANJE DVORIŠČ - TLAKOVANJE, POSTAVLJANJE ROBNIKOV IN LAMEL, PRALNIH PLOŠČ IN KANALNIKOV, BETONSKIH KORIT IN STEBRIČOV TER PRIPRAVA TERENA ZA ASFALT, DOVOZNE POTE IN PARKIRIŠČA. TRAGOS, Lesce, GSM 041/744-348. 15710

IZKOPI z mini bagri - vodovodi, greznice, dvorišča, gozdne vlake... Mežek, s.p., 041/516-199, 040/271-443 15712

PROTIVLOMNE kovinske MREŽE za okna, STOPNICE, OGRAJE in pohodne REŠETKE dobavljamo in montiramo - GELD d.o.o. Jesenice. Obiščite nas v Ljubljani - Pohišveni sejem od 18.-24. septembra. ☎ 04/580-60-26 15773

SELITVE, PREVOZI do 2 t, 4 m dolžine, komplet ali samo pomoč, zelo ugodno. ☎ 041/571-295 16274

Nudimo INOX DIMNIKE za plin, olje in trda goriva, vrtnanje, zidavo in montažo. ☎ 041/807-273 16277

Nudimo PREKRIVANJE STREH, montažo žlebov, snegolovcev z električno lestvijo. ☎ 041/265-057 16278

STROJNI ESTRIHI
tel.: 064/330 142
GSM: 041/688-244

ŽALUZIJE, LAMELNE ZAVESE, ROLETE DOBITE V ŠKOFJI LOKI. ☎ 512-14-43 16287

IZDELAVA, MONTIRAM kovinske nadstreške, ograje, stopice, in druga ključavničarska dela. ☎ 312-074, 041/246-853 16355

STROJNE OMETE in FASADE izdelamo hitro, kvalitetno, po konkurenčnih cenah. ☎ 041/412-834 16498

RODE STROJNI ESTRIHI
Tel.: 064/411-605
041/653-780

SANIRAMO DIMNIKE z Inox tuljavami, barvanje fasad, napuščev, popravilo žlebov in streh. ☎ 031/221-287 16502

IZDELAVA mansard in predelnih sten po sistemu Knauf ter montaža vseh vrst stropnih oblog. ☎ 233-15-19, 031/236-078 17278

MIŠO, s.p., Kranj
Tel.: 064/326-612
gsm: 041/681-510, Mob.: 0609/641-034

* montaža in servis senčil:
* ROLETE * ŽALUZIJE * LAMELNE ZAVESE
- montaža * TALNIH * STENSKIH in * STROPNIH OBLOG
- suhomontažna prenova oken in vrat
- polaganje vseh vrst laminatov, itilsov in toplih podov
- brušenje in lakiranje vseh vrst parketov
- montaža in servis novega oz. obstoječega pohištva
mišo mišo mišo mišo mišo

IZDELAVA PODSTREŠNIH STANOVANJ IN PREDELNIH STEN PO SISTEMU KNAUF, MONTAŽA STREŠNIH OKEN VELUX, STROPNIH IN STENSKIH OBLOG, POLAGANJE LAMINATOV IN IZDELAVA BRUNARIC. ☎ 686-055, 041/765-842 17310

FINAL DOM GSM
tel.: 064/316-800
041/323-823
STROJNI ESTRIHI, POLAGANJE PARKETA IN PVC TLAKOV

ELEKTROINSTALACIJE, TELEKOMUNIKACIJE, ADAPTACIJE - hitro in poceni. ☎ 041/865-112

DELAMO VSA GRADBENA DELA Z VAŠIM ALI NAŠIM MATERIALOM. ☎ 041/414-218

Prevzamemo VSA ZIDARSKO-FASADERSKA DELA, vse fasade in notranje omete z našim ali vašim materialom. ☎ 246-567, 741-051 17436

HOMOLOGIRANE VLEČNE KLJUKE
Zg. Bitnje 312, tel.: 04 231-51-20

VODOVODNE INSTALACIJE IN CENTRALNE KURJAVE Z BAKRENO NAPELJAVO IZDELUJAMO NA NOVO IN OBNAVLJAMO STARE. KOMPLETNO OBNAVLJAMO KOPALNICE. ☎ 831-124, 041/58-22-44 17458

STROJNI TLAKI - ESTRIHI - IZOLACIJE. Hitro, kvalitetno, ugodno. ☎ 041/344-028 17483

POLAGAMO KERAMIKO in opravljamo manjša gradbena dela. ☎ 041/845-792 17555

Zidarstvo in fasaderstvo izvaja vsa gradbena dela, notranje omete, fasade z materialom ali brez. ☎ 04/2027-031, 041/760-614 17579

POLAGANJE KERAMIČNIH PLOŠČIC, MARMORJA IN GRANITA. ☎ 041/245-348 17592

ASFALTIRANJE IN TLAKOVANJE DVORIŠČ, DOVOZNIH POTEI IN PARKIRIŠČ, POLAGANJE ROBNIKOV TER PRALNIH PLOŠČ. IZDELAVA BETONSKIH IN KAMNITIH SKARP TER ODVOZI NA DEPONIJO. ☎ 01/839-46-14, GSM 041/680-751 17618

MAKLER BLED d.o.o.
PRODAJA NEPREMIČNIN
4260 Bled, Ljubljanska cesta 3,
tel.: 064/742-333, 742-334, 742-335

NAČRTOVANJE in ZASADITEV VRTOV, grobov in ostalih zelenih površin, svetovanje. ☎ 231-27-22 17637

NUDIMO ZIDARSKO STORITVE. Obseg dela z vašim ali našim materialom. ☎ 031/584-798, 041/246-865 17770

IZVAJAM NOTRANJA IN ZUNANJA ZIDARSKA in FASADERSKA DELA-korektno in poceni. ☎ 031/887-180 ali 041/850-406 17845

TV SERVIS NOVINEC KRAJNJI - popravljamo poceni in pridemo na dom! ☎ 233-12-45 17854

GRADITELJI - opravljamo vsa zidarska dela - kvalitetno in ugodno. ☎ 041/567-170 17857

JESENSKI POPUST - prenovite si kopalnico, položimo vam keramiko, obložimo stopnice, marmor, cokl. Tlakujemo dvorišča. Popravimo vam staro PEČ in štedilnik na drva. ☎ 592-3750, 041/648-920 17888

Popravila vseh vrst TV VIDEO aparatov, TV Gorenje tudi na domu. Šinko, 233-11-99 17938

Izdelujemo mansardna STANOVANJA po sistemu Kanuf, polagamo vse vrste talnih, stenskih in stropnih oblog in izdelujemo nadstreške za avtomobile. ☎ 031/635-658 ali 204-25-51 po 19. uri 17988

STANOVANJA

PLANINA II ali III takoj kupimo 1 ali 1,5 ss, obvezno nizek blok. IDA nepremičnine, 2361-880, 041/331-886 16142

ŠENČUR v stanovanjski hiši v izgradnji (III. pod.gr.) prodamo več stanovanj različnih površin, KRAJNJI Planina I 2 ss+2k, 89,90 m²/PR+atrij, vsi priključki, 16 mio SIT, KRAJNJSKA GORA Center v pritličju hiše prodamo 3 nove apartmaje različnih površin, ŠKOFJA LOKA Center prodamo dva garažna boksa 78000 SIT/m². DOM NEPREMIČNINE, 202-33-00, 2369 333, 041/333-222 16202

RADOVLJICA - ŽAGARJEVA PRODAMO UREJENO TRISOBNO STANOVANJE 68m², Z VSEMI PRIKLJUČKI, ZA 12.876.000 SIT. POSING 04 586 31 50 (www.posing.si)

JESENICE TITOVA PRODAMO TRISOBNO STANOVANJE 74 m², 5. NAD., VSI PRIKLJUČKI. UGODNO! POSING 04 586 39 77 (www.posing.si)

JESENICE V NIZKEM BLOKU KUPIMO DVOSOBNO STANOVANJE. TAKOJSNE PLAČILO! 064 863 150

ŠKOFJA LOKA FRANKOVO NOVEJŠE DVOSOBNO STANOVANJE 58,60 m², Z VSEMI PRIKLJUČKI IN BALKONOM, PRODAMO. POSING 04 / 202 20 76 (www.posing.si)

KRAJNJI GOGALOVA V CELOTI OPREMLJENO GARSONJERO 26 m², Z VSEMI PRIKLJUČKI, PRODAMO. POSING 04 / 202 42 10 (www.posing.si)

TRŽIČ ODDAMO TAKOJ VSELJIVO ENOSOBNO STANOVANJE V HIŠI, 43 m², V CELOTI OPREMLJENO, ZA 32.200 SIT/mes. PREDPLAČILO 6 mes. POSING 04 / 202 20 76 (www.posing.si)

TRG NEPREMIČNINE
745-444, BLED PREŠERNOVA 50

KRAJNJI ŠORLJEVO ODDAMO TAKOJ VSELJIVO, V CELOTI OPREMLJENO, ENOSOBNO STANOVANJE, 40 m², ZA 53.650 SIT/mes. PREDPLAČILO! POSING 04 / 202 42 10 (www.posing.si)

RADOVLJICA - Prodamo 3 s.s. v bloku - 2.nad., 68m², CK, balkon. Cena: 13.325.000 SIT. ASGARĐ 064 863-312; 041 673-048

BOHINJSKA BISTRICA - Prodamo 2 s.s., 51m², v 3.nadstr., balkon. Cena: 8.740.000 SIT ASGARĐ 064 863-312, 041 673-048

JESENICE - center - Prodamo 3.s.s. v stolpnici, 73,73 m², 5.nad., CK, balkon. Cena: 9.056.000 SIT ASGARĐ Tel.: 064 863 - 312; 041 673 - 048

JESENICE - PLAVŽ - Prodamo 3.s.s. v bloku v 1.nadstr. 81,88m² up.p., balkon, CK. Cena: PO DOGOVORU! ASGARĐ 064 863-312; 041 673-048

JESENICE - JAVORNIK - Prodamo enosobno stan. v večstan. hiši 42,5m²up.p., 1.nadstr. s teraso. Cena: 4.795.000 SIT ASGARĐ Tel: 064 863-312, 041 673-048

JESENICE - PLAVŽ - Prodamo 2.s.s. v stolpnici 50m² up.p., 3.nadstr., CK, balkon, Cena: 7.885.000 SIT ASGARĐ 064 863-312; 041 673-048

SMOKUČ - Novo 2.s.s. 46,47 m², CK, lasten vhod. Cena: po dog. ASGARĐ 064 863 - 312; 041 673 - 048

BEGUNJE - Prodamo lepo 2.s.stan. 60 m², nad.3., CK, balkon. Cena: 12.260.000,00 SIT ASGARĐ 064 863-312, 041 673-048

JESENICE - Prodamo 2,5 s.s. v bloku 63 m², CK, adaptirano v celoti. Cena: 8.311.000 SIT. ASGARĐ 863-312; 041 673-048

JESENICE - Prodamo 1.s.s. v hiši - lasten vhod v pritličju, 36 m², adaptirano v celoti. Cena: cca 4.900.000 SIT. ASGARĐ 064 863 - 312; 041 673 - 048

KRAJNJI - ZLATO POLJE - Prodamo 2 s.s. v 4.nadstr. 48,50 m² s.p., CK, balkon. Cena: 9.914.000 SIT, ASGARĐ 064 863 312, 041 673-048

JESENICE - Prodamo manjšo 3.s.s. visoko pritličju, 72m² up.p. CK, nadstrešek za avto. Cena: 8.897.000 SIT ASGARĐ Tel: 064 863-312, 041 673-048

JESENICE - Prodamo manjšo 2.s.s. cca 42m² v pritličju stanovanjske hiše, delno adaptirano, uporaba vrta. Cena: 5.970.000 SIT, ASGARĐ Tel. 064 863-312, 041 673-048

JESENICE - Prodamo manjšo 3.s.s. visoko pritličju, 72m² up.p. CK, nadstrešek za avto. Cena: 8.897.000 SIT ASGARĐ Tel: 064 863-312, 041 673-048

JESENICE - Prodamo manjšo 2.s.s. cca 42m² v pritličju stanovanjske hiše, delno adaptirano, uporaba vrta. Cena: 5.970.000 SIT, ASGARĐ Tel. 064 863-312, 041 673-048

JESENICE - Prodamo manjšo 3.s.s. visoko pritličju, 72m² up.p. CK, nadstrešek za avto. Cena: 8.897.000 SIT ASGARĐ Tel: 064 863-312, 041 673-048

JESENICE - Prodamo manjšo 2.s.s. cca 42m² v pritličju stanovanjske hiše, delno adaptirano, uporaba vrta. Cena: 5.970.000 SIT, ASGARĐ Tel. 064 863-312, 041 673-048

JESENICE - Prodamo manjšo 3.s.s. visoko pritličju, 72m² up.p. CK, nadstrešek za avto. Cena: 8.897.000 SIT ASGARĐ Tel: 064 863-312, 041 673-048

JESENICE - Prodamo manjšo 2.s.s. cca 42m² v pritličju stanovanjske hiše, delno adaptirano, uporaba vrta. Cena: 5.970.000 SIT, ASGARĐ Tel. 064 863-312, 041 673-048

JESENICE - Prodamo manjšo 3.s.s. visoko pritličju, 72m² up.p. CK, nadstrešek za avto. Cena: 8.897.000 SIT ASGARĐ Tel: 064 863-312, 041 673-048

JESENICE - Prodamo manjšo 2.s.s. cca 42m² v pritličju stanovanjske hiše, delno adaptirano, uporaba vrta. Cena: 5.970.000 SIT, ASGARĐ Tel. 064 863-312, 041 673-048

JESENICE - Prodamo manjšo 3.s.s. visoko pritličju, 72m² up.p. CK, nadstrešek za avto. Cena: 8.897.000 SIT ASGARĐ Tel: 064 863-312, 041 673-048

JESENICE - Prodamo manjšo 2.s.s. cca 42m² v pritličju stanovanjske hiše, delno adaptirano, uporaba vrta. Cena: 5.970.000 SIT, ASGARĐ Tel. 064 863-312, 041 673-048

JESENICE - Prodamo manjšo 3.s.s. visoko pritličju, 72m² up.p. CK, nadstrešek za avto. Cena: 8.897.000 SIT ASGARĐ Tel: 064 863-312, 041 673-048

JESENICE - Prodamo manjšo 2.s.s. cca

HOSTESE

DEKLETA, ČE VAS ZANIMA
DELO HOSTES NA SEJMIH,
ŠPORTNIH IN KULTURNIH
PRIREDITVAH, PREZENTACI-
JAH, DEGUSTACIJAH, ... SE
NAM JAVITE NA TEL. ŠT.:
01/425-42-74
VSAK DELAVNIK OD 9. DO
16. URE. HERING M&P

ŠKOFJA LOKA - FRANKOVO NAS.: Prodano
novšeje dvosobno stanovanje, VII. nad., 57m²,
vsi priključki. Cena po dogovoru. ITD +
NEPREMIČNINE Tel: 04/236-66-70, 041/755-
296

ŠKOFJA LOKA - PODLUBNIK: Prodano
dvosobno stanovanje, IV. nad. 57m², vsi priključ-
ki. Cena po dogovoru. ITD + NEPREMIČNINE
Tel: 04/236-66-70, 041/755-296

Staning
NEPREMIČNINE
Tekstila 7 064/242 754

RADOVLJICA - GRADNIKOVA: Prodano lepo
dvosobno stanovanje s kabineto, 60m², IV.
nad., in v II. nad., vsi priključki, takoj vseljivo.
GRADNOKOVA: Prodano lepo dvosobno
stanovanje v pod pritličju, 50m², vsi priključki,
takoj vseljivo. Cena zelo ugodna. ITD +
NEPREMIČNINE Tel: 04/236-66-70, 041/755-
296

ŠKOFJA LOKA - FRANKOVO NAS.: Prodano
novšeje trisobno stanovanje, II. nad., 54m², zelo
lepa razporeditev, takoj vseljivo. ITD +
NEPREMIČNINE Tel: 04/236-66-70, 041/755-
296

KRANJ - PLANINA: Prodano lepo enosobno
stanovanje, 45m², III. nad., vsi priključki, takoj
vseljivo. Cena po dogovoru. ITD + NEPREMIČ-
NINE Tel: 04/236-66-70, 041/755-296

GORENJSKA: Po celi Gorenjski iščemo
stanovanja različne velikosti in stanovanjske hiše
različnih velikosti in različnih cenovnih razredov
za znane kupce. ITD+NEPREMIČNINE 04/236-
66-70, 041/755-296

RADOVLJICA: Oddamo opremljeno dvosobno
stanovanje, III nad., 65.000 SIT + stroški. Takoj
vseljivo. ITD+NEPREMIČNINE 04/236-66-70,
041/755-296

KRANJ - MILJE: Oddamo polovico hiše z
garažo, komplet opremljena, polletno predplač-
ilo. Cena po dogovoru. ITD+NEPREMIČNINE
04/236-66-70, 041/755-296

za lep izgled vaših prostorov
STROJNI OMETI
INE: Tel. 061/811-579 * GSM: 041/619-615

STANOVANJE - lahko tudi poslovni prostor -
Radovljica, Kolodvorska ulica, NOVO dvoipol-
sobno stanovanje 70 m² v pritličju, primerno tudi
za trgovino, cena znaša 11,7 mio SIT. Informaci-
je MAKLER BLED d.o.o., tel. 064 57 42 333 ali
041 647 974

STANOVANJE - Lesce, alpski blok, dvosobno
stanovanje v izmeri 60 m², II. nadstropje, vsi
priključki, cena 12,8 mio SIT, informacije MAK-
LER BLED d.o.o., tel. 064 57 42 333 ali 041
647 974

Preko 300.000 SIT
ugodnosti za SUZUKI
terence in 4X4 osebne avte

NAJCENEJŠI
4X4
POGON

SWIFT 4X4 **JIMNY 4WD**

SUZUKI Odar **FINANCIRANJE do 5 let**
Možno tudi brez pologa

radio centro
UKV - STEREO 90,9 MHz, 97,2 MHz, 99,5 MHz, 103,7 Mhz
tel.: 065 173 080

ŽELITE PRODATI ALI KUPITI RABLJEN AVTO?

Oglasite se ali pokličite

TALON
d.o.o.

PE Zg. Bitnje 32,
TEL.: 04/23-16-180,

Uredili vam bomo tudi prenos lastništva
za vašega jeklenega konjička.

STANOVANJE - Koroška Bela, trisobno
stanovanje v izmeri 77 m² v I. nadstropju, vsi
priključki in balkon, cena 10,9 mio SIT, infor-
macije MAKLER BLED d.o.o., tel. 064 57 42
333 ali 041 647 974

STANOVANJE - Jesenice, Cesta revolucije,
popolnoma obnovljeno trisobno stanovanje v
izmeri 68 m², v štirinadstropnih zgradbah. Nova
okna, nova kopalnica, novi tlaki in kvalitetni
ometi. Cena stanovanja je 99,5 mio SIT, infor-
macije MAKLER BLED d.o.o., tel. 064 57 42 333
ali 041 647 974

STANOVANJE - Jesenice, Titova cesta, trisob-
no stanovanje v izmeri 73 m², opremljeno z vse-
mi priključki, cena znaša 8,4 mio SIT, informaci-
je MAKLER BLED d.o.o., tel. 064 57 42 333 ali
041 647 974

STANOVANJE - Mojstrana, popolnoma opre-
mljeno večje enosobno stanovanje v novi zgradbi,
meri 43 m², cena 9,6 mio SIT, informacije
MAKLER BLED d.o.o., tel. 064 57 42 333 ali
041 647 974

STANOVANJE - Bohinjska Bistrica, dvosobno
stanovanje v izmeri 56 m², stanovanje je ogre-
vano z CK, cena stanovanja pa znaša 7,5 mio
SIT informacije MAKLER BLED d.o.o., tel. 064
57 42 333 ali 041 647 974

GARSONJERA - Bled, Vila Labod (prej hotel
Jelovica), garsonjera v izmeri 17 m², z
balkonom, cena 5,3 mio SIT, informacije MAK-
LER BLED d.o.o., tel. 064 57 42 333 ali 041
647 974

POČITNIŠKI APARTMAJI - Podkoren, odlična
lega z izrednimi razgledi, apartma 38 m², apart-
ma 27 m², in počitniško stanovanje v dveh
etažah z galerijo v izmeri 125 m², zelo kvalitetno
izdelano, takoj vseljivo, cena po dogovoru, infor-
macije MAKLER BLED d.o.o., tel. 064 57 42
333 ali 041 647 974

PLANINA - garsonjero, 33,50 m²/III., vseljivo
takoj, prodamo, Mike & Co. d.o.o. 20-26-172,
20-11-276

KRANJ - 1,5 sobno, 61,30 m², I. nad., pro-
damo, Mike & Co. d.o.o. 20-26-172, 20-11-276

BEGUNJE - 1 sobno, 48,15 m², III., prodamo,
Mike & Co. d.o.o. 20-26-172, 20-11-276

ŠKOFJA LOKA - 1 sobno, 42,41 m², pritličje,
prodamo, Mike & Co. d.o.o. 20-26-172, 20-11-
276

ŠKOFJA LOKA - 1 sobno, 37,50 m²/pritličje,
prodamo, Mike & Co. d.o.o. 20-26-172, 20-11-
276

PLANINA - 2 sobno, 63,10 m², V., prodamo,
Mike & Co. d.o.o. 20-26-172, 20-11-276

ŠKOFJA LOKA - 2 sobno, 61,80 m² pritličje, pro-
damo, Mike & Co. d.o.o. 20-26-172, 20-11-276

PLANINA - 2 sobno, 58 m², VII., prodmo, Mike
& Co. d.o.o. 20-26-172, 20-11-276

BEGUNJE - 2 sobno, 59,20 m²/III., prodamo,
Mike & Co. d.o.o. 20-26-172, 20-11-276

ŠORLJEVA - 2 sobno, 53,20 m², IV., prodmo,
Mike & Co. d.o.o. 20-26-172, 20-11-276

ZLATO POLJE - 2 s.s., 54,10 m², III., prodamo,
Mike & Co. d.o.o. 20-26-172, 20-11-276

KRANJ - 2 s.s., 53,40 m², IV., prodamo, Mike
& Co. d.o.o. 20-26-172, 20-11-276

ZLATO POLJE - 2 s.s., 48,40 m², IV., pro-
damo, Mike & Co. d.o.o. 20-26-172, 20-11-276

PLANINA - 2s. + 2k., 98,50 m³, prodamoa,
Mike & Co. d.o.o. 20-26-172, 20-11-276

PLANINA - 3 sobno, 78,90 m², III., prodmo,
Mike & Co. d.o.o. 20-26-172, 20-11-276

PLANINA - 2 + 2, 98,64 m², IV., prodamo Mike
& Co. d.o.o. 20-26-172, 20-11-276

STRAZIŠČE - 3 sobno, mansardno, 105 m²,
svoj vhod, garaža, prodmo, Mike & Co. d.o.o.
20-26-172, 20-11-276

KRANJ - 4 sobno, 101 m², pritličje, prodamo,
Mike & Co. d.o.o. 20-26-172, 20-11-276

PLANINA - 3 sobno, 79,50 m², VI., prodamo,
Mike & Co. d.o.o. 20-26-172, 20-11-276

PLANINA - 3 sobno, 82,30 m², III., mansarda,
prodamo, Mike & Co. d.o.o. 20-26-172, 20-11-
276

ŠORLJEVA - 3 sobno, 67,60 m², nizek blok,
adaptirano v celoti, prodamo, Mike & Co. d.o.o.
20-26-172, 20-11-276

TRŽIČ-BISTRICA: V I. NADSTROPJU BLOKA
PRODAMO GARSONJERO 17,79 m², ZA 4,7
MIO SIT (45.000 DEM), PRIMO d.o.o. Tel 596
45 50, 592 43 00

TRŽIČ-BISTRICA: V IV. NADSTROPJU PRO-
DAMO 1SS 38 m² ZA 8 MIO SIT, PRIMO d.o.o.
Tel 596 45 50, 592 43 00

TRŽIČ-MESTO: V MANSARDI VEČSTANOVAN-
JSKE HIŠE PRODAMO 1SS, 36 m², ZA 3,4
MIO SIT PRIMO d.o.o. Tel 596 45 50, 592 43
00

TRŽIČ-MESTO: V STANOVANJSKI HIŠI PRO-
DAMO OBNOVLJENO 3SS, 75 m² ZA 11 MIO
SIT, PRIMO d.o.o. Tel 596 45 50, 592 43 00

TRŽIČ-PRESKA: V II. NADSTROPJU BLOKA
PRODAMO TAKOJ VSELJIVO 1SS, 48,5 m² ZA
9,3 MIO SIT, PRIMO d.o.o. Tel 596 45 50, 592
43 00

TRŽIČ-RAVNE: V II. NADSTROPJU PRODAMO
1SS, 33,75 m² ZA 6,4 MIO SIT, PRIMO d.o.o.
Tel 596 45 50, 592 43 00

TOK - Telefon Odvisnosti Kranj
04/23-26-928
Vsako sredo od 17.00 - 19.00

TRŽIČ-BISTRICA: V VEČSTANOVANJSKI HIŠI
PRODAMO 2SS, 61 m², ZA 6,9 MIO SIT, PRI-
MO d.o.o. Tel 596 45 50, 592 43 00A

TRŽIČ-BISTRICA: V IV. NADSTROPJU BLOKA
PRODAMO 2SS, 61,30 m² ZA 10,3 MIO SIT,
PRIMO d.o.o. Tel 596 45 50, 592 43 00

TRŽIČ-BISTRICA: V IV. NADSTROPJU BLOKA
PRODAMO 2SS, 57 m² ZA 10 MIO SIT, PRIMO
d.o.o. Tel 596 45 50, 592 43 00

KRANJ-ZLATO POLJE: V IV. NADSTROPJU
BLOKA PRODAMO TAKOJ VSELJIVO 2SS,
48,5 m² ZA 10 MIO SIT, PRIMO d.o.o. Tel 596
45 50, 592 43 00

TRŽIČ-RAVNE: V NAJEM ODDAMO POPOL-
NOMA ADAPTIRANO, DELNO OPREMLJENO
3SS ZA 500 DEM/MESEC, (PREDPLAČILO IN
VARŠČINA). PRIMO d.o.o. Tel 596 45 50, 592
43 00

Verjemite ali ne...

RADIO
OGNJIŠČE
Planina
Krvavec Tinjan Kum Ajdovščina
104,5 91,2 105,9 91,2

KRANJ-MOHORJEV KLANEC: V VEČS-
TANOVANJSKI HIŠI PRODAMO 3SS, oca.100
m², ZA 10,4 MIO SIT, PRIMO d.o.o. Tel 596 45
50, 592 43 00

TRŽIČ-MESTO: V MANSARDI VEČSTANOVAN-
JSKE HIŠE PRODAMO 4SS, 85 m² ZA 12,7
MIO SIT, PRIMO d.o.o. Tel 596 45 50, 592 43
00

KRANJ-PLANINA: V VI. NADSTROPJU PRO-
DAMO 4SS, 100,50 m² ZA 17,8 MIO SIT PRI-
MO d.o.o. Tel 596 45 50, 592 43 00

Prodamo: KRANJ (center) - nova stanovanja vel.
24 in 32 m² s svojim parkirnim mestom, cena =
238.000,00 SIT/m², K3 KERN d.o.o., tel. 04
2021 353, 2022-566, fax 2021 785

Prodamo: KRANJ - nasproti glavne avtobusne
postaje obnovljeno 4 SS 87 m² z vsemi priključ-
ki, balkon, cena = 196.000,00 SIT/m², K3
KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax
2021 785

Prodamo: KRANJ - na Planini 1 SS 34 m² za
8,3 mio SIT, 2,5 SS 79,50 m², cena = 14,5 mio
SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022
566, fax. 2021 785

Prodamo: KRANJ - Planina 2 S + 2 K 98 m²,
prenovljeno z novo opremo po meri, cena = 19,2
mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353,
2022 566, fax. 2021 785

Oddamo: več hiš v Kranju in okolici za družine
ali poslovne partnerje, v Radovljici: 2 SS v bloku,
na Bledu: 2 SS v alpskih blokih, K3 KERN
d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax. 2021
785

Oddamo: KRANJ (Planina) - 1 G 29 m² v 3.nad.
z delno opremo, balkon, cena = 37.000,00
SIT/mes, 3-mesečno predplačilo, 1 G 30 m² v
13.nad., vsa oprema, cena = 42.400,00
SIT/mes, 6-mesečno predplačilo, K3 KERN
d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax. 2021
785

KRANJSKA GORA: prodamo apartma, 30 m²,
blizina smučišča, ugodno. FRAST d.o.o. 25 15
490 041/734 198

ČATEŽ: ugodno prodamo dve počitniški hišici.
FRAST d.o.o. 25 15 490 041/734 198

GOLNIK: prodamo takoj vseljivo prostorno 2ss
stanovanje, 2.nad., 11,5 mio. FRAST d.o.o. 25
15 490 041/734 198

NEPREMIČNINE
Mike & Co.
064/226-172

BEGUNJE: PRODAMO 1ss, 49m², balkon,
hitro vseljivo, cena 9,2 mio. FRAST d.o.o. 25 15
490 041/734 198

BRITOF: v hiši prodamo 3ss, 77m², vrt in
garažo, ugodno. FRAST d.o.o. 25 15 490 041/
734 198

KRANJ - prodamo klimatizirane poslovne pro-
store, granit, 80m² - pritličje, 22m² - 1.nad, klet
23 m², možnost delitve, parkirnišče. FRAST
d.o.o. 25 15 490 041/734 198

DOM
nepremičnine
04/202 33 00

KRANJ ter RADOVLJICA: ODDAMO več na-
jemniških stanovanj in hiš. FRAST d.o.o. 25 15
491 041/597 441

V Bohinju Stara Fužina prodamo lepo dvosobno
stanovanje v izmeri 55m². Zelo lepa enota
primerna za vikend ali stalno bivanje. TRG BLED,
Tel.: (045) 745 444.

Na Jesenicah na Plavžu prodamo trisobno
stanovanje v izmeri 75m². Lepo renovirano
ugodna cena NEPREMIČNINE; TRG BLED,
Tel.: (064) 745 444.

Zgoša zelo ugodno prodamo dvosobno
stanovanje oziroma 1/3 hiše v izmeri 75m².
Stanovanje je delno renovirano, etažna centralna
kurjava. Možnost ugodno dokupiti še eno etažo.
prekrasen razgled. NEPREMIČNINE; TRG
BLED, Tel.: (064) 745 444.

JESENICE REVOLUCIJA dvosobno stanovanje
55 m² in trisobno 63 m², prodamo. POSING 04
586 31 50 (www.posing.si)

STANOVANJA ODDAMO KRANJ Center odda-
mo neopremljeno, obnovljeno 2 ss, 80 m²/II, 2
balkona, 69000 SIT, KRANJ Center študentom
ali družini oddamo delno opremljeno 4 ss/III., z
dvema kuhinjama in dvema kopalnicama, letno
predplačilo, KRANJ Planina oddamo 1 ss, 46
m²/II, 44000 SIT/mes., letno predplačilo. DOM
NEPREMIČNINE, 202-33-00, 2369-333,
041/333-222 16203

STANOVANJA KUPIMO: KRANJ, ŠKOFJA
LOKA, TRŽIČ, RADOVLJICA, LESCE, ŠENČUR:
kupimo več stanovanj za znane kupce. DOM
NEPREMIČNINE, 202-33-00, 2369 333,
041/333-222 16204

STANOVANJA NAJMEMO: KRANJ z okolico
najamemo 1 ss za mlado družino. DOM
NEPREMIČNINE 202-33-00, 2369-333,
041/333-222 16206

TBOJE ODDAMO 1 ss, 50 m², delno opreml-
jeno 43000 SIT/mesečno. DOM NEPREMIČ-
NINE, 202-33-00, 2369-333, 041/333-222

PLANINA III prodamo zelo lepo, v celoti obnov-
ljeno 2ss, 62 m² IV., vsi priključki, vredno ogleda.
IDA nepremičnine 2361-880, 041/331-
886, 041/386-930 16856

RADOVLJICA - na Gradnikovi ali Cankarjevi ul.
takoj kupimo 2 ali 3 ss. IDA nepremičnine 2361-
880, 041/331-886 16861

ŠKOFJA LOKA Frankovo nas. prodamo 2 ss,
54 m². IDA nepremičnine 2361-880,
041/331-886 16862

STANOVANJA ŠENČUR prodamo lepo, novo
2ss v hiši, 60 m²/I., 12,7 mio SIT, ŠKOFJA
LOKA 2 ss+K, 52 m²/II., vsi priključki, balkon,
11,6 mio SIT, KRANJ Planina III, prodamo 2 ss,
62 m²/V, vsi priključki, zast. balkon, 13, 5 mio
SIT DOM NEPREMIČNINE, 202-33-00, 2369-
333, 041/333-222 16895

STANOVANJA ODDAMO TBOJE 1 ss, 50
m², delno opremljeno, 43 SIT/mes., BRNIK
oddamo lepo 1 ss, 33 m², popolnoma opreml-
jeno, 58000 SIT/mes z vsemi stroški. DOM
NEPREMIČNINE, 202-33-00, 2369-333,
041/333-222 16896

KRANJ PLANINA I. prodamo 2 ss, 65 m²/II, vsi
priključki. IDA nepremičnine 2361-880,
041/331-886 16898

KRANJ - ZLATO POLJE oddam novo 2-sobno
stanovanje, delno opremljeno, v izmeri 67 m² v
II. nadstropju, vseljivo takoj, mesečna najemnina
57.000 SIT, 6. mesečno predplačilo. 491-294
po 16 ur 17023

V Kranju ali okolici NAJMEM 4 sobno
STANOVANJE ali HIŠO, opremljeno. 23-23-
663 17319

STANOVANJA PRODAMO KRAJ Planina II, 1
ss, 39,5 m²/III, nizek blok, zastekljen balkon,
9,2 mio SIT. TRŽIČ prodamo več stanovanj raz-
ličnih velikosti v I. nadst. in mansardi nove večs-
tanovanjske hiše: 45,45 m², 51,25 m², 48,46
m², 62,86 m². DOM NEPREMIČNINE, 202-33-
00, 2369-333, 041/333-222 17700

V Kranju ali okolici najamem opremljeno 2ss,
na mirni lokaciji s telefonom za eno leto in pol.
Tel: 041/622-528 17725

Na širšem območju Jesenic kupimo 2 ali 3 ss
ali manjšo hišo, vseljivo takoj. Tel: 031/244-674
ali 07730-81-621 17736

SPODNJE GORJE 2 ss, opremljeno, vseljivo
1.10.2000, oddam. Tel: 041-786-591-232

Prodam dva STANOVANJA v Zelenikah, nova
za 11,5 mio SIT. Tel: 041/322-519 17738

Prodam 1 sobno STANOVANJE na Planini v
Kranju. Tel: 031/582-628 17742

Prodam 1 sobno STANOVANJE, lepo prenovi-
ljeno, V. nadst. v Podlubniku. Samo resni kupci.
Tel: 041/554-695 17773

PLANINA I garsonjera (30 m²), 3. nad./7., vsi
priključki, brez balkona, prodamo. PIANOVA
NEPREMIČNINE, 23 15-600, 23 15-601 17794

PLANINA III, enoipol-sobno (51 m²

Petek, 6. oktobra 2000



radio cerino
UKV - STEREO 90,9 MHz, 97,2 MHz, 99,5 MHz, 103,7 MHz
tel.: 065 173 080

MAZDA 626 KARAVAN 1.8 CE, stara 4 mesece, 10.000 km, vsa oprema, prodam. ☎ 533-39-73, 041/436-346 17815

GOLF, 1.88, reg. celo leto, odlično ohranjen, prodam. ☎ 451-018, 041/596-407 17824

Prodam R 5 CAMPUS, reg. 7/01, črne metalik barve, radio, temna stekla. ☎ 031/842-434 17826

Prodam R megane 2.0 RT, 1.96, reg. do 12/00, bele barve, cena po dogovoru. ☎ 041/986-846 17827

R LAGUNA break, karavan 1.8 16V, concordie, 1.99, 1. reg. 00, vsa oprema, vozilo v garanciji, metalik barve, možen kredit ali menjava, v zelo dobrem stanju. Cena po dogovoru-ugodno! ☎ 041/803-512, 401-568 17831



IDA NEPREMIČNINE
tel.: 04-2361-880
Stritarjeva ulica 5 fax.: 04-2361-881
4000 Kranj GSM: 041-331-886

Prodam ŠKODO FAVORIT rdeče barve, 82.000 km, registrirano do 2/01. ☎ 041/558-082 17840

Prodam ACCENT 1.3, 4 V, 1.95. ☎ 041/767-309 17843

Prodam GOLF D, 1.86. ☎ 041/767-309 17843

Prodam SHARANA 1.9 TDI (110 km), 1.98. ☎ 031/630-770 17846

Prodam ŠKODO FAVORIT 1.91. ☎ 5147-536 17853

Prodam R 5, 1.96, temno zelene barve, lepo ohranjena, cena 640.000 SIT. ☎ 041/989-230, 04/2331-871 17855

Prodam HYUNDAI LANTRO 1.6 16 V, 1.94, vsa dodatna oprema, zelo ohranjena, 2. lastnik, realnih 100.000 km, ser.knjiga. ☎ 061/627-309 ali 041/678-239 17862

Prodam GOLF diesel, 1.83, reg. na novo, 180.000 SIT. ☎ 041/283-461 17867

Prodam PASSAT 1.8, 1.92, klima, servo, ABS. ☎ 2326-270, 041/806-055 17868

Prodam R 4 GTL, 1.91, reg. do 5/2001. ☎ 041/933-947 17869

Prodam LAGUNO 1.8 RT, 1.96, 55.000 km, metalne barve, dodatna oprema, servisna knjiga. ☎ 332-432, 041/807-550 17873

R 19 CHAMADE 1.4, 1.90, reg. do 8/01, prodam za 500.000 SIT. ☎ 51-32-465 17890

ITD + nepremičnine
Slovenski trg 8, 4000 Kranj
tel./fax: 064/366-670, 366-677
GSM: 041/755-296
E-MAIL: itd.nepremicnine@iol.net
PRI NAS SE MAKSIMALNO POTRUDIMO ZA VAS. DELAMO ZANESLJIVO, HITRO IN UGODNO.

SAXO 1.0, 1.97, met. moder, 5 v, AB, reg. 10/00, 75.000 km, 880.000 SIT. AVTO LESCE 531-91-18 17890

BMW 523 i, 1.96, črn, reg. 30/01, 2x avt. klima, elek. oprema, ALU, zelo ohranjen, 3.650.000 SIT. AVTO LESCE 531-91-18 17893

MEGANE 1.6 RT, 1.96, rdeč, 5 v, AB, SV, DCZ, ES, reg. 3/01, 1.350.000 SIT. AVTO LESCE 531-91-18 17892

PREPISI VOZIL
MARK MOBIL, d.o.o.
Šuceva 17, Kranj
Tel.: 242-300, 242-600

GOLF 1.4 16 V, 1.99, 24.000 km, rdeč, reg. 7/01, 3 v, ABS, 2x AB, CZ, servo, 2.350.000 SIT. AVTO LESCE 531-91-18 17893

XSARA PICASSO 1.8 I. 2000, met. zelena, 5000 km, reg. 6/01, avt. klima, ALU AR, CK, 3.650.000 SIT. AVTO LESCE 531-91-18 17894

ESCORT 1.8 DIESEL elegance, L. 92, met. moder, 1. last., servisna, 5 v, CZ, SV AR, ohranjen, 595.000 SIT. AVTO LESCE 531-91-18 17896

MEGANE 1.4 RL, 1.96, bel, 98.000 km, reg. 8/01, DV, DCZ, servisna, 1.195.000 SIT. AVTO LESCE 531-91-18 17896

TOLEDO 1.8 GLX, 1.93, met. zelen, reg. 10/01, SV, CZ, ES, ohranjen, 795.000 SIT. AVTO LESCE 531-91-18 17897

DAEWOO LANOS 1.5, 1.99, 20.000 km, reg. 4/01, met. rdeč, 4 v, 1. lastnica, 1.320.000 SIT. AVTO LESCE 531-91-18 17898

CLIO 1.2 1.98, 29.000 km, rdeč, reg. 7/01, 1. last., servisna, 1.280.000 SIT. AVTO LESCE, 531-91-18 17899

CORSA 1.2 SWING, 1.93, 86.000 km, reg. 2/01, SS, AR, 790.000 SIT. AVTO LESCE 531-91-18 17900

ROVER 216 SI, 1.97, 44.000 km, AB, ALU, bel, 1.490.000 SIT. AVTO LESCE, 531-91-18 17901

tradex d.o.o., Kranj, Kolodvorska cesta 1, 4000 KRANJ

razpisuje prosto delovno mesto:
VOZNIKA TOVORNEGA VOZILA - "C" kategorije

Od kandidata pričakujemo:
- najmanj IV. stopnjo izobrazbe
- žazelene delovne izkušnje
- dodatne informacije tel. 04 20 14 111

Pisne prijave z dokazili pošljite na naš naslov v 8 dneh po objavi oglasa.

RENAULT MEGANE 1.6 E RT I. 97, 01/01, ktv. rdeč, TOJOTA COROLLA XLJ KARAVAN I. 93, 4/01, bela, OPEL VECTRA 1.6 IGL KARAVAN vsa dodatna oprema I. 98, 3/01, kov. volično, 76000 km, OPEL VECTRA 1.8 IGL PLUS vsa dodatna oprema, I. 97, 7/01, kov. zelen, OPEL VECTRA 1.6 I vsa oprema, I. 95, 4/01, kov. zelena. AVTOAS, 472-092, 041/404-960 17997

DAIHATSU CHARAD TS I. 91, 2/01, rdeča, MERCEDES 190 D diesel, I. 87, 12/00, bela, FORD ESCORT 1.4 ICL, 1.95, 00/00, kovinsko plava, FIAT BRAVA 1.6 SX, 1. lastnik, I. 97, 01/01, kovinsko zelena, RENAULT R 5 CAMPUS, I. 92, 10/00, bela, ŠKODA FAVORIT GLX SILVER 1 lastnik, I. 94, 3/01, kov. srebrn, 64.000 km. AVTOAS, 472-092, 041/404-960 17998

CITROEN VISA II, I. 85, reg. do 12/00, cena 70.000 SIT ali po dogovoru. ☎ 323-952 18001

RENAULT EXPRESS 1.4 RL s stekli I. 95, reg. do 5/01, prodam. ☎ 031/520-030 18020

Prodam CITROEN BX, I. 88, reg. do 11/00, redno servisiran, cena 150.000 SIT. ☎ 041/537-165 18022



RADIO SRAKA
94,6 MHz

☎ 068/ 323 300
SRAČJE GNEZDO:
☎ 068/ 324 024

Prodam RENAULT MEGANE COUPE 1.96, vsa oprema, ugodno! ☎ 041/833-893 18028

Prodam MAZDO 323 karavan 1.93, ugodno! ☎ 041/885-085 18029

R 4, 1.87, prodam. ☎ 041/884-566 18030

Prodam FIAT UNO 1.0 FIRE, 1.94/95 in HYUNDAI ACCENT, 1.96. Oba zelo lepo ohranjena. ☎ 041/842-430 18035

BMW 528 i, model 98, črne barve, 6 x air bag, Xenon 17 col, vsa elektrika, nikoli karamboliran, 70 000 km, reg. do 4/01, cena po dogovoru. ☎ 041/644-565 18037

ZAPOSLOTITVE

Na Blejski Dobravi zaposlimo: VODJO KONSTRUKCIJE (znanje PRO E ali podobnega programa), KONSTRUKTERJA (znanje autocad), OPERATERJA na predelavi plastike in SKLADIŠNIKA. ☎ 041/356-207 15806

VOZNIKA C in E kategorije, z izkušnjami v mednarodnem transportu zaposlimo. VRBA, d.o.o., Kranj, 04/236-77-33, 041/614-722 16176

Cankarjeva založba za telefonski studio v Kranju potrebuje nove ljudi. Širili smo prostore. Plačilo (provizija in urna postavka). Možnost redne ali honorarne zaposlitve. Tel.: 04/201-48-11

Zaposlimo izkušenega KUHARJA IN NATAKARJA. Hotel Bellevue, Šmarjetna 6, 4000 Kranj ☎ 270-00-74 16770

DEKLETA IN FANTE honorarno ali redno zaposlimo za trženje atraktivnih artiklov na terenu, organizirano v prodajni skupini, za področje Gorenjske. Bodite resni in urejeni. Povprečen zaslužek 250.000 SIT. ☎ 202-40-59 in 041/644-432 16773

GOSPODINJSKO POMOČNIKO REDNO ZAPOSIMO, DELO POPOLDANSKO. GOSTILNA BIZJAK TEL.: 04/25-55-600

Želite postati ZASTOPNIK največje založniške hiše v Sloveniji. Nudimo vam redno ali pogodbeno zaposlitev. Če želite za služiti mesečno več kot 200.000 SIT, pokličite ☎ 041/626-918 16950

VENERA SHOP, Zg. Jezersko, d.o.o., Zg. Jezersko 82, 4206 Zg. Jezersko, redno zaposlimo PRODAJALCA: Pogoji:

- ustrezna izobrazba
- sposobnost za samostojno delo v trgovini
- najmanj 5 let delovnih izkušenj
- lasten prevoz

Pismene vloge s priloženimi dokazili o izpolnjevanju pogojev pošljite v 8 dneh na Venera Shop, p.p. 45, 4001 KRANJ.

PIZZERIJA KAVALAR zaposli fanta za peko pizz. ☎ 041/561-280 ali 041/632-545 16957

Zaposlim voznika C kategorije v mednarodnem transportu. ☎ 041/767-310 17104

Iščemo prijazna dekleta za pomoč v streebi v irish pubu v Trzinu. Inf. na ☎ 041/350-114 17106

ZASTOPNIKI - ste komunikativni, zanesljivi, odgovorni in pripravljeni na delo? Nudimo delo z globljin delavnim časom, dobrim plačilom in prijetnim delovnim okoljem. Možna redna ali pogodbeno zaposlitev. Inf. na ☎ 031/320-553 17258

Zaposlimo dekle staro 20-30 let, za delo v lokalni. ☎ 721-894 17345

ZAPOSILIMO MIZARJE. FIBRA, d.o.o., Škofja Loka, ☎ 041/661-805 13778

Zaposlimo STRUGARJA za delo na stružnih avtomatih. ☎ 620-963 17569



NEPREMIČNINE BON
Stritarjeva 5, 4000 KRANJ
tel./fax.: 04/2362-995

Na območju Kranja, Šk. Loke in Radovljice iščemo DELAVKE za čiščenje poslovnih prostorov. Šifra: ČIŠČENJE 17577

Zaposlimo VOZNIKA kamiona v mednarodni špediciji. Pogoji opravljen vozniki izpit C kategorije, šolska izobrazba ustrezne stopnje in smeri in dve leti delovnih izkušenj v mednarodnem prevozu blaga. Rok za vložitev prošnje je 16.10.2000 na naslov KOLI ŠPED d.o.o. Mednarodna špedicija, Savska c. 22, Kranj 17585

FRIZERKA išče delo v Kranju ali okolici, lasten prevoz. ☎ 031/320-713 17586

ZA PRODAJO IZOBRAŽEVALNIH PROGRAMOV NUDIMO REDNO ALI HONORARNO ZAPOSLOITEV. ☎ 51-51-060, 041/637-492 17655

Zaposlimo dekle za strežbo v Škofji Loki. ☎ 040/229-033 17722

Zaposlimo DELAVKO v računovodstvu, poznavanje računovodskih del, redno ali pogodbeno. Prošnje oddati na naslov VKP KOVINOPLASTIKA, d.o.o., Virmaše 104, Škofja Loka 17729

V delovno razmerje sprejememo AVTOMEHANIKA z izkušnjami. PROFIL d.o.o., ☎ 631-240 17741

Zaposlim VOZNIKA C kategorije za mednarodne prevoze na vozilu do 7,5 t skupne teže. ☎ 041/767-236 17760

V delovno razmerje zaposlimo PRODAJALCO za prodajo otroške konfekcije, opreme, igrač na Bledu. Iščemo vestne, komunikativne, prijazne trgovke s trgovsko izobrazbo in osnovnim znanjem računalništva. LASTNOROČNO napisane ponudbe z odkazili s kratkim življenjepisom o izobrazbi in državljanstvu pošljite na naslov: SONCEK, d.o.o., Begunje na Gorenjskem 27/a, 4275 Begunje na Gorenjskem, z oznako BLED 17762

AFM AŽMAN d.o.o.
Mednarodne špedicije, transport, trgovine, gostinstvo
Tržaška 1, 4248 LESCE
Slovenija

K sodelovanju vabimo:
- POMOŽNEGA DELAVCA - montaža pnevmatik, zaposlitev za določen čas
- ČISTILKO - čiščenje gostinskega lokala, zaposlitev za nedoločen čas s poskusno dobo 3 mesecev

- MLAJŠEGA UPOKOJENCA za vzdrževanje in čiščenje okolice poslovnih prostorov, zaposlitev po pogodbi o delu

Prošnje sprejemamo v roku 8 dni od objave tega oglasa na zgornji naslov.

Iščemo komunikativnega TRGOVCA, starega do 30 let za razvoj in prodajo mesa in mesnih izdelkov s kombijem, po terenu. Mesarija Milnarčič Lesce, 53-18-332 17763

Iščem DELAVCA, ki bi imel veselje do dela v mizarski stroki. ☎ 411-100 ali 411-260 17763

Zaposlimo VOZNIKA C kategorije v domačem transportu. Po možnosti v okolici Škofje Loke. ☎ 04/650-300, 031/628-455 17792

Za strežbo v pizzeriji zaposlimo dekle. ☎ 236-13-02 17807

Zakonski par ali žensko z znanjem kuhanja potrebujemo za pomoč na turistični kmetiji. ☎ 0609/647-545 17871

Takoj zaposlim MONTERJA suhomontažnih gradbenih sistemov Knauf ter strešnih okenov Velux. ☎ 041/649-256 17877

Za obnavljanje pogodb pri že znanih strankah, redno zaposlimo nove sodelavce. ☎ 041/751-091 17924

Zaposlimo več delavcev v lesni industriji. ☎ 031/550-061, 249-111 17936

Zaposlim KV in priučenega SLIKOPLESKARJA. Kalan Peter, s.p. Bertončjeva 36, Kranj, ☎ 041/755-955 17949

Iščemo prijetno dekle za delo v piceriji. ☎ 53-14-488 in 041/892-729 17953

Zaposlimo DELAVKO za delo v dnevnem baru z nekaj prakse. ☎ 041/749-012 17975

Zaposlimo VOZNIKA C kategorije za vožnjo po Sloveniji. ☎ 041/698-385 17983

Zaposlim VOZNIKA C in E kategorije v mednarodnem transportu. ☎ 041/662-165 17987

P.I.A. NEPREMIČNINE
Kranj, Zoisova 1
tel.: 212-719

Škofja Loka, Kapucinski trg 13
tel.: 656-030

● BLED - na odlični lokaciji (bližnja jezera) prodamo zazidljive parcele (750-800 m²) z lokacijsko dokumentacijo.

● KRANJ - na dobri lokaciji prodamo nadstandardne poslovne prostore v skupni izmeri 143 m² (CK, tel.- ISDN, klima, alarmne naprave, CATV...), ugodno!

● PODNART - na lepi lokaciji prodamo poslovni prostor (Gostinska dejavnost) v obratovanju v skupni izmeri 145 m² (poslovni prostor, okrepčevalnica, savna, pokrita terasa, parkirišča...), vsi priključki. ZELO UGODNO!

● KRANJ - OKOLICA (VISOKE) - NA LEPI LOKACIJI prodamo več ZE KOMUNALNO UREJENIH ZAZIDLJIVIH PARCEL Z LOKACIJSKIM IN GRADBENIM DOVOLJENJEM.

Ljudska univerza
Škofja Loka
Podlubnik 1a
4220 Škofja Loka
tel.: 04/506-13-00
fax: 04/512-08-88

Vpisujemo v program usposabljanja za pridobitev poklica:

KOMERCIALIST
Vpisni pogoji: zaključena 4-letna srednja šola

Začetek: 23. 10. 2000

Prijave in informacije:
telefon 506 13 70
www.lu-skofjaloka.si



LJUDSKA UNIVERZA ŠKOFJA LOKA



GAB KRANJ
OKVIRJANJE SLIK
Vodopivčeva 3, 4000 KRANJ
(Mohorjevec klanec)
tel.: (04) 20-21-083
delovni čas:
vsak dan: 9-12 in 15-19 ure
sobota: 8-12 ure

Dekle za delo v gostinskem lokal v bližini Medvoda takoj zaposlimo. ☎ 041/965-766 17989

V predelavi plastičnih mas dobi delo DELAVEC do 30 let, najmanj 5 let delovnih izkušenj. Ponudbe pod šifra: VESTEN 17990

Nudimo HONORARNO DELO. ☎ 031/827-606 17994

Gostinski lokal v Kranju zaposli prijetno dekle za strežbo pijače. ☎ 041/787-059 17995

Dva MONTERJA iščeta delo (montaža kuhinje, vrat). ☎ 041/369-014 17999

Sem stara 50 let in v Poljanski dolini iščem priložnostno ali honorarno delo. Delo je lahko pomoč v gospodinjstvu, na kmetiji ali varstvo otrok. ☎ 23 62 610, vsak delavnik med 8. in 16. uro 18019

Delo dobi LESARSKI TEHNIK v pripravi dela za proizvodno pohištva. ☎ 04/204-20-64 18023

ŽIVALI
RJAVE JARKICE tik pred nesnostjo, prodam. Oman, Zmince 12, ☎ 621-550 17721

JARKICE RJAVE tik pred nesnostjo, plemenske PETELINE, prodam. Hraše - 5, Smlednik, 01/362-70-29 17410

Prodam 10 brejih OVC jezersko-solčavske pasme. ☎ 731-134 17573

PRAŠICE različno težke ugodno prodam in pripeljem na dom. ☎ 041/730-990 17878

KŽK
MERCATOR
KŽK
KMETIJSTVO
KRANJ, d.o.o.

PRODAJA
KVALITETNE VISOKO BREJE
TELICE HOLSTEIN - FRIZIJSKE
PASME

Ogled po dogovoru:
informacije po tel.:
041/796-614
041/796-612
041/747-760

ZLATE PRINAŠALCE, čistokrvne, cepljene, stare 2 meseca, brez rodovnika, zelo ugodno prodamo. ☎ 03/5701-464 17723

Prodam ŽREBICO, pisana. Cena po dogovoru. Korošec, Koprivnik v Bohinju 29 17724

domplan
družba za inženiring,
nepremičnine, urbanizem
in energetiko, d.d.
kranj,bleweisova 14
tel.h.c.: 04/20-68-700, fax: 04/20-68-701

Promet z nepremičninami

● STANOVANJE - PRODAMO
- na Planini v Kranju prodamo starejše štirisobno stanovanje - potrebno obnove v I. nadstropju, izmere 88,90 m²

● STANOVANJE - ODDAMO V NAJEM
- v Kranju oddamo v najem trisobno stanovanje s centralnim ogrevanjem v III. nadstropju, v izmeri 124 m² - v Radovljici oddamo v najem dvosobno opremljeno stanovanje;

● HIŠE
- v Strazišču pri Kranju prodamo atrijsko hišo na parceli velikosti 454 m²
- v Strazišču pri Kranju prodamo enonadstropno dvostanovanjsko novejšo hišo na parceli velikosti 636 m²;

- v Centru mesta Kranja prodamo manjšo hišo z garažo in vrtom. Cena 21 mio.;

● GOSTINSKO - TURISTIČNI OBJEKT
- v centru Bleda prodamo v celoti prenovljen trinadstropni objekt z 11 apartmaji

ZAHVALA



Ob boleči izgubi drage žene, mami, stare mame

IVANKE ZUPANC
1946 - 2000

se iskreno zahvaljujemo sorodnikom, sosedom in znancem za izražena ustna in pisna sožalja, podarjeno cvetje in sveče. Posebna zahvala sodelavcem SAVA TAP, dr. Vipotnik Zupanc, dr. Uršiču ter ostalemu zdravstvenemu osebju bolnišnice Jesenice, gospodu župniku Cirilu Isteniču za pogrebni obred. Hvala tudi g. Navčku za pogrebne storitve, pevcem iz Vogelj za zapete žalostinke in ge. Milki. Vsem imenovanim in neimenovanim, ki ste jo spremlili k preranemu zadnjemu počitku, še enkrat iskrena hvala.

Mož Janez, sin Bojan in hčerka Jana z družino
Voglje, 27. septembra 2000

ZAHVALA

V 66. letu nas je mnogo prezgodaj za vedno zapustil naš dragi ati, stari ata, stric, brat in tast

JANKO TREVEN
iz Spodnjih Bitenj

Ob žalostnem dogodku se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom, prijateljem in znancem za izrečena sožalja, podarjeno cvetje in sveče ter spremstvo na njegovi zadnji poti. Posebna zahvala pogrebniku g. Jeriču za lepo opravljene pogrebne storitve, pevcem za zapete žalostinke ter trobentaču za zaigrano "Tišino". Zahvala tudi g. župniku za opravljen pogrebni obred, dr. Jenkovi iz kolektiva Sava Kranj za dolgoletno skrb ter osebju bolnišnice Golnik.

Iskrena hvala prav vsem in vsakemu posebej.

Žalujoči: hčerka Irena z možem, vnukinji Lea in Eva ter prijateljica Mici
Škofja Loka, Spodnje Bitnje, 27. septembra 2000



Prodaj BIKCA čb, starega 7 dni. ☎ 310-268 17766

Prodaj dve visokobreji TELICI simentalci. Oblak, Dolenja Dobrava 7, Gorenja vas 17765

Prodaj dva meseca starega BIKCA in TELIČKO en mesec in pol. Zg. Jezersko 144, 441-154 17778

Enoletne kokoši prodaj. ☎ 041/378-789 17788

Prodaj čb TELIČKO staro 10 dni. Zaloše 5, Podnart, 731-458 17789

Prodaj brejo pašno KRAVO in 3 breje OVCE. ☎ 411-876 17800

Prodaj TELICO simentalco v 9. mesecu brejo. ☎ 57-60-011 17808

TELICO sim. brejo 9 mesecev iz AP kontrole, prodaj. Sp. Brnik 60, Cerklje 17810

Prodaj 10 dni starega TELETA simentalca. ☎ 2325-063 17811

Mlado, jalovo KRAVO zamenjam za BIKCA ali prodaj. ☎ 646-351 17820

Prodaj KRAVO šarole v 7. mesecu brejosti, drugo tele. ☎ 061/611-531 17821

Prodaj BIKCA simentalca, starega 10 mesecev. Likozar, Potoče 18A, Predvor 17825

ODDAMO dva ljubka mucka, vajena pasje družbe. ☎ 53-33-298 17860

Prodaj BIKCA simentalca, KRAVO za zakol in neškropljena JABOLKA. ☎ 518-26-43 17878

Prodaj KRAVO simentalco osemnema tri mesece in pregledana. ☎ 723-634 17879

ZLATI PRINAŠALKI mladički svetle barve, ugodno prodamo. ☎ 04/5133-240 17881

MESO teleta in mlade krave prodaj, 1000 in 500 SIT/kg. ☎ 691-503 17882

Prodaj brejo KRAVO simentalco. ☎ 401-070 17923

Prodaj TELICO simentalco v petem mesecu brejosti. Črnivec 738-077 17923

Prodaj BIKCA star 12 dni. Dorfarje 22, 631-629 17939

Prodaj simentalca v 4. in 5. mesecu starosti. ☎ 25-51-787 17947

TELICO simentalco v 9. mesecu brejosti in drobni KROMPIR, prodaj. Glavna c. 48, Naklo 17965

Prodaj TELICO simentalco, 200 kg težko. ☎ 51-22-721 17965

Prodaj KRAVO brejo, četrto tele. ☎ 723-201, 041/846-131 17974

Prodaj TELICO simentalco v 9. mesecu brejosti. Osterman, Luže 34, 431-170 17977

Prodaj dve TELIČKI simentalci, stari 7 in 14 dni. ☎ 312-056 17984

Prodaj JALOVO KRAVO za zakol, hranjeno s senom. ☎ 731-382 17993

Prodaj BIKCA in TELIČKO staro en teden, križanca. ☎ 041/358-075, 431-496 18000

Prodaj visoko brejo TELICO simentalco in suha mešana DRVA. ☎ 041/943-831 18024

Prodaj leto dni staro TELIČKO. ☎ 471-318 18031

Prodaj dve TELICI simentalci, breji 7 mesecev. ☎ 641-081 18041

Prodaj 14 dni starega BIKCA simentalca. ☎ 422-020 18068

ŽIVALI KUPIM

Kupim BIKCA nesne pasme. ☎ 061/611-531 17822

Kupim BIKCA simentalca starega do 10 dni. ☎ 25-91-541 17951

Kupim BIKCA simentalca, starega do 14 dni. ☎ 533-88-76 18021

V SPOMIN

4. oktobra je minilo žalostno leto, odkar nas je zapustil naš dragi

VINKO ŠINK

Ostal boš vedno v naših srcih.

VSI NJEGOVI

SPOROČILO O SMRTI

Nepričakovano in mnogo prezgodaj nas je zapustil naš sodelavec

SREČKO GREGORIN

Od njega smo se z žalostjo v srcih poslovili 1. oktobra 2000 na pokopališču v Komendi. Cenjenega sodelavca in prijatelja bomo ohranili v trajnem spominu.

Kolektiv podjetja TINA, d.o.o., Komenda

ZAHVALA

Ob nenadni izgubi našega dragega moža, očeta, deda in praded

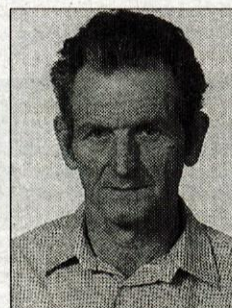
FELIKSA KRANČANA

se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom, prijateljem, sodelavcem in znancem za vsa izrečena sožalja, darovano cvetje in sveče. Lepa hvala g. kaplanu za lep pogrebni obred. Hvala tudi pogrebni službi AKRIS in njihovim pevcem za lepo petje. Iskrena hvala vsem imenovanim in neimenovanim, ki ste ga v velikem številu pospremili na njegovi zadnji poti.

VSI NJEGOVI
Škofja Loka, 29. septembra 2000

Bolečina se da skriti
tudi solza zatajiti,
a kako boli,
ko te več med nami ni.

V SPOMIN



5. oktobra je minilo eno leto, odkar nas je zapustil dobri mož, oče, stari oče, brat in tast

JANEZ STRUŠNIK

Hvala vsem, ki ste ga imeli radi, se ga spominjate, postojite ob njegovem grobu in prižigate sveče.

VSI NJEGOVI
Sv. Andrej, Škofja Loka, 2000

Saj ni rečeno, da ga ni,
čeprav njegov glas se več ne sliši.
Beseda njegova v nas živi.
Med nami je in bo vse dni.

ZAHVALA



Ob nenadni in boleči izgubi našega dragega moža, očeta, brata in deda

JANKA RIBNIKARJA

se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, prijateljem, znancem, sosedom, ki so nam v tem težkem trenutku stali ob strani. Gospodu župniku za sočutne besede in lep pogrebni obred, pevcem in gospodu Tavčarju za lep poslovljni govor ter pogrebni službi Navček. Še enkrat vsem prav lepa hvala za darovano cvetje in sveče, ki bodo vedno gorele na njegovem grobu.

VSI NJEGOVI

ZAHVALA

V 72. letu starosti nas je zapustila draga žena, mama in stara mama

MARIJA ŽAN
rojena Šimnovec

Najlepše se zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom, prijateljem in znancem za izrečena pisna in ustna sožalja, darovano cvetje in sveče ter spremstvo na njeni zadnji poti. Posebna zahvala za dolgoletno zdravljenje primariju dr. Jožetu Pretnarju iz Kliničnega centra Ljubljana, dr. Jožetu Jeraj iz Zdravstvenega doma Stražišče, patronažnim sestram, gospodu župniku Rudiju Tršinarju za lepo opravljen pogreb in sv. mašo. Hvala tudi sodelavcem Iskra Stikala in Zavarovalnice Triglav. Vsem imenovanim in neimenovanim - iskrena hvala!

VSI NJENI
Pševo, 24. septembra 2000

ZA OBJAVO OSMRTNICE ALI ZAHVALE V GORENJSKEM GLASU DOBITE OBRABCE PRI VSEH DEŽURNIH SLUŽBAH.

ZA OBJAVO OSMRTNICE ALI ZAHVALE V GORENJSKEM GLASU DOBITE OBRABCE PRI VSEH DEŽURNIH SLUŽBAH.

OBJAVA URADNIH UR IN DEŽURSTEV POGREBNIH SLUŽB

AKRIS, d.o.o., Nova vas 17, Radovljica
tel.: 733-365, Šk. Loka: 623-076
MOBITEL: 041/631-107

**KOMUNALNO PODJETJE TRŽIČ d.o.o. - POGREBNA
SLUŽBA**
vsak dan od 7. do 15. ure
Tel.: 04/59-71-330
dežurni: GSM 031/503-871

KOMUNALA KRANJ - DE Pogrebne storitve
URADNE URE: od 6. do 14. ure, od ponedeljka do petka
Tel./Fax: 064/325-771, dežurna služba neprekinjeno 24 ur,
mob.: 0609/638-561

NAVČEK, d.o.o., Pogrebne storitve
tel.: 064/431-590
Tel./fax: 064/431-764, MOB.: 041/628-940

JEKO - IN, Pogrebna služba
Blejska Dobrava
URADNE URE: od 7. do 15. ure
od ponedeljka - petka, tel.: 874-222
Dežurna služba popoldan do 20. ure
tel.: 874-222, od 20. ure dalje do 6. ure zjutraj
tel.: 860-061, 860-064

POGREBNIK Dvorje
tel.: 421-424, 041/624-685, 0609/624-685

KOMUNALA RADOVLJICA
telefon 715-411
od ponedeljka do petka od 6. do 14. ure
dežurna služba od 14. do 6. ure
naslednjega dne na tel.: 715-411
ali 0609/655-986, 0609/655-987

LOŠKA KOMUNALA, d.d., ŠKOFJA LOKA
Kidričeva c. 43/a, Škofja Loka
od ponedeljka do petka od 7. do 14. ure,
tel.: 50-23-500, 041/648-963
Dežurna služba od
14. do 7. ure zjutraj naslednjega dne
041/648-963
041/357-976

POGREBNA SLUŽBA
ŠTIRN in Co., d.o.o.,
GSM (041) 712-329, (041) 833-375 NON STOP

POGREBNE STORITVE
HIPNOS D.O.O.
Barletova cesta, Preska - Medvode,
tel./fax: 01/3613 - 589
dežurni: 0609/620-699



Gorenjska fotografija in z njo nagradna igra
Erik obkroži - Gorenjski glas nagradi

Če ste se na fotografiji prepoznali, pokličite do vključno torka, 3. oktobra 2000, do 14. ure. Naša telefonska številka za Vaš klic: 04/201-42-00. Nagrada je super: Glasov izlet po izbiri, kadarkoli do 31. februarja 2003.



Gorenjke in Gorenjci poslušamo



AKRIS d.o.o.

KO UGASNE ŽIVLJENJE
PREVOZI, UPEPELITVE, POKOPI, PREKOPI

NOVO OBNOVA GROBOV, SVETOVANJE,
ORGANIZACIJA, IZVEDBA
Nova vas 17, 4240 Radovljica, Tel.: 064/733-365 **NON-STOP**

GSM: 041/631-107



99.5 MHz 100.2 MHz 104.8 MHz

RGL

studio (061) 161 31 30
marketing (061) 161 30 60

Radio Triglav

96 MHz Gorenjska

KK ODEJA MARMOR - KK CHEDDITE ILIRIJA

sobota, 7. 10. 2000, ob 17.30 uri v Športni dvorani Poden, Šk. Loka, vstop prost

KK LOKA KAVA : KK ROGLA ATRAS (derbi kroga)

sobota, 7. 10. 2000, ob 20.00 uri v Športni dvorani Poden, Šk. Loka



ŠPORTNO-REKREACIJSKI IN BEAUTY CENTER

BRDO PRI KRANJU

Predoslje 39, Kranj, tel.: 04/222-479

Del. čas: od 9. do 13. ure, od 16. do 22. ure, sob., ned., pon., od 16. do 21. ure

- fitnes
- aerobika
- spinning
- savna (finska, turška)
- masaže
- hydro jet
- joga
- jacuzzi
- solariji
- fit kid's (otroška aerobika)
- telovadba za- nosečnice
- plesna delavnica
- beauty center
- (kozmetični salon)

TEČAJ TELOVADBE ZA NOSEČNICE

POKRITI OLIMPIJSKI BAZEN V KRANJU PONOVO ODPRT

Partizanska c. 39, Kranj, tel. 04 362-810, 064 362-811

Del. čas: od pon. do petka od 8. do 22.30 ure,

sob., ned., praz. od 15. - 22 ure



SPLOŠNO GRADBENO PODJETJE RADOVLJICA
LJUBLJANSKA CESTA 11

VABI K SODELOVANJU NOVE SODELAVCE:

1. VODJA TEHNIČNEGA SEKTORJA
2. VODJE GRADBIŠČ
3. DELOVODJE
4. KV ZIDARJE
5. KV TESARJE

Pogoji:

1. univerzitetni inženir gradbeništva, poznavanje dela z računalnikom
2. inženir gradbene stroke, poznavanje dela z računalnikom
3. gradbeni tehnik, poznavanje dela z računalnikom
4. in 5. poklicna šola ustrezne smeri

Od vseh sodelavcev pričakujemo ustrezno mero ustvarjalnosti in ambicij, zadostno poznavanje konkretnih strokovnih problemov in primeren delovni zagon.

Sodelavcem nudimo možnost dodatnega izobraževanja, možnost napredovanja in stimulativno nagrado za opravljeno delo.

Pisne prijave z dokazili o izobrazbi pošljite v 8 dneh po objavi na naslov družbe.

Vse informacije lahko dobite v tajništvu družbe pri ge. Vesni Endliher po tel. 04/53-15-771.



MERKUR

TC DOM

Jesen
v TC DOM-U

mačehe

veliko in dobrono cvetne, v rdeči, beli, oranžni, modri, rumeni in vijolični barvi

90 SIT

resa

enoletna

650 SIT

trajna

400 SIT

ameriška borovnica

triletna sadika, višine od 70 do 100 cm

1.550 SIT

štiriletna sadika, višine od 110 do 140 cm

2.250 SIT

In še:

zamlja za grobove, 10 l

320 SIT

Ponudba velja od 6. do 21. oktobra 2000 oziroma do odprodaje zalog.

TC DOM, Cesta na Okroglo 8, Naklo, tel.: 04 258 8303

DELOVNI ČAS: od 8. do 20. ure, ob sobotah od 8. do 13. ure.

RDS STEREO

89.8
91.1
96.3



RADIO SORA

Tel.: 04/508 0 508

fax: 04/508 0 520

e-mail: info@radio-sora.si

Ob 33. rojstnem dnevu
želimo Borisu Tomašiču
veliko sreče in dobrih
rezultatov. Prijatelji



Omega d.o.o.

Računalništvo in trgovina
www.Omegakranj.si

objavlja prosto delovno mesto

PRODAJALCA-KE

s polnim delovnim časom, v prodajalni z računalniško opremo, pisarniškim in potrošnim materialom na Cesti Staneta Žagarja 32, v Kranju

Pogoji:

- 5. stopnja ekonomsko-komercialne smeri (šole za prodajalce, SEVAŠ)
- 2 leti delovnih izkušenj v prodajalni s podobnim programom
- vsaj pasivno znanje angleškega jezika
- komunikativnost, podjetnost, poznavanje dela z računalnikom
- poznavanje blaga, ki se v trgovini prodaja
- državljanstvo RS in aktivno znanje slovenskega jezika

Delo je stimulativno z možnostjo napredovanja in plačilom po učinku, glede na doseženi rezultat.

Ponudbe z dokazili o izobrazbi in zahtevanih pogojih pošljite na naslov Omega Kranj, Podnart 33, 4244 Podnart, v 8 dneh po objavi.

O rezultatih izida bodo kandidati obveščeni v 30 dneh po izbiri kandidata.

BIG BANG

ATR COMPUTERS

Zaradi širitve maloprodajne mreže in povečevanja obstoječe trgovine vabimo k sodelovanju nove sodelavce za delovna mesta:

1. Trgovski poslovodja računalniškega oddelka BIG BANG v Kranju

pogoj: - izpit za trgovskega poslovodjo s predhodno končano šolo za prodajalca oziroma tehnično srednjo šolo ali srednjo izobrazbo ekonomsko komercialne smeri

2. Prodajalec računalniškega oddelka BIG BANG v Kranju

pogoj: - končano šolo za prodajalca ali srednjo izobrazbo ekonomsko komercialne smeri

Prednost imajo kandidati, ki imajo izkušnje na podobnih delih in nalogah, znanje iz računalniške strojne in programske opreme ter obvladujejo prodajne veščine.

Ponujajo vam zaposlitev za nedoločen čas s trimesečno poskusno dobo. Prošnje z življenjepisom in navedbo točke prijave pošljite najkasneje do 14. 10. 2000 na naslov: BP VISION, d.o.o., p.p. 4209, LJUBLJANA.

RADIO KRANJ -
GORENJSKI MEGASRČEK



OD TORKA DO PETKA



bo dežurna novinarka

Renata Škrjanc

telefon: 04/201-42-00

mobitel: 041/643-014

G.G.

Kdo daje 'na kredo'

Že davno prej, preden so nekatere naše politične stranke v svoje volilne parole bolj ali manj jasno vključile tudi znanje mladih, so to nujno spoznali v večini gorenjskih družin. Za to, da bi mladi generaciji zagotovili dovolj prepotrebnega znanja, v večini družin namreč žrtvujejo vsa razpoložljiva sredstva. Težko je najti nadebudneža, ki ne obiskuje vsaj dveh krožkov ali tečajev; ki ni včlanjen v vsaj en športni ali drug interesni klub; ki si (ob redni šoli) ne nabira novih znanj v vsaj eni knjižnici; ki ne deska po internetu ali vsaj brska po (dragih) knjigah.

Kajpak praktično vse stroške tovrstnega nabiranja novih znanj otrokom krijejo starši. "Sina smo vpisali k verouku," nam je izkušnjo o stroških pridobivanja znanj povedala angažirana mamica. "Gospod župnik je najprej povedal, koliko stane knjižga ter zvezek. In šele, ko bomo to plačali, lahko naš 'ta mal' začne obiskovati verouk. Seveda smo to razumeli, saj ni nič zastonj. A kot nalašč smo ga hkrati vpisali v plavalni klub ter mu naročili klubsko trenirko, majico in torbo. Brez vprašanja so nam te zadeve takoj dali. Na zaupanje, da bo fant lahko nemoteno treniral. Plačali da že še bomo. Pa čeprav skupaj stanejo petnajstkrat več kot knjižga za verouk."

Jesen 1

Ko fotografiramo jutranje meglice, pa je za doseganje boljših rezultatov zelo pomembna pravilna osvetlitev, oziroma njena korekcija. Ko fotografiramo jutranje meglice na negativni material, moramo film podošvetljevati, pri dia filmu pa preosvetljevati, da poudarimo učinek meglice in če meglic ne želimo, uporabimo polarizacijski filter, oziroma počakamo na kasnejši čas dneva, ko se meglice že vzdignejo. Seveda pa so razne pokrajinske fotografije, pa tudi portreti v tem času lahko zelo dramatični.

FOTO BONI

kranjski trgovski center

VRTNAR

POMOČ PRI JESENSKIH OPRAVILIH

- PVC zaboji za obiranje
- PVC posode
- preše in mlini za sadje
- nerjaveči sodovi in parafinsko olje za konzerviranje

UGODNA PONUDBA

Mačehe 69,00 SIT

Akcija velja do 31.10.2000

CVETLIČARNA

ZA LEPSI CVETLIČNI VRT

čebulnice vseh vrst in barv proizvajalcev: Semenarna, VMS, Agrina trajnice in grmovnice

Nagrobne vaze 590,00 SIT

pon.-sob. 8^h-21^h, NEDELJA 8^h-15^h

Savska c. 34, Kranj, ☎ 04-281-81-30

HITRA POŠTA

Hitna dostava pošilk:

- znotraj mest,
- po Sloveniji in
- v tujino.

Pokličite na brezplačno telefonsko številko **080 1400** in v Ljubljani, Mariboru, Celju, KRANJU, Novi Gorici, Kopru, Novem mestu in Murski Soboti prevzamemo pošiljke kar pri vas doma.



www.posta.si
POŠTA SLOVENIJE
HITROSTI DAJEMO IME



NOVA TRGOVINA ZA GLOBUSOM:

GSM

- MOBILNI TELEFONI
- NAROČNIŠKA RAZMERJA
- MOBI PAKETI
- DODATNA OPREMA



NA SKALI 4, KRANJ (ZA GLOBUSOM) tel.: 04/201-28-68

Vse najboljše in ceneje!



30 let

samopostrežne prodajalne
Vodovodni stolp

Zoisova ulica 12, Kranj

Praznujmo skupaj v petek, 6. in soboto, 7. oktobra.

Ugodne cene in slastne pakušine:

- kmečki pršut, Kras Sežana
- ementalec, Mlekarna Vrhnika
- pečeni piščanec, JATA
- pivo LAGER, Union
- pijača FRUC, Fructal

V soboto, 7. 10: POKUŠINA JUBILEJNE TORTE Kranjski kolaček, 100 g MLEKE KAVE za vsakega kupca!

Obiščite nas med tednom od 9. do 18. ure in ob sobotah od 9. do 13. ure.

ŽIVILA KRANJ, d.d., 4202 Naklo

Ponudba na višini ...



Ponudba velja od 28. septembra do 11. oktobra za izdelke v zalogi v vseh prodajalnah ŽIVILA Kranj in DELIKATESA Jesenice.

249,-

VEGETA, Podravka, 250 g



SVEČA IRIS, 260 g

99,-



SVEČA PIRAMIDA SUPER, 500 g

179,-



SVEČA VIOLA, 410 g

139,-



259,-

KROMPIRČEK IPER, Pata, 300 g



PRALNI PRAŠEK DAM TAED, Teol, v PVC vedru, 3,6 kg

699,-



... cene na dnu.

JAKA POKORA



KAJ TAKEGA SE PA LAHKO ZGODI SA-MO PRI NAS!



KAJ PA, DRAGI?



DA DRŽAVA SLOVENIJA TOŽI DRŽAVO SLOVENIJO!



Hidrometeorološki zavod Republike Slovenije

VREMENSKA NAPOVED za GORENJSKO

Danes, v petek, bo pretežno oblačno, popoldne bo ponekod rahlo deževalo. Meja sneženja bo na višini okoli 2500 m. Najnižje jutranje temperature bodo od 7 do 10, najvišje dnevne od 14 do 18 stopinj C. Jutri, v soboto in nedeljo bo oblačno in deževno. Meja sneženja se bo počasi spuščala in v nedeljo popoldne dosegla višino okoli 2000 m. Tudi v dolini se bo nekoliko ohladilo.

DAN	PETEK	SOBOTA	NEDELJA
VREME			
Tmin/Tmax	9/16	9/12	8/13

Danes **Sotočje** v torek **KRANJČANKA** in

Bohinjske novice

BREZPLAČNO